

► SUCESOS

Los vecinos de Torreiglesias expresan su apoyo a la familia de la mujer asesinada

► Alrededor de 300 personas se congregaron ayer en la plaza Mayor de la localidad en un acto contra la violencia de género ► A la concentración de cinco minutos en silencio asistió una de las hijas de la fallecida, acompañada de otros familiares

SEGOVIA9



El Espinar recibe con dolor a los dos montañeros

FOTO: PEDRO L. MERINO

- La pareja de alpinistas fue recibida en un clima de fuerte dolor y consternación entre numerosos vecinos
- Fueron muchas las personas que desfilaron por la capilla ardiente instalada en el polideportivo municipal
- Los dos montañeros recibirán sepultura hoy a partir de la una de la tarde en la villa espinariega

SEGOVIA6 Y 7

Y ADEMÁS...



SEGOVIANA

Cuatro nuevos fichajes para el inicio de la pretemporada

Cordobés, Mato, Javi de la Cruz y Barandiarán son los cuatro últimos fichajes de la Gimnástica Segoviana que ayer los presentó justo antes de realizar el primer entrenamiento de la pretemporada en La Albuera. DEPORTES33

AYUNTAMIENTO

El municipio analizará la propiedad del suelo de La Albuera

El análisis clarificará la titularidad de diversas parcelas; unos datos precisos para poder iniciar las obras de mejora de la red de aguas. SEGOVIA10

SOCIEDAD

La Subdelegación justifica las colas para obtener el pasaporte en la alta demanda

SEGOVIA8

SOCIEDAD

Los segovianos continúan eligiendo destinos del Levante para las vacaciones

SEGOVIA13

TRAGEDIA AÉREA

Más de 200 personas pierden la vida tras el impacto de un avión en Sao Paulo

INTERNACIONAL31

ESPECIAL
Fiestas en Gomezserracín
Páginas Centrales

► ECONOMÍA

Los trabajadores de Alresa piden a la Junta que aclare el destino de las ayudas

► El sindicato CCOO propone a la administración regional que modifique el acuerdo aprobado para extender los avales a todas las empresas del grupo Proinserga

SEGOVIA11

DE MARCHA
PRINCE,
más chulo que
un ocho

PAGINAS CENTRALES

HOY NEGOCIO
Estilo de vida
de LUNES a VIERNES GRATIS
con EL ADELANTADO

PISCINAS

C/ Peñalara, 22
Telf: 921 41 26 33

CASPER, S.L.
SANEAMIENTOS

www.casper.es

REVISTA DE PRENSA | EDITORIALES

TRIBUNA | JOSÉ MARÍA ARÉVALO MIGUEL

Una mujer fuera de cuotas

EL MUNDO En su editorial "ETA también ha perdido al volver a lo de siempre", dice que el Ministerio del Interior "cree que precisamente los últimos éxitos policiales que han puesto contra las cuerdas a ETA constituyen un acicate para que la banda vuelva a hacer una demostración de su poder letal". Señala que "la paradoja de la actual situación es que la banda ha recuperado protagonismo y que Batasuna, su brazo político, ha logrado salir de las catacumbas a las que fue arrojada por la Ley de Partidos" pero añade que "los éxitos policiales recientes han debilitado a ETA al poner en evidencia que sigue siendo muy vulnerable".

LA VANGUARDIA En su editorial titulado "Desarrollo del Estatut" afirma que "Los trabajos de la comisión bilateral deberían acelerarse y cristalizar en nuevos trasposos concretos que demuestren la verdadera voluntad política del Gobierno de desplegar adecuadamente el contenido del Estatut".

EL PAIS En su editorial "Laberinto navarro", dice que "la formación del Gobierno autónomo de Navarra se ha convertido en un laberinto cuya salida sigue siendo incierta". Señala que "si el Partido Socialista descartaba desde el principio el acuerdo con NaBai, no debería haber prolongado un simulacro de negociación durante mes y medio, generando expectativas políticas que no estaba dispuesto a satisfacer".

LA RAZON En su editorial "El escándalo del subdelegado", señala que "haría bien el Gobierno si en lo sucesivo se preocupa algo más de las cualidades que deben reunir los antaño gobernadores civiles para no encontrarse con un caso palmario de infiltración de la mafia rusa en sus mismas salas de máquinas".

ABC En su editorial "Depurar responsabilidades", explica que la detención del ex subdelegado del Gobierno en Cataluña Eduardo Planells, por sus presuntos vínculos con la mafia georgiana, "ha destapado un caso muy grave de corrupción pública, pero también una probable negligencia por parte de su superior inmediato, Joan Rangel, todavía delegado del Gobierno en la comunidad catalana, quien mantuvo al detenido en su puesto a pesar de las primeras sospechas fundadas contra él".

SI UNA PERSONA ES EJEMPLO de no haber llegado hasta donde llegó por la ley de la cuota, sino por su valía, esa fue Loyola de Palacio, valía que los que defienden las cuotas para la mujer no la perdonarán nunca, por muy "ista ista ista (añada cualquier nombre progre que le apetezca, para la rima) feminista", que le canten todas esas mujeres cuyo mayor mérito es ser mujer cuota (luego, estos supuestos feministas y sus "acompañantas" de cuota, no permiten que se presente a

Real saludando y hablando con todo aquel que la requería, como recordarán los alcaldes de muchos de los pequeños pueblos Segovianos, cuando coincidían con ella en una inauguración o alrededor de unas brasa preparando una chuletada en una de las romerías de nuestros pueblos, como los conocía en persona, casi uno por uno.

Quién no recuerda a ese comisario europeo de agricultura, el Sr. Franz Fischer, con cara extraña al intentar comerse una aceituna directamente del olivo, cuando gracias al tesón de Loyola, no le quedó más remedio que comprobar la excelencia de los olivares de España in situ y ampliar la cuota de producción de aceite que tenía asignada a los olivares de España.

También, quién no la recuerda negando los graves ataques por las supuestas irregularidades de su gestión y de la acusación de esa presidente de una comunidad autónoma de izquierdas (que previsiblemente emparentara con la alta nobleza), en el caso del lino, por lo cual y gracias a dicho montaje, la comunidad Europea retiró a los agricultores la subvención por el cultivo del lino y abrió una investigación; para después de ella, la comisión Europea, en las conclusiones a las que se llegó, dejó exculpada de toda responsabilidad a la ex ministra Loyola de Palacio, se consideró que no hubo trama organizada ni uso de información privilegiada por altos cargos de Agricultura y que, en todo caso, la responsabilidad correspondía a las comunidades autónomas y sobre todo a Castilla-La Mancha, comunidad de la que eran presidente el inventor de la acusa-

ción. Todavía están por escucharse las disculpas del ex presidente de esa comunidad autónoma por las falsas irregularidades con las que acusó a Loyola por su gestión.

Pero como para los sectarios, la cualidad de no ser mujer de cuota no puede ser referencia, intentan que su memoria no perdure de ninguna de las maneras posibles.

Esto es lo que ha ocurrido en la Eurocámara, cuando por medio de Alejo Vidal-Quadras se propuso la creación de unas becas en memoria de la ex vicepresidenta de la Comisión Europea, Loyola de Palacio, propuesta que consistían en crear una línea de becas con cargo al presupuesto del Parlamento Europeo para jóvenes mujeres que trabajen en áreas en las que destacó la fallecida política, como la Energía, el Transporte o el Medio Ambiente.

Como no podía ser de otra manera pues para eso está la vigilancia de los comisarios políticos de la izquierda, el vicepresidente del Parlamento Europeo, acérrimo defensor del régimen dictatorial de Castro que tanto gusta a la izquierda, el socialista Miguel Ángel Martín, ha impedido que se crearan unas becas en memoria de la ex vicepresidenta de la Comisión Europea, Loyola de Palacio, con la justificación de que el nombre de Loyola es "demasiado controvertido" y alegando que su labor política suscitó "controversia" en algunos grupos políticos de la Eurocámara, algo rotundamente falso como le demostró Alejo Vidal-Quadras.

Cola
"La obligación de la igualdad (cuotas) entre el hombre y la mujer, da al gobierno enormes poderes para inmiscuirse en la vida de la gente"
(Phyllis Schlafly "Una decisión, no una réplica")

Todavía están por escucharse las disculpas del ex presidente de esa comunidad autónoma por las falsas irregularidades con las que acusó a Loyola por su gestión

las elecciones democráticas a un Ayuntamiento un grupo únicamente de mujeres como en Garchicho, a este tipo de prohibición ya se le conoce como, "el machismo del siglo XXI".

Cuando se pregunta a alguien que si le pueden decir el nombre de algún hombre o mujer que ha sido ministro de agricultura de España, el primero y muchas veces el único que recuerdan es el de Loyola, ni si quieren recuerdan quien ocupa hoy en día dicho cargo.

Loyola siempre ha dejado un gran recuerdo indeleble por donde ha pasado, y si no que nos lo digan a los Segovianos, a los que tan dignamente nos representó.

Todavía algunos recuerdan esos paseos que daba por la calle



Atalaya

Avda. Fernández Ladreda, 20
Telfs. 921 46 17 52 - 921 46 17 54
40002 SEGOVIA

MES DE LA GAFA

Desde el 10% hasta el 50%

Promoción en gafas solares



RELOJERÍA JOYERÍA

ZUSAN - 6

Avda. Fernández Ladreda, 14
Teléfono 921 46 16 85 40001 SEGOVIA



FRUTOS DE FRUTOS | MADRIGAL



|TRIBUNA| JOSÉ LUIS CASLA

Segovia, en el corazón

GUARDO UNA ESPECIAL RELACIÓN de amor hacia esta bellísima ciudad que admiro y quiero profundamente desde mi infancia y donde residí durante varios años de mi época de estudiante. La visito de vez en cuando y siempre menos de lo que yo quisiera, recomendándola encantadamente al viajero que desea disfrutar del arte, de la gastronomía y de sus afables gentes.

Es como volver a casa, como regresar al punto de partida. Cada vez que vuelvo me recibe con los brazos abiertos. Recorro sus calles y sus plazas deleitándome con la impresionante, apacible y relajante visión de sus innumerables tesoros artísticos presididos por el majestuoso Acueducto, maravilla de las maravillas que no me canso de contemplar, de sus innumerables iglesias, auténticos tesoros, de sus torres y torreones que jalonan la ciudad, de la majestuosa Catedral, la dama de las catedrales, ante la que me extasío disfrutando de su armoniosa figura vista desde la concurrida Plaza Mayor, del imponente Alcázar, elegante y majestuoso y de tantas otras cosas que Segovia ofrece para deleite de los ojos y del espíritu de quien sabe valorar la belleza.

Fueron años de estudiante que hoy, repasándolos, envidio, y que volvería a repetir si pudiera volver atrás. Me parecen increíbles aquellos tiempos en una deliciosa pensión de la plaza de Díaz Sanz, con el Acueducto permanentemente visible a través de las ventanas, casi al alcance de la mano y el instituto viejo al lado. Todo un lujo, que hoy

recuerdo con emoción y profunda nostalgia.

Recuerdo a la Sra. Fuencisla, la patrona de la pensión, una venerable y bondadosa mujer que nos trataba como a sus hijos y a la que tratábamos con todo el respeto del mundo. Poseía una impresionante biblioteca heredada del sacerdote con el que estuvo de ama durante toda su vida. En paz y en gracia de Dios, hijo mío, nos decía cada vez que le pagábamos a final de mes. La recuerdo con todo el cariño del mundo. Son personas, lugares y anécdotas inolvidables e impagables para quien, como yo, valora, recuerda y mantiene lazos de admiración y amistad hacia esta ciudad y hacia los personajes que formaron parte de mi pasado.

Y aquellos años en la antigua Normal de Magisterio. Qué tiempos. No se me olvida que corría la voz de que para aprobar la asignatura de religión, bastaba con hablarle de la virgen al profesor. Por lo menos a mí me funcionó. Pasear por la calle Real desde el Acueducto hasta la Plaza Mayor es recorrido obligado, como visitar la casa de D. Antonio Machado que fue profesor en el Instituto o disfrutar de la profusa actividad cultural que Segovia mantiene.

Esta ciudad se vende sola, no necesita publicidad. Quienes la conocemos, la recomendamos y nunca vemos defraudada esta sugerencia pues los viajeros vuelven encantados con la magia que desprende. Siempre volveré a Segovia y si un día pudiera, allí me quedaría, aunque una parte de mí, hace tiempo que reside en ella.

|TRIBUNA| MANUEL FERNÁNDEZ FERNÁNDEZ

Segovia "enfila" el 2016



UNO DE LOS LIBROS MÁS VENDIDOS

en la recién pasada Feria del Libro instalada en la Avenida Fernández Ladreda, con positivo balance de ventas y lectores, ha sido "Segovia contada a los niños", con simpática narración, de Leticia de Frutos, de la peripecia de nuestra ciudad en texto inteligible para el mundo peque, y deliciosa ilustración de Pilarín Bayés; en él presentan a un Acueducto que algo desgastado por la edad y un poco "enfadica" por el mal trato recibido, pues no le gusta que en las Ferias y Fiestas le incomoden con temblores, humos, ruidos y rayos lumínicos que debilitan sus sillares, un día decide desaparecer, dejando con nostalgia una nota alegando los motivos de su huida.

Una bonita forma de decir en cada casa que nuestro primer monumento necesita, tal vez menos palabras de encomio, que no es que sobren, pero muchos más gestos de atención. Habla también el libro de la magnífica iglesia románica de San Millán, maravilla que no se aprecia bien porque han permitido edificar delante; también cita a personajes como los Reyes Católicos o el hermano de Isabel I, Enrique IV, cuya palacio se ha dejado llegar a un lamentable estado de ruina; y de la Fábrica de la Moneda que mandó construir Felipe II, cuyo "esqueleto" se ve desde el Alcázar..., y de El Parral, la Veracruz, San Martín, San Esteban, La Trinidad, San Clemente, San Justo, la Fuencisla, y las sinagogas, y los santos hermanos Frutos, Valentín y Engracia, y el capitán comunero Juan Bravo, etc.

La Oficina de Candidatura Eu-

ropea de la Cultura para el año 2016, con el laudable ánimo de dar a conocer nuestros muchos y relevantes monumentos y valores culturales, ha realizado un concurso de dibujos infantiles para convertir los seleccionados en postales que lo lleven por el mundo entero.

Pues..., el primer día de presentación de los seleccionados de entre los que se elegirán las doce postales, algún gamberro rompió dos de los cuadros, con lo que terminó no sólo con el mobiliario urbano adquirido con dinero de todos, sino con la ilusión de los pequeños artistas que soñaron que su obra llevada en alas de la fama recorrería tierras y océanos, llegando hasta las antípodas del Acueducto...

Ni la desidia con que nuestros más emblemáticos monumentos, como el protagonista Acueducto que hoy anda deshojando la margarita de si entra en las siete maravillas de España, aunque determinada emisora televisiva al hablar de las que compiten con Alcalá de Henares por tal honor citaba a Cuenca, Cáceres, Córdoba o Burgos, sin mencionar a nuestra ciudad, ya Monumento Nacional, emblema de la Segovia, reconocida Patrimonio Universal, ni la extensa nómina de edificios singulares que apatía y piqueta llevaron a nostálgico recuerdo, ni estas frecuentes gamberradas en que se destruye, estropea o pintarrajea lo mejor de nuestro alfoz urbano, son la mejor credencial ni más aparente currículo para las justas aspiraciones del 2016.

Todavía quedan años para enderezar gestos y atenciones en pro del deseado y justo nombramiento, sin prisas ni treguas, pero no viviendo sólo de las rentas histórico artísticas que nos legó el pasado.

|TRIBUNA| ÁNGEL ACEVES DE FRUTOS

Descenso de la natalidad

SI NO SE PONE REMEDIO al índice tan bajo de natalidad, el futuro de España será el envejecimiento poblacional. En unas cuantas décadas habremos creado una sociedad gerontológica.

Las parejas, inmersas en la sociedad de consumo, ven a sus futuros hijos como a in-

trusos que vienen a desestabilizar el bienestar, las comodidades, la tranquilidad y, por supuesto, el cuadro económico. Esta penosa realidad es fruto de una sociedad competitiva y llena de incertidumbres en el devenir. Con una planificación racional en lo demográfico, económico y

social, los hijos dejarán de ser una carga y no tendrá razón de ser el esfuerzo egoísta para evitar la concepción de un nuevo ser. Respetando, ante todo, la libertad de las parejas de hecho el número ideal de descendencia debería de ser de dos hijos. El relevo de sus padres.

El Rancho
DE LA ALDEGÜELA

NOCHE DE FADO & TANGO

SÁBADO 21 DE JULIO, DESPUÉS DE LAS CENAS, JUAN HEDO Y EL GRUPO ALBARACHE
A PARTIR DEL 27 DE JULIO Y HASTA EL 26 DE AGOSTO,
FESTIVAL DEL SAHEL EN EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano
Director General:
Javier Hernando Domingo
Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial:
David Mataranz Casado
Administración de Publicidad:
Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y Talleres
C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind. El Cerro)
40006 Segovia
Teléfono: 921 437 261
Fax 921 442 432

Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º
Teléfono: 921 461 212
40001 Segovia
Correo electrónico de redacción
adelantado@eladelantado.com
Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: KAMARERO

¡Qué poca vergüenza!

Estos dibujos hechos por niños con tanta ilusión para participar en el Concurso de Postales de 'Segovia 2016' y que están expuestos en Fernández Ladreda, aparecieron así esta semana; algunos rotos, otros rasgados, pero en definitiva, destrozados. Se ve que la juerga del fin de semana no era lo suficientemente divertida, y algún desaprensivo con unos cuantos grados más de alcohol en sangre decidió romper las plantillas que los pequeños han pintado con tantas ganas y entusiasmo.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



CASA DE LOS PICOS



CASA DE LOS PICOS. SEGOVIA

"IlustrArte"

Varios artistas noveles exponen sus obras en La Escuela de Arte 'Casa de los Picos' hasta el día 29 de julio. La muestra recoge trabajos seleccionados en el Certamen de Ilustración Joven que cada año convoca la Junta de Castilla y León (Foto: Beatriz Velasco).

CITAS

Fiestas en los pueblos

Mañana día 20, festejan a Santa Librada en Villaverde de Íscar; y el sábado día 21 a Santa María Magdalena en Aldeasoña y Barbolla. El martes, día 24, celebran la festividad de Santiago Apóstol en la localidad de San Cristóbal de la Vega.

UN PASEO POR LA PROVINCIA

AGENDA 4

HOY

19 julio de 2007

Faltan 166 días para que finalice el año

Santoral

Santos: Félix, Arsenio y Martín, Santa Rufina, Santa Aurea y Santa Justa.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL921431212
COMISARÍA DE POLICÍA .921414700
PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115
GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS . . .921417131
BOMBEROS SEGOVIA . .921422222
BOMB. COCA921586132
BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS061
HOSPITAL GENERAL . .921419100
HOSP. POLICLINICO . .921419100
H. MISERICORDIA .921460115-16
CRUZ ROJA921440202
URGENCIAS921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS)900100036

Transportes

RADIO TAXI921445000
ESTACIÓN RENFE . . .902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES921427707

Otros

EMERGENCIAS112
TURISMO921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL)902 22 88 88
CORREOS921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO921759000
JUNTA DE
CASTILLA Y LEÓN . . .921417384
DIPUTACIÓN921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA921419800
AYLLÓN921553000
CANTALEJO921520001
CANTIMPALOS921496009
CARBONERO
EL MAYOR921560002
COCA921586011
EL ESPINAR921181700
FUENTEPELAYO921574000
MOZONCILLO921577392
NAVALMANZANO . . .921575002
NAVA DE LA ASUNCIÓN
921580036
NAVAS DE ORO921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA921449354
RIAZA921551016
SAN ILDEFONSO921470018
STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA921594036
SEPÚLVEDA921540000
TURÉGANO921500000
VILLACASTÍN921198008

EXPOSICIONES

Alcázar

El Patronato del Alcázar organiza la exposición 'Patrimonio recuperado, en la sala del sótano segundo de la fortaleza. La muestra podrá contemplarse hasta el 22 de agosto de 10,00 a 19,00 horas. Entrada gratuita para los segovianos. Hasta el 22 de agosto.

ALCÁZAR. PLAZA DE LA REINA VICTORIA EUGENIA

José Aragoneses

Muestra "Altos relieves en cerámica" de José Aragoneses. Hasta el 31 de julio.

BAR SANTANA

Marta Pascual de Lucas

Exposición de pintura al óleo y texturas de Marta Pascual de Lucas. Hasta el 31 de julio.

CAFÉ BOHEMIO. CRONISTA LECEA

Alumnos de la Escuela de Arte

Últimos trabajos de los alumnos del centro, en la exposición "Ilustrémonos". También hay una muestra colectiva de arte joven: "IlustrArte". Hasta el 29 de julio.

CASA DE LOS PICOS

Colectiva

Muestra colectiva "Nuevas propuestas de jóvenes creadoras". Hasta el 5 de septiembre. Lunes cerrado.

CONVENTO DE MÍNIMOS

Flying Doctors

Muestra fotografía africana solidaria organizada por la asociación Amref, Flying Doctors. Hasta el 1 de septiembre.

GALERÍA NÉLIDA

Antonio de Torre de la Cruz

"Callejero" es el título genérico de la exposición de fotografías que Antonio de Torre de la Cruz muestra en el hotel Los Arcos.

HOTEL LOS ARCOS

Madera

Exposición relieves en madera y elementos naturales de la familia formada por Alfredo, Silvi y Sara. Hasta el 31 de julio.

LIBRERÍA ATENEA

"Una mirada americana"

Exposición "Una mirada americana. 1936-1996". Hasta el 9 de septiembre.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE

"100 años de juguetes II (1950-1975)"

La exposición "100 años de juguetes II (1950-1975)" podrá visitarse hasta septiembre.

MUSEO RODERA ROBLES

Javier Cuadrado

Muestra de fotografías de Javier Cuadrado, que estará expuesta hasta el 14 de agosto.

SALA JUAN LUÍS MISIS

Javier González-Hontoria

Muestra "Aguas, tierras y magmas", de Javier González-Hontoria en la Sala de las Caballerizas. Hasta el 28 de julio.

TORREÓN DE LOZoya

Arqueología

Aula arqueológica. De miércoles a domingo, de 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 20,00 h. Cita en el teléfono: 605842481.

ÁGUILAFUENTE-IGLESIA DE SAN JUAN BAUTISTA

Paleolítico y visigodo

Cerro de San Isidro y en Cerro del Castillo. Visitas guiadas. Información en la Asociación APIA en el telf.: 921 566108.

BERNARDOS

Artesanía

Artesanía: vidrio, metal, madera, orfebrería, cerámica, grabados... Viernes de 17,00 a 20,00 h; fines de semana y festivos de 12,00

PRIMER CURSO SOBRE GASTRONOMÍA



Curso sobre Gastronomía. La Universidad SEK de Segovia ha organizado un curso sobre la gastronomía como patrimonio cultural, que se está llevando a cabo en la Casa de Cultura de Cervera de Pisuegra hasta hoy, con el fin de internacionalizar el sector del vino español (Foto: El Adelantado).

a 15,00 y de 17,00 a 20,00 horas.

CABAÑAS DE POLENOS- LAS CARAVAS

Herramientas rurales

Muestra permanente de herramientas de uso rural.

GRAJERA-MUSEO ETNOLÓGICO

Real Fábrica de Cristales

"Vidrio Finlandés: 1930-1990. Colección de la Real Fábrica de Cristales" en la Sala del Rospamento. Hasta el 25 de noviembre.

La fragilidad en el tiempo. El vidrio en la antigüedad". Hasta el 25 de noviembre.

LA GRANJA. CENTRO NACIONAL DEL VIDRIO

Chema Jambriña

Grabado digital y poesía experimental de Chema Jambriña.

LA GRANJA. GALERÍA GARAJARTE

Gonzalo Ruiz Navarro

Exposición de pintura al óleo. Hasta el 1 de agosto. Horario: de 11,30 horas a 14,00h., y de 17,00 a 20,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 11,30 a 20,30 horas, en horario ininterrumpido.

LA GRANJA. GALERÍA DE ARTE ZACA

Museos Pedagógico y Etnográfico

Visitas todos los días previa cita en los tlf.: 921434750, 921501038 y 92501017. Más información, <http://www.otones.net>; e-mail: otones@otones.net.

OTONES DE BENJUMEA

Arqueología

Centro Arqueológico. Visitas todos los días, previa cita en el teléfono: 921-594354.

PARADINAS

Alberto Sobrino Romero

Muestra "Un poco de todo", óleos de Alberto Sobrino Romero. Hasta el 4 de agosto, de 10'00 a 19'00 horas.

SEPÚLVEDA. CASA DEL PARQUE NATURAL

Figuras juguetes

Colección Allendesalazar de figuras antiguas. Del 1 al 15 de cada mes, sábados y domingos de 11,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 19,00 h. Teléfono: 921-540417.

SEPÚLVEDA

Los insectos

Nueva muestra temporal en las instalaciones del Centro Nacional de Educación Ambiental: Los insectos, realizada por Jorge Martínez Huelves. Hasta el 31 de agosto.

VALSAÍN. CENEAM

MÚSICA

Conciertos en El Espinar

Mañana día 20 actuará 'Let the Children Play Big Band' a las 21'00 horas en el Paseo Rivera, en San Rafael. El próximo día 21, Concierto de las Teas de la Banda Municipal de El Espinar, a las 22'00 horas en la Plaza de Toros. Entrada: 4 euros.

SEGOVIA. EL ESPINAR

Actuación de 'Los Teo'

Hoy jueves, día 19, a las 21.00 h., concierto de Los Teo en La Cuesta.

SEGOVIA. LA CUESTA

Entradas Serrat y Sabina

Las entradas para el concierto de la gira "Dos pájaros de un tiro", que se celebrará en La Granja el próximo 6 de agosto, ya están a la venta en el Disco-bar Toys y en las tiendas Sfera.

El punto de venta del Ayuntamiento de La Granja está abierto por las mañanas. Información: www.dospajarosdeuntiro.es

SEGOVIA. LA GRANJA

'Noches Mágicas de La Granja'

Carmen Paris sustituirá a Bebel Gilberto, y actuará junto a Natacha Atlas el próximo sábado 21 en el Patio de La Herradura, en Los Reales Jardines de La Granja de San Ildefonso, a las 22'00 horas. Las personas que hayan adquirido su entrada y quieran la devolución de la misma, podrán hacerlo en el mismo punto de venta donde fueran adquiridas.

SEGOVIA. LA GRANJA

CINE

Cine de verano

La Asociación de Vecinos de La Albuera organiza un ciclo de cine de verano que se desa-

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA

HOY: Día y noche: Doctor Ramos. Crtra Villacastín, 10(Frente Estación Ferrocarril).
MAÑANA: Día y noche: Piñuela Martín. Vicente Aleixandre 13 (Nueva Segovia)
EL ESPINAR Hoy está de guardia el despacho situado en la Calle Marqués Perales.

OTRAS LOCALIDADES:

Hoy están de guardia durante las 24 horas las farmacias de Cantalejo, Sepúlveda y Arcones. De 10,00 a 22,00 h. permanecerán abiertos los despachos de las localidades de Hontalbilla, Aguilafuente Nava de la Asunción y La Granja. De 10,00 a 20,00 h. estará abierta la farmacia de Villacastín.

AUTOGARSA OPEL **Empieza tus vacaciones con OPEL**

OPEL. Nuevas ideas. Mejores coches

921 425 512 **SEGOVIA**

Antara v Astra GTC v Tigra v Vectra v Corsa v Meriva v Zafira

¡¡te esperamos!!

rollará en el Parque de El Peñascal los viernes a las 22.30 h. Mañana día 20, proyección de "Casino Royal", dirigida por Martin Cambell.

SEGOVIA. PARQUE DE EL PENASCAL

CONVOCATORIAS

Cursos Diputación de Segovia

Tercera edición de los Cursos de la Diputación Provincial de Segovia. Del 23 al 31 de julio, curso de manipulación de muñecos para tv y cine. Información, tlf.: 921460039.

SEGOVIA. DIPUTACIÓN PROVINCIAL

Piragüismo

Hoy jueves 19 de julio. habrá una jornada abierta de piragüismo para jóvenes a partir de 12 años con carné 'Enróllate Gratis' en La Alameda del Parral. Los interesados pueden participar entre las 16,30 y las 20'00 horas. El punto de encuentro será junto a la Presa del Monasterio del Parral.

SEGOVIA. ALAMEDA DEL PARRAL

III Certamen de Pintura Rápida

Se ha abierto la convocatoria del III Certamen de Pintura Rápida "Villa de Martín Muñoz de las Posadas" organizada por la Asociación Cultural "Luz de Castilla". Se celebrará el 28 de julio entre las 9'00 y las 17'00 horas en dicho municipio. Participación y técnica libre. Bases Completas en www.mmdelasposadas.com, y para solicitarlas, tlf: 625641112.

SEGOVIA

Campamentos urbanos y de verano.

Dentro del programa de verano joven en Segovia, la concejalía de Educación, Juventud y Deportes ha abierto el plazo de inscripción para el campamento urbano en Cantalejo, varias fechas, durante julio y agosto.

El precio es de quince euros por persona y las edades, de 5 a 12 años. Incripciones, hasta una semana antes en el PIK 'Los briqueros', en el teléfono 921521401. El Club Deportivo Eresma organiza campamentos urbanos y deportivos en julio y agosto. Más información, tlf.: 629437283 y 628767424.

VARIOS

Horizonte Cultural

Abierto el plazo de preinscripción para el transporte universitario del curso 2007-08 hasta el 31 de julio. Información, tlf.: 921460210 y en la sede de la asociación (c/ Conde Alpuente).

SEGOVIA. HORIZONTE CULTURAL

Comisaría de Policía

Debido a la demanda existente en la época estival en la que muchos ciudadanos aprovechan las vacaciones para renovar o solicitar la expedición del DNI o pasaporte, el negociado de DNI-e y Pasaportes amplía su horario de verano para facilitar y mejorar el servicio de atención al ciudadano (tlf. 921414727).

Hasta el 14 de septiembre: de lunes a jueves, de

o8.30 a 17.30 h., y viernes, de o8.30 a 14.30 h.

Por otra parte, los ciudadanos que tengan que tramitar su Documento Nacional de Identidad deberán solicitar cita previa en el tlf.: 921414757, de lunes a viernes de o8.30 a 14.30 h.

SEGOVIA. COMISARÍA DE POLICÍA

I Marcha guiada al Cerro del Puerco

Hoy jueves 19, se efectuará la primera visita guiada al Cerro del Puerco, que fue uno de los lugares donde se desarrolló la conocida Batalla de La Granja.

Los promotores son el Centro de Investigación de La Guerra Civil.

Se inicia en la puerta del Ayuntamiento de La Granja, a las 18'00 horas.

Puede asistir todo el que lo desee.

LA GRANJA

Curso de monitor polideportivo

El Ayuntamiento de Carbonero el Mayor organiza un curso de monitor polideportivo para desempleados. Se proporciona beca de transporte para los alumnos que residan en otros municipios. Más información, tlf.: 921560002, ext. 5.

CARBONERO EL MAYOR

Visitas guiadas

Visitas guiadas organizadas por la Empresa Municipal de Turismo del Ayuntamiento segoviano.

Hasta el 15 de septiembre, los lunes, a las 11.00 h., Sefarad Segovia y a las 16.30 h., Ciudad Patrimonio; martes, a las 11.00 h.,

Valle del Eresma y a las 16.30 h., Sefarad Segovia; miércoles, a las 11.00 h., A la sombra de los arcos y a las 16.30 h., Ciudad Patrimonio; jueves, a las 11.00 h., La Granja y a las 16.30 h., Ciudad Patrimonio; viernes, a las 11.00 h., Ciudad Patrimonio y a las 16.30 h., Sefarad Segovia; sábados, a las 11.00 h., Barrio de los Caballeros y a las 16.30 h., Ciudad Patrimonio; y domingo, a las 11.00 h., Catedral, Museo de Segovia y Muralla, y a las 16.30 h., Sefarad Segovia.

La tarifa general de cada recorrido será de diez euros excepto la visita a La Granja que será de doce, aunque hay tarifas reducidas para estudiantes de hasta 25 años y jubilados. Gratis los menores de cinco años.

Información, Centro de Recepción de Visitantes, tlf.: 921466720 y 921460354 y en info@turismodesegovia.com.

SEGOVIA. VARIOS ESCENARIOS

Minusválidos en la Naturaleza

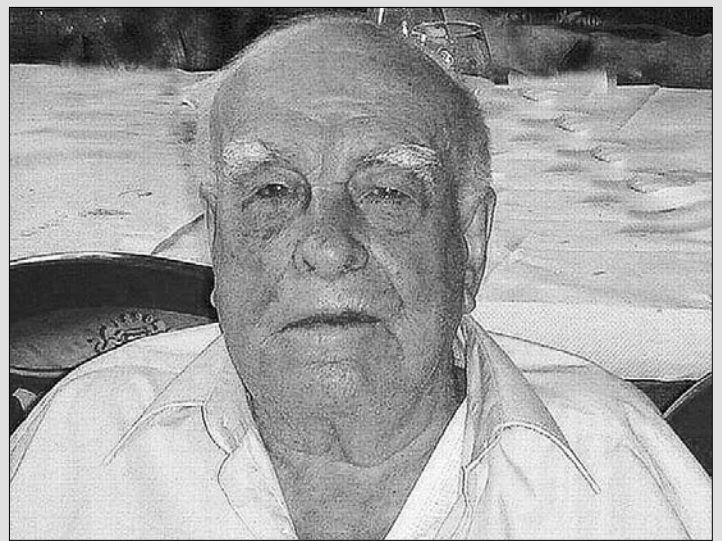
La Fundación Minusválidos en la Naturaleza organiza tres campamentos para este verano de siete días de duración (16-22 y 22-29 de julio y 12-19 de agosto) para apoyar a los padres que trabajan y que encuentran muchos problemas para atender a sus hijos.

Para atender a todos los niños y jóvenes esta Fundación necesita voluntarios, cuya labor es imprescindible ya que sin ella estas actividades no se podrían realizar.

Información, tlf.: 915474035. (Plz. de España, 18- Edificio Torre de Madrid, pta. 12 of. 3).

MADRID

AGENDA SOCIAL



Felicidades. Arsenio Antón, nada más y nada menos que 95 años cumple hoy. Desde estas líneas queremos felicitarte en este día para que sigas así, con tu tertulia política, tus tardes de toros y pendiente de la radio para saber lo que pasa en el mundo. ¡Felicidades abuelo!

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h.

De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Tlf.: 921 466720. e-mail: infor@turismodesegovia.com. De lunes a domingo de 10 a 20h.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA Tlf 921 461426. Horarios: cerrado lunes tarde y martes; mañanas, de 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Horarios: cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; mañanas de 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 18,30 h.

IGLESIA DE LA VERACRUZ Tlf. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 h. y de 15,30 a 18,00 h. (Cerrada durante noviembre).

MONASTERIO DEL PARRAL Tlf. 921 43 12 98. Cerrado los lunes; de martes a sábado, de 10,00 a 12,30 h. y de 16,15 a 18,30 h. Domingos, de 10,00 a 11,30 y de 16,15 a 18,30 h.

TORREÓN DE LOZOYA Tlf. 921 46 24 61: Laborales de 17,00 a 21,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE Tlf. 921 46 20 10: Cerrado los lunes; de martes a viernes, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h.; sábados, de 11,00 a 19,00 h.; domingos y festivos, de 11,00 a 14,00 h.

MUSEO ZULOAGA San Juan de los Caballeros. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 horas; domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 horas. Cerrado lunes.

MUSEO DE SEGOVIA Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. Horario de octubre a junio: martes a sábado, de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 19,00 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 20,00 h.; domingo y festivos, de 10,00 a 14,00 h.

Cerrado los lunes, día 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales.

CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO Tlf. 921 46 03 77. c/ Desamparados, 5. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita guiada.

MUSEO RODERA-ROBLES Martes a sábado, de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.
PALACIO DE LA GRANJA Y RIOFRÍO Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: De martes a sábado de 10,00 a 13,30 y de 15,00 a 17,00 h. Domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 h. Lunes: cerrado. Museo de Tapices, cerrado por obras.

AULA ARQUEOLÓGICA DE AGUILAFUENTE De miércoles a domingo, mañana y tarde, en la iglesia de San Juan Bautista. Cita en el teléfono 605842481.

REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO Tl. 921 010700. De martes a sábados, de 10,00 a 18,00 horas, ininterrumpidamente. Domingos y festivos, de 10,00 a

15,00 horas. HORNOS: De martes a viernes y domingos, de 10,00 a 14,45 horas. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO DE ZARZUELA DEL MONTE Tel. 921 198435. De lunes a sábado, de 10,00 a 14,30 h.; cerrado martes, domingo y festivos. Visitas guiadas cita previa.

JARDINES DE LA GRANJA Del 15 de junio al 15 de octubre pueden visitarse los siguientes recintos: Ermita de San Ildefonso y jardines de la Partida de la Reina, los lunes desde las 15.00 h. hasta treinta minutos antes del cierre de los Jardines; Piscifactoría, los martes, desde las 15.00 h. hasta 45 minutos antes del cierre de los Jardines; y Jardín de la Real Botica, los sábados, desde las 10.00 h. hasta las 13.00 h., previa petición de visita en los tlf.: 921470019 y 921470020.

CASTILLO DE COCA Tlf. 921 58 66 22. Horario: Laborables: de 10,30 a 13,00 h., de 16,30 a 18,00 h. Sábados-festivos: de 11,00 a 13,00 h. y de 16,30 a 19,00 h.

Cerrado primer martes de mes.
CASTILLO DE CUÉLLAR Tlf. 921 14 22 03. Visitas teatralizadas y Centro de Interpretación del Mudéjar.

Sábados y domingos y festivos, pases a las 12,00 h. y 17,00 y 18,00 h. Martes, jueves y viernes de 10,30 a 14,00 y de 16,30 a 19,30 h.

Sábados, domingos y festivos de 10,30 a 14,00 y de 16,00 a 19,30.
CÁRCEL DE LA VILLA DE PEDRAZA

Visitas los sábados, domingos y festivos de 11,00 a 14,00 y de 17,00 a 20,00 h. Resto de días, visitas a las 13,00 y a las 17,00 h., previa reserva. Grupos concertar visitas en los tlf.: 921-509825.

CASTILLO DE PEDRAZA Museo Ignacio Zuloaga Tlf. 921 50 98 25: Cerrado lunes y martes; resto, de 11,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 20,00 h.
CASTILLO DE CASTILNOVO Tlf. 921 53 11 33: Visitas concertadas previa cita.

CENTRO INTERPRETACIÓN ARQUEOLÓGICO DE PARADINAS Tlf. 609 11 43 06: Visitas todos los días previa cita por teléfono.
CENTRO INTERPRETACIÓN DE BOCA DEL ASNO EN VALSAÍN Tlf.: 921-120013. Del 1 de octubre al 13 de mayo, de 10,00 a 14,00 y de 15,00 a 18,00 h.; del 14 de mayo al 30 de septiembre, de 10,00 a 19,00 h. Email: bocadelasno@oapn.mma.es y UPValsain@oapn.mma.es

CUEVA DE LOS ENEBRALEJOS DE PRÁDENA De octubre a marzo, de martes a viernes, de 13,00 a 17,00 h.; sábados, domingos y festivos, de 11,00 a 13,00 y de 15,30 a 18,30 h. Lunes, cerrado. La taquilla se cierra una hora antes del cierre. Grupos de 15 personas como mínimo y máximo de 30. Información y reservas, tlf.: 921507113.

ENTORNO ARTÍSTICO DE MARTÍN MUÑOZ DE LAS POSADAS Iglesia de Nuestra Señora de la Asunción y Palacio del Cardenal de Espinosa. Previa cita en los tlf.: 920-311004 y 920-311190.

CASTILLO DE TURÉGANO Visitas guiadas. Sábados, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,30 h.; domingos y festivos, de 11,00 a 14,00 h.; entre semana, visita concertada para grupos en el tlf.: 921500000.



¿MUEBLES? THERMOBEL

LA MAYOR EXPOSICIÓN DE CASTILLA

Gran variedad en salones



POLÍGONO INDUSTRIAL «EL CERRO»
 TELÉFONO 921 423 953 - SEGOVIA
VENTA DIRECTA
 Abierto incluso sábados tarde

► SUCEOS

El Espinar se viste de luto por el fallecimiento de la pareja de alpinistas

Duelo. El Ayuntamiento decretó ayer dos días de duelo por el trágico suceso

IÑAKI OIZA / EL ESPINAR

La localidad de El Espinar se tiñó ayer de luto en una jornada en la que se instaló la capilla ardiente de los montañeros María Pilar Villa Casado de 29 años y Alberto Figueredo González de 33, ambos vecinos de esta población que se hallaron sin vida a última hora del martes en el municipio pirenaico de Benasque (Huesca), donde se habían trasladado para practicar alpinismo.

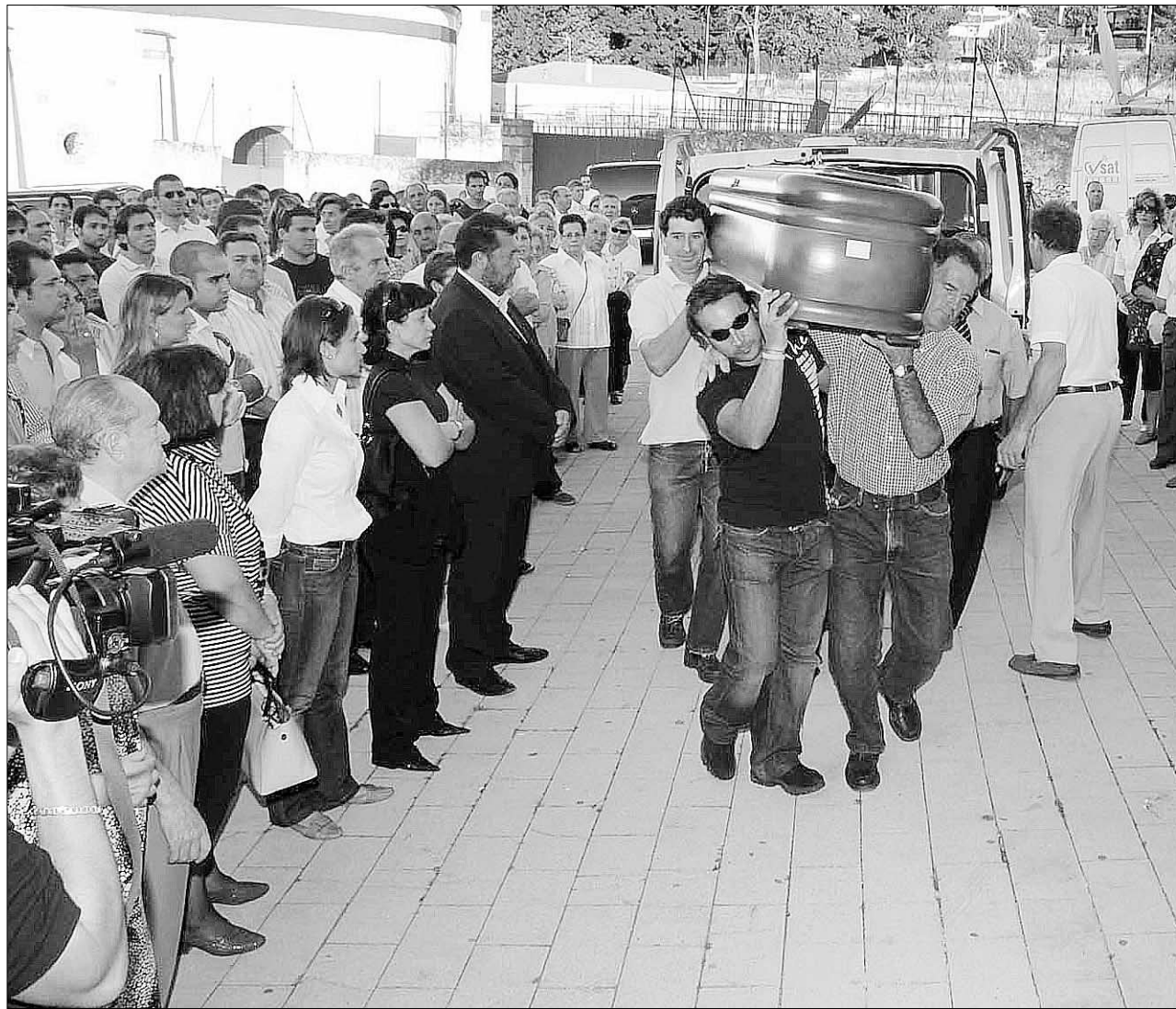
El Ayuntamiento de El Espinar decretó dos días de luto oficial a través de un bando en el que hacía mención a la juventud de los fallecidos, «que por sí misma dificulta aceptar los hechos, así como la personalidad de los mismos, apreciada por los muchos conciudadanos que les conocían y trataban habitualmente, ha sumido en la perplejidad y el dolor a los vecinos del municipio».

La capilla ardiente se instaló en el polideportivo de El Espinar y en señal de duelo, también se suspendieron todas las iniciativas culturales organizadas, entre ellas el concierto de la orquesta City of Belfast que estaba programado para la tarde de ayer en El Espi-

nar, y que se trasladó a La Granja. Además durante ayer y hoy están ondeando a media asta las banderas en todos los edificios municipales.

Los cadáveres llegaron a El Espinar alrededor de las nueve de la tarde de ayer acompañados por la teniente de alcalde María de Reparaz; el concejal de Deportes, Alejandro de las Heras; y otros miembros del grupo de montaña, que se habían desplazado hasta la localidad oscense. En ese momento se vivieron escenas de dolor y emoción entre las numerosas personas que fueron pasando por la capilla ardiente.

CAÍDA. La pareja de montañeros fue localizada el martes en una rimaya (grieta situada entre la pared de la montaña y el glaciar) y a poca distancia el uno del otro, donde, al parecer, los montañeros pudieron caer al vacío cuando practicaban la escalada por la zona oeste de la Cresta de Palenque, un estrecho pasillo de roca de dos kilómetros de longitud que une los picos Tempestades, Margalida y Aneto. Cada año ocurren accidentes parecidos que suelen te-



Momento en que familiares y amigos transportaban los restos mortales de la pareja procedentes del depósito de cadáveres de Benasque (H)



Un gran número de personas se reunieron para despedir a María Pilar Villa y Alberto Figueredo. / PEDRO MERINO

ner desenlaces similares, según dijeron en rueda de prensa efectivos de la Guardia Civil de Huesca que los rescataron.

Los restos mortales de la pare-

ja de montañeros recibirán hoy jueves sepultura en el cementerio de la localidad, tras el funeral que tendrá lugar a partir de la una de la tarde.

Ciudadano @delantado

tú. Opina sobre el suceso
www.eladelantado.com

Bar - Restaurante La Granja

MENÚ FIN DE SEMANA Sábados y Domingos

2 PRIMEROS A ELEGIR DE JUDIONES DE LA GRANJA O SOPA DE CEBOLLA

2 SEGUNDOS A ELEGIR DE BACALAO ESTILO CHEF O CARRILLADA ESPECIALIDAD DE LA CASA

Vino, postre y café

16 euros

TV GIGANTE PARA ACONTECIMIENTOS DEPORTIVOS

C/ La Granja, 16. Teléfono 921 47 40 78

Ctra. de La Granja • PARQUE ROBLEDO (Segovia)

Triángulo Inmobiliaria

921 41 20 90

CHALET EN VENTA

STA. MARIA LA REAL DE NIEVA

Casa en venta con 600m2 parcela y 560m2 construidos., totalmente rehabilitada.

Ref.- C0858

San Francisco, 19

LIMPIEZAS ERESMA

C/Obispo Quesada 14, bajo

40006 SEGOVIA

921 437 806
609 875 077

administracion@limpiezaseresma.net

Residencia 3ª Edad Prádena Salud

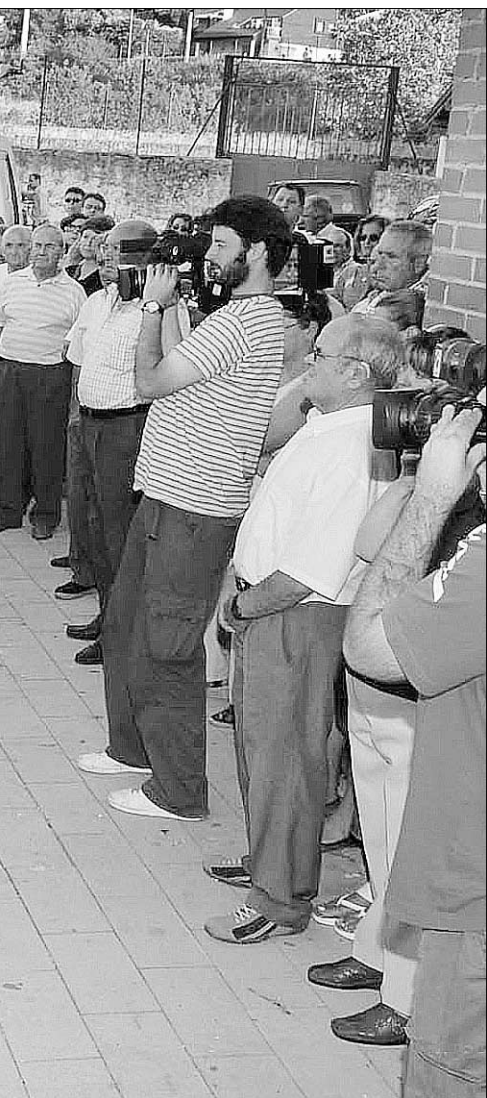
Válidos y asistidos

Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León

Médico, Enfermera, fisioterapeuta, terapia Ocupacional, podología, peluquería, etc.

tel: 921 507 385
629 643 204 - 616 956 014

c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)



(Huesca). / PEDRO MERINO

Ciudadano @delantado

►►Hallan los cadáveres de dos montañeros de El Espinar en el Pirineo Aragonés .

Especialistas de los Grupos de Rescate e Intervención en Montaña de la Guardia Civil de Huesca localizaron a última hora de ayer los cuerpos sin vida que hoy serán rescatados.

► Es una pena. Me gustaría expresar mi sentimiento a los familiares y amigos. Mientras se sigan produciendo accidentes de este tipo, los deportistas nos damos cuenta de lo expuestos que estamos, y aunque sea muy difícil expresar lo que sentimos al escalar, es cierto que necesitaríamos más seguridad, porque nunca sabes cuándo puede haber un fallo.

Un saludo / MIGUEL

► Siempre te recordaré. Figue y Pili: siempre os recordaremos, como muy buenas personas y amantes de lo que os gustaba, lo que os hacía felices. A la familia, mi más sentido pésame y decirles que nos encontramos muy heridos por esta tragedia, yo, mi familia y todo el pueblo de El Espinar. Un beso donde quiera que estéis. / JAVIER DE LAS HERAS

► Apoyo. Soy Sonia, miembro del Club de Montaña al que pertenecían los afectados de este accidente. Quiero decirle a la familia que, aunque no los conocía, tienen mi apoyo y mi más sentido pésame. Todos nos preguntan qué sentimos al escalar. Es algo que no se puede describir pero te hace muy feliz. Espero que ellos puedan ser felices en el maravilloso recuerdo de estos dos grandes deportistas. Ellos fueron felices escalando. / SONIA

►www.eladelantado.com

EMPRESA RADICADA EN SEGOVIA
NECESITA
COMERCIALES
Formación por cuenta de la empresa
Contacto Sr. García
Tel.: 619 711 358
Horario de 09:00 a 13:00

Todo un municipio conmovido por la pérdida

El cariño que el pueblo sentía por el matrimonio quedó patente en los rostros de amigos y familiares que se reunieron para despedirles

IÑAKI OIZA. / SEGOVIA

Los alrededores del polideportivo de El Espinar fueron testigos ayer de la gran cantidad de familiares, amigos, conocidos y compañeros que tenían los dos montañeros y que se dieron cita para despedir a los dos aficionados al alpinismo.

Entre estas personas se encontraban los compañeros de trabajo de la carpintería Martín, donde Alberto trabajaba desde hacía siete años como ebanista. Su jefe y amigo, José Luis Llorente Sanz, comentaba con síntomas de gran dolor que "era una pareja muy querida en el pueblo; en siete años como trabajador nunca había tenido ningún problema; en todo el pueblo eran muy apreciados y respetados", grandes amantes de la naturaleza y el aire libre "siempre que podían se montaban en la furgoneta que tenían acondicionada con camas y cocina y se iban a hacer excursiones por cualquier parte".

La pareja, de El Espinar de toda la vida, era muy querida por todo el pueblo; eran muy sanos y deportistas, «ni bebían, ni fumaban y siempre que podían escaparse del trabajo que ambos desempeñaban en el municipio, cogían los bártulos y se iban a practicar lo que más les gustaba a los dos, el montañismo», recordaban sus amigos.

Las compañeras de la empresa de Jardinería Fronda, para la que María Pilar trabajaba, coincidían en destacar lo buenas personas



Minutos de silencio en el Ayuntamiento de El Espinar/ PEDRO MERINO

«Era una pareja muy sana, su único vicio era la pasión por el montañismo», decía un amigo

que eran y lo mucho que les gustaba el deporte.

La teniente alcalde, María Reparaz, recordaba con lágrimas el cariño que sentía hacia ambos, quienes la enseñaron «todo lo que sé sobre el montañismo y a amar la naturaleza».

Los recuerdos y consuelos centraron el ambiente durante las más de tres horas en que se prolongó el viaje de los restos mortales entre Benasque y El Espinar.

Unos 300 metros

La Guardia Civil describió como "espeluznante" la caída de 300 metros de la pareja de montañeros fallecidos en Benasque. Los dos montañeros segovianos encontrados en la cresta de Palenques, parece que se despeñaron el mismo día que hicieron la cresta. La caída tuvo que ser "espeluznante", según dijo el sargento de la Guardia Civil de Benasque, Jesús Guillén, "porque cayeron 300 metros hacia el glaciar de Yosaz y los dos montañeros se quedaron atrapados entre las rocas.

Las causas se investigan, pero queda totalmente descartada la imprudencia, ya que ambos eran expertos y acababan de regresar de los Alpes. Al día siguiente de su desaparición, sobre las siete de la tarde, se localizaba uno de los cuerpos dentro de una remalla en la cara sur de la cresta, hora y media después, hallaban a 150 metros el cadáver semienterrado de su esposa.

Triangulo
Inmobiliaria
PISO EN VENTA
- SAN CRISTÓBAL -
Piso de 90 m² construidos.
Salón, cocina, baño, aseo,
3 dormitorios y garaje con
trastero. SEMINUEVO.
Ref.- P1911
921 41 20 90

RESIDENCIAL
"LA ENCINA"
BERNUY
Chalets individuales y adosados
Arquitectura con un ahorro energético del 50 % al 80 %
Parcelas privadas, garaje para dos coches
A 8 km de Segovia
Pregunta en Triangulo
San Francisco, 19 - Tfno.- 921 41 20 90

GESTIÓN 10
PISO DE LA SEMANA
PARA ENTRAR A VIVIR
Junto a Nueva Universidad
Piso, 3 dormitorios
177.000 €
MÁS INFORMACIÓN EN
C/ La Plata, 56
Teléfono 921 44 50 77



AZULEJOS TABANERA

La mayor exposición de la zona centro:
Avda. Principal Pol. Hontoria
Tel.: 921 44 18 18

Amplio horario (atendemos también previa cita concertada)



SOCIEDAD

El TSJ aclara la labor de los delegados gubernativos en los festejos taurinos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Los cuerpos y fuerzas de seguridad del Estado que ejerzan como delegados gubernativos en los festejos taurinos de la provincia realizarán únicamente las funciones de mantenimiento del orden público y de seguridad ciudadana que les son propias. Así lo confirma una sentencia del Tribunal Superior de Justicia (TSJ) de Castilla y León, que señala que estas figuras, que habitualmente recae en la Guardia Civil, realizarán las funciones que tienen atribuidas en materia de orden público y seguridad, sin que quepa la atribución de otras distintas.

Las funciones del delegado gubernativo había enfrentado a la Delegación del Gobierno y a la Junta sobre las tareas que debían desempeñar.

En una nota de prensa enviada por la Subdelegación recuerda que la figura del delegado gubernativo en los festejos taurinos se creó con el reglamento de espectáculos taurinos de Castilla y León de 2005 y se les encomendaban tareas ajenas al orden público y la seguridad ciudadana, como comprobar las dobles tananqueras o el peso de las reses, lo que «reducía notablemente el número de efectivos de la Guardia Civil dedicados a las funciones propias de seguridad», señala.

La Delegación del Gobierno en Castilla y León recurrió el reglamento y hace unos días se hizo pública la sentencia del TSJ, en la que se señala que el reglamento de la Junta «invade competencias propias del Estado», según la Subdelegación del Gobierno.

En este sentido señala que «este fallo judicial permite que

Los delegados sólo reflejarán las cuestiones ligadas al orden público

los agentes de los cuerpos y fuerzas de seguridad del Estado centren su trabajo en las funciones de seguridad que tienen encomendadas».

En la misma sentencia, se apunta que los delegados gubernativos «levantarán el acta de finalización del espectáculo taurino, donde se reflejará exclusivamente los aspectos de orden público y seguridad ciudadana que se produzcan».

VARIOS CIENTOS AL AÑO.

De acuerdo con las cifras de la Subdelegación del Gobierno, cada año la Guardia Civil de Segovia actúa, realizando la función de delegados gubernativos, en unos 400 espectáculos taurinos en la provincia de Segovia, de los que casi 300 son populares. Es el delegado del Gobierno, Miguel Alejo, quien, a propuesta del subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo, nombra a los delegados gubernativos. «El subdelegado, como ya hiciera en los dos años anteriores, ha dado instrucciones para que todos los espectáculos taurinos dispongan de la figura del delegado gubernativo». En cualquier caso, la Subdelegación apuesta por la continua coordinación y cooperación entre todas las administraciones, del Gobierno de España, autonómicas y locales.

► SOCIEDAD

La Subdelegación justifica las colas para expedir pasaporte en la fuerte demanda estival

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Subdelegación del Gobierno en Segovia ha justificado la existencia de colas para obtener el pasaporte por la alta demanda que se produce en la época estival. Así lo ha señalado en un comunicado en el que asegura que los ciudadanos «están siendo atendidos y reciben su documento en horas».

Según sus datos, hasta la entrada en vigor del pasaporte electrónico la Comisaría de Policía de Segovia tramitaba un número constante de estos documentos, «entre diez y veinte diarios, sin ningún tipo de retraso». Con el nuevo sistema se requieren unos quince minutos para gestionar cada pasaporte electrónico, pero la llegada del verano «incrementa la demanda, lo que unido a que los ciudadanos de otras provincias limítrofes, fundamentalmente de Madrid, conocían la agilidad y rapidez con que se expedía este documento en la Comisaría de Policía de Se-



La Comisaría de Policía recibe una fuerte demanda de pasaportes. / EL ADELANTADO

govia, incrementó de manera notable las solicitudes», apunta la Subdelegación, que recuerda que tanto el pasaporte como el DNI electrónico pueden expedirse en cualquier comisaría de España.

Por este motivo, la Comisaría de Policía de Segovia puso en marcha el pasado día 17 el sistema de cita previa, con el que espera que se subsanen en breve estos retrasos.

Ciudadano @delantado. El lector opina sobre...

►►Vacaciones sin papeles.

El tiempo necesario para tramitar el pasaporte en Segovia es de 10 días, a diferencia de otras comisarías de la región, cuyo plazo es, como máximo, de 72 horas.

► 1. ¿De dónde vienen tantas diferencias?. No consigo entender por qué en unas provincias se hace en el momento y en otras tienes diferencias de hasta ¡nueve días! cuando se supone que estamos en la misma Comunidad Autónoma y nuestra administración debía funcionar pareja. Y lo de la falta de personal en verano no nos vale porque en todas las empresas las hay. / SILVIA.

► 2. Increíble. Resulta sorprendente que a estas alturas de vida, en Segovia sea necesario ese plazo. Mi hijo tuvo problemas y hasta el último momento no pudo obtener su pasaporte. Tres días levantándose pronto pero...¡se acaban los números!. Diez días son excesivos para formular un trámite que en otras comisarías tardan minutos, tal vez falla algo, además de la atención que reciben los ciudadanos, claro. / PEDRO

►►www.eladelantado.com

Estas opiniones han sido expresadas por los lectores de la edición digital.



**ALBERTO
GONZALEZ
MASEDA, S.L.**

Gremio de los Caldereros
Polígono Industrial de Hontoria
40195 SEGOVIA
Tel. 921 43 19 74
glezmaseda@infonegocio.com

Despachos con
personalidad



► SUCESOS

Los vecinos expresan su apoyo a la familia de la mujer asesinada

Alrededor de 300 personas se congregaron ayer en la plaza Mayor de Torreiglesias en el acto convocado por el Ayuntamiento contra la violencia de género

J.H. / TORREIGLESIAS

Los vecinos de Torreiglesias expresaron ayer su apoyo a la familia de Milagros Díez Revilla, asesinada por su marido el pasado domingo en el domicilio familiar. Alrededor de 300 personas se congregaron a la una del mediodía en la plaza Mayor de Torreiglesias en un acto convocado por el Ayuntamiento en memoria de la mujer fallecida y en solidaridad con todas las víctimas de la violencia de género.

Durante la concentración de cinco minutos en silencio un grupo de vecinas del pueblo mostró una pancarta de reducidas dimensiones en la que se podía leer la frase "sin compasión para los asesinos". Posteriormente, el alcalde del pueblo, Mario Pastor dio lectura a una carta remitida por una amiga de la víctima en la que, en un tono personal y emotivo, recordaba a Milagros Díez como una mujer "valiente y decidida que deja un vacío muy grande en todos los que la conocimos y quisimos".

La convocatoria concluyó con la intervención de un familiar de la mujer asesinada que agradeció con voz entrecortada por la emoción en nombre de la familia el apoyo demostrado por todos los vecinos del pueblo en esta difícil situación.

A la concentración asistió una de las hijas de la fallecida acompañada por varios familiares, así como el secretario general de la Subdelegación del Gobierno, Javier Reguera y el responsable del servicio territorial de Familia de la Junta de Castilla y León en Segovia, José María Sanz. También estuvieron en Torreiglesias el alcalde de Fuentepelayo, Lorenzo Tejedor, y el ex alcalde de Turégano, Jesús Bravo, entre otras autoridades, que acompañaron a la corporación municipal de Torreiglesias y a todos los vecinos de esta localidad segoviana en estos malos momentos que están atravesando.



Todo el pueblo se concentró ayer a la una del mediodía en la plaza Mayor de Torreiglesias. /BEATRIZ VELASCO

Días de luto

Ayer a las doce de la noche concluyeron los tres días de luto oficial que decretó el Ayuntamiento de Torreiglesias tras un acuerdo del pleno extraordinario adoptado el pasado lunes. Después de la celebración de la concentración de ayer, el alcalde Mario Pastor, confía en que el pueblo vuelva a la normalidad "y que nunca más tengamos que celebrar un acto como éste".

El alcalde reconoció que el pueblo aún no ha superado los hechos que se produjeron el domingo, cuando Milagros fue asesinada a manos de su marido, ahorcándose éste posteriormente en una nave ganadera de su propiedad. "La familia está destrozada y el pueblo está como sonámbulo. Tenemos que ir recuperando poco a poco el día a día", manifestó.

El alcalde de Torreiglesias recuerda a Milagros como una persona muy participativa y alegre, que compartía muchos ratos con los vecinos del pueblo. "La recuerdo como una vecina y una amiga, y pido apoyo para su familia", concluyó.

Ciudadano @delantado. El lector opina sobre...

►► Emotivo adiós del pueblo de Torreiglesias a la mujer asesinada el pasado domingo.

► Todo sigue igual. Mientras el hombre siga pensando que las mujeres somos una propiedad suya, y no una compañera, estos crímenes seguirán existiendo. / ROSA LLORENTE.

► Acompañamiento a familiares. Quería decirles que os acompañe en el sentimiento a familiares y sobre todo a las hijas, que para ellas es un mazo muy fuerte. / GABY

► Ahora que lo vemos de cerca... Ahora que nos duele en el corazón, aún más si cabe, la pérdida de una conciudadana de nuestra provincia por ser eso, de nuestra provincia, deberíamos reflexionar. Deberíamos reflexionar y pensar qué está ocurriendo en esta sociedad: qué sucede para que personas que

conviven bajo el mismo techo, comparten su vida y viven en aparente armonía, parecen personas "normales" completamente, cometen atropellos, asesinatos y locuras de este calibre con esa persona a la que algún día dijeron "te quiero" y con la que conviven y crean familias. / ENRIQUE PÉREZ

► Pésame. Mi pésame sobre todo a las dos hijas víctimas de este horror, pero también a los habitantes del pueblo y a todos sus familiares. Este suceso debe hacernos tomar conciencia en serio de lo que nos está pasando y tratar de averiguar por qué. ¿Qué clase de locura se apodera de un hombre sencillo para mandar a paseo todo, así sin más? ¿Son todos mala gente? ¿Asesinos sin escrúpulos? Ojalá ahora que la locura ha llegado tan cerca de nosotros no se abra la veda, como en tantas otras cosas y esta desgracia sea un caso aislado. / CARMEN

►► www.eladelantado.com

Estas opiniones han sido expresadas por los lectores de la edición digital.

Queremos que acierte en su elección.

Triangulo
Inmobiliaria

GESTIÓN 10

**OPORTUNIDAD
¡INCREDIBLE PERO CIERTO!**

**141.000 € PISO DE 2
DORMITORIOS. GARAJE,
PISCINA Y JARDÍN**

MÁS INFORMACIÓN EN
C/ La Plata, 56
Teléfono 921 44 50 77

RENAULT ocasión

Porque tú es que lo quieres todo

SEMANA DEL VEHÍCULO DE OCASIÓN

De Lunes 16 a Sábado 21 de Julio. De 9:00 h. a 14:00 h. y de 16:00 h. a 20:00 h.

Condiciones de financiación excepcionales

Tenemos el vehículo seminuevo o de ocasión a tu medida de todas las marcas y modelos

Disponemos de vehículos ya matriculados sin kilómetros a estrenar

*Regalo de un bluetooth PARROT CK 3000 por la compra de cualquier vehículo de ocasión

*Oferta válida hasta el 31/07/07

compromiso RENAULT Garantía OCAIÓN Hasta 24 meses

EMAYSA
Peñalara, 2.
Tel. 921 42 26 81
SEGOVIA

MUNICIPAL

IU pide al alcalde la conservación del Lago Alonso en Nueva Segovia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

IU ha remitido una carta al alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, para solicitar al Gobierno local que, de acuerdo con los deseos de los vecinos de Nueva Segovia, "y tras los estudios hidrogeológicos necesarios" se ejecuten las obras precisas para la conservación y mejora de la laguna, conocida como Lago Alonso; que el Ayuntamiento proyecta cegar para construir un auditorio al aire libre.

La carta es resultado de la visita que algunos miembros de la Presidencia Provincial de IU, acompañados por representantes de la asociación de vecinos "San Mateo" realizaron a la zona. Para IU, la laguna existente en la cantera abandonada del

parque del Alto Clamores "es un espacio natural fundamental de ese barrio y debe conservarse, aunque desde luego realizando algunas obras de acondicionamiento de la misma".

En opinión de IU, el Colegio Oficial de Ingenieros de Minas debería realizar un estudio hidrogeológico "pero para conseguir su permanencia, nunca un proyecto para hacerlo desaparecer"; asegurando que la subvención concedida por la Junta "debería aplicarse al acondicionamiento y saneamiento de ese lugar". "La construcción de un auditorio en esa zona —añade— si se considera necesario no tiene porque afectar a la laguna, ya que hay espacio suficiente en sus proximidades".

MUNICIPAL

Varias calles de San Lorenzo sufrirán cortes en el suministro de agua

Debido a las obras de renovación de la tubería de abastecimiento de la calle Coca, en el

barrio de San Lorenzo, se realizarán cortes puntuales en el suministro de agua potable durante los próximos días que afectarán a las calles Coca, Cuéllar, Sepúlveda y Santa María la Real de Nieva. Los trabajos estarán concluidos antes del próximo día 8 de agosto, fecha en la que comenzarán las fiestas del barrio.

► BARRIOS



Centro de salud del barrio de La Albuera, uno de los más populosos de la ciudad, donde viven unas 8.000 personas/PEÑALOSA

El Ayuntamiento elaborará un estudio de la propiedad del suelo del barrio de La Albuera

El análisis clarificará la titularidad de diversas parcelas; unos datos precisos para poder iniciar las obras de mejora de la red de aguas

• Los estudios se realizarán con carácter previo a dar comienzo las obras para aumentar la presión del agua en el barrio de La Albuera; unos trabajos que están previstos para los próximos meses.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia se dispone a iniciar unos trabajos de estudio de la propiedad del suelo como consecuencia de los problemas existentes respecto a la titularidad de determinadas parcelas del barrio segoviano de la Albuera, donde residen unos 8.000 vecinos, según informó ayer, en un comunicado, el Gabinete de la Alcaldía.

Estos estudios se realizarán con carácter previo a dar comienzo a las obras para aumentar la presión del agua en el barrio de La Albuera, que están previstas para los

Urbanismo pondrá a disposición de la asociación de vecinos un técnico municipal para realizar la tarea

próximos meses. Para ello, el Ayuntamiento de Segovia pondrá a disposición de la asociación de vecinos de La Albuera un técnico municipal que coordinará el análisis del suelo de este sector urbano, delimitando lo que es privado y lo que es propiedad municipal.

COMUNIDADES DE VECINOS El problema sobre la propiedad de determinadas fincas, surge a raíz de que durante años diferentes promotores vendieron terrenos a determinadas Comunidades de Vecinos; mientras que, en otras

ocasiones, el terreno es de la Comunidad pero con cesiones al Ayuntamiento de espacios privados. Asimismo, en otras oportunidades, los promotores, aún siendo titulares, han disuelto las sociedades, desapareciendo como tales promotores en la actualidad.

A este respecto, contando con la colaboración de la asociación de vecinos de La Albuera, que cuenta con unos 700 socios, y atendiendo a una antigua reclamación de el movimiento vecinal, "se coordinarán las tareas que permitan que se pongan a disposición de los servicios técnicos municipales, cuantos datos e información sean precisos, tomando contacto directo con cada una de las diferentes Comunidades de Propietarios de este barrio segoviano, con el fin de identificar los espacios adyacentes a los bloques de edificios pertenecientes a cada una de dichas Comunidades y establecer, definitivamente, su titularidad".

PINFER
PROMOCIONES DE CALIDAD
www.promocionespinfer.es
C/ Gobernador Fernández Jiménez, 1. Ático C 40001 Segovia

VENTA DIRECTA PROMOTOR - FINANCIACIÓN A SU MEDIDA
CHALES DE LUJO EN PALAZUELOS DE ERESMA

*Chales pareados provistos de domótica y muy cercanos al próximo campo de golf y del Ave. *Desde 200m² hasta 280m². *Parcelas de 250m². *Hogar domotizado: Control y regulación de luces. Persianas automáticas. *Alarmas técnicas como alerta de fuga de agua, escape de gas, humo y fuego, alarma de intrusión. Domo-portero, el más avanzado del mercado, con control desde su propio móvil. Calefacción por suelo radiante con termostato de ambiente por estancias. * Mármol de importación, Tarima de Jatoba, Puertas de haya y Armarios forrados.

Telf.: 921 43 78 16

Drin
S E G U R I D A D
921 412 848
E-mail: oficina@drinseguridad.com
www.drinseguridad.com

ROBO **CCTV** **EXTINTORES**

SU ALARMA DESDE 34 € AL MES TODO INCLUIDO*

CENTRAL DE ALARMAS
DETECCION ROBO INCENDIO SEGURIDAD

* Consultar condiciones de la oferta. IVA no incluido en los precios.

► ECONOMÍA

Empleados de Alresa piden a la Junta que aclare qué empresas recibirán las ayudas

CCOO sugiere que se modifique el acuerdo para que los avales prometidos puedan extenderse a todas las sociedades del grupo

F. DESCALZO / SEGOVIA

Los trabajadores de la fábrica de la Choricera, a través del sindicato CCOO, han pedido a la Junta que se aclare o modifique el acuerdo con el que se aprobaba un aval de 10 millones de euros para Proinserga S.A. de manera que puedan beneficiarse el resto de las empresas del grupo, incluidas Alresa y Proinserga Inversiones, que con unos 250 trabajadores se encuentran en el edificio de La Choricera.

La petición fue presentada formalmente ayer por el secretario regional de Acción Sindical de CCOO, Vicente de Andrés Granado, en la sede de la Junta.

En su petición CCOO hace referencia a que el acuerdo de la Comisión Delegada para asuntos económicos de la Junta, que preside Tomás Villanueva y que se publicó en el BocyL el pasado mes de mayo, hacía referencia a que el aval se concedía a Proinserga S.A., siempre que cumpliera una serie de condiciones como presentarlas cuentas de 2006, el plan estratégico de futuro, y se solucionara el compromiso jurídico-concursal de Enervisa y Picos de Europa.

Por eso, la central sindical estima que la comisión delegada para asuntos económicos debería «aclarar o modificar» dicho acuerdo «en el sentido de concederse el mismo al grupo Proinserga». Con

ello se pretende que parte de los avales puedan ir destinados a Alresa y a Primayor Elaborados, según ha aclarado Ignacio Velasco, secretario provincial de CCOO.

HUELGA POSPUESTA Por otro lado, los miembros de los comités de empresa decidieron ayer proponer la posible huelga sugerida por algunos trabajadores hasta conocer las propuestas que reciban de los administradores judiciales.

En este sentido ayer mantuvieron un primer encuentro los directivos de la sociedad cárnica con los administradores judiciales y los representantes de los trabajadores. En ella participaron el vicepresidente de Proinserga Inversiones, Daniel Manso; el responsable de Recursos Humanos, Luis Sobrino; y los administradores judiciales, de Primayor Foods y del resto de empresas ligadas a Proinserga Inversiones: Luis Martín Bernardo, Emilio Fuentetaja y Alejandro Latorre. «El encuentro ha sido de toma de contacto y de presentación», aclaró el presidente del comité de empresa, José Antonio Revilla.

Por otro lado, los trabajadores de La Choricera participarán hoy en nuevas movilizaciones convocadas por la mañana junto al Acueducto, en la Plaza Mayor, y por la tarde volverán al Azoguejo.



Los empleados de Primayor Elaborados volverán hoy a repartir embutido en Segovia como protesta. / PEÑALOSA

GIGANTE

Cuestión de Confianza



Leche Alteza, Entera Brik 1 Litro. **0,53€**



Nectar S/Azúcar Alteza, Brik 1 Litro. **0,45€**



Gaseosa Selex, 1.5 Litros. **0,19€**
0,13 € / Litro



Tomate Frito Selex, Brik 400 Grs. **0,25€**
0,63 € / Kilo



Pasta Selex, T/Tipos 500 Grs. **0,25€**
0,50 € / Kilo

Pescadería



Sepia Fresca, €/Kg. **6,99€**



Emperador (Al Corte), €/Kg. **9,80€**

Charcutería



Jamón Cocido Campofrio, €/Kg. **6,99€**



Queso Barra, Sandwich, €/Kg. **4,50€**

Avenida Obispo Quesada, 15 (Segovia)

Ofertas válidas hasta el 21 de Julio de 2007

Ciudadano @delantado. El lector opina sobre...

►►Trabajadores de La Choricera retoman hoy sus protestas.

El expediente de regulación laboral tardará varios meses en resolverse.

► ¿Cuándo se van a decir las cosas por su nombre?.

SVamos a ver: no se puede pretender que una institución pública, la Junta o cualquier otro, tenga que arreglar el "desaguisado" que hay en una empresa privada, en la que se han llevado el dinero sin pensar en la gente a la que eso afectaba. Y sabemos que ha sido así: se han llevado el dinero, lo llevan haciendo muchos años, han estado engañando al personal, a los pequeños ganaderos (los grandes ya sabían por dónde iban los tiros), etc. Y además, esto se tiene que aclarar y dar nombres, y que caiga quien caiga. Y otra cosa, ¿por qué los trabajadores de la choricera (y no digamos los de Proinserga, que no dicen ni "mu") han estado tan calladitos hasta ahora? ¿Acaso pensaban que no iba con ellos? ¿No veían lo que estaba pasando en otras plantas? Claro, aquí se ha conseguido eso de "divide y vencerás": no ha habido unión entre los trabajadores del grupo y así no se va a ningún sitio. Digo yo que los representantes sindicales han estado un poco ciegos, ¿no? Porque imagino que su labor también es la de estar informado de la situación de la empresa, pero no ahora, sino siempre y aquí parece que han estado un poco dormidos, ¿no? A mi me gustaría mucho que esto se arreglara por los trabajadores, de "todas las empresas", no solo de La Choricera, pero lo veo muy difícil. / R.H.

►►www.eladelantado.com

Estas opiniones han sido expresadas por los lectores de la edición digital.

► EL ALBERO

Torres Jerez vuelve a Las Ventas el 15 de agosto

El matador de toros almeriense fue el último invitado especial de la 184 Tertulia Taurina de Segovia

PABLO PASTOR / SEGOVIA

El matador de toros almeriense Francisco Torres Jerez fue el invitado especial de la 184 Tertulia Taurina de Segovia, abriendo de esta forma un paréntesis de dos meses sin convocar estos encuentros. Después, en octubre se reanudarán de forma mensual, siendo el primero de los invitados el diestro colombiano César Rincón por entonces retirado del toreo.

Torres Jerez es un torero curtido en duras batallas y a cuerpo descubierto sin más ayudas de las que emanan sus cualidades de torero barroco, de entrega, quietud, arrojo y alta dosis de arte.

El diestro comenzó su andadura torera algo tardía, ya que debutó con picadores en Almería en 2000. Pasaron cinco años hasta que comencé a participar en otros escenarios. Actuó en Las Ventas el 13 de agosto de 2005, con el resultado de ovación y una oreja, respec-

tivamente. Tomó la alternativa el 24 de agosto con El Cid de padrino y Salvador Vega como testigo. Cortó dos orejas y salió en hombros. Confirmó el 6 de mayo de 2006 acartelado por Juan Diego y Fernández Pineda, dejando muy buena impresión ante la afición madrileña y la crítica taurina. Este año lleva cinco corridas de toros. Torea el próximo sábado en Roquetas de Mar, luego en Santander en su feria taurina y el 15 de agosto en Madrid en una corrida de Los Millares de mucho compromiso.

En el año 2003 sufrió una fuerte cornada en Almería y no pudo reaparecer hasta el 2 de agosto. "La casa Chopera se portó muy bien conmigo y desde entonces las cosas me fueron rodando mejor. Actué en plazas importantes como San Sebastián, Mont de Marsan, Madrid.... La oreja de Las Ventas me valió de mucho, así que

espero que el 15 de agosto refrende el éxito anterior", afirma.

Espera concluir con muy buenos resultados la presente temporada. "Mi apoderado Juan Gómez Bejarano y yo, hemos estudiado la cuestión y se han logrado buenos contratos. Esperamos sumar más de una veintena de corridas, algunas en plazas muy relevantes. Y una cosa que dejamos clara desde el principio, vamos a torear en corridas con buenos carteles y buen dinero, porque sino es mejor quedarse en casa", asegura.

Francisco Torres Jerez vino acompañado a esta tertulia taurina por su apoderado Gómez Bejarano, quién fuera mozo de espadas de Roberto Domínguez y a la retirada de éste, apoderado de toreros, tales como Javier Vázquez, Miguel Rodríguez y Antón Cortes. Es un personaje muy estimado en las esferas taurinas. También fueron acompañantes el to-



Torres Jerez con el óleo de Tablada / F. PEÑALOSA

rero de plata Antonio Márquez y el mozo de espadas Ramón Cabello.

Juan Gómez Bejarano que hace unos años pasó por el difícil trance de perder una pierna tras un proceso de suma gravedad, se desenvuelve con solvencia y emana conocimientos, sensatez y cordialidad. De esta forma, la tertulia

que estuvo muy concurrida, resultó altamente amena e interesante.

Como es habitual, al final del encuentro le fue entregado al invitado especial el correspondiente óleo de Lope Tablada, en esta ocasión simbolizando al torero en un logro y artístico pase de pecho.

► SUCESOS

Un vehículo atraviesa la mediana en la rotonda del pastor

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un vehículo Ford Focus con matrícula 0900 BDP, resultó dañado gravemente tras impactar contra el vallado de la mediana de la avenida Gerardo Diego en el barrio de Nueva Segovia, a la altura de la rotonda conocida como del pastor. El suceso se produjo en la mañana

de ayer a las doce y cuarto del mediodía. Al parecer, el vehículo se dirigía hacia la llamada "rotonda del pastor", cuando por causas desconocidas, chocó contra la valla metálica que protege el ajardinado de esta zona.

INCENDIOS Por otro lado, los ser-

vicios contra incendios de la Junta de Castilla y León sofocaron ayer un fuego que fue extinguido a las 18,35 horas causado por la explosión de una rueda de camión en el término de Honrubia de la Cuesta, y otro a la una y media de la madrugada, en el término de Sebúlcor.



El vehículo sufrió graves daños al impactar con la mediana. / KAMARERO

Llévate un SEAT
SIN ENTRADA con:

- ▷ Seguro a Todo Riesgo
- ▷ Servicio de Mantenimiento
- ▷ Seguro de Retirada de Carnet
- ▷ Gestión de Multas



SEAT Ibiza desde 90€
al mes el primer año
SIN ENTRADA con TODO INCLUIDO.
72 cuotas restantes de 150 €.
TAE: 6,84%. Plan Prever Gasolina incluido.

OFERTA VÁLIDA PARA TODA LA GAMA SEAT

INFÓRMATE

HIGARSA AUTOMOCIÓN

Teléfono 921 420 200
C/ Navacerrada, 25. SEGOVIA



SEAT
auto emoción

PCC

PROMOCIONES
CUATRO CARRETERO

Alfárez Provisional, 20, 1º A
SEGOVIA

Teléf. 921 43 48 18

Fax: 921 4363 52

VENTA DE NAVES INDUSTRIALES
Polígono de Hontoria. Frente AP 61



Entre 240 y 900 m²

Todas con patio posterior

► SOCIEDAD

Los segovianos prefieren el Levante

Los lugares elegidos por los ciudadanos de Segovia para ir de vacaciones en verano continúan siendo Benidorm, Gandía y Oropesa, destinos que no cambian con el paso de los años

BEATRIZ ORTEGO / SEGOVIA

El periodo vacacional para la gran mayoría de la población ya se acerca, o ha llegado ya; los destinos elegidos para descansar son muy variados entre todos los españoles y cambia con las diferentes épocas del año, pero los segovianos prefieren destinos puntuales que no cambian con el paso de los años en el terreno nacional. Si el viaje es al extranjero las decisiones varían de año a año y Europa desbanca a sus rivales más fuertes en cuanto a turismo, destacando frente a otros parajes más afrodisíacos.

Las agencias de viajes de Segovia tienen una demanda superior a la de muchas provincias española y todos los veranos están prácticamente colapsadas por la demanda y reserva de hoteles y viajes.

DESTINOS TRADICIONALES En la provincia como en años anteriores, Benidorm está siendo el destino estrella entre la población de Segovia que acude a las agencias. Es la ciudad más destacada entre las peticiones de los segovianos para ir a descansar por la zona de la playa de Levante; pero no solo entre los más mayores, fama que por otra parte se le atribuye a dicha localidad, si no que la gente joven elige este lugar también para ir con sus amigos.

Además del municipio alicantino, las Islas Baleares y las Islas Canarias siguen siendo un destino situado entre los más valorados, aunque este año no han acudido tantos segovianos como en años anteriores, ya que ha habido un pequeño incremento de



Todos los años durante estas fechas las playas están llenas de gente que acude a descansar / JUAN MARTÍN

precio en apartamentos y hoteles en esas islas, según han confirmado varias agencias de viaje;

También ciudades del sur como Cádiz y Huelva están siendo destinos muy demandados en esta presente temporada; los motivos que aportan los demandantes es que en estos destinos se están construyendo muchos hoteles nuevos que aportan más comodidad y proporcionan nuevos servicios, en unas zonas donde se aseguran el buen tiempo, además de estar en instalaciones que están prácticamente a estrenar.

La gente joven cada año parece ser más atrevida con este tema, dejando de lado los parajes españoles, y decide hacer viajes internacionales, solicitando sobre todo zonas interiores de la vieja Europa. A parte de Italia, Francia o Alemania, que por lo general son los destinos más demandados entre el conjunto de los españoles, este año ha sorprendido entre las agencias que muchos grupos de amigos de Segovia, han elegido destinos distintos, como Dinamarca, Finlandia, Suecia o Polonia, países que ofrecen al tu-

rismo temperaturas muy suaves en comparación con las fuertes subidas de calor españolas, grandes extensiones de bosques, e históricos edificios. Además de ser lugares que aún no están explotados turísticamente, algo que atrae también a la gente, es que no va a tener que pelearse por buscar un hueco para dejar su toalla en la playa.

Las familias son las que más se aferran a los destinos tradicionales: Gandía, Benidorm, Oropesa..., pero también los hay que prefieren la tranquilidad del mar

Cantábrico, frente al barullo del Mediterráneo, y se marchan a pasar una semana a Santander, Oviedo, o a pueblos muy tranquilos de estas provincias.

Las personas de la tercera edad lo que suelen hacer son viajes en grupo, preparados ya por las agencias de viajes, y que incluyen la estancia y el transporte; un autobús que sale desde algún punto de Segovia, lo que les da la comodidad de evitar coger su propio turismo. Aunque los hay también atrevidos, que se hacen viajes internacionales. Triunfa el Caribe entre algunos, y entre los más curiosos destacan los viajes a China, aunque este año se han contratado menos que el año pasado.

Lo que sí cambia con el paso del tiempo es el periodo de duración de las vacaciones; pero parece no ser una cuestión de preferencia, si no más bien económica; antes se solían contratar viajes de quince días, pero en temporada alta, y con el pago de las hipotecas, el tiempo de descanso se ha visto reducido a una semana.

LOS PREPARATIVOS Los segovianos son bastante precavidos para reservar sus vacaciones, y no quedarse sin hotel aunque aquí también influye la economía familiar, ya que las agencias de viajes ofrecen la posibilidad de contratar las estancias un mes o dos antes de la partida, percibiendo así un descuento considerable en sus vacaciones. Aunque los hay también que acuden a última hora a reservar, arriesgándose así, a no poder salir en el último momento.

7 LAS FRASES

SOTE RICO



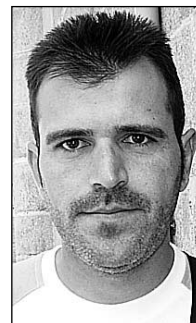
«Me voy a Benidorm el 4 de agosto con mi hermana. Vamos allí porque nos ha ofrecido un apartamento una amiga y así nos sale más barato»

CARLOS DE GRADO



«Mi familia y yo nos vamos a París en agosto 18 días. Voy con mis hijos y mis nietos, y vamos a ir a Disney Land Resort; lo hemos adquirido en agencia».

ISMAEL HERRERO



«Me voy el 1 de agosto a Benidorm con mis amigos cinco días. Hay muy buena fiesta, y llamamos a un particular para contratar un apartamento».

MARÍA BERMEJO



«Nos gusta mucho viajar en familia, mis padres, mis hermanos y yo; y otro año más nos marchamos a Benidorm a finales de agosto todos juntos».

JAVIER CIVANTOS



«El año pasado estuve en Isla Canela, pero este verano voy a Almería una semana con la familia a un hotel y lo hemos contratado por agencia de viajes.».

JSE
GRUPO
Inmobiliario
Tlf: 921 40 66 55
C/ DEL OLMO 4,
S. CRISTOBAL DE SEGOVIA
40197 - SEGOVIA
www.jsfgrupo.es

Ref 00024: Chalet individual S.Cristóbal 178,64 m² solar, 3 habitaciones (3 dobles), 2 baños, 1 aseo, cocina (Amueblado), comedor (Amplio con chimenea), terraza (Acristalada salida desde comedor), suelos Tarima, jardín (80m²), garaje, armarios, calefacción, muebles, año construcción 5, chimenea, carpintería exterior Aluminio, carpintería interior Puertas lacadas madera, orientación, soleado. Garaje 16,79 m², Planta sotano 26,90 m², con c.calderas, c.lavadora y distribuidor. Superficie construida 185,16 m². Estilo moderno. BUEN PRECIO.AMUEBLADO.



AYLLÓN

Este fin de semana se inauguran las visitas guiadas teatralizadas

EL ADELANTADO /AYLLÓN

El próximo sábado a las 19,00 horas tendrá lugar la inauguración de las visitas guiadas teatralizadas, que mostrarán escenas reales que contribuyeron de manera trascendental a escribir la historia de Castilla y de España.

El curso intensivo ha durado tres meses, más dos meses y medio los ensayos y ha estado dirigido por el profesor de teatro Antonio Cabañas.

Se trata de un proyecto que tras varios años de espera ha acometido con mucho esfuerzo el Ayuntamiento de Ayllón así como la asociación cultural Ayllón Medieval, y que ha contado con la colaboración de Codinse. Con las visitas teatraliza-

das se persigue la promoción turística de Ayllón así como dar a conocer el patrimonio histórico artístico de la villa, mostrar sus calles y plazas, sus edificios, etc.

La visita tendrá una duración de aproximadamente una hora y se realizará sólo los fines de semana. Se representará tanto en interior: Iglesia de San Miguel y el Palacio Obispo Velloso; como en exteriores. Serán tres pases, dos el sábado, uno por la mañana y otro por la tarde y uno por la mañana, el domingo. Estas escenas teatrales suponen para Ayllón y los pueblos de la comarca, un proyecto novedoso que ha sabido aprovechar la gran tradición teatral con que cuenta la Villa.

EL ESPINAR

La localidad acoge un ciclo de conciertos

El Espinar acoge los próximos días un ciclo de conciertos musical. Mañana está prevista la actuación de Let the Children Play Big

Band, a las 21 horas en el paseo Rivera de San Rafael. El sábado será el concierto de las teas de la banda municipal de El Espinar, con música de cine, a las 22 horas en la plaza de toros de El Espinar. Sonrisa Vertical cerrará el domingo el ciclo con un concierto a las 21 horas en la plaza de la Corredera.

▶ VALVERDE DEL MAJANO

La Audiencia resuelve el litigio entre el Ayuntamiento y los promotores del campo de golf

Una sentencia da la razón al Consistorio en cuanto a la inexistencia de accesos públicos al Prado Sacramenia

F. D. / VALVERDE DEL MAJANO

La Audiencia provincial de Segovia ha resuelto el litigio iniciado hace dos años entre el Ayuntamiento de la localidad y los promotores de un campo de golf en el prado conocido como 'Sacramenia', dando la razón al Consistorio o sobre la disponibilidad de accesos públicos al paraje donde se pretendía ubicar el complejo deportivo.

La asociación deportiva Prado de Sacramenia había solicitado autorización para crear un campo de golf rústico de nueve hoyos al sur del término municipal de Valverde del Majano, en unos terrenos pertenecientes a la Junta Agropecuaria Local de Valverde, que se los arrendó.

El Ayuntamiento concedió sendas licencia de obras y licencia de actividad en julio de 2005, según el proyecto que habían presentado los promotores.

Sin embargo, meses después el

El auto judicial separa la licencia municipal de los derechos de servidumbre sobre los accesos

Ayuntamiento decidió prohibir el paso de vehículos por una parcela municipal al comprobar que los vehículos estaban ocasionando daños en una finca arbolada. El pleno acordó así cerrar el paso a los vehículos.

Por este motivo los promotores presentaron una denuncia a la vez que hacían responsable al Ayuntamiento de una serie de perjuicios económicos que le acarrearía tal decisión. Pero la denuncia fue desestimada por el Juzgado número 1 al considerar que los hechos ca-

recían «de relevancia penal», una decisión que fue recurrida de nuevo por los promotores del campo de golf.

Posteriormente, en noviembre del año pasado, el Ayuntamiento decidió impugnar el recurso formulando una serie de alegaciones que han sido consideradas ahora por la Audiencia provincial.

El Tribunal provincial entiende que la prohibición de paso de vehículos que realiza el Ayuntamiento «se establece sobre una finca de titularidad municipal sobre la que los denunciantes no tienen derecho alguno ni servidumbre de paso». En este sentido añade también que la concesión de la licencia de obras y actividad no implica derechos de acceso sobre una finca diferente: «En modo alguno una licencia administrativa conlleva alteraciones en la titularidad dominical plena o limitada de los fundos», justifica la sentencia que no admite recurso.

Pisos desde 80 a 100 m²
Precio muy interesante
VALVERDE DEL MAJANO

Castelycas
Servicios Inmobiliarios

SEGOVIA CAPITAL
PISOS
CÉNTRICOS

Naves en HONTORIA
de 300 mts,
con oficinas y aseos

ALQUILA
LOCALES CÉNTRICOS
300 m²

LA ENCINA
VIVIENDAS UNIFAMILIARES
Excelentes calidades
BERNUY DE PORREROS

Paseo Ezequiel González, 24, 2º D 40002. SEGOVIA
Telfs. 647 604 755 // 610 252 048 • E-mail: castelycas@hotmail.com

En **San Rafael** (Segovia)
Respire Calidad de Vida

14 viviendas de 1 ó 2 dormitorios
Áticos, Garajes y Locales

Ctra. La Coruña, nº 22

NUEVA CONSTRUCCIÓN. VENTA DIRECTA

Promociones Herzuri Construcciones, S.L.
81 05 00 343 (tardes) - 630 71 45 77



CEISA
EVELIO HERRERO, S.L.

TODO EN MUEBLES DE COCINA



GRAN EXPOSICIÓN

CUARTOS DE BAÑO

ESTUDIO Y DISEÑO

AZULEJOS Y PAVIMENTOS

C/Gremios Segovianos, Parc. 16-A 40195 Pol. Ind. Hontoria (SEGOVIA)
Tel. 921 443 625 Fax. 921 443 304 ceisa@ceisa.biz

tu tienda de iluminación

DISLUZ

Infantil
Clásico
Moderno
Rústico



Iluminación
exterior

(rústico)



900 m² de exposición

Avenida de Hontoria parcela 86,
Nave 1 Pol. Ind. de Hontoria 40195 Hontoria (Segovia)
Tel.: 921 447 067 Fax: 921 447 068 E-mail: disluz@tiscali.es

ABIERTO SÁBADO POR LA TARDE

► SAN ILDEFONSO



Primer pleno municipal del Ayuntamiento de La Granja en el nuevo salón de actos. /FERNANDO PEÑALOSA

El pleno aprobó el nuevo organigrama municipal

Carmen Melero y Samuel Alonso formarán el núcleo duro del nuevo equipo de Gobierno programado por José Luis Vázquez

P.B./J.H. / SAN ILDEFONSO

El primer pleno municipal de La Granja de la presente legislatura aprobó el nuevo organigrama del Ayuntamiento para los próximos cuatro años. Como ya adelantó este diario, Carmen Melero y Samuel Alonso formarán el núcleo duro del nuevo equipo de Gobierno.

Carmen Melero se estrenará como la primer teniente de Alcaldía y tendrá en sus manos dos concejalías, por un lado, el bloque

de Urbanismo, Medio Ambiente y Desarrollo Sostenible; y por otro Hacienda, Cuentas y Patrimonio.

Samuel Alonso repite será el segundo teniente alcalde y portavoz del Gobierno municipal. También será coordinador de Política Municipal, competencia que entra en el mismo departamento que Participación Ciudadana y Comunicación. Además, estará al frente de Juventud, Empleo y Vivienda.

La número tres de la lista so-

cialista, Beatriz Marcos, será la tercer teniente de Alcaldía y la concejala de Cultura y Turismo.

La cuarta tenencia de Alcaldía recaerá en Elvira Herrero, responsable también de Educación y Deportes, así como de Acción Social. Las concejalías de Personal y de Obras y Servicios Públicos serán lideradas por Tomás Tapias, mientras que el veterano Francisco Javier Velasco llevará las competencias de Protección Civil y Fiestas.

La localidad acoge la primera marcha al cerro del Puerco

EL ADELANTADO / SAN ILDEFONSO

El Centro de Investigación de la Guerra Civil (CIG) y el Ayuntamiento de La Granja han organizado para hoy una marcha guiada al cerro del Puerco, que fue uno de los lugares donde se desarrolló la

conocida Batalla de La Granja. Esta visita, guiada por los promotores del CIG está abierta a todo el que lo desee. Se iniciará en la puerta del Ayuntamiento de La Granja a las 18 horas. Sólo se necesita ropa y calzado cómodo.

El recorrido será supervisado y comentado en todo momento por los miembros del CIG, quienes mostrarán a los participantes los diferentes sucesos acaecidos allí, hace 70 años, y desgranarán la historia de la Batalla de La Granja.

EDUCACIÓN

Expertos cuestionan la rentabilidad de la producción y el uso de biocombustibles

EL ADELANTADO / SAN ILDEFONSO

Ante el acuciante problema que plantea el fin de los combustibles fósiles, los biocombustibles constituyen una muy prometedora fuente de energía, aunque su producción puede tener consecuencias económicas que se deben conocer y valorar. Varios expertos debaten durante estos días en los cursos de verano de la Universidad Politécnica de Madrid (UPM) sobre la rentabilidad económica y social de los biocombustibles como una alternativa limpia que asegure un desarrollo sostenible de forma viable, eficaz y duradera.

Representantes de los sectores implicados —empresas automovilísticas, compañías energéticas e ingenieros agrónomos— revisan la actualidad tecnológica de los biocombustibles sólidos y líquidos, planteando los principales aspectos que pueden ser conflictivos en el desarrollo e implantación de

estas alternativas. Una de las conclusiones más importantes del curso Biocombustibles. Combustibles limpios, es que esta alternativa energética tiene unos efectos positivos para el desarrollo social del planeta, pero también unas desventajas para determinados sectores de la economía.

Los elevados precios actuales del petróleo y la amenaza del cambio climático han permitido que los gobiernos estén impulsando políticas de promoción y desarrollo de biocombustibles sólidos y líquidos mucho más limpios y menos contaminantes.

La mayoría de los expertos consultados coinciden en señalar que la producción y el uso de combustibles a partir de cultivos agrarios reducen la dependencia energética y las emisiones de efecto invernadero. Económicamente es especialmente favorable para los fabricantes de automóviles y agricultores.



Los biocombustibles se obtienen del cereal. /KAMARERO

¿ Sin cobertura ADSL ?

avi
www.avi-internet.info
902 023 125
Avda. Vía Roma, 16 - Segovia

LOCALES EN ALQUILER

L- 2748

Local muy céntrico en Segovia. Ideal para oficinas o para comercio. ¡Infórmese!

L- 2746

Local ideal para clínica, salón de estética, peluquería... Muy buena ubicación. ¡Infórmate!

L- 2750

Se traspasa local en Nueva Segovia, 100 m². Totalmente acondicionado, 1 aseo. ¡No lo deje escapar! Venga e infórmese. Perfecta ubicación.

L- 2749

Oficina en Fernández Ladreda. 22 m², 1 aseo. Totalmente acondicionada. ¡Sólo por 360 €! Zona inmejorable.

L- 2745

Local en Segovia. 335 m², acondicionado. Muy buena situación. ¡Infórmese!

L- 2742

Local en el barrio del Carmen. 60 m² de superficie. Acondicionado. Precio de ocasión. ¡Visítelo!

C/ José Zorrilla, 4 - SEGOVIA
www.grupogms.net

Tel.: 921 41 32 32

GMS
inmobiliaria

CHALLENGER SERIES ATP

Tretorn SERIE THE PREMIER EVENTS OF THE ATP CHALLENGER SERIES

OPEN



internacionales de España en pista rápida



Junta de Castilla y León

OPEN 7 CASTILLA Y LEÓN Villa de El Espinar

Del 28 de julio al 5 de agosto Estación de El Espinar - SEGOVIA

www.teniselespinar.com



► CUÉLLAR

El alcalde tendrá dedicación exclusiva pero no remunerada

Así lo afirmó el regidor en el primer pleno de la legislatura en el que se sacó adelante la liberación parcial de las responsables de las áreas de Cultura e Industria y Turismo

• El alcalde de la villa se dedicará de manera exclusiva a su actividad municipal aunque no obtendrá por ello una remuneración, que sí obtendrán las responsables de Cultura e Industria y Turismo.

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR
El alcalde de la villa, Jesús García, se dedicará de manera exclusiva a su cargo, aunque no percibirá una remuneración por ello, según señaló él mismo en la primera de las sesiones plenarios de la nueva corporación municipal confirmando lo que ya adelantó durante la campaña electoral. De hecho esa dedicación no se incluyó en la votación.

Sí percibirán esa remuneración las responsables de las áreas de Cultura e Industria, Comercio y Turismo, M^a Carmen Gómez y Nuria Fernández.

La concejala de Cultura percibirá 8.000 euros anuales por una dedicación mínima de 60 horas mensuales y la de Industria percibirá 12.724,67 euros distribuidos en 14 mensualidades por una dedicación mínima de 100 horas mensuales, según señaló el designado en la misma sesión como portavoz del grupo popular, Javier Hernanz. Los horarios de las responsables de estas áreas deberán ser fijados por el presidente de la Corporación.

Desde Izquierda Unida, el edil Miguel Ángel Gómez, adelantó su abstención en ese punto del orden del día y apuntó que en su opinión sería más adecuado la liberación del responsable de Urbanismo o Sanidad, aunque entendió que esto depende del tiempo y de la disponibilidad de las personas.

Desde el PSOE, su portavoz, Marisa González, afirmó que para su grupo siendo Cuéllar el pueblo más grande de la provincia "es inadmisibles que no tenga un alcalde con dedicación exclusiva y con una remuneración digna". "Le pedimos señor alcalde que recapite y tenga dedicación exclusiva, aunque ello suponga reajustar



El primer pleno de la nueva corporación se celebró con única ausencia del concejal de Festejos./GABRIEL GÓMEZ

algunos beneficios económicos personales, que puedan influir en esa decisión", añadió. Sobre las dos liberaciones parciales González manifestó que la propuesta estaba incompleta ya que faltaban los horarios que tendrán los ediles liberados, unos horarios que el alcalde señaló aún no se han establecido, aunque apuntó que serán más horas de las remuneradas.

La propuesta de dedicación parcial salió adelante con seis votos a favor de ediles del PP, los tres en contra del PSOE y la abstención de las concejalas del PP afectadas y del edil de IU.

RESOLUCIONES En este pleno se dio conocimiento de las resoluciones de alcaldía que designan a Javier Hernanz, Luisa M^a Gómez, Carmen Gómez y Juan Pablo de Benito como integrantes de la Junta de Gobierno Local. Estos ediles ostentan además en este mismo orden las tenencias de alcaldía. También se informó del reparto de concejalías y de los representantes de los barrios por acuerdo de las juntas vecinales. Así Ismael Muñoz representará a Fuentes de Cuéllar,

LIBERACIONES PARCIALES

► Responsable de Educación y Cultura

Retribución: 8.000 euros
Dedicación mínima: 60 horas mensuales

► Responsable de Industria, Comercio y Turismo

Retribución: 12.724,67 euros
Dedicación mínima de 100 horas mensuales

Julio Martín a Dehesa de Cuéllar, José Ramón Marinero a Dehesa Mayor, Norberto Arenal a Torreguítierrez y Álvaro Salamanca a Escarabajosa de Cuéllar. También se determinó la composición de las juntas vecinales de las entidades locales menores.

PERIODICIDAD PLENO Con la abstención del edil de IU se sacó adelante la propuesta del PP de que los plenos se celebren cada dos meses, concretamente el último viernes de los meses impares del año y de coincidir en festivo el siguiente día hábil excepto los sábados.

A pesar de su voto a favor de la propuesta el PSOE cuestionó al equipo de gobierno por su cam-

bio de decisión sobre la legislatura anterior cuando consideraron que las sesiones debían celebrarse mensualmente "con la excusa de que era lo más conveniente para dar mayor participación a los grupos de la oposición y controlar suficientemente al equipo de gobierno", señaló considerando llamativo ahora cambien de opinión. Un cambio que Hernanz justificó en la variación de la situación y las circunstancias.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la organización del Ayuntamiento en www.eladelantado.com

✚ FARMACIAS DE GUARDIA
Farmacia Molinero
(C/ Santa Marina, hasta el 22 de julio)

📅 CONVOCATORIAS
jueves 19 de julio
22.00 horas NOCHES DE HUMOR AL AIRE LIBRE "Manuel Feijoo". Iglesia de San Francisco.
viernes 20 de julio
21.00 horas CONCIERTO DE MÚSICA CLÁSICA CAJA SEGOVIA "JÓVENES INTERPRETES". Intérprete Teresa Hernández López -PIANO. Ábside de Santiago. Patrocina: Obra Social y Cultural de Caja Segovia

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.
Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.
Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.
Centro de Interpretación de los Encierros. Iglesia de San Francisco: Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro. Reservas en la Oficina de Turismo.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local921141685
.....140002
Guardia Civil921143420
Bomberos921140274
Juzgado921140004
Ayuntamiento ...921140014
Oficina de Turismo921142203
Estación de Autobuses921141513
Centro de Salud...921142245
Urgencias921140820
Cruz Roja921140869
Correos921140817
Polideportivo ...921140910
Piscinas921140520
Club de Golf921142158

📄 MÁS INFORMACIÓN
www.aytocuellar.es



Calidad y bienestar para las personas mayores



C/ Fotógrafo Rafael s/n - Cuéllar
Tfno.: 921 14 49 10 / Fax: 921 14 06 29
valdihuertos@valdihuertos.com

▶ GOMEZSERRACÍN

FIESTAS EN HONOR DE SANTA MARÍA MAGDALENA



Fotografía del Centro Cultural de Gomezserracín recientemente inaugurado. / FÉLIX BLANCO MUÑOZ



Rubén Sánchez promete ser figura del rejoneo

Múltiples metas por alcanzar

SARA SUÁREZ VELASCO / GOMEZSERRACÍN

El equipo de Gobierno de la localidad segoviana de Gomezserracín está involucrado en numerosos proyectos entre los que cabe destacar la construcción de nuevas viviendas y el desarrollo de un polígono industrial.

“Es muy importante crear suelo edificable en el municipio para que nuestros jóvenes no tengan que irse a la capital a instalar su residencia. Además, es una buena medida contra el envejecimiento de la población que sufrimos”, afirma Santiago Sanz Gómez, alcalde de Gomezserracín.



Santiago Sanz, alcalde de Gomezserracín

“El tema de la vivienda es muy importante al igual que son necesarias la creación de un centro de día para gente mayor y una guardería, proyectos que se están estudiando

en la actualidad”, añade.

La sustitución de las tuberías de abastecimiento de agua y la mejora y saneamiento de los jardines del término son otros de los proyectos de mayor urgencia.

“Me gustaría destacar que nuestra principal meta es llevar a cabo todos los proyectos propuestos con el objetivo de mejorar el pueblo. Además, quiero desear a todos los vecinos que se lo pasen bien y disfruten de las fiestas puesto que para eso se organizan y que nos disculpen si cometemos algún error ya que es la primera vez que organizamos unas fiestas y hemos tenido poco tiempo para ello”, comenta.

Festejos taurinos

Actuarán los rejoneadores Héctor Barcenilla y Rubén Sánchez

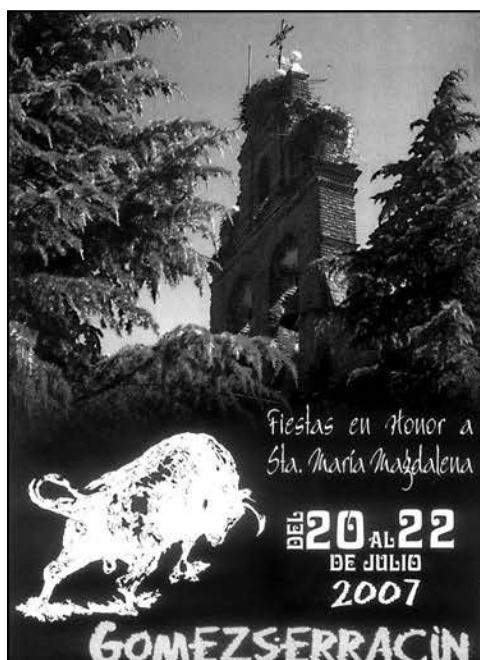
PABLO PASTOR / GOMEZSERRACÍN

Se convoca en Gomezserracín una corrida del arte del rejoneo con ganado segoviano de El Espinar, Hermanos Gómez Pérez, ganadería que creara don José Gómez con reses procedentes de Espioja. Al fallecimiento de don José, pasó a anunciarse a nombre de sus herederos.

Actuarán los rejoneadores Héctor Barcenilla, un joven centauro nacido en Santander y resi-

dente en Palencia y Rubén Sánchez igualmente joven y de naturaleza toledana.

Ambos han cumplido festejo segoviano en el presente año, en Marugán lo hizo Héctor mostrando buenas maneras y excelentes caballos, y Rubén actuó el pasado día 8 en Prádena de la Sierra, cortando dos orejas y saliendo en hombros de la plaza, tras torear a caballo con mucha técnica y excelentes dotes de caballista.



AYUNTAMIENTO DE GOMEZSERRACÍN

Les deseamos Felices Fiestas

Unas fiestas con reclamamos

Los eventos taurinos y las orquestas, los actos más esperados. Este año como novedad concurso de recortes y corrida de rejonos.

SARA SUÁREZ VELASCO /
GOMEZSERRACÍN

El pequeño municipio de Gomezserracín está viviendo desde el fin de semana pasado unas Jornadas Culturales en las que los verdaderos protagonistas son los jóvenes de la localidad ya que "se han encargado de organizar y programar gran parte de las actividades entre las que destaca el campeonato de frontenis por parejas, el 'mundialito' de fútbol-sala y el cine de verano, por la gran acogida que están teniendo", comenta Santiago Sanz Gómez, alcalde de Gomezserracín.

Los actos festivos en honor a la patrona Santa María Magdalena concentran a gran parte de los jóvenes de la comarca. Este año como novedades se celebrarán dos actos muy esperados por todos los vecinos del pueblo. El domingo por la tarde un concurso de cortes de novillos y el sábado por la noche una corrida de rejonos que se ha convertido en un evento muy esperado por todos. "Las plazas y calles de la localidad se llenan siempre que hay un evento taurino, al igual que durante las noches de fiesta amenizadas por orquestas de calidad. Son los actos con más reclamo, junto al nombramiento de la Reina y las Damas de las fiestas y la lectura del pregón, donde transmitiremos nuestro deseo de trabajar por el pueblo, intentándolo hacer lo mejor posible, ya que al ser nuestra primera legislatura so-



Reina y damas de las fiestas de Gomezserracín 2007

mos novatos", afirma Sanz.

"Me gustaría aprovechar esta ocasión para agradecer la gran colaboración que hemos tenido tanto de los jóvenes de la localidad como de la asociación cultural y, transmitir mis deseos a todos los vecinos para que se diviertan con los actos programados para estas fiestas patronales puesto que con este motivo se organizan", añade.

LA PROCESIÓN Uno de los actos más esperados y tradicionales que se celebran en el municipio es una emotiva procesión por las calles de la localidad, amenizada por música y centenares de vecinos devotos que se turnan para portar la imagen de su patrona, Santa María Magdalena, en un ambiente de armonía, muy característico de Gomezserracín.

EL PROGRAMA

ACTOS FESTIVOS

JUEVES 19 DE JULIO

22.30 HORAS. Cine de verano en la Plaza Mayor

VIERNES 20 DE JULIO

DE 18.00 A 20.00 HORAS. Exposición de pintura de trabajos realizados por el pintor aficionado de esta localidad Don Luciano Arranz Chavida en el Centro Cultural 'Las Fuentesillas'

21.00 HORAS. Primer Torneo de Fútbol-Sala Infantil entre equipos de Sanchonuño y Gomezserracín

23.00 HORAS. Nombramiento de la Reina y Damas de las Fiestas 2007 desde del balcón de la Casa Consistorial.

DE 23.30 A 04.30 HORAS. Verbena musical a cargo de la Orquesta 'Expression'. Actuación durante la noche de Charangas, organizadas por la juventud de la localidad

SÁBADO 21 DE JULIO

08.00 HORAS. Rave en la pista deportiva del Colegio

DE 17.30 A 21.30 HORAS. Parque infantil y fiesta de la espuma en la explanada del depósito del agua.

DE 18.00 A 20.00 HORAS. Exposición de pintura de trabajos realizados por el pintor aficionado de esta localidad Don Luciano Arranz Chavida en el Centro Cultural 'Las Fuentesillas'

DE 23.00 A 0.00 HORAS. Velada musical a cargo de la Orquesta Princesa.

23.30 HORAS. Primer concurso de recortes y a continuación la popular suelta de vaquillas.

DE 01.00 A 05.00 HORAS. Velada musical a cargo de la Orquesta Princesa. Durante la madrugada amenizarán las Charangas.

DOMINGO 22 DE JULIO

10.00 HORAS. Dianas y pasacalles a cargo del Grupo de Dulzaineros 'A por ellos', de Cuéllar.

13.00 HORAS. Procesión en honor de Santa María Magdalena, amenizada al son de dulzaina y tamboril por el grupo de dulzaineros 'A por ellos' de Cuéllar. A continuación, Misa Solemne y Vermut amenizado por Charangas, organizadas por los jóvenes de la localidad

19.00 HORAS. Gran festejo de rejonos y a continuación popular Suelta de vaquillas.

21.30 HORAS. Tamanka, con la actuación del Gran Mago 'Cuchifles'

DE 23.30 A 1.30 HORAS. Actuación musical, 'La hora del Gato, Rumba Rock'.

Y EMBUTIDOS

ALIMENTOS **M** **ARTIN** **DE CALIDAD**

C **UESTA**

CTRA. CL-601, KM 63 GOMEZSERRACÍN (SG)
TFNO. 921 16 83 02

INSTALACIONES

RUANO

FONTANERÍA Y CALEFACCIÓN
GOMEZSERRACÍN (SEGOVIA)

661 510 207
661 510 208
921 168 324

*DESEAMOS A
NUESTROS CLIENTES
¡¡ FELICES FIESTAS !!*



Diputación Provincial de Segovia

"Nuestros Pueblos son Nuestro Trabajo"





Relación de puntos de venta de El Adelantado de Segovia en Madrid

- | | | | |
|--------------------------------------|---|--------------------------------|--------------------------------|
| Agustín de Foxa, 22. | Comandante Zorita, 30. | Gran Vía, 51. | Plaza de Santo Domingo. |
| Alcalá, 25. | Conde de Peñalver, 78. | Gran Vía, 78. | Plaza del Callao, 3. |
| Alcalá, 46. | Conde de Peñalver, 32. | Gta. Cuatro Caminos. | Plaza del Perú, 5. |
| Alcalá, 50. | Conde de Peñalver, 62. | Gta. Ruiz Giménez, 1. | Plaza Doctor Laguna, 1. |
| Alcalá, 131. | Corazón de María, 43. | Hilarión Eslava, 2. | Plaza Puerta Cerrada s/n. |
| Alcalá, 111. | Diego de León, 22. | Ibiza, 48. | Princesa, 23. |
| Alcalde Sainz de Baranda, 18. | Diego de León, 46. | Ibiza, 72. | Princesa, 56. |
| Alcalde Sainz de Baranda, 50. | Doctor Esquerdo, 80. | José Abascal, 58. | Príncipe de Vergara, 210. |
| Avda. Doctor Esquerdo, 183. | Eduardo Dato, 19. | Juan Bravo, 40. | Príncipe de Vergara, 120. |
| Avda. Ciudad Barcelona. | Estébanez Calderón, 5. | Mayor, 5. | Príncipe de Vergara, 135. |
| Avda. Ciudad de Barcelona, 77. | LA SEPULVEDANA, P ^o de la Florida. | Montera, 48. | Puerta del Sol, 10. |
| Avda. Concha Espina, 6. | Félix Bois, 13. | Narváez, 64. | Puerta del Sol, 11. |
| Avda. de la Constitución, 82. | Fernán González, 51. | Orense, 2. | Puerta del Sol, 13. |
| Avda. General Perón, 6. | Ferraz, 88. | Ortega y Gasset, 29. | Puerta del Sol, 3. |
| Avda. General Perón, 16. | Francisco Gervás, 8. | Ortega y Gasset, 45. | Puerta del Sol, 8. |
| Avda. General Perón, 42. | Francisco Silvela, 14. | Ortega y Gasset, 68. | Pza. Cibeles/ Paseo del Prado. |
| Avda. Mediterráneo, 2. | Francisco Silvela, 52. | Padilla, 14. | Ríos Rosas, 57. |
| Avda. Ciudad de Barcelona, 144. | Fuencarral, 112. | Paseo de Recoletos, 14. | Santa Engracia, 43. |
| Avenida Bruselas, 56. | Fuencarral, 111. | Paseo Infanta Isabel, 1. | Santa Engracia, 76. |
| Barquillo, 17. | Glorieta de Bilbao, 7. | Plaza de Castilla, 2. | Santa María Magdalena, 18. |
| Bravo Murillo, 98. | Glorieta de Embajadores, 3. | Plaza de Chueca, 5. | Serrano, 76. |
| Capitán Haya, Esquina Bravo Murillo. | Glorieta Lopez de Hoyos. | Plaza de Felipe II. | Serrano, 106. |
| Capitán Haya, 7. | Goya, 41. | Plaza de Isabel II, 8. | Trafalgar, 2. |
| Castellana, 20. | Goya, 51. | Plaza de la Independencia, 2. | Velázquez, 130. |
| Castellana, 131. | Goya, 63. | Plaza de la Independencia, 10. | Víctor de La Serna, 1. |
| Cavanilles, 39. | Gran Vía, 24. | Plaza de las Cortes, 6. | Víctor de La Serna, 31. |
| Clara del Rey, 1. | Gran Vía, 30. | Plaza de Manuel Becerra, 3. | |
| Clara del Rey, 14. | | Plaza de Santa Bárbara, 4. | |

Clemente pide permiso a Bruselas para aumentar las ayudas por los topillos y las extenderá al regadío

Las OPAs califican de «decepcionante» el encuentro con los representantes de la Consejería y mantienen que la mayoría de los agricultores no podrá percibir subvención alguna

• La Junta también se ha comprometido a regular los daños ocasionados en los cultivos de regadío y viñedo y a tasar los producidos en patatas, zanahorias y cultivos hortícolas.

ICAL / VALLADOLID

La Consejería de Agricultura se comprometió ayer con las organizaciones profesionales agrarias a pedir a Bruselas un aumento en las ayudas permitidas a la Administración por la plaga de topillos, basadas en una valoración de los daños conforme a los rendimientos reales de este año y con una compensación de acuerdo a los precios del mercado, en lo que fue definido como una petición sin precedentes por el secretario general de la Consejería, Eduardo Cabanillas, quien también anunció una nueva línea de ayudas para los agricultores de regadío y viñedos afectados. Actualmente las subvenciones están limitadas por una directiva europea en una franquicia del daño por encima del 30%, sobre unos rendimientos y unos precios fijados sobre la media de los últimos cinco ejercicios.

Cabanillas y el director de Política Agraria Comunitaria, Juan Pedro Medina, expresaron este compromiso en una reunión con las OPAs para modificar la orden del 4 julio de ayudas compensatorias a los daños provocados por la plaga, en la que se extenderá el plazo de presentación de solicitudes hasta el 10 de agosto.

Las organizaciones profesionales agrarias recordaron que los precios en campañas anteriores han sido mucho más bajos que en la actual, y los rendimientos también muy inferiores, si se tienen en cuenta los años de sequía, con lo que sería muy complicado para el agricultor cobrar ayudas.

En la orden actual se mantienen los baremos marcados por Agroseguro con precios y rendimientos fijos por comarca. Al respecto y como ejemplo, en una parcela con unos rendimientos medios fijados por Agroseguro en 2.500 kilos, el agricultor empezaría a cobrar los daños en zonas con producciones inferiores a 1.750, es decir, con un daño por encima del 30 por ciento de la franquicia. Así,



Agricultores de Bobadilla del Monte (Valladolid) entierran los miles de topillos que caen en las trampas de sus cultivos. / ICAL

en las condiciones actuales, con rendimientos de 4.000 kilos, los topillos deberían acabar en cada hectárea al menos con 2.250 kilos de cereal para poder percibir ayudas, una cantidad ingente que no suele registrarse.

Por otro lado, Eduardo Cabanillas informó del compromiso por parte de la Junta de regular, a través de una nueva orden de ayudas, los daños ocasionados en los cultivos de regadío y viñedo, además de comprometerse a la tasación inmediata, previa solicitud de los afectados, de los daños en patatas, zanahorias y cultivos hortícolas.

REUNIÓN DECEPCIONANTE. Asaja, UCCL, UPA y COAG en Castilla y León coincidieron en calificar la reunión de «decepcionante» y reclamaron a los representantes de la Consejería que busquen fórmulas eficaces para que Bruselas permita aumentar las subvenciones compensatorias, aunque criticaron que la solicitud tardará al menos dos

El plazo de presentación de solicitudes de ayuda se ampliará hasta el 10 de agosto

meses en gestionarse. Además, los sindicatos denunciaron que la Consejería de Agricultura únicamente ha modificado el plazo para la presentación de solicitudes de indemnización, mientras que el sistema de reconocimiento de los daños y las ayudas a percibir se mantiene, con lo que «la mayoría de los agricultores se quedarán fuera».

Asaja de Castilla y León señaló que la Junta no aportó ninguna so-

lución en la reunión y calificó de innegociable el que se compensen los daños reales a precio de mercado de cada cultivo, lo cual con la orden actual es imposible. Asaja también entiende que la ampliación del plazo de petición de solicitudes no pasa de una mera «declaración de buenas intenciones».

El sindicato solicitó que «de forma inmediata» se comiencen las peritaciones de las más de 5.700 solicitudes presentadas a día de hoy, que pueden representar más de 150.000 hectáreas para que en la medida de lo posible los agricultores no se vean obligados a dejar muestras testigos.

El coordinador regional de la Unión de Campesinos de Castilla y León (UCCL), Jesús Manuel González Palacín, subrayó que «hecha de menos valentía» por parte de la Consejería para afrontar esta crisis, y remarcó que con la orden actual, que apenas difiere de la inicial, «el 80 por ciento de los agricultores se queda fuera».

Desde UPA se incide también en que los que ya cosecharon y no dejaron muestra no recibirán nada

También, recalcó que lo importante ahora es atajar la plaga, más allá de las indemnizaciones, ante la situación «angustiosa» por la que están pasando los agricultores con regadío, que ven peligrar sus cosechas. Así, sostuvo que la Junta «no está cogiendo el toro por los cuernos».

POR COMARCAS. Por su parte, el secretario general de UPA en Palencia, Domiciano Pastor, aclaró que con el baremo actual de la orden, que se basa en los rendimientos de Agroseguro, pero por parcela y con una franquicia del 30 por ciento de daños, todos los que recojan más de 1.700 kilogramos por hectárea «se van a quedar fuera», cuando se han registrado cantidades de 4.000 esta campaña. Además, insistió en que todos los que cosecharon y no dejaron muestra en las parcelas «no recibirán nada», para defender que se deberían aprobar indemnizaciones generales por comarcas.

Asimismo, afirmó que «las palabras de la consejera» de Agricultura, Silvia Clemente, se han quedado en una «chasco».

Por último, el coordinador regional de COAG Castilla y León, Aurelio Pérez, consideró el encuentro «decepcionante». Además, reclamó que el plan de medias contra la plaga se extienda por toda la Comunidad y criticó que no se haya aclarado cómo se va a proceder a la limpieza de cunetas, ni cómo se va a gestionar la quema de rastrojos.

El vaticinio nada halagüeño de Villalba

El secretario regional del PSOE, Ángel Villalba, advirtió ayer de que las previsiones meteorológicas para el invierno «no son nada halagüeñas» porque «no parece que el invierno vaya a ser duro», lo que podría llevar consigo que la plaga de topillos «se podría multiplicar por bastante».

Al mismo tiempo, señaló que el ni el PP ni el Gobierno «han hecho los deberes» con la crisis de los roedores porque, según añadió, se ha demostrado lo que anunciaban el PSOE y las organizaciones agrarias, esto es, que «hay brotes de turalemia y que la plaga se está extendiendo». En este sentido, Villalba fue más allá y acusó a la Junta de «mirar para otro lado» cuando el Grupo Parlamentario Socialista le ha preguntado por el asunto en sede parlamentaria. Por ello, abogó por que se pongan en marcha «cuanto antes» medidas para que el problema que afecta al mundo rural de la Comunidad termine.

BREVES

SANIDAD

Guisasola pide medidas «urgentes» contra la falta de profesionales

■ El consejero de Sanidad, Javier Álvarez Guisasola, pidió ayer al ministro del ramo, Bernat Soria, medidas «urgentes» contra la falta de profesionales sanitarios que ya se empieza a detectar en diversas comunidades autónomas. Durante la reunión del Consejo Interterritorial del Sistema Nacional de Salud, la primera del nuevo ministro y la primera también para Guisasola como responsable de Sanidad, se abordó también, entre otros asuntos, el de la financiación.

MEDIO AMBIENTE

Adjudicada la recuperación del Canal de Castilla por 9,29 millones

■ La Sociedad Estatal Aguas del Duero aprobó ayer, en su Consejo de Administración, la adjudicación de las obras de Recuperación Hidrológica y ambiental del Canal de Castilla, en los ramales Sur, Norte y Campos, a la empresa Acciona Infraestructuras S.A., por 9,29 millones y un plazo de ejecución de 18 meses. A esta cantidad se suman otros 517.000 euros, en los que se adjudicó el contrato de consultoría y asistencia técnica para la vigilancia y control de los proyectos.

TRIBUNALES

Justicia crea tres nuevos órganos judiciales en Burgos, Segovia y Valladolid

■ El Ministerio de Justicia autorizó la creación de tres nuevos órganos judiciales en Castilla y León que se pondrán en marcha en Burgos, Segovia y Valladolid. Así, lo recoge el Boletín Oficial del Estado (BOE). En concreto, se trata del Juzgado de Primera Instancia número 7 de Burgos, el de Instrucción número 5 de Segovia y el de los Social número 4 de Valladolid. Además, se da el visto bueno a una plaza de magistrado del TSJ.

► OPERACIÓN FINANCIERA

La Junta apoyará la fusión de Caja Rural del Duero si respeta el interés regional

Villanueva afirma que el proyecto de unión a Cajamar puede resultar «positivo», pero pide «prudencia» hasta que sea aprobado

• El consejero de Economía reconoce que las circunstancias han variado con respecto a hace dos años, -cuando fracasó la operación-, y que hoy las entidades tienen que fortalecerse.

AGENCIAS / VALLADOLID

El vicepresidente segundo de la Junta, Tomás Villanueva, resaltó ayer que el Gobierno regional «valorará siempre» cualquier operación que suponga «fortalecer el sistema financiero regional», para impulsar la economía, con carácter general, y el medio rural en particular, en relación a la posible fusión entre Caja Rural del Duero y la andaluza Cajamar. No obstante, pidió «prudencia» y «respeto» porque la decisión aún no ha sido aprobada por los órganos a los que corresponde, el Consejo Rector y las asambleas de los cooperativistas de Caja Rural del Duero.

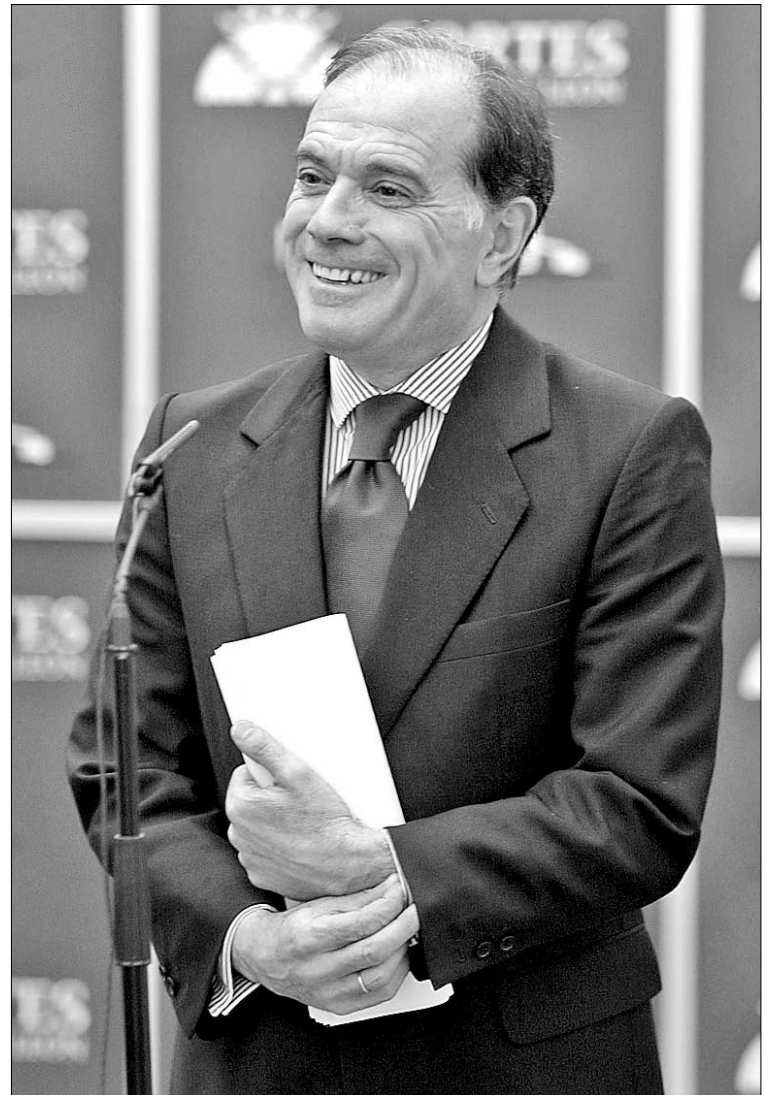
El consejero de Economía asumió que las entidades tienen la misma naturaleza jurídica y pretenden desarrollar un proyecto común que puede ser «complementario» y «positivo» si respeta el interés general de la economía de Castilla y León y salen fortalecidos tanto el sector financiero, como el desarrollo de la agricultura y la industria agroalimentaria regional.

Villanueva trasladó una «valoración positiva» en el sentido en que, según dijo, «nos encontramos en un momento distinto al que surgió hace dos años con la posible operación». Al respecto, su-

brayó que «son muchas las circunstancias que han cambiado», ya que la desregulación del sector bancario «obliga» a adoptar medidas a las entidades para fortalecerse y que sean competitivas. «Hay que tomar decisiones muy importantes», dijo, para referirse a los «cambios tecnológicos» y a la «internacionalización del sector».

FUSIÓN FALLIDA. En este sentido, también recordó que hace dos años se abrió un debate entre las entidades rurales de Castilla y León y la iniciativa quedó suspendida. «Los que no han querido fortalecer el sistema financiero rural tendrán sus propias opiniones y el Gobierno las respeta», enfatizó, para defender el «esfuerzo» de la Consejería de Hacienda para «impulsar» la competitividad del sector de las rurales de la Comunidad.

Villanueva incidió además en que Castilla y León requiere de un sistema financiero «fuerte, solvente y sólido» en un momento en el



El vicepresidente económico de la Junta, Tomás Villanueva. / R. CACHO (ICAL)

que sale del Objetivo 1 de la UE.

Por último, el consejero afirmó que el Gobierno regional está informado de esta operación y en el ámbito de sus competencias adoptará «las decisiones que correspondan en el futuro», aunque insistió en su respeto a la libertad empresarial de las dos cajas.

A pesar de que Villanueva se refirió a la operación en términos de posibilidad, en la tarde de ayer la dio por fructificada el presidente de Cajamar, Antonio Pérez Lao, quien subrayó la «similitud y simpatía profesional» que une a la primera cooperativa de crédito de España y a Caja Rural del Duero.

DERECHO DE TANTEO. Por su parte, la Asociación Española de Cajas Rurales anunció que acudirá a los tribunales «si es necesario» para defender su derecho de tanteo en el caso de que salga adelante la fusión. En este sentido, recuerdan que desde que una entidad se da de baja en la Asociación -como sucedió con Caja Rural de Duero la pasada semana- hasta que se hace efectiva pasan seis meses, por lo que todavía podrían ejercer opción de tanteo para lograr que la Caja permenezca en Valladolid.

► OTRAS VALORACIONES

► **Carriedo:** También se refirió a la fusión entre Caja Rural del Duero y Cajamar que ayer mismo daban prácticamente por hecha varios periódicos regionales el portavoz del Grupo Parlamentario Popular, Carlos Fernández Carriedo, quien fijó la creación y garantía de empleo en Castilla y León, así como el compromiso de inversiones en la Comunidad como objetivos en cualquier ini-

ciativa financiera que implique a la región.

► **Villalba:** Por su parte, el portavoz del Grupo Parlamentario Socialista y secretario regional del PSOE, Ángel Villalba, no quiso entrar en valoraciones y abogó por esperar «con prudencia» si los consejos rectores de ambas sociedades dan o no el visto bueno a la operación.

Dos detenidos por extorsionar a empresarios en nombre de ETA

ICAL / VALLADOLID

Dos personas, un hombre y una mujer, fueron detenidas en Palencia por utilizar el nombre de ETA para extorsionar mediante cartas y llamadas a otras dos personas de Valladolid y Palencia, según fuentes del Cuerpo Nacional de Policía. A los detenidos, que no están relacionados con la banda, se les ha intervenido una pistola, 34 billetes falsos de 50 euros, anagramas de ETA, direcciones y teléfonos de los extorsionados y fotocopias del DNI de varias personas. Las investigaciones comenza-

ron el 10 de julio, después de que se recibiera en las Comisarías de Valladolid y Palencia sendas denuncias de dos empresarios que decían haber sido extorsionados por la banda terrorista. Según dijeron, habían recibido cartas y llamadas telefónicas en las que, en nombre de ETA, les pedían 200.000 euros a cada uno. Al coincidir la fecha y el modus operandi de las dos denuncias, los servicios policiales de Valladolid y Palencia iniciaron una actuación conjunta.

Los agentes sometieron a vigilancia a los dos detenidos y llega-

ron a la conclusión de que no pertenecían a la banda terrorista, sino que más bien se incluían dentro del ámbito de la delincuencia común. Fuentes policiales mantienen que los dos detenidos, un varón de 38 años (P.A.B.) y una mujer de 37 (M.G.V.), ambos de Palencia, se intentaban aprovechar del clima creado por el envío de cartas a empresarios del País Vasco por parte de ETA. Los dos detenidos, que son pareja y no tienen antecedentes, pasarán a disposición judicial, aunque la investigación sigue abierta.

Mateos exige celeridad en la definición de los precios de la universidad

C.M. (ICAL) / MADRID

El consejero de Educación, Juan José Mateos, pidió ayer a la ministra Mercedes Cabrera, durante la Conferencia General de Política Universitaria que se celebró en el Ministerio de Educación y Ciencia, que acelere la definición de los precios públicos de las universidades para evitar que las comunidades autónomas se encuentren con «dificultades», cuestión que la ministra se comprometió a estudiar «desde ya», para ponerlo en

marcha «en unos meses».

Tampoco surgieron diferencias cuando la ministra presentó el borrador de decreto sobre las futuras becas y ayudas personalizadas, un documento que «en principio» cuenta con el respaldo de todas las autonomías. Mateos puntualizó que las becas y ayudas se abordarán en dos sectoriales diferentes, una para educación universitaria y otra para no universitaria, cuya primera reunión tendrá lugar hoy mismo.

► PLENO DE LAS CORTES

Giménez pide más identidad leonesa tras elegirle senador de toda la región

El socialista, nada más ser nombrado representante de la Comunidad en la Cámara Alta, se compromete a trabajar por aumentar las competencias para León y carga contra la Junta

• Junto a José Arsenio Giménez, fueron designados senadores el ex consejero de Agricultura y Ganadería, José Valín, y el ex presidente de la Junta, Juan José Lucas.

ICAL/VALLADOLID

El socialista José Arsenio Giménez, que fue designado ayer senador por Castilla y León en el pleno de las Cortes regionales, mostró su intención de trabajar por la provincia de León en su reivindicación de un mayor nivel competencial e identitario que, a su juicio, se configurará como uno de los principales asuntos políticos que marcarán la legislatura y que, según añadió, comenzará en León, seguirá con presencia en el Parlamento regional y llegará a las Cortes Generales.

En este sentido, el senador por Castilla y León aseguró que su intención será «posicionar claramente los caminos por los que hay que avanzar para que la gente se sienta cómoda en esta Comunidad». En este punto, aprovechó para criticar el «centralismo» que lleva a cabo el Gobierno regional en el nombramiento de sus cargos.

Así, recordó que desde León se está reivindicando desde hace tiempo «un mayor nivel de descentralización», lo contrario a lo que, a su entender, se está produciendo en los últimos días donde los nombramientos «van por derroteros contrarios», es decir, hacia «un Gobierno mucho más centralista» donde «las provincias cada vez pintan menos en esa estructura».

Por lo tanto, añadió, «va a ser un tema de mayor reivindicación en vista de cómo se están despo- blando muchas provincias de esa



José Valín (d) y José Arsenio Giménez conversan tras ser elegidos senadores por la Comunidad por el PP y el PSOE. / ICAL

Castilla y León que va a dos ritmos diferentes: el vagón de cabeza y el de cola y los que van en el vagón de cola van a ser mucho más reivindicativos en esta legislatura», adelantó.

EJES DE LA LEGISLATURA. Del mismo modo, fijó como ejes fundamentales de la próxima legislatura la aprobación del Estatuto de Autonomía, la Ley de Desarrollo Rural y la adaptación de la Ley de la Dependencia. Además, se mostró convencido de que el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, ganará las elecciones generales del próximo año y, por tanto, habrá un Ejecutivo de signo distinto al de Castilla y León.

En este pleno también fue designado senador José Valín quien

Valín aseguró que afronta el cargo con la «obligación de defender los intereses de la Comunidad»

aseguró afrontar el cargo con la «obligación de defender los intereses de la Comunidad al mismo tiempo que se mostró «ilusionado» al cambiar sus funciones.

Valín indicó que aplicará la

misma intención que en el Gobierno regional para trabajar por los intereses de Castilla y León en el Senado. Lo hará, según dijo, en la Comisión de Comunidades Autónomas y en la de Agricultura y Ganadería, aunque reconoció que le gustaría participar de la Energía.

Éste fue el único punto del día del pleno que requirió la votación mediante papeleta y urna ya que en el resto de asuntos se acordó por asentimiento.

Así, en primer lugar resultaron elegidos ocho representantes de Castilla y León para formar parte de la Comisión Mixta de Transferencias. También se acordó la composición del Consejo Asesor de RTVE y la elección de los miembros de los consejos de administración de las cajas de ahorro de la Comunidad.

Carrasco promete ser muy reivindicativa con los ejecutivos regional y central

E.F. (ICAL) / LEÓN

Isabel Carrasco juró ayer su cargo como primera mujer que preside la Diputación de León tras recibir el apoyo de los 13 diputados del PP (frente a los 11 votos en blanco del PSOE y uno en contra, el del candidato leonésista, que se votó a sí mismo). En su discurso, abogó por la lealtad y la colaboración institucional, al tiempo que advirtió que mantendrá una actitud «especialmente reivindicativa ante la Administración autonómica y ante el Gobierno de la nación».

En sus nuevas responsabilidades, dijo, lo primero que hará será solicitar al presidente de la Junta,

Juan Vicente Herrera, una reunión para tratar «todos los temas de interés para esta provincia con la que él y su gobierno siempre han estado comprometidos», y otra con el presidente del Gobierno, «nuestro paisano José Luis Rodríguez Zapatero, para conocer los compromisos reales del Gobierno con esta tierra que tanto conoce». A ambos, señaló, les tiende la mano «para que juntos podamos hacer realidad proyectos comunes». Carrasco también comentó que aunque afirmar que León es un proyecto global parece una obviedad, «a estas alturas del siglo XXI aún es necesario reclamar algunas

de las señas de identidad que han de nutrir este proyecto para que todos lo sientan como suyo».

Isabel Carrasco, quien se auto-definió como «una leonesa como cualquier otra de las que residen en la provincia», aseguró que es consciente de la importancia que tiene el desarrollo del Pacto Local. Por ello, dijo, «será uno de los aspectos más esenciales de las relaciones con la Junta».

LÍNEAS PROGRAMÁTICAS. Por otro lado, entre las grandes líneas del programa de trabajo que piensa desarrollar al frente de la Diputación leonesa, Carrasco destacó

la atención prioritaria a las personas, especialmente a los colectivos más necesitados de apoyo; la cultura y el deporte; las infraestructuras, como reflejo del compromiso con el mundo rural; el medio ambiente; la extensión de las nuevas tecnologías; el respaldo a la agricultura y la ganadería, y el impulso al turismo.

El acto de la toma de posesión contó con una nutrida representación de alcaldes, concejales, ex ediles y representantes institucionales que suplieron la ausencia de consejeros y procuradores autonómicos por estar presentes en un pleno de las Cortes.



OTRO GALLO CANTARÍA
IGNACIO FERNÁNDEZ

Los sueldos de los alcaldes

Suele decirse eso de que «no me vendas burras, que soy de Mijas» en alusión a que los mijeños no son fácilmente engañables y que saben de burras un montón. Agustín Moreno, alcalde de la localidad, ha sido forzado a dimitir por su partido, el PSOE, porque se autoadjudicó un sueldo de 126.000 euros anuales, veintitún «kilos» para entendernos. Éste, en una nota, ha dicho que otros cobran más, en alusión, al parecer, a Marisa Bustinduy, secretaria provincial socialista de Málaga -la que lo ha defenestrado- que cobra 110.000.

Semejantes polémicas se reproducen estos días en toda España, también en nuestra tierra, por ejemplo, con el alcalde de Zaratán, que se ha puesto un sueldo de más de 53.000 euros, parece que un 800% más que en la anterior legislatura, porque Carlos Carranza se dedicará en exclusiva a la actividad municipal. El presidente de la Diputación de Valladolid, Ramiro Ruiz Medrano, acaba de pedir que se regulen los sueldos para evitar estas disquisiciones: pues ya tenemos un voluntario para hacer una propuesta razonable de regulación de las percepciones de los munícipes, ante, por ejemplo, la Federación Regional de Municipios y Provincias o las Cortes de Castilla y León. Y es que aquí, hables con quien hables, todo el mundo reconoce que es preciso fijar un baremo de percepciones que evite que cada cual se ponga el sueldo que le plazca. Pero a la hora de la verdad, parece que conviene decirlo pero no hacerlo.

Dicen que la bolsa del pobre va dos veces al mercado, o lo que es igual, que lo barato es caro; en efecto, mal pagar a alcaldes y concejales puede suponer contar con gentes de poca cualificación. Un baremo de percepciones claro y estable, generoso incluso, sería suficiente para evitar estas disquisiciones. Dicho lo cual: ¿quién empieza? ¿cuándo? ¿en que institución se discute? ¿En las Cortes, por ejemplo? No estaría mal. Parece que lo estoy viendo: «Proposición para regular los sueldos de los concejales en Castilla y León». Estas tierras adustas y ahorradoras darían así una lección a tanto libertino como campa por las Españas, sobre todo en tierras del Sur y de Levante, donde a veces parece que el alcalde fuera el mismísimo Julio Iglesias.

► LA LUCHA ANTITERRORISTA

Zapatero habría frenado la captura de etarras para impulsar 'el proceso'

El PP acusa al presidente del Gobierno de relajar la presión policial contra los asesinatos durante la 'tregua permanente', especialmente en 2006, cuando hubo solo 43 arrestos

• El Ejecutivo vasco también culpa al inquilino de Moncloa de la situación por no haber comenzado el acercamiento de los presos e impedir la legalización de Batasuna.

AGENCIAS / MADRID-VITORIA

La lucha antiterrorista sigue dando quebraderos de cabeza al Gobierno. Ni siquiera la tregua veraniega, que mantiene la actividad política al ralentí, ha impedido que el Ejecutivo de Zapatero cosechara ayer nuevos varapalos por su actuación durante el llamado *proceso de paz*. Las críticas más ácidas llegaron de la mano del PP, ya completamente ajeno al espejismo de consenso que supuso la reunión de hace algunas semanas entre Rajoy y Zapatero. Así, con bríos renovados, la formación de Génova recrudesció de nuevo su ofensiva y, por boca de su diputado José Ignacio Echániz acusó a Moncloa de poner en marcha una «estrategia planificada» para desplegar menos agentes y disminuir la eficacia policial contra ETA durante el *alto el fuego permanente* de la banda.

Con inusitada virulencia, el legislador del principal partido de la oposición esgrimió una respuesta escrita que le ha dirigido el Ejecutivo sobre detenciones de terroristas para denunciar que los datos que aparecen en el documento son distintos de los que figuran en la *web* del Ministerio del Interior.

Según la contestación parlamentaria, durante 2006 se detuvo a 43 etarras en Francia y España, frente a los 173, 148 y 91 de 2003, 2004 y 2005, respectivamente.

Ante tales datos, Echániz manifestó su «estupefacción» por que en 2006, cuando el Ejecutivo «negoció y pactó con ETA», se redujeran de «forma extraordinaria» las capturas.

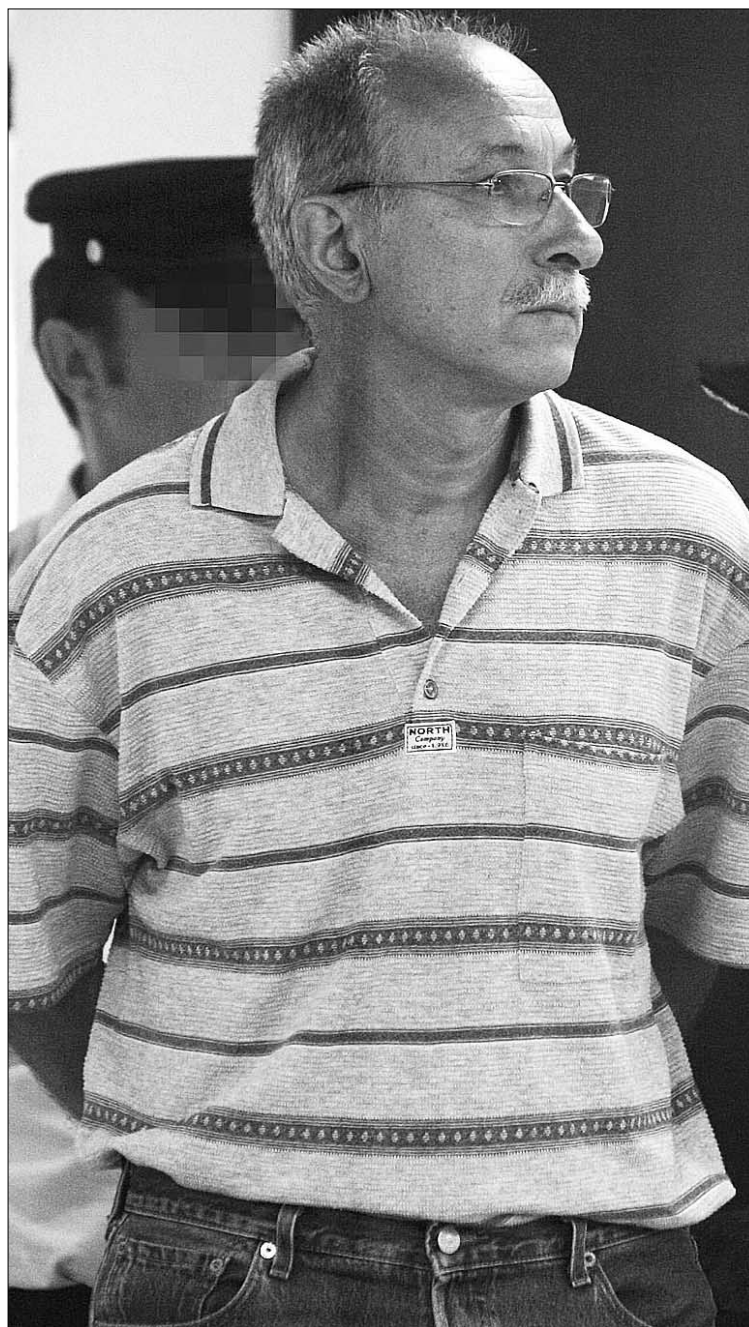
«Es una estrategia bien diseñada y no se trata de ninguna causalidad», proclamó el diputado con-

Condenas

Ajena a las polémicas políticas, la Justicia condenó ayer a penas que oscilan entre 2 y 5 años de cárcel a 14 miembros del *subaparato de infraestructura e información* de ETA, entre los que se encuentra Amaia Urizar de Paz, novia del máximo jefe militar de la banda, Garikoitz Aspiazu, *Txeroki*. Han sido absueltos otros cinco acusados al no haber podido acreditarse que efectuaran labores de asistencia a la banda.

También ayer, la Sección Tercera de lo Penal de la Audiencia Nacional condenó al ex jefe del *aparato militar* de la organización criminal, José Javier Arizkuren Ruiz, *Kantauri*, a 30 años de por el asesinato del abogado y militante del PSE-EE, Fernando Múgica en San Sebastián en febrero de 1996. El tribunal consideró probado que *Kantauri* proporcionó información sobre el socialista a los entonces miembros del *comando Donosti* con el objetivo de « segar la vida » del letrado.

La Audiencia fue asimismo testigo de el espectáculo ofrecido por el etarra José María Arregui Erostarbe, alias *Fiti*, a quien el juez se vio obligado a cortar el micrófono durante el juicio que se celebró contra él por el envío en abril de 1990 de un paquete bomba al despacho del comisario general de la Expo 92, Manuel Olivencia, que hirió a dos empleados. El magistrado justificó su decisión para evitar que el acusado utilizara su declaración para « soltar un mitin ».



El etarra José María Arregui Erostarbe, *Fiti*, ayer en la Audiencia Nacional. / EFE

servador, que acusó al Gobierno de romper la «política de acoso a los terroristas», de forma que la organización criminal está «más fuerte que hace cuatro años». «Hoy hay más terroristas en las calles que en 2003, más *kale borroka*, más extorsión y los demócratas estamos peor», remachó.

Por si quedaba alguna duda, Echániz precisó que su denuncia no tiene «nada que ver» con la eficacia de los Cuerpos y Fuerzas de Seguridad del Estado, sino «con la decisión política de los reyes de la mentira, Rubalcaba y Zapatero», ya que los agentes se limitan a «obedecer órdenes».

Pero el PP no fue el único en criticar al Gabinete de Zapatero, ya que la portavoz del Gobierno vasco, Miren Azkárate, explicó que Zapatero, «perdió unos meses preciosos» para dar «pasos significativos» en materia de política penitenciaria y lamentó además que no se hubiera legalizado a Batasuna.

Los socialistas navarros prefieren volver a las urnas antes que dejar gobernar a UPN

AGENCIAS / PAMPLONA-MADRID

Los socialistas navarros siguen empeñados en jugar al despiste y, tras verse obligados por presiones de Ferraz a renunciar a un pacto con los *abertzales* de Nafarroa-Bai, los pupilos de Puras insisten ahora en que la mejor solución al futuro de la Comunidad foral pasa

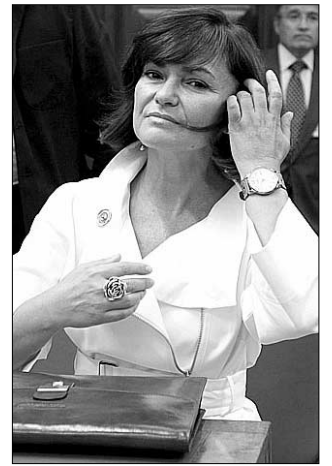
por repetir las elecciones. De hecho, el propio líder del PSN negó ayer tajantemente que su partido haya bajado «en ningún momento» propiciar un Gobierno de UPN en minoría, tal y como el martes afirmó haber deducido el responsable de la *marca* del PP en la región y presidente en funcio-

nes, Miguel Sanz. Puras llegó incluso a afirmar con rotundidad que la «opción más realista a día de hoy» es la convocatoria de nuevos comicios, una opción que no se antoja demasiado realista.

En todo caso, los *populares* no parecen temer a la posibilidad de volver a las urnas ya que, a través de

su secretario general, Ángel Acebes, están convencidos de que la consulta les beneficiaría, ya que pondría de manifiesto el «papel que ha tenido cada cual durante estos meses». Pese a todo, la formación de Génova insiste en que «lo lógico es que gobierne quien ha ganado las elecciones», es decir, UPN.

► LEGISLATIVO



La socialista Carmen Calvo.

La ex ministra Calvo es la nueva vicepresidenta de la Diputación del Congreso

OTR-PRESS / MADRID

La ex ministra de Cultura Carmen Calvo es desde ayer la nueva vicepresidenta de la Diputación Permanente del Congreso. La votación secreta en la que fue elegida se saldó con 30 votos a favor y 11 en blanco.

En suma, las suposiciones sobre quién ocuparía el cargo en el Legislativo son ya certezas y, tal y como parecía casi cantado, Calvo será la *número dos* de la Diputación, el órgano que sustituye al Pleno en los periodos no ordinarios de sesiones. Respecto de sus primeros planes para el Congreso, la socialista adelantó que pretende «ayudar a terminar esta legislatura».

Ya en el terreno de la especulación y en lo que atañe a las comentadísimas causas sobre su destitución en el Ministerio de Cultura, que muchos analistas atribuyen a la polémica Ley del Cine, la propia Calvo aprovechó para desmentir «en absoluto» dicha relación.

► POLÍTICA NACIONAL

Rajoy sostiene que sería «muy importante» tener el apoyo de Rato

EFE / MADRID

El líder del PP, Mariano Rajoy, reconoció ayer que sería «muy importante y muy reconfortante» contar con el apoyo activo del ex presidente Rodrigo Rato, aunque recordó que hay que esperar a conocer «qué quiere hacer en su vida».

En todo caso, el líder *popular* desvinculó el regreso a España del ex responsable económico de los Gobiernos de Aznar del nombramiento de Juan Costa como director del programa electoral del PP, una decisión que tenía pensada «desde hace mucho».

España juzgará por genocidio al represor argentino Ricardo Cavallo

El Supremo rectifica a la Audiencia, que había decidido remitir el caso al país sudamericano

• El ex oficial de la Armada se enfrenta a 17.000 años de cárcel por numerosos delitos de tortura y detención ilegal cometidos durante la dictadura militar del general Videla.

AGENCIAS / MADRID

El ex oficial de la Marina argentina y presunto torturador Ricardo Miguel Cavallo será juzgado finalmente en España por los crímenes cometidos durante la última dictadura vivida en la nación sudamericana. Tal circunstancia será posible después de que el Tribunal Supremo anulara ayer la cesión de la competencia sobre el proceso a la Justicia del Estado albiceleste que había decidido la Audiencia Nacional por considerarla «inadecuada».

Ante tal circunstancia, Cavallo deberá hacer frente a cargos de genocidio, detención ilegal y torturas, que podrían acarrearle hasta 17.000 años de cárcel, según las estimaciones de la Fiscalía.

La decisión de exigir responsabilidades en suelo patrio al represor supone un nuevo conflicto entre los dos principales tribunales nacionales, ya que el Supremo ha descalificado a la Audiencia por considerar que «usurpó las funciones en materia de extradición que corresponden únicamente al Ejecutivo».

Pero mientras la instancia madrileña sale desairada, la decisión sí ha satisfecho tanto a la Fiscalía como a las numerosas acusaciones personadas contra las alegaciones de la defensa de Cavallo, que consideraba que el militar debía ser juzgado en Argentina.

Esto ya no será posible ya que, según la sentencia conocida ayer, a esta decisión se llegó sin que existiese siquiera una petición de

extradición por parte de la Administración de aquel país.

Cabe recordar que fue entregado a España en junio de 2003, después de que víctimas de la represión argentina le identificasen en México. La Audiencia lo procesó entonces y todo parece indicar de que volverá a sentarse de nuevo en el banquillo.

Por el momento Cavallo ya lleva cumplidos siete años de cárcel, cuatro de ellos en Madrid.

SATISFACCIÓN GENERAL. Como era previsible, la sentencia del Supremo fue recibida con satisfacción por las acusaciones que representan a las víctimas de la dictadura. Así, en un escrito, todos los colectivos, a excepción de IU y la Asociación Argentina de Derechos Humanos, pidieron que se decrete «de forma inmediata» la prisión provisional, «dada la gravedad de los hechos, el horizonte penal y su absoluta ausencia de arraigo en España». Asimismo, reclamaron «a la mayor brevedad, el inicio de las sesiones del juicio oral».

Por otro lado, destacan que en los próximos meses el ex capitán «cumpliría el período máximo de prisión provisional» (dos años prorrogables por otros dos hasta un límite de cuatro) que le fue decretada en junio de 2003 tras llegar del país azteca.

Los plazos aún no se han agotado debido a que durante unos meses el acusado estuvo encerrado como consecuencia de la petición de extradición presentada por Argentina después de que la Audiencia renunciara a su competencia para juzgarle.

Entretanto, el abogado de las Madres y Abuelas de la Plaza de Mayo y de la Asociación Pro Derechos Humanos en España, Manuel Ollé, destacó la relevancia de esta decisión para que los tribunales nacionales puedan juzgar en



Imagen de archivo del ex capitán de corbeta Ricardo Cavallo. / EFE

más ocasiones delitos de persecución universal.

Según Ollé, de la nueva resolución, incluso debería congratularse el propio Cavallo, ya que será juzgado con rapidez y no deberá esperar años para la celebración efectiva de la vista.

En todo caso, Cavallo se convertirá en el segundo ex militar argentino que se va a juzgar en España por crímenes cometidos durante la dictadura, ya que en 2005 la Audiencia condenó a Adolfo Scilingo a 640 años de cárcel por delitos de lesa Humanidad.

Un torturador profesional

Ricardo Miguel Cavallo, el ex capitán de corbeta también conocido como *Serpico* y *Marcelo*, es uno de los peores verdugos de la Historia de Argentina. De sonrisa helada y crueldad desmedida, ha sido identificado por numerosas víctimas del régimen militar argentino (1976-1983) como uno de los más despiadados represores. Hasta su arresto en 2000 se ocultaba bajo el nombre de Ricardo y el cargo de un discreto director general del Registro Nacional de Vehículos de México. Antes había sido principal torturador de la Escuela de Mecánica de la Armada (ESMA), un campo de exterminio donde se quebró la vida de más de 5.000 personas.

Compañero de Alfredo Astiz, conocido como *el ángel de la muerte*. Ambos trabajaron codo a codo para acabar con todo resquicio de oposición a través del secuestro, el asesinato y otras prácticas despiadadas. Se le atribuyen 264 desapariciones y 159 secuestros.

Rajoy propone cambiar la ley para que solo gobierne quien logre el 30% de los votos

OTR-PRESS / MADRID

El presidente del PP, Mariano Rajoy, quizá dolido por la experiencia de las últimas elecciones municipales y autonómicas, en las que el gran número de votos cosechados por la formación de Génova no se ha traducido en el acceso al poder, precisó ayer uno de los objetivos que pretende con la reforma de la Ley Electoral que vie-

ne solicitando en las últimas semanas. A juicio del jefe de la oposición, «quien no llegue al 30% de los votos no debería poder gobernar», para evitar así que «se unan seis partidos y ocupen todos los cargos».

A juicio del líder conservador, no es razonable que «con un 47 por ciento de los votos, quede uno fuera de todas las instituciones». «Es una falta de respeto a la demo-

cracia», según proclamó el presidente del PP en clara referencia al caso de Baleares, donde un pacto del PSOE con UM y el Bloc per Mallorca dejó fuera del Ejecutivo autonómico a los populares.

Para evitarlo en el futuro, y aunque el gallego señaló que todavía está por definir en qué términos será redactada la reforma normativa y propondrá o no la ce-

lebración de una segunda vuelta, sí dejó claro que haría falta lograr un 30% de apoyo para gobernar.

Tales propuestas recibieron una virulenta respuesta por parte de PNV y ERC, que acusaron al PP de «vulneración de las reglas del juego democrático». El PSOE se limitó a explicar que una ley así «destrazaría» Gabinetes en los que el PP participa.

► TERRORISMO

Un imán afirma que los jóvenes inmigrantes son «una bomba lista para explotar»

EFE / MADRID

El Imán del Centro Cultural Islámico de Madrid, Monair Mahmoud Ali El Messery, declaró ayer que muchos menores inmigrantes no acompañados que residen en España pueden ser una «bomba lista para explotar en cualquier sitio».

«Son jóvenes listos para aceptar cualquier idea, terreno fértil para sembrar cualquier tipo de extremismo», señaló el Imán, que explicó que desde la mezquita que dirige en Madrid intentan orientar a estos jóvenes «en el terreno de ideas», y distribuyen ayuda a 300 familias.

Para El Messery, muchos jóvenes musulmanes que residen en Europa «son como ciegos que tienen a un tuerto entre ellos, no tienen una referencia», ya que muchos imanes que predicán en países europeos «no están cualificados», lo que puede resultar «muy peligroso». En su opinión, «la mayoría de los musulmanes que viven en España tienen nivel económico y cultural bajo».

El Imán de Madrid defendió que el hombre y la mujer no tienen diferencias y que están al mismo nivel para el Islam y dijo que la mujer sufre desigualdades porque en algunos países musulmanes «no se entiende bien el Islam» y perviven «malas tradiciones y costumbres».

El Messery dedicó buena parte de su intervención a la cuestión del diálogo entre Occidente y el mundo islámico, que, a su juicio, no puede dar frutos «si una parte quiere ganar desde el principio: debe haber intención para entender al otro, el diálogo sobre la intención de ganar solo produce alejamiento».

El líder religioso señaló que el mundo musulmán espera mucho de Europa para la resolución del conflicto entre Israel y Palestina y la lucha contra la pobreza, aunque consideró que Occidente «no hace todos los esfuerzos para contrarrestar las injusticias».

DETENER EL TERROR. Como remedio para «atajar el problema del terror», El Messery planteó que los «sabios religiosos» hablen a los jóvenes sobre «la crisis actual, no de cosas lejanas, sino de la realidad del terror», así como la necesidad de «preparar a imanes cualificados».

Según declaró el religioso en su intervención en un curso sobre la integración de la inmigración de la Universidad Rey Juan Carlos, «el motivo más importante del terror, es que se ha permitido a algunos que hablen en nombre del Islam siendo ignorantes».

CATALUÑA

Cae una red que falseaba documentos portugueses para inmigrantes ilegales

EUROPA PRESS / BARCELONA

El Cuerpo Nacional de Policía (CNP) desmanteló ayer en Cataluña una de las mayores redes de falsificación radicadas en España y dedicada a conseguir documentos portugueses para que inmigrantes brasileños tuvieran residencia legal en nuestro país.

La organización habría conseguido unos cuatro millones de euros en dos años falsificando Billetes de Identidad portugueses. En total, podrían haber llegado a elaborar más de 5.000 documentos.

De los 44 detenidos, casi todos brasileños, 28 fueron liberados con cargos por la Policía, mientras que los otros 16 ya han pasado a disposición judi-

cial y quedaron en libertad también con cargos por falsificación de documentos, favorecimiento de la inmigración ilegal, asociación ilícita y estafa.

Por lo que respecta a los registros, dos tuvieron lugar en Barcelona, entre ellos el laboratorio donde se fabricaban la mayor parte de los documentos falsos. Cinco entradas fueron en Santa Coloma, tres en Salt y un último en la ciudad de Girona.

El comisario jefe de Extranjería y Documentación del CNP en Cataluña explicó que durante las investigaciones se realizaron numerosas escuchas telefónicas, en las que se pudo constatar el grado de expansión de la organización.

ARRESTO EN MADRID



Estaba fugado y tenía todo un arsenal.

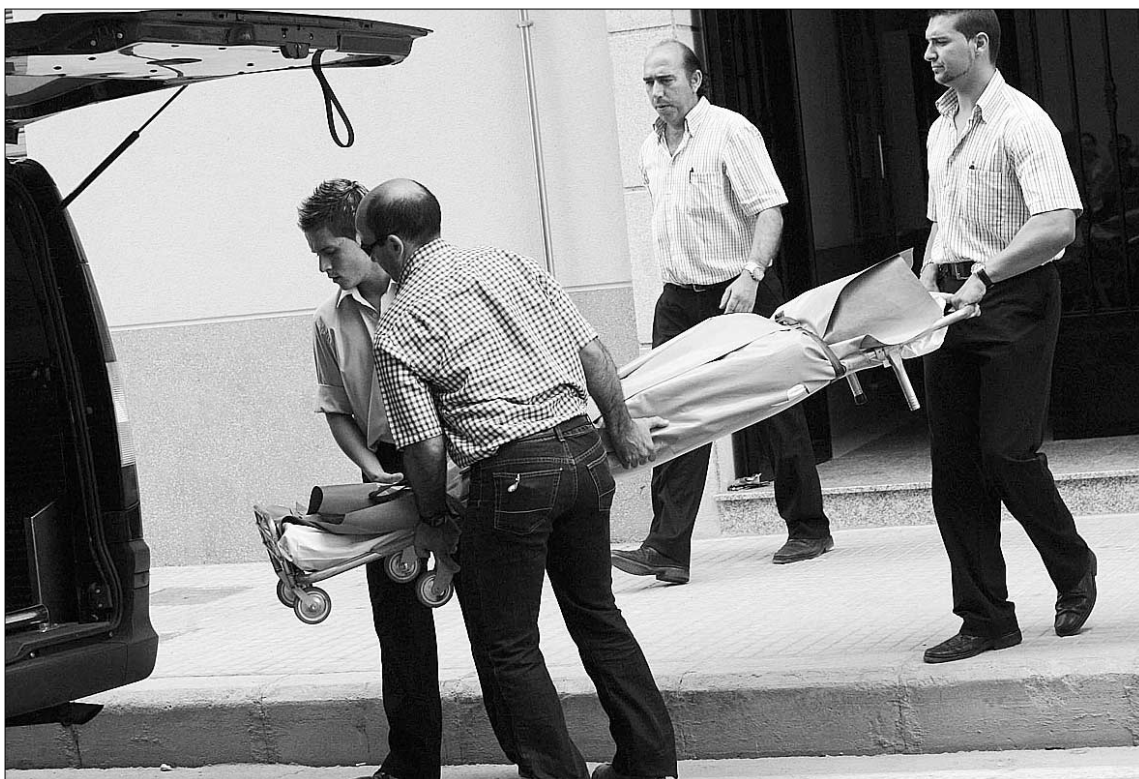
Agentes de la Policía Nacional capturaron ayer a Antonio R.C., un peligroso delincuente que se había fugado de prisión y que contaba con todo un arsenal de armas que escondía en un piso del distrito madrileño de Latina. El arrestado almacenaba pistolas, escopetas, grilletes, divisas de policías y placas militares y policiales. / EFE

'CASO MALAYA'

El juez Torres concluye que Roca era el jefe de la estructura criminal

El magistrado Miguel Ángel Torres, que instruye el caso *Malaya*, decidió ayer incoar el sumario al considerar que ha habido un delito de blanqueo de capitales de forma continuada, de modo que las condenas de prisión podrían superar los nueve

años. Desde la defensa del considerado *cerebro* de toda la trama de corrupción marbellí, Juan Antonio Roca, se consideró que la decisión del juez Torres es una «estafa procesal». El auto de Torres explica que existe «una estructura criminal» encabezada por el propio Roca y apoyada en el despacho de abogados de Sánchez Zubizarreta y en el de Juan Germán Hoffmann, así como en la sociedad Maras Asesores, que servía de soporte contable a toda la red.



Varios empleados de los servicios funerarios de Villarreal introducen el cadáver de Carmen R. en una furgoneta. / EFE

Un guardia civil retirado estrangula mortalmente a su pareja en Villarreal

Varios testigos aseguran que el agresor padecía una depresión y que cuando fue detenido por la Policía tenía aspecto de «loco»

• Con esta muerte se eleva a 44 el número de mujeres fallecidas a manos de sus compañeros sentimentales en lo que va de año, dos más que en el mismo período de 2006.

OTR-PRESS / CASTELLÓN

Cambian las circunstancias y los protagonistas, pero el resultado casi siempre es el mismo: una mujer muerta. Un nuevo caso de violencia machista conmovió ayer a la localidad castellanense de Villarreal cuando un guardia civil en la reserva, que más tarde sería detenido por la Policía, estranguló a su pareja sentimental.

El suceso se produjo pasadas las ocho de la mañana en una vivienda del número 43 de la Avenida Castellón, a la que acudió una unidad del SAMU, que únicamente pudo certificar el fallecimiento de Carmen R.

Vecinos de la pareja manifestaron que el arrestado, un hombre

de mediana edad, alto y con bigote, sufría una «depresión», y que cuando lo sacaron esposado de la casa parecía trastornado, llevaba «el pelo alborotado» y tenía aspecto «de loco».

Asimismo, una testigo confesó que oyó «gritos y correr por el piso», pero no le dio importancia porque pensó que eran unos niños de otra vivienda.

El detenido prestó declaración en la Comisaría sobre los hechos, que se encuentran bajo secreto de sumario, mientras que la Policía científica llevó a cabo la correspondiente inspección ocular de la vivienda, en presencia de la comisión judicial.

La Junta de portavoces del Ayuntamiento de Villarreal condenó el «asesinato de una nueva víctima de la violencia de género» y señaló que este tipo de agresión supone «una grave violación de los Derechos Humanos, y por eso la sociedad no ha de mantenerse al margen de estos hechos».

Los portavoces del Consistorio calificaron de «abominable» el su-

ceso, ya que una vecina de la localidad «ha muerto sin ningún motivo», y reclamaron que la sociedad «se rebele y diga basta ante la barbarie machista» y que la ley sea «justa e implacable».

MALOS DATOS. Esta fallecida se convirtió en la víctima de violencia de género número 44 de este año, lo que supone dos más que las registradas en los siete primeros meses de 2006, según datos de la Delegación Especial del Gobierno contra la violencia machista.

De las 44 mujeres que han perdido la vida este año a manos de sus parejas o ex parejas, cinco lo hicieron en enero, nueve en febrero, cuatro en marzo, cuatro en abril, siete en mayo, 11 en junio y cuatro en lo que llevamos de julio.

Un total de 16 eran extranjeras -cuatro de nacionalidad ecuatoriana, cuatro rumanas, dos marroquíes, una brasileña, una nicaragüense, una boliviana, una colombiana, una ucraniana y otra noruega- y las otras 28, españolas.

CENTRO DE RECICLADO DEL AUTOMÓVIL

Desguace autorizado • Recambios reciclados

SEGOHON CARD

segohoncard@vodafone.es

Ctra. 205, Km. 48. HONTALBILLA (Segovia)



Telfs. 921 105 901

Fax: 921 105 904

Móvil 628 046 276

R. coche: 607 596 022

La adopción internacional cae un 18 por ciento en 2006

La extrema rigidez de China a la hora de aceptar los deseos de los solicitantes propicia esta singular bajada · Federación Rusa y Ucrania también ponen más trabas que el año anterior

• En el último lustro se había observado una estabilidad en el número de acogimientos permanentes. España es el país del mundo que más realiza esta solidaria práctica.

EFE / MADRID

Sorpresa aunque menos. Los españoles en 2006 adoptaron 4.472 niños procedentes del extranjero, 951 menores menos que el año anterior, sostuvo ayer Amparo Valcarce, secretaria de Estado de Servicios Sociales, Familias y Discapacidad, en la presentación de los datos referidos a las adopciones internacionales. Y es que se rompe así una racha perennemente alcista de un país que es, sobre todo, generoso en cuestiones como la donación de órganos o de sangre, y el acogimiento de niños en sus diversas modalidades.

La dirigente socialista explicó ante los medios de comunicación congregados en la rueda de prensa que el descenso en las solicitudes de adopciones internacionales se debe en parte a las modificaciones en las legislaciones que regulan los criterios de recepción en países como China, Federación Rusa y Ucrania, donde se reciben la mayoría de los requerimientos de los españoles.

Amparo Valcarce comentó que los niños adoptados proceden de 36 países, y China continúa a la cabeza como país de origen de las adopciones internacionales de los españoles, con 1.759 expedientes en 2006, 994 menos que en 2005.

España es el país en términos relativos con mayor número de estas paternidades legales, las cuales son en su mayoría procedentes de China, seguido de la Federación Rusa con 1.290 menores, cifra similar al año anterior y que supone la más numerosa de niños de este país desde el inicio de estos procesos, añadió.

Muchos Estados están reforzando los requisitos ante el volumen de la demanda, según diferentes requerimientos esenciales; el modelo chino es más exigente en cuanto a las exigencias a las familias -está terminantemente prohibido que los gays se lleve a su casa y eduquen un niño de este país-; el ruso, con la acreditación de las agencias internacionales, y el ucraniano, que establece los cupos, añadió.

El 88,4 por ciento de los niños han sido adoptados por parejas, y el 11,6 por ciento, por personas en solitario, una demanda muy elevada, recaló Amparo Valcarce. De este modo, en los últimos cinco años ha sido de 23.102 niños adop-

‘Ladrón de niños’

Uno de los temas que más preocupa a Unicef es el del tráfico de niños, y no solo para fines sexuales, sino también meramente familiares. Así, en un momento de las desapariciones de Yéremi -ayer cumplía ocho años- y Madeleine se especuló con esa posibilidad.

Esta práctica se suele dar en países pobres. Así, ayer un hombre murió quemado vivo en una comunidad indígena del norte de Guatemala tras ser acusado por decenas de personas de robar niños y venderlos. En lo que va de año se han registrado 15 casos de linchamiento en Guatemala, siete de los cuales este mes de julio, todos relacionados con el supuesto rapto de menores.

El hombre linchado, de 40 años, «fue vapuleado por los pobladores y luego rociado con gasolina y quemado vivo en el parque central» de esa población, precisaron las autoridades. Además, la esposa del linchado, de 35 años de edad, fue vapuleada por los vecinos y luego entregada a las autoridades.

La pareja, según la Policía, fue acusada por los habitantes de Sayaxché de haber robado tres niños para venderlos a personas que se dedican a las adopciones ilegales.

tados en el extranjero, el 90 por ciento de los procesos adoptivos en el territorio nacional.

Los gustos no cambian y los bebés son los reyes en los complicados formularios que tienen que hacer frente los solicitantes. Los españoles prefieren adoptar niños pequeños, y el 77 por ciento tenía entre 0 y 2 años, y más de 9 años, el 2 por ciento. «Un menor de dos años tiene más posibilidades de adaptarse bien a la familia y las edades tempranas facilitan la integración», señaló Valcarce.

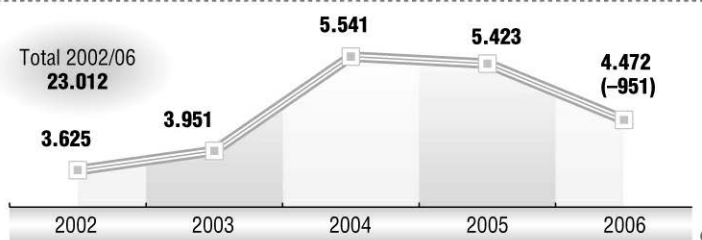
CIFRAS ESTABLES. Las cifras de adopciones se ha mantenido estable en los últimos cinco años, aunque tiene pequeñas variaciones, con un mayor número de solicitudes en 2004 en el que se dieron 11.054.

Para Valcarce se podría explicar la bajada de 951 acogimientos permanentes en China, debido a que el Centro de Adopciones del gigante asiático ha modificado de modo sustancial los criterios para formalizar las adopciones en ese país, que se han estado aplicando a lo largo del pasado año y lo ha elevado a rango de Ley en 2007.

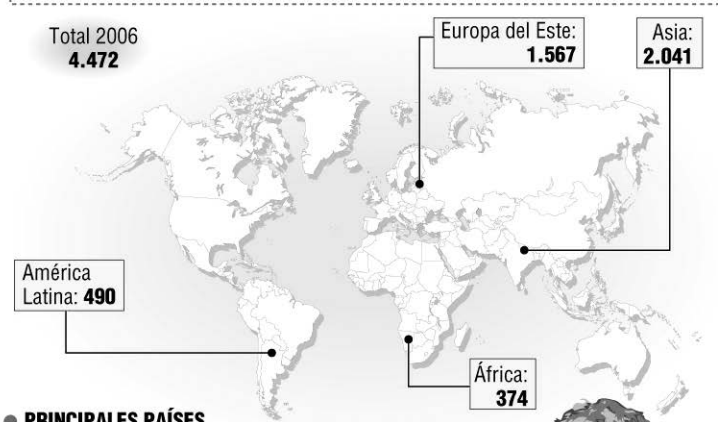
También en Ucrania a partir de

Adopciones internacionales en España

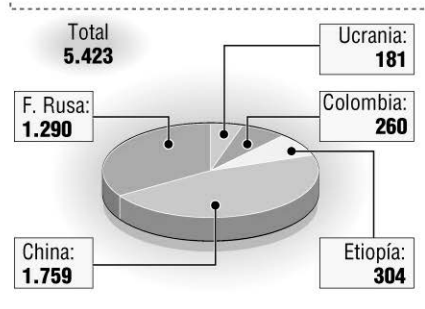
EVOLUCIÓN DE LAS ADOPCIONES



ADOPCIONES SEGÚN CONTINENTE DE ORIGEN DE LOS NIÑOS



PRINCIPALES PAÍSES DE PROCEDENCIA (2006)



Las tendencias de las solicitudes desvelan que ahora se mira a Etiopía, Nepal y Kazajstán

tercer trimestre del año pasado se paralizó la tramitación de expedientes de adopción para proceder a una revisión de los criterios del proceso y arbitrar los mecanismos para las nuevas adopciones entre los que se reconoce a cada país un cupo, que para España es de 380 niños.

La Federación Rusa ha incluido una serie de medidas que modifican sus criterios de adopción, en este caso dirigidas a reforzar las exigencias para acreditar a las agencias de adopción, y ha sumado al informe del Ministerio de Educación otro del de Justicia, lo que ha supuesto una ralentización que se ha superado con un repunte del número de niños adoptados de este país.

La secretaria de Estado de Servicios Sociales, Familias y Disca-

pacidad explicó que también en países como Nepal se han modificado los criterios para la adopción y ya no permite su legislación que se realice personalmente independiente, solo se puede tramitar a través de las agencias internacionales, aunque tranquilizó a los que tienen en marcha un expediente y subrayó que estos «se llevarán a su fin», pero no se admitirán nuevas solicitudes independientes.

Asimismo, Valcarce consideró que «es imprescindible» el tiempo de espera de seis a 24 meses como máximo en las adopciones internacionales, «para garantizar que todos los procesos jurídicamente son impecables, tanto para las familias como para los niños», y comentó que la coordinación entre las diferentes administraciones facilita y garantiza los siempre farragosos trámites.

Las solicitudes más numerosas actualmente se dirigen a China, unas preferencias que en los años 90 estaban dirigidas a América Latina; después se fue orientando hacia los Países del Este, básicamente la Federación Rusa, y la tendencia se mueve hacia África y países emergentes como Etiopía (304), Nepal (173), Kazajstán (70) y Panamá (41).

► SANIDAD

La Universidad de Navarra logra cultivar células madre adultas para la córnea

SPC / PAMPLONA

Un nuevo método de cultivo de células madre adultas, diseñado en el área de Terapia Celular de la Clínica Universitaria de Navarra, ha probado su eficacia en cuanto a la capacidad de cultivar células madre de córnea, según informó ayer este centro.

La oftalmóloga Ana Fernández Hortelano ha trabajado en la aplicación de esta técnica de cultivo al tratamiento de enfermedades de la córnea, mediante células madre, en 70 conejos de experimentación con el objetivo de recuperar el epitelio dañado y restaurar así la transparencia de la córnea.

El estudio «comprueba la eficacia terapéutica del empleo de células madre corneales en pacientes con patologías de córnea, como causticaciones o herpes ocular, mediante la utilización de células madre del ojo contralateral sano», precisó la Clínica, y añadió que esta técnica «se está aplicando satisfactoriamente ya en pacientes».

Al respecto precisa que el trabajo realizado por Fernández Hortelano consta de dos partes esenciales ya que, por un lado, describe el diseño de un nuevo método de cultivo celular y, por otro, explica la aplicación clínica del procedimiento. De esta forma, la investigación ha comprobado en su primera fase que, «a partir de una biopsia de reducidas dimensiones, la nueva técnica de cultivo permite expandir las células madre obtenidas hasta conseguir las necesarias para que el tratamiento resulte efectivo».

LIMBO. Y para ello la muestra celular se toma del limbo del ojo sano del propio paciente, que es la estructura ocular responsable de la transparencia de la córnea.

La importancia del método de cultivo, diseñado por la propia Clínica Universitaria, permite «caracterizar las células obtenidas» para conocer la cantidad y viabilidad de las unidades que se van a utilizar.

Así el método combina el cultivo novedoso en placa de plástico con el de membrana amniótica, ya que el fragmento de tejido obtenido del ojo sano se divide a su vez en fracciones más pequeñas que se cultivan en la placa y así se consiguen tantos halos de células madre como fragmentos de tejido. Posteriormente, una muestra de las células obtenidas se envía al laboratorio de Anatomía Patológica para verificar la viabilidad y calidad de las unidades celulares.

COMUNICACIÓN

Las televisiones privadas acusan a TVE de bajar las tarifas de publicidad

EFE / MADRID

La Unión de Televisiones Comerciales Asociadas (Uteca), que integra a las cadenas privadas españolas, acusó ayer a las autonómicas y a TVE de bajar los precios de la publicidad por debajo del mercado, en una comparecencia pública de su presidente, Alejandro Echevarría.

La convocatoria del colectivo se produce en plena negociación entre la Corporación RTVE y el Gobierno sobre el contrato programa trienal (2008-2010) que definirá el servicio público de la cadena estatal, su financiación por el Estado con cargo a los presupuestos y los medios que podrá adoptar.

Las cadenas privadas repitieron su demanda al Ejecutivo, que hicieron pública en re-

petidas ocasiones, de que este contrato establezca un modelo de televisión pública no comercial en su programación y que reduzca sus minutos de publicidad hasta siete por hora, «tal y como establece el Programa Electoral del PSOE».

Uteca sitúa en un 1,8 por ciento la rebaja adoptada por TVE en 2007 en los precios de su publicidad y en un 8,7 por ciento la subida de su ocupación.

Por su parte, TVE acusó a sus detractores de querer «arrebatarle ingresos por publicidad para quedárselos» ellas y de postular «la supresión de la televisión pública del mercado publicitario para hacer del medio televisivo exclusivamente un negocio privado».

AFGANISTÁN



Juego de niños. Hace un par de semanas salieron publicadas unas fotos de unos niños iraquíes que jugaban a amenazar con una pistola cargada a otro. La guerra imparte su magisterio, desgraciadamente. No obstante, también hay un hueco para la esperanza. En la imagen, unos niños afganos disfrutan saltando encima de un coche destrozado por una bomba. / F. O'REILLY (REUTERS)

EGIPTO

Miles de cocodrilos invaden el Lago Nasser

Miles de cocodrilos han invadido en los últimos años el Lago Nasser, la gran presa que gobierna el río Nilo al sur de Egipto, y hacen la vida imposible a las familias de pescadores que faenan en sus aguas. El semanario *Al Ahram Hebdo* publicó ayer en su último número un reportaje en el que explica que una plaga de estos animales vive en las aguas dulces del pantano y se alimenta de su abundante fauna marina, robándola si es necesario a los pescadores. Muy esquivos por naturaleza, los cocodrilos son difíciles de ver para los turistas que recorren la zona. Estos reptiles, que pueden comer hasta 60 kilos de pescado al día, han aumentado espectacularmente desde 1992.

NATURALEZA

Descubren cómo se defienden las plantas de las amenazas externas

Científicos españoles, dirigidos por el biólogo Roberto Solano, del Consejo Superior de Investigaciones Científicas (CSIC), han descubierto cómo se defienden las plantas contra sus amenazas externas, tras descubrir el mecanismo de acción del jasmonato, una hormona que es utilizada como señal de peligro. La misión de esta pequeña molécula es actuar de centinela y avisar de una amenaza exterior, en forma de animal herbívoro, hongo o bacteria.

ODYSSEY

El buque 'Ocean Alert' deja el puerto de Algeciras

El buque oceanográfico *Ocean Alert*, de la empresa norteamericana Odyssey, que el pasado mes de mayo anunció el hallazgo de un tesoro cuya titularidad reclama el Gobierno español, abandonó ayer el puerto de Algeciras. La salida fue permitida, aunque se desconoce si tiene permiso para seguir con su labor de búsqueda de riquezas.

El buque carguero 'Don Pedro' se encontraba «a punto de jubilarse»

Una vez tapadas todas las grietas, al Gobierno de Islas Baleares le preocupa sacar todo el combustible del interior de la nave hundida

• Las playas de Ses Figueretes y Talamandra continúan sin ser reabiertas, a la espera de los análisis sanitarios. En el cabo Martinet se han visto rocas con suciedad.

AGENCIAS / IBIZA

La Historia se repite, aunque, por fortuna, no en lo cuantitativo. El buque *Don Pedro*, que a punto estuvo de causar un desastre ecológico al zozobrar hace dos semanas en aguas pitiusas, tiene algo en común con el temido *Prestige*: su *ancianidad*. Así lo comentó ayer la portavoz del Govern balear, Margarita Nájera, que señaló que lo importante en este momento es eliminar todo el combustible que todavía permanece dentro de los depósitos de la nave ya que, admitió, se trata de un barco muy antiguo, que estaba «a punto de jubilarse y de pasar al retiro», y que está sometido a la presión y del vaivén del mar.

La situación en las aguas y costa de Ibiza tras el vertido de fuel está «controlada» después de que quedaran selladas las dos últimas grietas por las que salía combustible, una de ellas detectada ayer en la chimenea de la embarcación y la otra, de mayor magnitud, en una rejilla del buque que extraía fuel por cuatro costados.

Así lo confirmó la directora de la Sociedad de Salvamento y Seguridad Marítima, Pilar Tejo, en una rueda de prensa en la que destacó que ya no se produce ningún tipo de escape de fuel. De este modo, reiteró que la fuga esta controlada, «aunque tenemos todos los medios previstos para actuar ante cualquier incidencia o cambio».

Asimismo, insistió en que las manchas cada vez «son menores»



El turismo se ha resentido en la zona. / MONTSERRAT T. DÍEZ (EFE)

en cantidad y consistencia y recordó que alrededor de la zona del hundimiento ya no hay fuel, «sino manchas de grasa». «Lo que hay es poco, fino y esporádico y el barco ya no pierde nada», sentenció.

Los trabajos se centran ahora en la costa, donde los efectivos de

tierra trabajan para que en las próximas horas sea posible reabrir las playas de Ses Figueretes y Talamanca. Asimismo, el Govern todavía está pendiente de los análisis sanitarios. Asimismo, en el cabo Martinet se han visto rocas sucias.

El TC admite el recurso del PP contra las listas paritarias

OTR-PRESS / MADRID

El Tribunal Constitucional admitió ayer a trámite el recurso de inconstitucionalidad presentado por el PP contra las listas electorales paritarias que contempla la Ley de Igualdad y contra la anulación de la lista presentada por los populares en Garachico (Tenerife), el 17-M por estar conformada íntegramente por mujeres. Mientras, la secretaria de políticas de Igualdad del PSOE, Maribel Montaña, reiteró su confianza en la constitucionalidad de la norma y acusó al PP de querer «conservar

los privilegios de los hombres sobre las mujeres».

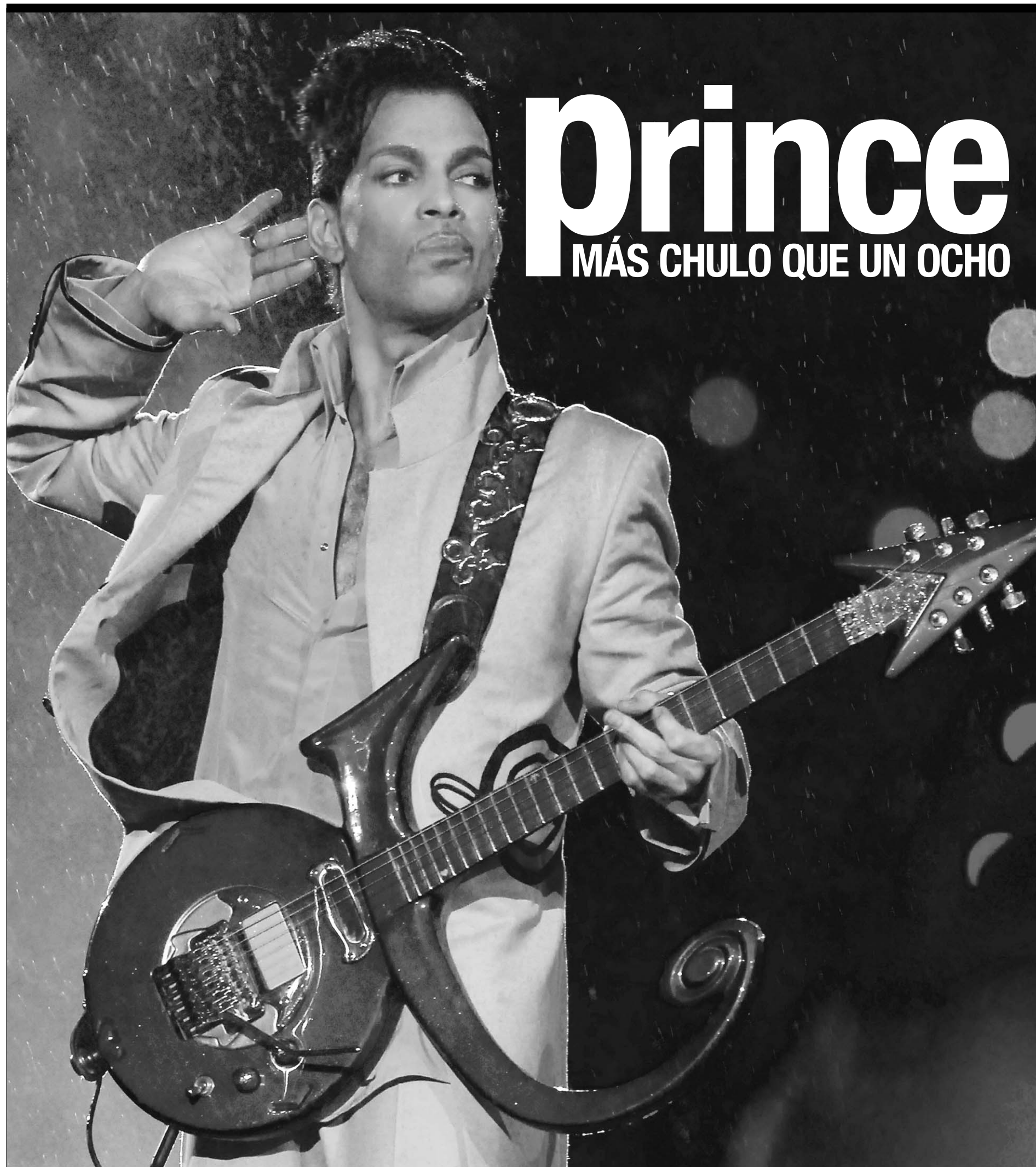
La formación presentó el 20 de junio un recurso ante el Tribunal Constitucional contra la Ley de Igualdad al entender que esta norma vulnera hasta seis preceptos constitucionales sobre la libertad de los partidos políticos a confeccionar candidaturas, la libertad de ideología o incluso el pluralismo político. La norma obligó a los partidos a conformar listas que no contemplaran más de un 60 por ciento ni menos de un 40 por ciento de varones o féminas, lo que jus-

tificó la prohibición de la lista de Garachico.

La secretaria ejecutiva de Política Social del PP, Ana Pastor, calificó de «muy buena noticia» la decisión del Tribunal Constitucional. La Ley de Igualdad «impidió» a un grupo de mujeres de Garachico «ejercer su derecho a presentarse en las elecciones municipales». «Esperamos que igual que ocurrió en su día en Francia o en Italia se reconozca de verdad el derecho a ser iguales, que pasa por poder dejar presentarse a 13 mujeres», recalcó.

DE MARCHA

SUPLEMENTO DE OCIO DE EL ADELANTADO · JUEVES 19 DE JULIO DE 2007 · NÚMERO 148



Najwa Nimri y Carlos Jean
reeditan el álbum 'No blood'

Nicolas Cage protagoniza
el largometraje 'Next'

Lo mejor de la música disco
de los 70 y 80, en un álbum

NajwaJean / Después de diez años reeditan su primer disco, 'No blood'

EL MÚSICO Y LA ACTRIZ

EL DÚO PRESENTA SU PRIMERA GIRA EN DIRECTO, EN LA QUE INTERPRETARÁ SUS TEMAS CONOCIDOS MÁS LOS DE UN NUEVO ÁLBUM QUE SALDRÁ A LA VENTA EL MES DE OCTUBRE. "ES UN DISCO FRESCO Y CON MALA LECHE", DICE SATISFECHA NAJWA NIMRI.

NajwaJean, el tándem formado por la actriz Najwa Nimri y el músico Carlos Jean, que debutó en el mercado discográfico en 1997 con *No blood*, regresa después de diez años de silencio con la reedición de este álbum. Un trabajo que reúne 20 temas, dos de ellos inéditos, así como las bandas sonoras de *Guerreros* y *Asfalto*, remezclados para la ocasión.

El dúo presenta además su primera gira en directo, que lo llevará este sábado 21 de julio al FIB Heineken, y en la que interpretarán sus temas más conocidos junto con los de un nuevo álbum que saldrá en otoño. NajwaJean presentaron en acústico en la terraza de un céntrico hotel madrileño tres de los nuevos temas de su próximo álbum, que estará listo en octubre. No obstante, anunciaron que las nuevas canciones no son tan tranquilas sino que sonarán más cañeras.

"Será un disco fresco y con mala leche, porque con el anterior no pretendíamos ser tan agradables como nos pintaron", dijo Najwa Nimri, a lo que Jean agregó que han pasado de ser "un grupo ambiental a un grupo garajero" y a tener su propia banda.

Respecto a los diez años que separan *No blood* de su reedición, los músicos reconocieron que "hubo una ruptura" que les sirvió para hacer las bandas sonoras de dos películas y seguir con sus carreras, ella en solitario —con tres CD y varias películas—, y él alternando su propio disco con la producción de otros artistas. "Nos echábamos de menos", reconocieron, después de una ruptura laboral y sentimental, tras haber perdido el clímax. "Ahora tenemos ganas de tocar en directo y es como tener otra vez 14 años y estar esperando a que llegue el fin de semana", agregó Jean, feliz por contar



Najwa Nimri y Carlos Jean ya han recorrido diversas ciudades presentando sus melodías.

ahora con una banda de rock que los acompañará en estos directos emocionantes. "Llevamos diez años organizando esta gira", dijeron la actriz y el productor musical entre risas.

Sobre el éxito que tuvieron con el lanzamiento de su primer

disco, destacaron que nunca pretendieron ser elegantes. No nos gusta hacer discos de cóctel y no pudimos desarrollar bien *No blood*. "Nos llevábamos mal y sólo nos entendíamos en la música", dijo Nimri, reconociendo que ella tiene muy mal genio.

Jean aprovechó para ensalzar la "voz peculiar" de Najwa, que puede cantar cualquier música, e insistió en que espera que salgan más conciertos para esta chica Jean y este chico Najwa. "Me quiere y produce más rápido que nadie", concluyó Nimri.

El tour llevó el pasado mes de junio a los artistas por varias ciudades españolas como Málaga, Zaragoza, Bilbao, Plasencia o A Coruña, además de tener concertadas otras fechas como su actuación este sábado en el Festival de Benicassim. ■

Modest Mouse / 'We were dead before the ship even sank'

SONIDO FRESCO Y BAILABLE

El quinto álbum de estudio de Modest Mouse, *We were dead before the ship even sank* (Sony BMG), ha aupado a la banda formada en 1993 en Issaquah al nº1 en las listas de Estados Unidos y Canadá mientras que el primer single, *Dashboard*, ocupa los primeros lugares en las listas de rock alternativo y de ra-

dio. Brock, uno de los componentes de la banda, define el disco como "un divertimento carnavalesco y náutico con balalaika". Cuando se escucha *Dashboard*, se puede llegar a comprender esta frase. La banda formada por Isaac Brock, Jeremiah Green, Eric Judy, Johnny Marr, Tom Peloso y Joe Plummer ha requerido la co-

laboración de James Mercer para hacer coros en tres canciones y del productor Dennis Herring para redondear el álbum. Once años después de la aparición de su primer álbum, Modest Mouse ha coronado la cumbre, coincidiendo con la incorporación a la banda de Marr, el legendario guitarrista del grupo The Smiths. ■



Los componentes de la banda Modest Mouse.



El artista anteriormente (y para siempre) conocido como Prince está de estreno con su nuevo trabajo discográfico.

Prince / La semana que viene se publica 'Planet Earth', su disco de estudio número 24

PROVOCACIÓN CONTINUA

NO CONTENTO CON CAMBIARSE DE NOMBRE CADA CIERTO TIEMPO, EL DE MINNEAPOLIS APOSTÓ ANTES QUE NADIE POR LA MÚSICA EN INTERNET Y AHORA ENFURECE A LA INDUSTRIA REGALANDO SU ÚLTIMO ÁLBUM

Miguel Ángel Parra

Cuando se cambió el nombre por primera vez tuvo gracia, aunque no pudiéramos ni pronunciarlo. Luego, el Símbolo pasó a ser "el artista anteriormente conocido como Prince", lo cual empezaba ya a tocar un poco la moral. Pero, pese a sus empeños y excentricidades, el artista de Minneapolis será siempre Prince, aquel cantante que hace unos años, a modo de visionario, apostó por cambiar la industria y apostar por el desarrollo de la música en internet.

Como al resto de los iluminados de la historia, nadie le hizo ni puñetero caso y empezó a surgir en torno a él cierto tufo a mosca

cojonera del sector. En muy poco tiempo, la popularización de la banda ancha (y Emule) le dieron la razón. Si le hubiesen hecho caso, otro gallo le cantaría a la industria musical mundial.

Pero por si todo esto fuera poco, y cuando está a punto de publicar su álbum número 24, Prince ha vuelto a sacar de quicio a más de uno. El pasado domingo, su último trabajo discográfico se regalaba a todos los lectores del periódico británico *The Mail on Sunday*. Y es que *Planet Earth* (Columbia Records) no se va a vender en Inglaterra, sino que se regalará: a los lectores del tabloide (¡¡tres millones de discos!!) y a todos los que compren una entrada para alguno de

los 21 conciertos que dará en el O2 Arena de Londres desde el 1 de agosto.

Nuevas técnicas para nuevos tiempos. Con ésta en concreto, Prince superó en un solo día las 80.000 unidades que vendió su último trabajo, *3121*, en el Reino Unido.

Para el resto de los mortales, el próximo martes 24 de julio será el día en que llegue a las tiendas *Planet Earth*, un disco con diez temas de lo más variado y cuyo primer sencillo, *Guitar*, ya suena en todas las emisoras. El álbum comienza con la canción que le da título a piano y voz, y presenta a un Prince inédito en una balada de casi seis minutos, áspera, dura, con voces californianas y una gui-

tarra final que enlaza con *Guitar*, segundo tema del disco que muestra a Prince en estado enérgicamente puro.

Somewhere ere on Earth es una nueva demostración de su enorme sabiduría vocal y refleja al Prince más cool, mientras que *The one U wanna C* está destinada a la pista de baile con frescura de rock *high school*. *Future Baby Mama* es un baladón digno de los mejores tiempos de la Motown o de la gran Dionne Warwick, con arreglos contemporáneos. *Mr. Goodnight* mantiene este ambiente llevándolo al hip-hop y *All de midnights in the world* nos descubre al Prince más pop, caminando por melodías poco habituales en su música.

→ 'Planet Earth' sale a la venta el 24 de julio en todo el mundo excepto en Inglaterra: se entregó con el periódico 'The Mail' el domingo y se regalará a los que asistan a los 21 conciertos que dará en Londres desde el 1 de agosto

Para terminar, *Chelsea Rodgers* entra a saco en el soul-funk-disco, *Lion of Judah* contrasta con un sutil acercamiento al reggae *made in Prince* y *Resolution* cierra el álbum *Planet Earth* de manera sencilla, acústica, pop y un tanto *neohippie*.

Planet Earth, que Prince presentó casi por sorpresa el pasado lunes en el 41º Festival de Jazz de Montreux (Suiza), es uno de los mejores trabajos del de Minneapolis y tiene todas las papeletas para convertirse en uno de los mejores álbumes del año 2007, por mostrar a un artista inspirado y fresco, abierto e imaginativo, que enlaza las culturas musicales que llegan desde los años 60 hasta hoy. ■

CINE

LAS MÁS
TAQUILLERAS

Harry Potter y la orden del Fénix barre en la cartelera y desplaza a *Transformers* al tercer lugar. En el dos permanece una semana más *Sherk tercero*, mientras que los ladrones con más glamur de Hollywood, *Ocean's thirteen*, se resisten a dejar los primeros puestos y aguantan en el seis. *Los libros de Gray* entra en el siete, mientras que *Piratas del Caribe 3* pierde posiciones y cae hasta el ocho después de ocho semanas en cartel.

DATOS NACIONALES DEL 13 AL 15 DE JULIO. FUENTE: AC NIELSEN EDI.



1 'Harry Potter y la orden...'

Con Daniel Radcliffe y Emma Watson
FIN DE SEMANA: 4.843.378 EUROS
837.343 ESPECTADORES
ESTRENO EN 603 SALAS



2 'Shrek tercero'

Película de animación
FIN DE SEMANA: 1.121.631 EUROS
198.995 ESPECTADORES EN 422 SALAS
TOTAL EN TAQUILLA: 18.846.641 EUROS
3.443.004 ESPECTADORES EN 4 SEMANAS



3 'Transformers'

Con Megan Cox y Shia LaBeouf
FIN DE SEMANA: 1.029.880 EUROS
177.692 ESPECTADORES EN 419 SALAS
TOTAL EN TAQUILLA: 5.490.060 EUROS
992.973 ESPECTADORES EN 2 SEMANAS

CLAVES

EL DIRECTOR
Dos nuevos
proyectos
en cartera

El director Chris Kraus, que antes de debutar en el séptimo arte trabajó como periodista e ilustrador, tiene nuevos proyectos en cartera. Se trata de *Acapulco*, una comedia negra satírica, y de *Poll*, un drama histórico ambientado en la comunidad germana de Letonia poco antes del inicio de la Primera Guerra Mundial. Actualmente, Kraus compagina su profesión de cineasta con sus clases como docente en la Academia alemana de Cine y Televisión, donde él mismo se formó.

'Cuatro minutos' / Es el segundo largometraje del cineasta Chris Kraus

LA PIANISTA REDENTORA

TRAUDER KRÜGER DA CLASES DE PIANO EN LA CÁRCEL. UNA DE SUS ALUMNAS QUIERE GANAR UN CONCURSO CON SU AYUDA, PERO LOS ENSAYOS SE CONVIERTEN EN UNA LUCHA DE PODER

→ DRAMA
'Cuatro minutos'

Alemania, 2006.

Dirección: Chris Kraus.

Intérpretes: Monica Bleibtreu, Hannah Herzsprung, Sven Pippig, Richy Müller, Jashin Tabatabai, Stefan Kurt, Vadim Glowna.

Francisco Casado

Ala vista de las últimas producciones alemanas que se han estrenado, parece que la cinematografía germana atraviesa un buen momento. Ahora llega *Cuatro minutos*, que fue proyectada en una sección paralela del pasado Sevilla Festival de Cine 100% Europeo, por lo que no entró en competición. Se trata del segundo largometraje de Chris Kraus, director que debutó con buen pie, ya que su ópera prima, *Scherbentanz* (2002), cosechó media docena de galardones internacionales. Una tendencia que continúa *Cuatro minutos*, que va ya por 14 premios obtenidos en los diversos festivales en los que se ha presentado.

El director quiso que el estreno mundial de esta película fuera en el Festival de Shanghai en junio de 2006 y, a partir de ahí, comenzó la recolección de distinciones y de espectadores. En abril llevaba más de un cuarto de millón de entradas vendidas con tan sólo 70 copias, y se convirtió en el ma-



Hannah Herzsprung protagoniza este filme junto a Monica Bleibtreu.

yor éxito del año del cine alemán.

Si a Chris Kraus le fue difícil sacar adelante su primer largometraje, cuyo guión llevaba varios años escrito hasta pudo llevarlo a cabo, este segundo le costó ocho desarrollarlo. La idea le surgió al leer un artículo de prensa que mezcló con la biografía de una señora mayor que estuvo durante 60 años en-

señando piano en una cárcel de Berlín.

La historia creada enfrenta a la severa pianista Trauder Krüger a una de sus alumnas, Jenny, una chica reservada, imprevisible y destructiva que está dotada de un gran talento para la música y que se propone ganar un concurso de piano con su ayuda. Al final, Jenny hace algo que nadie esperaba. ■

VACACIONES
EN FAMILIA

→ 'Atasco en la nacional'

España, 2007.

Dirección: Josetxo San Mateo.

Intérpretes: Anabel Alonso, Pablo Carbonell, Luisber Santiago, Ana María Polvorosa, Roberto Sanmartín, Bárbara de Lema.

Tras debutar con *Diario de una becaria*, Josetxo San Mateo presenta *Atasco en la nacional*, una comedia veraniega sobre las miserias de una familia de clase media cuyas vacaciones se convierten en una pesadilla: sufren un atasco en la carretera, pierden la reserva del apartamento y se alojan en una casa en obras. ■

EL ENTRAMADO
PUBLICITARIO

→ 'La cáscara'

Argentina, España, Uruguay, 2007.

Dirección: Carlos Ameglio.

Intérpretes: Juan Alarí, Carlos Ameglio, Filomena Gentile, Soledad Gilmet, Virginia Ramos.

Carlos Ameglio debutó en la dirección con el mediometraje *El hombre de Walter* (1995), y ahora hace su ópera prima con esta comedia dramática que nos ofrece una irónica visión del mundo de la publicidad, el materialismo, el consumismo de la sociedad actual... La cinta tiene una estructura que recuerda a los clásicos de los años 40. ■

estrenos

'Cocodrilo. Un asesino en serie'

→ EEUU, 2007
DIRECCIÓN: MICHAEL KATLEMAN
INTERPRETES: DOMINIC PURCELL, ORLANDO JONES, JÜRGEN PROCHNOW

Inspirada en un caso real sucedido en un remoto lugar de África, donde un voraz reptil acabó con más de 300 vidas humanas. Para hacer un reportaje sobre este suceso un arriesgado equipo de televisión se desplaza a aquel lugar. El horror comienza cuando se internan en el río en busca de la brutal bestia asesina.

'El delantal de Lili'

→ ARGENTINA, 2004
DIRECCIÓN: MARIANO GALPERIN
INTERPRETES: LUIS ZIEMBROWSKY, PAULA ITURIZA, CRISTINA BANEGAS

Tercer filme de este director argentino, que construye una tragicomedia que posee un humor ácido en la que dibuja los esfuerzos de un hombre por proteger a la mujer que ama. Y es que, cuando el amor es muy fuerte, se está dispuesto a hacer todo por conseguirlo y no hay límites en los peligros que se corren.

'El guía del desfiladero'

→ CANADÁ, EEUU, 2006
DIRECCIÓN: MARCUS NISPEL
INTERPRETES: KARL URBAN, MOON BLOODGOOD, CLANCY BROWN
EN SEGOVIA: CINEBOX

Las últimas evidencias sugieren que siglos antes de que Colón naciera y descubriera América, los vikingos habían explorado aquellas tierras. Esta historia reimagina el explosivo primer contacto de los vikingos con las tribus de los indios wampanoag. Pero aquellos, en lugar de progresar, se extinguieron.

'OFNI'

→ ESPAÑA, 2007
DIRECCIÓN: JOSÉ SEMPRÚN
INTERPRETES: ALFONSO LARA, JOSÉ SEMPRÚN, MARÍA PASTOR

José Semprún, tras debutar en la dirección con *Peor imposible*, hace su segundo largometraje con esta sátira sobre el mundo de los extraterrestres. Es una comedia gamberra, en plan vodevil, en torno a dos amigos que creen que hay vida en otros planetas y están dispuestos a hacer cualquier cosa para demostrarlo.

'Patinazo a la gloria'

→ EEUU, 2007
DIRECCIÓN: J. GORDON Y WILL SPECK
INTERPRETES: WILL FERRELL, JON HEDER, AMY POEHLER, WILL ARNETT

Esta cinta parece que estaba destinada para hacerse por parejas; dos directores, Josh Gordon y Will Speck; dos guionistas y dos actores protagonistas. Una parodia sobre el patinaje sobre hielo: los dramas entre bambalinas, los trajes, la música, todo un mundo lleno de exageraciones, terreno fértil para la sátira.



4 '28 semanas después'

Con Robert Carlyle y Rose Byrne
FIN DE SEMANA: 391.235 EUROS
66.825 ESPECTADORES EN 311 SALAS
TOTAL EN TAQUILLA: 2.694.998 EUROS
477.408 ESPECTADORES EN 3 SEMANAS



5 'Café solo o con ellas'

Con Alejo Sauras y Lucía Jiménez
FIN DE SEMANA: 264.674 EUROS
46.189 ESPECTADORES EN 299 SALAS
TOTAL EN TAQUILLA: 1.481.855 EUROS
265.534 ESPECTADORES EN 3 SEMANAS



6 'Ocean's thirteen'

Con George Clooney y Brad Pitt
FIN DE SEMANA: 233.417 EUROS
39.166 ESPECTADORES EN 264 SALAS
TOTAL EN TAQUILLA: 7.381.014 EUROS
1.319.214 ESPECTADORES EN 6 SEMANAS



7 'Los líos de Gray'

Con Heather Graham y Thomas Cavanagh
FIN DE SEMANA: 181.239 EUROS
30.487 ESPECTADORES
ESTRENO EN 100 SALAS

Perfil / La ópera prima del director, 'Mala noche', llega a las carteleras

UN COWBOY DEL CELULOIDE

Manuel Ruiz Rico

A sus más de 50 años, sigue siendo por méritos propios una de las referencias inalterables del cine indie norteamericano. Gus Van Sant (Louisville, Kentucky, 1952), todo un aguijón para las mentes conservadoras de su país, vuelve a la cartelera, pero ahora con su ópera prima: *Mala noche* (1982), película en la que Van Sant marca las señas de identidad de lo que será todo su cine: adolescencias desarraigadas y conflictivas, retrato de realidades incómodas para el público biempensante, como la droga o la marginalidad, y unos personajes sumidos en una búsqueda

constante de su verdadera familia, más allá de las afinidades biológicas. Van Sant fue también, junto con Todd Haynes (*Veneno*), pionero a la hora de tratar abiertamente la homosexualidad (Ellas también se deprimen).

Mala noche, que costó en su día unos 20.000 euros, cuenta la historia de Walt y Johnny. El primero se enamora perdidamente del segundo, un adolescente inmigrante ilegal que no habla inglés y que además se enamora de Betty, la hermana de Walt. Todo un entramado de sentimientos marca de la casa en la filmografía del director norteamericano.

Van Sant saltó a la fama con

su quinta película: *Drugstore Cowboy* (1989), protagonizada por Matt Dillon, un jovencito enganchado a todo tipo de sustancias estupefacientes, y por el escritor William S. Burroughs, a la postre todo un experto en la materia (léase *El almuerzo desnudo*). El resultado: un duro retrato de la adicción a la droga y del paso de la adolescencia a la madurez muy alabado por la crítica.

El director repitió éxitos en los años 90 con *Mi Idaho privado*, sobre todo, *El indomable Will Hunting*, por la que fue candidato al Óscar. Sin embargo, a la vez que la película lo acercó al gran público, la crítica le reprochaba que su cine em-

pezaba a perder autenticidad y se volvía más convencional. Van Sant tardó dos películas (*Buscando a Forrester* y *Psicosis*, que exasperó a los críticos) en rectificar. Tras un paso en falso aunque en la buena dirección (*Gerry*), volvió por sus fueros con *Elephant* (2003), documental de ficción sobre la matanza de escolares en Columbine que se alzó con la Palma de Oro en Cannes. Después vinieron *Last Days* y *Paranoid Park* (cuatro películas en tres años) con las que ha demostrado que sigue vivo. "Quiero explorar, no convertirme en un director estándar", aseguró tras el estreno de *Elephant*. *Mala noche* es el principio de esa exploración. ■

LA CARTELERERA EN SEGOVIA

CINEBOX

Next (13 años)

Todos los días: 18.05, 20.15 y 22.25 horas

Viernes y sábados: 0.40 horas

Sábados y festivos: 16.05 horas

El guía del desfiladero (13 años)

Todos los días: 18.00, 20.10 y 22.30 horas

Viernes y sábados: 0.50 horas

Sábados y festivos: 15.50 horas

Harry Potter y la orden del Fénix (7 años)

Todos los días: 18.40 y 21.30 horas

Viernes y sábados: 0.20 horas

Sábados y festivos: 15.50 horas

Transformers (7 años)

Todos los días: 19.00 y 22.00 horas

Viernes y sábados: 01.00 horas

Sábados y festivos: 16.00 horas

28 semanas después (18 años)

Todos los días: 21.45 horas

Viernes y sábados: 0.00 horas

Café solo o con ellas (18 años)

Todos los días: 18.05, 20.15 y 22.20 horas

Viernes y sábados: 0.45 horas

Sábados y festivos: 16.00 horas

Operación Stormbreaker (7 años)

Todos los días: 17.55 horas

Sábados y festivos: 15.45 horas

Ocean's 13 (7 años)

Todos los días: 20.05 y 22.30 horas

Viernes y sábados: 0.55 horas

Piratas del Caribe 3 (7 años)

Todos los días: 18.00 horas

Shrek 3 (Apta)

Todos los días: 18.10, 20.20 y 22.25 horas

Viernes y sábados: 0.35 horas

Sábados y festivos: 16.00 horas

PROGRAMACIÓN VÁLIDA DEL 20 AL 25 DE JULIO.
JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR.



gus van sant

CINE

CLAVES

EL DEBUT

La mujer de Cage también tiene un rol

Nicolas Cage no sólo propuso que el protagonista pre-cognitivo de *Next* se ganase la vida como mago, sino que también sugirió la elección de su esposa, Alice, para interpretar un papel en el filme apenas unos días antes de que comenzara el rodaje. Alice encarna en *Next* a una mujer a la que el mago Cris Johnson invita a subir al escenario durante una de sus actuaciones en un club de Las Vegas. Pese a esta intervención en la gran pantalla, Cage ha dejado claro que su mujer no quiere hacer carrera en el séptimo arte.



Nicolas Cage no dudó en adherirse al reparto de la película 'Next' e, incluso, se permitió hacer algunas propuestas al equipo del filme.

'Next' / Lee Tamahori, director del filme 'Muere otro día', capitanea este largometraje

MAGIA VS ATAQUE TERRORISTA

CRIS JOHNSON ES UN MAGO CON UNA CAPACIDAD SOBRENATURAL PARA PREDECIR QUÉ VA A PASAR EN LOS PRÓXIMOS MINUTOS. POR ESO, UNA AGENTE ANTITERRORISTA LO FICHA PARA ABORTAR UN INMINENTE ATAQUE EN LOS ÁNGELES

M. Rodríguez

Cris Johnson no es un mago cualquiera. Trabaja en un sórdido club de Las Vegas, pero tiene una capacidad sobrenatural para saber qué va a ocurrir en los próximos minutos. Un don que, siendo mago, le viene como anillo al dedo. El actor, director y productor Nicolas Cage se mete en la piel de este personaje en *Next*, una película en la que ha tenido mucho que decir. No en vano, la idea de que el pre-cognitivo Cris Johnson ejerciera como mago fue una propuesta suya.

El oscarizado intérprete, al que le encanta afrontar nuevos pape-



ACCIÓN
'Next'
EEUU, 2007.

Dirección:
Lee Tamahori.

Intérpretes:
Nicolas Cage,
Julianne Moore,
Jessica Biel,
Thomas
Kretschmann,
Tory Kittles,
Peter Falk.

En Segovia:
Cinebox.

les, se quedó 'enganchado' cuando Gary Goldman le remitió el guión del futuro filme. Tanto, que no dudó en darle el sí y en aportar su granito de arena al sugerir la profesión ideal del protagonista. Algo que aceptó de buen grado el equipo de una cinta que empezó a gestarse tras el éxito de *Minority report*, de Steven Spielberg, allá por 2002.

Aquella película adaptó una obra del prolífico autor Philip K. Dick y tuvo a Gary Goldman como guionista y productor ejecutivo. Tras sus buenos resultados en taquilla, Goldman recibía, a través del fundador y director de la web oficial de Dick, Jason Koornick, la oferta de utilizar otra historia del es-

critor para llevarla a la gran pantalla. El guionista no dudó a la hora de elegirla trama: *The golden man*.

Con la historia entre las manos, el paso siguiente fue buscar al director. El australiano Lee Tamahori, que dirigió *Muere otro día*, el capítulo 20 de la legendaria saga de James Bond, se impuso en todas las quinielas para capitanear una cinta en la que un mago de Las Vegas debe utilizar su talento extrasensorial para prevenir un ataque antiterrorista en Estados Unidos.

Con el beneplácito de Cage para encarnar al protagonista, todas las miradas se dirigieron hacia la popular intérprete Julianne Moore. Para el equipo, la actriz era la op-

ción ideal para meterse en la piel de la agente antiterrorista Callie Ferris ya que, anteriormente, había encarnado a un agente del FBI en la película *Hannibal*. Ferris descubre que el mago Cris Johnson puede ver el futuro con unos minutos de antelación, así que lo ficha para impedir un ataque con armas de destrucción masiva sobre Los Ángeles.

Con Cage y Moore en el largometraje, la adhesión de Jessica Alba a *Next* no se hizo esperar. La actriz, que no quiso dejar pasar la oportunidad de trabajar con dos reconocidos intérpretes y con un cineasta como Tamahori, interpreta a la mujer de Cris, una profesora que enseña a niños sin recursos. ■



DISCOS

MÚSICA

Varios / 30 años de D.I.S.C.O.

ME PASO EL DÍA BAILANDO

UN DOBLE RECOMPILATORIO REPASA 38 TEMAS MÍTICOS DE LOS 70 Y LOS 80

Gloria Gaynor, Donna Summer, The Jacksons, Barry White, Village People, James Brown, Labelle, Earth, Wind and Fire, Diana Ross, Queen, Blondie, Quincy Jones... ¿quieres más? Hasta 38 grandes nombres de la música disco se reúnen en el doble CD *30 años de música D.I.S.C.O.* para animar el cotarro durante los próximos meses con canciones como *I will survive*, *On the radio*, *Celebration*, *Blame it on the boogie*, *You're my first...*, *In the navy*, *Get up (I feel like a sex machine)*, *Lady Marmalade*, *We are family*, *Boogie Wonderland*...

Tal vez no estén todas las que son, pero nadie dudará de que son todas las que están. Pero, además de esta impresionante selección de artistas y canciones, el álbum ofrece material único. Se trata de un DVD inédito que incluye un documental de más de una hora de duración sobre el fenómeno de la música disco y de baile en los años 70 y 80, en el que leyendas de este género hablan sobre su historia y evolución, desde Thelma Houston, a Neil Rodgers, Giorgio Moroder o Kurtis Blow. ¿Quién se resiste a decir aquello de *Me paso el día bailando*? ■



'D.I.S.C.O.'
EMI

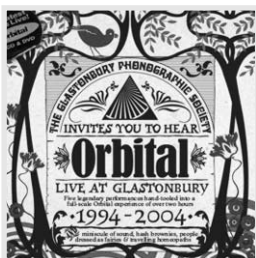
► No es la única antología de este género, pero probablemente sea la mejor: canciones representativas con un documento visual que va mucho más allá de la arqueología musical. Una recuperación de la memoria pensada desde el hoy más actual.



PISTAS

Y este año nos quedamos sin 'Guadarrama Blues'

La demolición de la vieja Plaza de Toros y del campo de fútbol en Guadarrama ha hecho que el Festival Internacional de Blues se haya quedado sin escenarios. Por eso, hasta la próxima edición tendremos que conformarnos con un 'concierto de consolación', que al menos mata el gusanillo... Será a cargo de Red House, enmarcado en las fiestas de agosto de Guadarrama y es de carácter gratuito. Red House ya participó en 2001, en la primera edición del festival. Ahora presenta nuevo CD.



ORBITAL

'Live at Glastonbury'

135

DANCE

► Cuando pisaron por primera vez las tablas del escenario de Glastonbury, allá por 1994, llegaban con la reputación de ser la banda más innovadora de la música electrónica en directo. El resultado de aquella experiencia fue considerado por la crítica uno de los conciertos más grandes jamás realizados, y la revista Q lo votó como uno de los 50 mejores conciertos de la Historia. Ahora es la oportunidad de fans y crítica de comprobarlo en un digipack que incluye DVD.



KING DIAMOND

'Brazilian Fever'

WAGRAM ELECTRONIC

ELECTRÓNICA

► No sabemos si el sueldo nos alcanzará para unas vacaciones en Brasil, pero al menos cualquier mileurista puede permitirse el precio de este interesantísimo pack, un modo baratito y disfrutable de viajar sin salir de casa a las mejores fiestas de Río de Janeiro o Sao Paulo. Los mulatos, las bailarinas y los cocoteros te los buscas tú, pero no olvides estas 60 piezas esenciales del groove, la electrónica y la música brasileña.



VARIOS

'Freeway to Beck...'

MASCOT

ROCK

► El cajón de las novedades discográficas nos sorprende con un impresionante tributo a uno de los más grandes guitarristas de la historia de la música, el inolvidable Jeff Beck. El disco cuenta, como no podía ser menos, con algunos de los mejores seis cuerdas del momento, como son Steve Morse, John Scofield, Eric Johnson, Mike Stern, Warren Haynes, Chris Duarte, Greg Howe o Walter Trout. Una gozada para no olvidar al maestro.



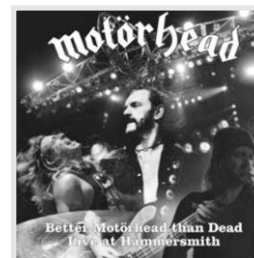
JOHN LEE HOOKER

'Jealous (Reed)'

SPV

BLUES

► Nueva reedición —y ya van... ¿cuántas?— de otro de los maduros trabajos del maestro del blues John Lee Hooker, a quien siempre es una delicia oír. Esta vez, su repertorio viene acompañado con un cuidado libreto extendido, sonido cuidadosamente remasterizado y un par de espléndidos bonus tracks, *Lonely man* y *Decoration day*. Feeling en estado puro que nos hace pensar que eso de la fecha de caducidad es para los yogures.



MOTÖRHEAD

'Better Motörhead...!'

SPV

HEAVY

► Lemmy y los suyos no se cansan. Ahora, en el ¡30! aniversario del mítico concierto del grupo dio en el Hammersmit Odeon, lanzan un doble CD con 23 temas clásicos, de *Bomber a Overkill*, pasando por *Ace of spades*, *Iron fist u Overkill*, compaginados con algunos éxitos más recientes. Lo mejor de todo, aparte del irresistible carisma de Kilmister, es la aportación del batería Mikkey Dee, que ha insuflado muchísima vida al trío.

Segovia en su clave más clásica

Dos ciclos comienzan pronto para los amantes de la música clásica. Mañana tendrá lugar la primer actuación del ciclo de conciertos 'Jóvenes Intérpretes'. Los músicos segovianos ganadores de los Premios Caja Segovia actuarán en seis enclaves de la provincia. Mañana, en Cuéllar, Teresa Hernández al piano. Además, en breve podremos disfrutar de las 'Veladas del Torreón'.

en breve

Otro Black Eyed Peas en solitario

Tras el éxito internacional de Fergie, el miembro femenino del cuarteto The Black Eyed Peas, ahora le ha llegado el turno a su líder y vocalista. Will.I.Am publicará un nuevo disco en solitario el próximo 25 de septiembre con el título de *Songs about girls*. El álbum tendrá como tarjeta de presentación la canción *I got it from my mama*. Otro de los alicientes será la colaboración del vocalista junto al rapero Snoop Dogg.

Las Spice graban dos nuevos temas

Con cuentagotas y en medio de gran expectación se van desvelando los nuevos proyectos conjuntos de las Spice Girls. Primero la gira, luego el álbum recopilatorio, y ahora el documental sobre la historia del grupo, que llevará según la BBC dos nuevas canciones. Ambas irán incluidas en el programa especial que prepara el canal BBC One, que tendrá una duración de 90 minutos y se exhibirá en otoño.



Ya a la venta las entradas para Fito

'Por la boca vive el pez' será el próximo día 24 de agosto en el colegio público Agapito Marazuela de La Granja de San Ildefonso. La apertura de puertas será a las 20.00 h., a las 21.00 h. actuarán los teloneros —Hash y Zodiacs— y a las 22.30 Fito&Fitipaldis. Distintos establecimientos venden las entradas en Segovia, La Granja, El Espinar, Carbonero el Mayor, Cuéllar y Nava de la Asunción.

Cara B / Ya tiene en el mercado su primer disco

UNA COLECCIÓN HECHA A MEDIDA

'AMOR DE CONTRABANDO' ES EL DEBUT DEL MANCHEGO. COMBINA REGGAETÓN, BALADAS Y TEMAS POP-ROCK

Mónica Rodríguez

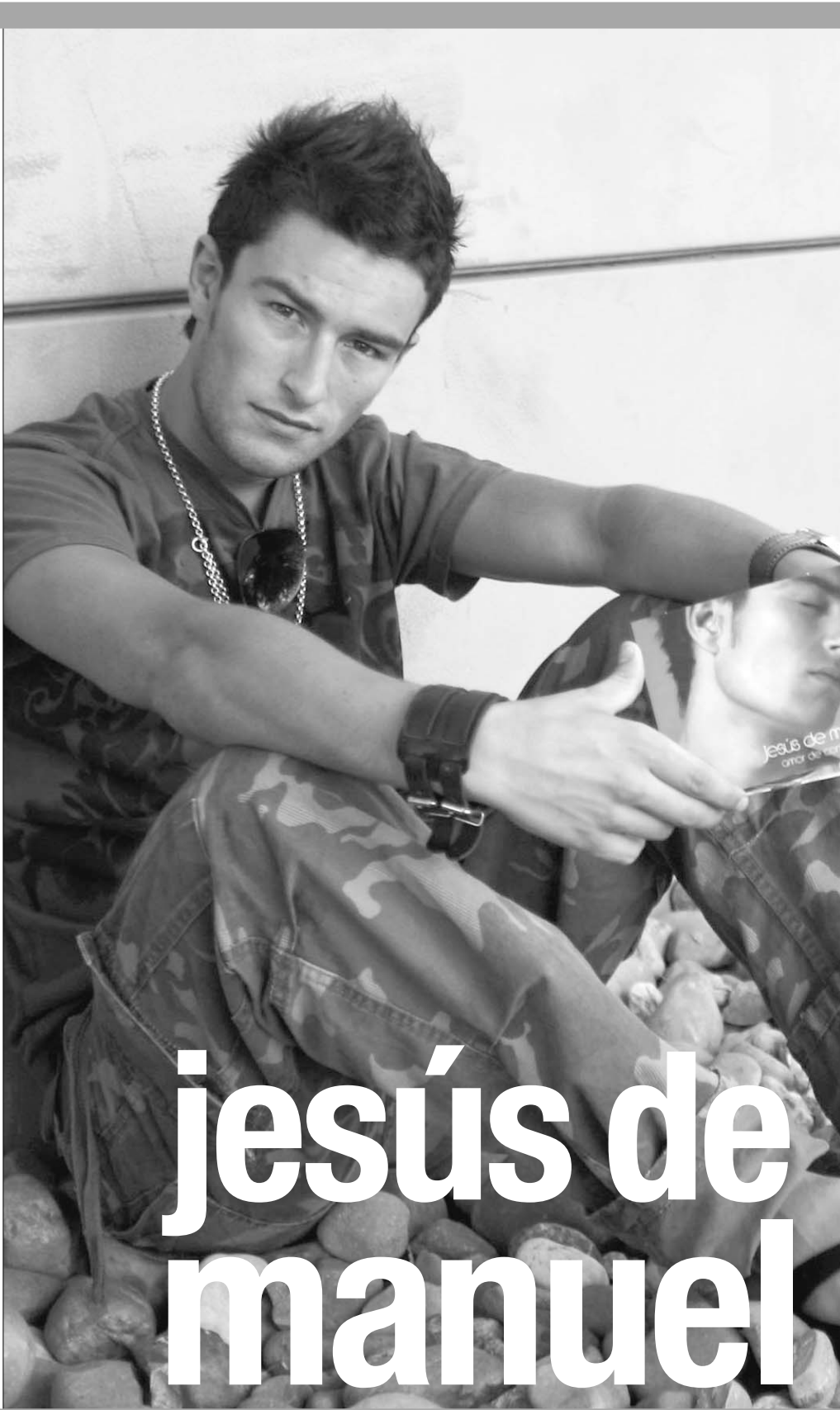
Sin prisa, pero sin pausa. Así podría definirse la carrera musical de Jesús de Manuel (Ciudad Real, 1981). Subido a los escenarios desde niño, el manchego alcanzó popularidad tras su paso por la penúltima edición del concurso *Operación triunfo*. Pero hasta ahora no se ha decidido a editar y autofinanciar su primer disco, *Amor de contrabando* (El Diablo). "Quería ofrecer calidad y seriedad artísticas, y hasta que no me he visto con la madurez necesaria no he querido lanzarme al mercado", explica el músico y ex concursante del espacio televisivo *Supervivientes*, que asegura que su álbum de debut tiene "denominación de origen".

"*Amor de contrabando* tiene un estilo propio y no se parece a lo que hace ningún otro artista. Nos ha costado mucho tiempo encontrar ese sello, pero no me ha importado ni esperar ni que el paso de los meses pudiera ir en detrimento de mi popularidad en *OT*. Siempre he ido de segundón, y ahora que voy de novillero estoy dispuesto a dejarme la piel", señala Jesús de Manuel, que combina reggaetón, pop-rock y baladas en su *Amor de contrabando*. "Se trata de un álbum ecléctico, con muchos estilos", dice el manchego, que ha elegido el pegadizo

tema *Amor de contrabando*, compuesto por Miguel Sáez, como primer *single* de su trabajo.

"Me encanta Miguel Sáez; le pedimos un tema para el repertorio y me lo envió. Nada más oírlo dije que quería que fuera el *single*. ¡Incluso le hemos dado el nombre del disco!", cuenta Jesús de Manuel, que pese a moverse en los ritmos pegadizos no quiere que se encasille su primer álbum como *disco de verano*. "*Amor de contrabando* no es un álbum de verano, porque en él se pueden encontrar también baladas y canciones pop-rock. Yo prefiero presentarlo como un disco sorpresa, porque la gente se esperaba algo distinto de mí", justifica el manchego, que indica que las canciones de su primera colección están hechas a su "medida".

"No he compuesto ninguno de los temas del álbum, pero he dado pinceladas de lo que quería en cada canción y muchas de ellas reflejan cómo soy", asevera el intérprete, que este verano ofrecerá más de 40 conciertos por toda España. "El público va a ver mucho espectáculo y una gran madurez artística, porque desde que salí de *OT* he dado clases de interpretación y de formación vocal. Es mi primera gira y voy a darlo todo porque, por mucho que lo soñaba, pensaba que esto nunca se me iba a hacer realidad", añade. ■



III Convocatoria Música 2007
Heineken greenspace III edición

Tus colegas siempre serán tus fans nº 1. Es hora de tener alguno más.

Heineken presenta la III Convocatoria Música 2007, reconociendo una vez más su compromiso con el talento musical de artistas noveles. A partir de hoy, 21 de junio (20h de la tarde), y hasta el 9 de septiembre, se pueden enviar los proyectos a través de www.heineken.com/greenspace. Una oportunidad única para todos aquellos jóvenes con inquietudes musicales entre 18 y 35 años que deseen tener un paso más allá su vocación artística.

¿Estás preparado para triunfar?

Rellenar formulario de inscripción. Fecha de cierre: 09 de septiembre.

Premios
Los tres finalistas del concurso recibirán antes del público en la inauguración de la 3ª edición de Heineken Greenspace. Los finalistas deberán proporcionar en directo la muestra enviada al concurso. Heineken pondrá a su disposición alojamiento, dietas y transporte estacional, habilitación de ensayo y estudio para las actuaciones.

Plazos e inscripciones

- Inscripción hasta el 20/07/07 en la III Convocatoria Música 2007. Heineken Greenspace 2007. Envío de audio mp3 a una calidad mínima de 128kbps.
- Complementa tu presentación pública creando un perfil en www.heineken.com/greenspace.

1. Primera fase de selección

- Del 18/09/07 hasta el 17/09/07 se celebrará la 1ª selección entre todos los...

• Duración: 5.000€ para la realización del...

Una oportunidad musical

➔ <http://www.heineken.com/greenspace2007>

La III Convocatoria Música 2007, que trata de apoyar a los jóvenes entre 18 y 35 años con inquietudes musicales, se abrió el pasado 21 de junio. Los interesados que deseen participar pueden enviar sus trabajos hasta el 9 de septiembre.

en la red

COTI GATOS Y PALOMAS

NOTICIAS • BIOGRAFÍA • DISCOGRAFÍA • GALERÍA • MÓVIL • CONCIERTOS • COMUNIDAD

NOTICIAS DESTACADOS

24/06/07
¡IMPORTANTE! Cambios en el concurso HAZ DE MI ESPACIO TI ESPACIO

Debido a la abrumadora respuesta del público al concurso, nuestro servidor de correo se encuentra saturado. Para ello ofrecemos esta alternativa de email gatosypalomas@gmail.com. Todos aquellos que hubiese enviado el trabajo al anterior email lo reenvíen que lo reenvíen al nuevo. Lamentamos todas las molestias ocasionadas.

De gira con 'gatos y palomas'

➔ <http://www.cotisorokin.com/>

El cantante y compositor Argentino Coti, presentará este verano su último trabajo, *Gatos y Palomas*. Esta gira española, que comenzó el 2 de junio en Valencia, finalizará el próximo 22 de septiembre en Guía de Isora (Tenerife).



Piragüismo en la capital

➔ Un viaje en piragua en 'La Alameda del Parral'

Este jueves, 19 de julio, se celebrará en 'La Alameda del Parral' una jornada de Piragüismo, donde todos los jóvenes a partir de 12 años, con Carné 'Enróllete Gratis' podrán disfrutar de este deporte entre las 16.30 y las 20.00 horas



La imagen más 'refrescante'. El verano vuelve a reinar tras haber dejado borrascas en la zona norte de España. En el centro del Viejo Continente persiste la ola de calor, así como en EEUU. Quizás para poner fin a tanto acaloramiento, el explorador y nadador británico Lewis Gordon se propuso nadar por las gélidas aguas del Polo Norte. Puede que dentro de unos años ni sean tan gélidas... ni haya Polo. / FOTO: HANDOUT (REUTERS)

¿Está muerto 'el macho ibérico'?

El español de hoy es más alto, gordo y depilado que el de la década de los 60 • Uno de cada 10 hombres recurre a la cirugía estética

EFE / MADRID

El macho ibérico, como el lince, parecen abocados a desaparecer. ¡Larga vida a los metrosexuales! Los españoles bajitos, regordetes y peludos de la década de los 60 del siglo pasado son hoy, 50 años después, más altos, tienen más michelines, también más pelo, aunque se depilan más, y, en general, son mucho más coquetos que entonces.

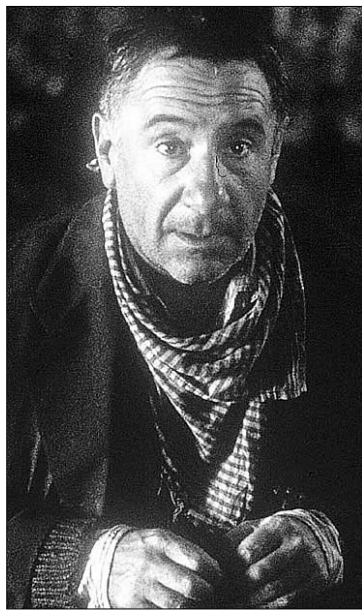
Según el estudio *Estadísticas históricas de España en los siglos XIX y XX*, publicado por la Fundación BBVA, la altura media masculina sobrepasa los 1,75 metros, 12 centímetros más que a finales del XIX.

La Asociación Española de Pediatría ha fijado la talla media de los hombres del territorio nacional en 1,76 metros, un centímetro más que la media europea, y la de las mujeres en 1,61 metros, tres centímetros menos que la media de sus vecinas de continente.

Otra investigación, del Hospital Materno-Infantil de Vall d, Hebrón de Barcelona, sitúa la altura media en España en 1,73 metros para los hombres y en 1,64 para las mujeres.

María Dolores Marrodán, profesora de Antropología Física en la Universidad Complutense, recalca el dato significativo según el cual a lo largo del siglo XX las diferencias de estatura más notables se produjeron en torno a la pubertad.

Así, las chicas de 12 años medían a finales de siglo pasado una media de 20,9 centímetros más que las del XIX, y 23,8 los chicos de 13. «Un crecimiento espectacular», destacó. Los varones ganaron una media de 1,2 centímetros por década. Otro dato



Alfredo Landa, 'macho ibérico'.

significativo: hace un siglo las niñas tenían su primera regla a los 14 años, y hoy normalmente a los 12,8.

TOCAR TECHO. Los españoles crecimos, pues, a buen ritmo durante el siglo pasado, especialmente a partir de la revolución industrial de los sesenta, debido a una mejora radical en las condiciones de vida y de salud. El pediatra y catedrático Manuel Hernández sostiene que hemos tocado techo.

«No podemos crecer sin interrupción. Tenemos el esqueleto que tenemos, condicionado por nuestra estructura como especie animal», comentaron desde la Sociedad Española de Antropología Física.

La nutrición, la salud y el ejercicio han contribuido, según el in-

forme BBVA, a ese crecimiento, pero también la mejora en las condiciones de trabajo, de carácter medioambiental y la estabilidad política y social.

Rosario Calderón, catedrática de la Complutense y hasta hace unos días presidenta de la Sociedad Española de Antropología Física, recalca una «auténtica revolución» y citó además la movilidad de la población, desde el campo a las ciudades, que ha tenido como consecuencia un enriquecimiento genético «evidente», al reducirse la endogamia. Con relación al entorno europeo «los cambios en la población española han sido tardíos, pero mucho más rápidos».

Todo ello ha hecho posible que la esperanza de vida haya aumentado 50 años, pasando de los 30 de media del siglo XIX a los 79,5 de 2005 -83 en el caso de las mujeres y 76 en el de los hombres-, por encima de la media europea.

El metrosexual jubila poco a poco al macho ibérico. Un 40 por ciento de los hombres de pelo en pecho recurren a la depilación para dejar su cuerpo, antes peludo, sin un solo pelo.

Asimismo, el 10 por ciento de los españoles recurre a la cirugía estética para mejorar su aspecto físico, lo que supone un gasto anual de unos 800 millones de euros y sitúa a España a la cabeza del ranking europeo en este tipo de operaciones. «En los últimos años -comentó Javier Ceballos Sierra, vicepresidente de la Sociedad Española de Cirugía Estética- el porcentaje de españoles que se pone en manos de un cirujano plástico ha aumentado considerablemente; es un boom».

sorteosms adelantado

música

Gana 1 abono doble para asistir, dentro del 32 Festival Internacional de Segovia, a la

38 Semana de Música de Cámara
Del 23 al 28 de julio
22:30 horas
El Alcázar / San Juan de los Caballeros
adelantado camara al 5410
Fecha sorteo: viernes 20 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total abonos en sorteo: 4 (2 abonos para dos personas)



Gana 2 entradas para asistir a uno de los siguientes espectáculos
Domingo 29 de julio
Ballet en familia IVa de danza!
21:30 horas
Jardín de los Zuloaga

adelantado danza al 5410
Fecha sorteo: jueves 26 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4 (2 para dos personas)

Martes 31 de julio
Coppélia, Ballet Víctor Ullate
22:30 horas
Jardín de los Zuloaga

adelantado ullate al 5410
Fecha sorteo: lunes 30 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4 (2 para dos personas)

Viernes 3 de agosto
El Romancero Gitano, Ballet Flamenco de Andalucía
22:30 horas
Jardín de los Zuloaga

adelantado romancero al 5410
Fecha sorteo: lunes 30 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4 (2 para dos personas)

deporte

Gana 1 abono para dos personas para asistir a los Internacionales de España en Pista Rápida "Villa de El Espinar" Open Castilla y León de tenis, Del lunes 30 de julio al domingo 5 de agosto Estación de el Espinar, Segovia



adelantado open al 5410
Fecha sorteo: jueves 26 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total abonos en sorteo: 5 abonos para dos personas

música

Gana 1 entrada para asistir al concierto de Serrat & Sabina dos pájaros de un tiro
Lunes 6 de agosto
22:00 h. / Nuevo Campo de Fútbol (Pradera del Hospital)
La Granja de San Ildefonso



adelantado serrat al 5410
Fecha sorteo: jueves 2 de agosto, a las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

cine

Gana 2 entradas para asistir a la proyección que desees en las Salas de

Cinebox, Luz de Castilla
cinebox al 5410

Fecha sorteo: martes 31 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

A los agraciados se les comunicará por teléfono o a través de un mensaje SMS. Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA). Desarrollado por Digital Century.



El Puerto de Gijón, la mejor portada de 'National Geographic'. Gijón es la sede de tres muestras fotográficas de *National Geographic* que se inauguran hoy, en lo que constituye el mayor ciclo expositivo y de actividades realizado por la institución estadounidense en Europa. La intención de la firma norteamericana es «reforzar» la relación con la Fundación Príncipe de Asturias, tras la concesión del Premio de Comunicación y Humanidades 2006 y dejar «una huella imborrable» con la muestra de las mejores imágenes que custodia. / JUAN GONZÁLEZ (EFE)

El FIB acogerá durante 4 días su edición más multitudinaria

A pesar de la destacada ausencia de grandes nombres, la localidad de Benicàssim volverá a convertirse desde hoy en el epicentro europeo de la música independiente y alternativa

• El cartel ofrece sonidos ya asentados como 'Arctic Monkeys', viejas glorias del rock, como Iggy Pop, que con sus 'Stooges' dará el pistoletazo de salida a cuatro intensos días.

EFE / BENICÀSSIM (CASTELLÓN) Más de 10.000 personas han llegado ya desde el pasado lunes a las zonas de acampada del Festival Internacional de Benicàssim (FIB), una de las cuales ya está completa, mientras la ocupación hotelera de la comarca está al 100 por 100 en la víspera del inicio de los conciertos. Así lo confirmó el segundo teniente de alcalde de la localidad castellanense y concejal de espectáculos, Gustavo Ramón, quien destacó la llegada escalonada de público, principalmente joven y de procedencia británica. Benicàssim se convertirá a partir de hoy en epicentro nacional de los ya numerosos certámenes veraniegos de música alternativa o independiente.

Esta edición será, según las previsiones de los organizadores, la más multitudinaria de sus 13 años de historia, al haberse ampliado la zona de conciertos para poder acoger hasta 40.000 personas, cuando el límite de los últimos ejercicios se había situado en algo más de 36.000. Con un cartel que este año no ofrece grandes fichajes, la propuesta se basa en sonidos ya asentados de la era de internet (*Arctic Monkeys*), con el rescate de viejas glorias del rock,

como *Iggy Pop*, que con sus *Stooges* darán hoy el pistoletazo de salida a cuatro intensos días.

POLÉMICA DEL VIÑA ROCK. Un centenar de actuaciones (entre conciertos y sesiones de pinchadiscos) inundará de pop, rock, música electrónica, *bossa nova* y hasta flamenco el área de 100.000 metros cuadrados situada junto a la carretera N-340, que este año ha sufrido graves desperfectos tras las inundaciones durante la celebración, el pasado mes de mayo, del *Viña Rock*, muestra de *sones mestizos* y *hardcore*. La organización del FIB hizo públicas sus críticas hacia la llegada del *Viña Rock* a Benicàssim (que hasta 2006 se había celebrado en el municipio albaceteño de Villarrobledo) y las hizo coincidir con la confirmación de que estudia organizar, a partir de 2008, conciertos del FIB en una sede alternativa a la castellanense durante el mismo fin de semana. Sería un *hermano pequeño* del FIB, similar al que ya presentan festivales ingleses y hasta españoles, como el *Summercase* celebrado el pasado fin de semana entre Madrid y Barcelona con un cartel plagado de grandes nombres del pop-rock que ha arrebatado este año al certamen que arranca hoy.

Ante la creciente competencia de las veladas musicales veraniegas, destacan en el escenario castellanense *Iggy and The Stooges*, *Los Planetas* y *Mando Diao* como protagonistas con fama para la fiesta de bienvenida, cuando tradicionalmente en el debut subían artistas de segunda fila.



La banda británica de Placebo fue la atracción del pasado año. / EFE

La filtración del flamenco

Para mañana viernes se ofrece a Wilco, Fangoria, Dinosaur Jr, Devo, Antony and the Johnsons, Rufus Wainwright, Nouvelle Vague, Carl Craig, OK Go, The unfinished sympathy y hasta Kiko Veneno, una de las sorpresas de 2007 que, junto a Los Planetas, son el acento flamenco de un festival basado en los sonidos anglosajones. El sábado, Arctic Monkeys, The B-52's, Fischerspooner, The magic numbers, Os Mutantes, Astrud, The human league, Camera Obscura y Najwajejan pondrán a prueba la capacidad de los *fibers* -como se conoce a los asistentes al FIB- para intentar ver el mayor número posible de artistas. El último día del FIB se reserva para Black Rebel Motorcycle Club, Muse, Kings of Leon, The Pipettes, Patrick Wolf, Amy Winehouse, Clap your hands say yeah o Caexico, un elenco que confirma el tinte americano por el que este festival se conoce como uno de los principales europeos de música alternativa.

BREVES

DANZA

'Membros' explora el hip-hop en el Festival Grec

■ Con la máxima: «Ya que no podemos curar los males del mundo, hemos decidido bailarlos», la compañía brasileña *Membros* trae al Grec, entre hoy y el 21 de julio su espectáculo *Fiebre*, basado en el hip-hop urbano. Creación y dirección de Paulo Azevedo y Taís Viera, *Fiebre* explora la filosofía de este estilo musical de la calle en un espectáculo que se presenta como *danza política*. La asociación pone a bailar a seis artistas brasileños, de edades comprendidas entre los 17 y los 26 años, Mirila Greicy, Amilton Vilarindo, Joao Carlos, Jean Gomez, Zanzibar Vicentino, Luiz Nego Henrique.

TEATRO MUSICAL

Blanca Li estrena en Granada la adaptación de 'Poeta en Nueva York'

■ El Teatro del Generalife de Granada acogerá hoy el estreno absoluto de la adaptación que la coreógrafa Blanca Li ha hecho de *Poeta en Nueva York*, la obra más surrealista de Federico García Lorca. El espectáculo mostrará un amplio abanico de bailarines de distintas nacionalidades, estilos musicales y actores que reflejarán el impacto cultural que experimentó el dramaturgo español al visitar, en 1929, la *gran urbe* y que le llevó a escribir su volumen más surrealista, que él no llegó a ver editado antes de morir.

LITERATURA

Vázquez-Figueroa cuelga gratis en internet su última novela

■ El escritor Alberto Vázquez Figueroa ha colgado en internet su nueva novela, *Por mil millones de dólares*, que ya puede descargarse gratuitamente a través de un enlace situado en su página web personal. «Me han preguntado si es que me he vuelto loco, me sobra el dinero o pretendo arruinarme y, de paso, también a mi editor. No es el caso», explicó. «La intención es llegar al mayor número de lectores con las oscuras maquinaciones de las compañías americanas que forzaron una guerra en Irak», manifestó Vázquez-Figueroa.

CINE

'Lo mejor de mí', seleccionada en el Festival de Locarno

■ La película *Lo mejor de mí*, ópera prima de Roser Aguilar, participará en la Competición Internacional del Festival de Cine de Locarno (Suiza), que se celebrará del 1 al 11 de agosto. La cinta optará al Leopardo de Oro. Marián Álvarez, Juan Sanz, Lluís Homar, Alberto Jiménez y Marieta Orozco encabezan el reparto, en el que colabora Carmen Machi.

Tragedia aérea en Sao Paulo

Más de 200 víctimas. Dos centenares de personas pierden la vida tras el impacto de un avión que al aterrizar chocó contra un edificio y una gasolinera de la ciudad brasileña

EUROPA PRESS / SAO PAULO

Brasil se encuentra sumido en la conmoción tras sufrir el peor accidente aéreo de su Historia, que ha dejado al menos 200 muertos, y cuyas causas empiezan a ser investigadas. Cuando todas las miradas apuntan al mal estado del pasillo de aterrizaje, el presidente del país, Luiz Inácio *Lula* da Silva, ha ordenado a la Policía Federal que indague la responsabilidad de los organismos públicos en la gestión de la pista, que había sufrido reformas recientes y en la que se produjo un incidente sin víctimas un día antes.

En el interior del aparato que salió de Porto Alegre (en el sur del país) viajaban un total de 186 personas, de las cuales seis eran miembros de la tripulación. Entre el resto de los pasajeros había 18 trabajadores de la aerolínea y un diputado federal. No habían pasado muchas horas tras el siniestro cuando las autoridades confirmaron los temores y

aseguraron que no había esperanzas de encontrar a ningún superviviente entre las personas que viajaban a bordo.

Alrededor de las 17,15 horas del martes (22,15 hora peninsular) el Airbus de la TAM

no logró frenar tras posarse una primera vez y, después de cruzar una de las avenidas más transitadas de la ciudad, la Washington Luiz, acabó estrellándose contra una gasolinera y un edificio de la propia compañía aérea, provocando un incendio de enormes dimensiones.

Además de los 186 pasajeros, cuyos cuerpos no han terminado todavía de ser rescatados, se ha confirmado la muerte de otras 14 personas que se encontraban en el edificio de la TAM o en sus alrededores en el momento del siniestro. No obstante, se cree que el balance final puede aumentar.

El comandante de la Aeronáutica brasileña, Juniti Saito, telefonó al presidente Lula para informarle de que la caja negra del aparato, localizada durante la noche, fue enviada para ser analizada en Estados Unidos. El resultado de su investigación será estudiada por la comisión de profesionales del sector que investigará el accidente.

La pista en la que derrapó el avión siniestrado había sufrido recientes reformas durante los meses de mayo y junio y fue reabierta el pasado 29 de junio. Precisamente, el pasado lunes un avión de la Pantanal también tuvo problemas al aterrizar, igualmente en un día lluvioso, aunque sin que se produjesen víctimas.

Según explicó un responsable cercano a la investigación, antes de tomar tierra, el comandante del vuelo fue informado por la torre de control de que la pista estaba mojada y resbaladiza. En el momento del choque, sostuvo el oficial, la aeronave circulaba a 180 km/h, velocidad típica de quien intenta recuperar vuelo después de constatar que es imposible aterrizar.

Además, la prensa se hizo eco de las sospechas de que el agarre de la pista, la principal del aeropuerto, sin el *grooving*, unas ranuras en la superficie del pavimento que facilitan el drenaje de la pista, haya influido en el accidente.

En este marco, el presidente *Lula* ordenó al ministro de Justicia, Tarso Genro, que ponga en marcha una investigación para esclarecer la responsabilidad de los órganos públicos. Los líderes del principal grupo de la oposición, el Partido Social Demócrata Brasileño (PSDB), lamentaron la muerte del diputado federal

Julio Redecker, de su formación, en el accidente y aprovecharon para lanzar sus críticas a la gestión del Gobierno. El senador Arthur Virgilio culpó al Ejecutivo del suceso, que, según él, se produjo como resultado de la mezcla de «incompetencia en la gestión, corrupción y falta de sinceridad», y consideró que «Brasil está desesperado» con la situación del tráfico aéreo.

UN RESCATE SIN ESPERANZA.

Mientras tanto, el Cuerpo de Bomberos, que descartó encontrar supervivientes en el aparato, continúa con los trabajos de rescate. Si finalmente fuera confirmado el fallecimiento de los 186 ocupantes de la nave, sumado a las 14 muertes en tierra anunciadas por el gobernador de Sao Paulo, José Serra, el total de víctimas mortales del mayor accidente aeronáutico de la Historia de Brasil llegaría a los 200.

Desde la noche del siniestro, los agentes han retirado ya los cuerpos de 157 personas entre los escombros. Según explicó el coronel Manoel Araújo, los trabajos han sido más difíciles debido al peligro de derrumbamiento en partes del edificio que permanecieron en pie tras el choque.

Para facilitar estas tareas, el coordinador de Defensa Civil de Sao Paulo, Jair Paca de Lima, informó de que un total de 27 inmuebles cercanos tuvieron que ser desalojados de manera preventiva debido a la cantidad de humo que había y al riesgo de derrumbamiento en el edificio de la TAM.

‘Lula’ busca culpables. El presidente ordena investigar las causas por las que derrapó el aparato causando la peor tragedia de este tipo en la Historia de la nación



Los bomberos se afanan en las tareas de rescate. / PAULO WHITAKER (REUTERS)

«Nunca vi algo tan horrible»

FAX PRESS / SAO PAULO

Testigos presenciales describieron cómo el Airbus 320 se accidentó en una noche que estuvo marcada por las llamas del incendio que provocó el siniestro y por las lágrimas de quienes lo vieron de cerca o esperaban noticias de algún ser querido.

«El avión pasó frente al vehículo en el que viajábamos. El taxi se detuvo. Pasó muy cerca de nosotros». Según explicó una mujer a la cadena de televisión O' Globo, «el ala chocó contra el depósito. Todo explotó, y la gente comenzó a huir».

Otro testigo, Luis Santos, dijo que el aparato pasó sobre su coche

a la altura de las farolas de la avenida. «Pudimos escuchar cómo el ruido del motor se hacía mayor y cómo el avión aparecía delante de nosotros. Venía derrapando, nunca vi algo tan horrible», agregó.

«Cuando chocó contra el piso explotó enviando escombros en todas direcciones», añadió Santos.

Un empleado de la compañía TAM, Elias Rodrigues Jesús, caminaba cerca del depósito de combustible poco antes del suceso. «De repente escuché una explosión y el suelo se estremeció bajo mis pies. Miré hacia arriba y vi una bola de fuego gigantesca y después olía a queroseno y sulfuro», declaró.

LOS PEORES SINIESTROS DE LA DÉCADA

1997

5 DE AGOSTO. Un Boeing 747 de la compañía surcoreana Korean Airlines se estrelló cerca del aeropuerto de la isla de Guam (EEUU), en el Pacífico Sur, causando la muerte de 227 de los 254 pasajeros.

26 DE SEPTIEMBRE. Mueren los 234 ocupantes de un Airbus A300 de Garuda Indonesia, que chocó poco antes de aterrizar en Medan (Sumatra), debido a la falta de visibilidad por la densa humareda de los incendios forestales.

1998

16 DE FEBRERO. Un Airbus 300-600 de China Airlines colisiona contra unas viviendas situadas junto al aeropuerto de Taipei (Taiwán) causando la muerte de 203 personas, de ellas siete en tierra.

2 DE SEPTIEMBRE. Perecen los 229 viajeros de un MD-11 de la compañía suiza Swissair, que se precipitó al Atlántico cuando intentaba hacer un aterrizaje de emergencia en Halifax (Canadá), tras declararse un incendio.

1999

31 DE OCTUBRE. Mueren los 217 ocupantes de un Boeing 767 de la aerolínea egipcia EgyptAir, que se estrelló en las aguas del Atlántico, frente a Massachusetts (EEUU), minutos después de despegar del aeropuerto JFK de Nueva York en dirección a El Cairo.

2001

12 DE NOVIEMBRE. Pierden la vida las 255 personas que viajaban en el Airbus-300 de American Airlines que se siniestró en el barrio residencial neoyorquino de Rockaway, en el distrito de Queens, minutos después de despegar del John F. Kennedy.

2002

25 DE MAYO Un Boeing 747-200 de la aerolínea taiwanesa China Airlines, en el que viajaban 225 personas, cae al mar poco después de despegar de Taipei con destino a Hong Kong.

2003

19 DE FEBRERO. Mueren los 302 ocupantes de un avión militar iraní que se estrelló al sur del país. En el Antonov ruso, viajaban miembros del Cuerpo de Guardia Revolucionaria Islámica.

2007

17 DE JULIO. Más de 200 personas fallecen al estrellarse un avión en Sao Paulo.

PANORAMA

ESTADOS UNIDOS

El Senado bloquea la enmienda sobre la retirada de los soldados de Iraq

EFE / WASHINGTON-BAGDAD
El bloqueo de una moción demócrata para que la retirada de las tropas estadounidenses en Iraq comience en 120 días puso ayer punto y final a un debate de 20 horas y media que se prolongó toda la noche en el Senado norteamericano.

El encuentro comenzó el martes a las 21,00 hora peninsular y concluyó ayer a las 11,30.

Pese a que en una votación la medida obtuvo 52 votos a favor y 47 en contra, se necesitaban 60 para evitar el bloqueo de la minoría republicana.

La sesión maratónica, calificada por la oposición de «maniobra publicitaria», mantuvo despiertos toda la noche a los senadores, que hicieron dis-

tintos turnos entre ellos para poder mantener el debate.

Aquellos que deseaban descansar podían optar por dormir en los sillones de sus oficinas o en camas plegables instaladas en una sala adyacente.

La enmienda bloqueada estaba integrada en la legislación que asignará los fondos para financiar gastos militares y había sido redactada por los senadores demócratas Carl Levin y Jack Reed.

En Iraq, el presunto lugarteniente del jefe de la red terrorista Al Qaeda en la zona, Jaled al Mashhadani, fue detenido el pasado 4 de julio en Mosul, norte del país, por las tropas de EEUU, según informó el general estadounidense Kevin Bergner.

SUDÁFRICA



Un grupo para salvar al mundo. Sudáfrica celebró ayer el 89 cumpleaños de Nelson Mandela con diversos tributos, mientras el símbolo del antiapartheid se prepara para lanzar un grupo internacional para ayudar a resolver los problemas del mundo, en el que estarán el ex presidente de EEUU Jimmy Carter o el ex líder de la ONU Kofi Annan. / SIPHIWE SIBEKO (REUTERS)

PALESTINA

Mazen convocará elecciones en el territorio de la ANP

El presidente Abu Mazen anunció ayer que emitirá un

decreto de convocatoria de elecciones parlamentarias y presidenciales en los territorios de la Autoridad Nacional Palestina. Mazen hizo este anuncio al final de una reunión en Ramala con el jefe de la diplomacia europea, Javier Solana.

El primer ministro israelí fracasó «con estrépito» en la guerra contra Hizbulá

Un informe del supervisor del Estado acusa a Olmert, al titular de Defensa y al jefe del Ejército de gestionar mal el conflicto de 2006

• El documento asegura que los tres mandatarios se equivocaron al invertir sus esfuerzos en combatir en Líbano y descuidar la retaguardia, donde se sufrieron «graves daños».

EFE / JERUSALÉN-GAZA

A pesar de su último éxito diplomático que ha supuesto una alianza entre Al Fatah y el Gobierno hebreo, el primer ministro israelí volvió a sufrir ayer un varapalo por un duro informe del supervisor del Estado (*Ombudsman*), Micha Lindenstrauss, en el que acusa a Ehud Olmert y los entonces ministro de Defensa, Amir Peretz, y jefe del Estado Mayor, Dan Halutz, de haber fracasado «de forma dramática» en la gestión de la guerra del pasado año contra Hizbulá.

Estos tres responsables y el comandante de la retaguardia, Yitzhak Gershon, fallaron con estrépito «en el proceso de toma de decisiones, evaluación y estimación de su manejo del frente interno», denuncia el documento, de unas 582 páginas.

«Los líderes estatales invirtieron la mayoría de sus esfuerzos en combatir en Líbano, en vez de manejar la retaguardia, que sufrió grandes daños desde los primeros días de la guerra», apunta Lindenstrauss, jefe de la Oficina de la Auditoría del Estado. Hubo, agrega, una «total laguna en la razón» de las autoridades judías en la gestión del conflicto, en el que murieron más de 150 israelíes y de 1.000 libaneses, en su mayoría civiles.

«La conducta del primer ministro y los organismos responsables fue, en la mayoría de los casos, reactiva y parcial, inapropiada y, en algunos, llevada a cabo con signi-



El primer ministro israelí, Ehud Olmert. / OLIVIER FITOUSSI (EFE)

ficativo retraso», según revela el texto.

Lindenstrauss considera que estos «severos fallos» han «erosionado la capacidad de la retaguardia para salvaguardar a la población civil durante una guerra».

«En vísperas del conflicto -relata-, el Ejecutivo recibió evalua-

ciones de los organismos profesionales, según las cuales era más que posible que la retaguardia sufriera e incluso se mencionaba la amplitud del daño».

El Gobierno, sin embargo, no evaluó la situación hasta el 30 de julio de 2006, 21 días después de su inicio y a solo 13 de su final.

De 7 a 2 plazas por 12.000€ menos

CHRYSLER



Ahorro
12.000€
sobre PVP nuevo

GRAND VOYAGER
2.8 CRD LX CON STOW'N GO

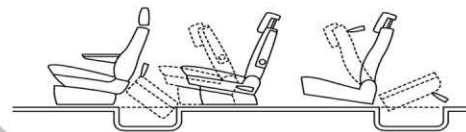
Desde 27.900€*



Mercedes-Benz, smart, Maybach, Chrysler, Jeep y Dodge son marcas del Grupo DaimlerChrysler > www.chrysler.es

* Precio correspondiente a vehículo Chrysler Grand Voyager 2.8 LX Diésel matriculados en 2006 como mixto adaptable. Precio válido para Península y Baleares hasta 31/07/07 a fin de existencias IVA y transporte incluidos. Promoción válida para concesionarios adheridos al programa de Seminuevos Certificados.

Ya tienes STOW'N GO, EL ÚNICO SISTEMA DEL MUNDO que te permite esconder los asientos bajo el suelo, pasando de 7 a 2 plazas en menos de 30 segundos.



- ▶ Selección vehículos certificados
- ▶ Kilometraje certificado
- ▶ Hasta dos años garantía comercial
- ▶ Asistencia en carretera
- ▶ Programa Alternative (renuévalo, quédatelo, devuélvelo)

OSNAM AUTOMOVILES, S.L.
Concesionario Oficial Chrysler Jeep Dodge

C/ Siete Picos 10 (Pol. Ind. El Cerro). 40006 SEGOVIA. Tel.: 921 43 41 70.



El entrenador Carlos Tornadijo, a la izquierda, corre con sus jugadores durante el primer entrenamiento de la pretemporada en el campo de La Albuera. / KAMARERO

LAS DECLARACIONES

► JOSÉ SORIANO

«Nunca hemos bajado los brazos para optar a lo que siempre hemos optado»

«Podemos callar algunas bocas que decían que el equipo no era competitivo»

► JORGE CORDOBÉS

«No tengo presión por lo que hizo Ramírez, yo vengo a hacerlo lo mejor posible»

«Difícil lo voy a tener con todos, no sólo con Barto»

Comienza un nuevo camino

La Gimnástica Segoviana realiza su primer entrenamiento de la pretemporada y presenta a cuatro nuevos jugadores

DAVID LÓPEZ / SEGOVIA

Parece que fue ayer cuando el árbitro pitó el final del último partido en La Albuera, de recuerdo amargo, pero ya pasado. Por ello, y con muchas caras nuevas, la Gimnástica Segoviana 2007-2008 se reunió por primera vez en el estadio segoviano, que lucía nuevo 'corte de pelo' y un color verde que ya quisieran muchos campos de Primera.

El escenario estaba preparado, pero antes de que los jugadores se vistieran de corto hubo tiempo para la presentación de cuatro nuevos fichajes, que comparecieron junto a su nuevo entrenador y presidente. José Soriano definió a Mato como "el constructor", a Cordobés como "el goleador", y destacó la vuelta de Javi de la Cruz a la Segovia después de su paso por

el Universidad de Valladolid, sin olvidar la presencia del nuevo guardameta Andoni Barandiarán. Unas nuevas incorporaciones que se suman a una lista de fichajes de la que falta por llegar un centrocampista y que, según Soriano, "forma un equipo muy competitivo que luchará por ser líderes en el Grupo Octavo, preparados para alcanzar el ascenso. Creemos que hemos traído lo mejor, y hemos hecho un gran esfuerzo para ello, porque no hemos bajado los brazos para conseguir el ascenso". Tras la presentación de los fichajes, los 24 jugadores que acudieron pasaron por la báscula y midieron su altura, para después cambiar sus zapatillas deportivas

por las botas de tacos y estrenar el immaculado césped de La Albuera.

Un primer entrenamiento, como es habitual, que sirvió para que el técnico Carlos Tornadijo tuviera una primera toma de contacto con su plantilla, y que los jugadores se fueran conociendo. Nuevas caras, regresos y jugadores veteranos que saltaron al campo frente a la mirada de un buen número de aficionados que aprovecharon la sombra del palco de La Albuera para ver a los jugadores gimnásticos y empezar a seguirlos de cerca como aperitivo a la nueva temporada, y a una pretemporada que viene llena de partidos amistosos.

El domingo, rumbo a Galicia

A las seis de la mañana del domingo 22 la expedición azulgrana pone rumbo a Arosa, en Galicia, donde se concentrará hasta el viernes siguiente. Allí se espera la llegada de un fichaje más, que cubriría el puesto de centrocampista. En tierras gallegas, la Gimnástica Segoviana busca poder acordar la disputa de un partido amistoso con algún equipo de la zona, debido a que el conjunto local del Celta no puede enfrentarse a los gimnásticos porque su campo de juego está en pleno periodo de remodelación.



Barto y Ramsés se reencuentran esta temporada / KAMARERO

Ciudadano @delantado



Opina sobre la actualidad de la Gimnástica Segoviana en www.eladelantado.com

TENIS

VILLA DE EL ESPINAR



Pedro Arahuetes y Javier Martínez se dan la mano tras haber firmado el convenio de colaboración /KAMARERO

El Ayuntamiento vuelve a respaldar el trabajo del Open Castilla y León

Tras la firma del convenio de colaboración, Javier Martínez anunció que será Olivier Rochus el encargado de impartir el clinic junto al Acueducto

ANA VÁZQUEZ / SEGOVIA

Javier Martínez, director del Open Castilla y León, y Pedro Arahuetes, alcalde de Segovia, firmaron ayer el contrato de colaboración entre el torneo y el Ayuntamiento de la ciudad, que en esta vigésimo segunda edición aportará una cantidad económica de 10.000 euros.

Arahuetes calificó la colaboración entre ambas partes de "muy importante" y declaró que gracias a la misma se consigue que el torneo, a pesar de disputarse en El Espinar, sirva de escaparate para toda la provincia de Segovia, promocionando así el turismo de la zona.

Por su parte, Javier Martínez quiso agradecer el apoyo que desde siempre ha mostrado el Ayuntamiento de Segovia con el Open. El torneo se ha convertido, según

su director, en "un grande" en el que nunca se toca techo, ya que no ocultó que entre sus objetivos se encuentra el seguir organizando cada año más actividades y "hacer que se expanda aún más". Martínez también expresó su deseo de que en un futuro no muy lejano puedan disputarse en las instalaciones del Villa de El Espinar las finales de los distintos campeonatos que se organicen en Segovia para los niños que juegan al tenis en la provincia.

El director del Open también quiso destacar el interés que está demostrando por el torneo el nuevo concejal de deportes, Javier Arranz, quien también estuvo presente durante el acto. Martínez mantuvo una conversación previa a la firma con Arranz y se mostró

sorprendido por la motivación de éste respecto al Villa de El Espinar.

Además de comentar alguna que otra anécdota que tuvo a Nadal como protagonista y hacer hincapié en el Master en Silla de Ruedas que se celebra de forma paralela al Open en sus instalaciones. Martínez quiso recordar que el Villa de El Espinar "fue el primero en España en organizar un campeonato en silla de ruedas".

Finalmente, el director del mejor challenger del mundo anunció que el jugador elegido para impartir el clinic a los pies del Acueducto es el belga Olivier Rochus, uno de los cabeza de serie del torneo. Además, Martínez adelantó que la vigésimo segunda edición del torneo traerá una sorpresa bajo la raqueta, pero no quiso desvelarla.

ATLETISMO

CAMPEONATO DE EUROPA

Javi Soto, nuevo campeón de Europa para sordos en 800 y 1.500 metros

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El segoviano Javi Soto, perteneciente al CAJ Blume Caja Segovia consiguió la medalla de oro en las pruebas de 1.500 m. y 800 m en los VII Campeonatos de Europa de Atletismo para Sordos, celebrados en la ciudad búlgara de Sofía. En el evento participaron cerca de 400 atletas pertenecientes a 20 países diferentes.

Soto acudió a la cita con el objetivo de lograr la medalla de oro en la prueba de 1.500 m., a pesar de tener que enfrentarse al polaco Rafal Nowak, campeón del mundo. Fue una carrera táctica y lenta en la que el podio se resolvió en los últimos 200 metros. Javi Soto respondió a dos ataques fuertes del ruso Alexei Silaev al principio de la carrera, pero a falta de 100 metros, se escapó y logró superar al resto

de atletas, ganando en el último suspiro al polaco Nowak y al ruso Silaev por 26 y 65 centésimas respectivamente. Soto calificó los últimos 100 metros de "infarto".

En la prueba de 800, el atleta segoviano se clasificó sin problemas venciendo en la semifinal B. Pudo así reservar fuerzas para la final, a la que estuvo a punto de no presentarse debido a un malestar físico previo a la prueba definitiva. Sin embargo, y pese a no encontrarse bien, finalmente decidió salir y logró hacer una carrera limpia, colocándose muy bien dentro del grupo y realizando un sprint a falta de 100 metros gracias al cual sus rivales no pudieron adelantarlo.

Javi Soto consiguió así el tercer título europeo consecutivo en los 800 m. con una marca de 1'56"27.

MOTOCICLISMO

TROFEO RACE

Última jornada de entrenamientos para los pilotos Isaac Martín y Jesús Gil

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Isaac Martín y Jesús Gil se desplazaron al circuito del Jarama realizaron sus últimas sesiones de entrenamiento antes de comenzar las vacaciones de verano. En el circuito madrileño los dos pilotos llevaron a cabo algunas mejoras en sus motos y tomaron un mayor pulso a las curvas, realizando un total de 70 vueltas durante una jornada que les fue bastante propicia para mantener e incluso superar tiempos de carrera y poner a punto sus máquinas ahora que la competición se interrumpe.

La Augusta de Isaac Martín volvió a mostrarse intratable, pero una pequeña fuga de aceite del sistema de embrague puso en jaque los entrenamientos que, tras unos

instantes de incertidumbre, el equipo logró dar con la avería y se restableció todo tras poner a punto la moto. Tras esta fructífera jornada en el circuito madrileño del Jarama, los pilotos del equipo segoviano CMM-H y M Gil descansarán hasta el próximo sábado 25 de agosto.

En esa fecha Isaac Martín, a bordo de su MV Augusta de categoría superbikes, junto a su compañero Jesús Gil con su moto Yamaha R6 2006 y en categoría super sport, van a participar en una jornada de entrenamientos en el mismo escenario del circuito del Jarama, para así preparar sus máquinas para la próxima cita del trofeo Race, que se va a disputar el sábado 8 de septiembre.

SMWITAN
FINANZAS E INMUEBLES

EL MIRADOR DE ZAMARRAMALA
VISITE CHALET PILOTO

Sábados y Domingos: 13 a 20 horas

De Lunes a Viernes: Cita Previa al 625 518 794 * 921 438 067

* Chalets Pareados. 264 m²,
6 habitaciones, 3 baños y aseo.
* Cocina amueblada. Jardín privado.
* Piscina climatizada comunitaria.
* Excelentes calidades. Inmejorables vistas.

Tlno: 921 438 067 / 625 518 794

España cosecha un empate frente a Portugal en la Eurocopa sub'19

El conjunto nacional no puede fallar ante Grecia si quiere lograr el pase a las semifinales

1	ESPAÑA
1	PORTUGAL

ESPAÑA: Ramos; Pablo, Sanjosé, Cantero, Echaide; Javi Martínez (Parejo, min. 62), Azpilicueta, Montoro, Modrego; Emilio (Berrocal, min. 84) y Aarón (Coto, min. 77).
PORTUGAL: Ventura; Portela (Gonçalves, min. 79), Bura, Pinto, Carriço; Joao Martins (Ribeiro, min. 59), Castro, Cruz, Santos (Paím, min. 83); Candeias y Monteiro.

ÁRBITRO

Cuneyt Cakir (TUR). Amonestó con tarjeta amarilla a Pablo (min. 12), Aarón (min. 27), Sanjosé (min. 32) y Coto (min. 77) de España, y a Joao Martins (min. 11) y Bura (min. 94), de Portugal.

GOLES

1-0, min. 52. Aarón. 1-1, min. 71. Carriço.

E. PRESS / STEYR (AUSTRIA)

La selección española sub'19 empató con Portugal en el segundo partido del Europeo de la categoría, que retransmitió Canal 4 en directo, en un encuentro en donde los de Santisteban fueron superiores, pero no pudieron traducir sus ocasiones en gol.

El bloque, que se queda a un paso de las semifinales tras sumar cuatro puntos en los dos partidos que hasta el momento ha disputado, siempre llevó las riendas de un duelo en el que se adelantó merced a un penalti transformado por Aarón, pero un despiste en un córner permitió a Portugal sumar su primer punto del torneo.

El choque comenzó con el dominio de los españoles que volvieron a encomendarse a Javi Martínez para hacerse dueños en el centro del campo. De hecho, el mejor síntoma fue la primera jugada entrelazada, que finalizó con un disparo al larguero del propio jugador.

El cuadro luso prefirió seguir dormido ante el juego de toque del



El conjunto español pudo ganar, pero no estuvo afortunado de cara a la meta rival. / RUBRA (EFE)

combinado nacional, que provocó cuatro claras ocasiones durante la primera mitad, incluido un gol anulado al protagonista de la primera parte, Javi Martínez.

Tras el descanso, España se decidió a romper la telaraña rival, aunque tuvo que ser desde el punto de penalti. Así, Aarón, el futbolista más destacado en el partido del debut, engañó al meta portu-

gués para dar la primera ventaja a los suyos (min. 52).

Con el 1-0, los pupilos de Santisteban se olvidaron de hacer todo lo que habían hecho durante los primeros compases y especularon con la posesión del balón, aunque dispusieron de ocasiones para ampliar su ventaja.

Y ahí llegó el tanto de Portugal. Corría el minuto 71, cuando Ca-

riço cabeceó un balón de forma certera en la meta de Ramos, que no pudo hacer nada para evitarlo.

Los jóvenes españoles no cesaron en su empeño de poder sellar su pase para las semifinales, pero un despiste puntual permitió a nuestro vecinos llevarse un punto de oro, que dejó un sabor agri dulce en el combinado 'rojo', que no podrá fallar frente a Grecia.

El Zaragoza se refuerza con la llegada de Matuzalem

EFE / ZARAGOZA

El brasileño Francelino Da Silva Matuzalem se comprometió ayer para jugar en el Zaragoza las próximas tres temporadas.

El centrocampista tiene 27 años y una larga trayectoria en el fútbol europeo. Procedente del Vitoria Bahia de su país, emigró al fútbol italiano donde jugó cinco temporadas en tres equipos distintos: Nápoles, Piacenza y Brescia.

En junio de 2004 fichó por el conjunto ucraniano del Shakhtar Donetsk con el que ha exhibido un gran rendimiento, tanto en las competiciones nacionales como en su participación en la Liga de Campeones y la UEFA.

El futbolista sudamericano era una de las principales prioridades del bloque maño para reforzar el centro del campo y, en concreto, la figura de creador de juego que estaba buscando el técnico Víctor Fernández.

Además, Matuzalem llegó a marcharse de la concentración de pretemporada del Shakhtar para forzar una negociación a la que se negaba la entidad ucraniana, pero finalmente el convencimiento de éste en que iba a ser inútil retenerle y la llegada del delantero italiano Cristiano Lucarelli, procedente del Livorno, precipitaron su marcha.

Raúl Tamudo confirma su continuidad en el Espanyol

E. PRESS / BARCELONA

El capitán del Espanyol, Raúl Tamudo, confirmó ayer que seguirá en el club catalán y mostró su confianza en cerrar en breve un acuerdo para la mejora de su contrato, aunque afirmó que, si fuera por dinero «me habría marchado a otro conjunto».

El delantero, que ha cumplido 10 años en la primera plantilla, recibió una oferta del Villarreal, aunque el equipo 'perico' no quiso negociar el valor de su cláusula de rescisión (24 millones).

A cambio, ambas partes acordaron negociar una mejora del actual contrato del delantero, que tiene vigencia por tres años más y que podría concretarse en los próximos días. «Es cierto que han intentado ficharme, pero hay cosas que no se pagan con dinero», explicó, y aseguró que en el Espanyol está «cerca de mi familia, los amigos y arropado por una afición que siempre me ha tratado con mucho cariño».

El Real Madrid llega a un acuerdo con Arjen Robben

El club blanco podría pagar 22 millones de euros por el holandés

AGENCIAS / MADRID

El jugador del Chelsea, Arjen Robben, llegó ayer a un acuerdo con el Real Madrid para jugar en el equipo blanco las próximas temporadas, a pesar de que ambos clubes tienen que llegar a un pacto económico por el extremo para concretar su incorporación de cara a la campaña venidera, según informó la BBC.

Robben, que viajaría este viernes a la capital, podría cerrar su fichaje por una cifra cercana a los 22 millones de euros.

Además, al holandés, que aún le restan dos años de contrato con el club londinense, no le gustó demasiado el curso que tomaron las negociaciones por su renovación. Y es que parece que su estatus se

encuentra amenazado en estos momentos tras la llegada del francés Florent Malouda.

El presidente del Real Madrid, Ramón Calderón, admitió hace tiempo que su intención era contratarle, pero el portugués Jose Mourinho negó su intención de dejar marchar al jugador.

«En este momento es un jugador del Chelsea con contrato en vigor, y está jugando bien. Lo veo como un integrante de esta plantilla, y estoy feliz con esta situación», afirmó el luso.

Según apuntó la cadena británica, el fichaje de Robben haría que el bloque británico se lanzase a por su compatriota del Feyenoord Royston Drenthe, que llegaría al cuadro 'blue' para cubrir

la marcha de su compatriota por una cantidad cercana a los 10,5 millones.

La intención de la entidad 'merengue' es cerrar definitivamente su incorporación cuanto antes para que pueda viajar el domingo a Irdning (Austria) junto al resto de la expedición blanca para iniciar la pretemporada.

NO AL CAMBIO. Por otro lado, el italiano Fabio Cannavaro rechazó ayer la posibilidad de recalar en el Chelsea, según confirmó su agente a los medios de comunicación.

Desde el despido de Capello del banquillo del Bernabéu se ha especulado con la posibilidad de que el defensa vuelva a Turín o se traslade a la 'Premier League'.



Arjen Robben (i), durante un partido.

Sin embargo, el representante del zaguero transalpino, Gaetano Fedele, explicó que, «aunque existe una oferta suculenta», el jugador «quiere seguir vistiendo la elástica blanca».

«El deseo más importante de Fabio Cannavaro es conquistar la Liga de Campeones y, actualmente, el único equipo que se lo puede permitir es el Real Madrid», concluyó.

Vasseur culmina la escapada

El francés supera a sus cuatro compañeros de fuga, mientras que los favoritos llegaron a más de 10 minutos

EFE / MARSELLA (FRANCIA)

El francés Cedric Vasseur, del Quick Step, fue el más rápido en un sprint entre cinco y se llevó la décima etapa del Tour, la jornada de más calor, disputada entre Tallard y Marsella, de 229,5 kilómetros, en la que el danés Michael Rasmussen (Rabobank) conservó el maillot amarillo y Valverde y Mayo el segundo y tercer puesto en la general, respectivamente.

El galo, de 36 años, se podrá retirar feliz a final de temporada, con dos etapas del Tour en su palmarés. Hace 10 años venció en solitario en La Chatre y estuvo cinco días de amarillo. Ayer, por veteranía y astucia volvió al podio para celebrar el primer triunfo local de la presente edición.

Cruzó la meta por delante de sus compañeros de fuga: Casar (Francaise), Albasini (Liquigas) y Voigt (CSC), todos con un tiempo de 5h.20.24. El español Juan Antonio Flecha (Rabobank), también componente de la primera escapada que cuajó, entró a 2,34.

El pelotón terminó el garbeo con un retraso de más de 10 minutos, con el maillot verde Tom Boonen al frente. De esta forma, la clasificación provisional no tuvo alteración alguna, y Rasmussen se acerca a la contrarreloj del sábado y a los Pirineos con el liderato y las esperanzas intactas, mientras que Alejandro Valverde (Caisse D'Epargne) e Iban Mayo (Saunier Duval) permanecen en la sala de espera.

El pelotón salió de los Alpes con pocas ganas de dar pedales, y menos a 40 grados de temperatura. Una buena escapada era el mejor plan para plantearse la

jornada como una excursión, y fueron 11 los encargados de animar la carrera, los únicos que evitaron el bostezo camino de Marsella.

Entre ellos el español Juan Antonio Flecha (Rabobank), siempre dispuesto a la aventura, el veterano alemán de 35 años Jens Voigt (CSC), Bossoni (Lampre), Halgand (Credit), Scheirlinckx (Cofidis), Albasini y Kuschynski (Liquigas), Casar (Francaise), Vasseur (Quick Step), Grivko (Milram) y Burghardt (TMO).

El grupo se dedicó a rodar e hidratarse. Fue un día para poner un monumento a los aguadores, que no paraban de subir y bajar los bidones frescos. El Rabobank tiraba en cabeza, y Vinokourov dispuso de tiempo de so-



El veterano Cedric Vasseur celebra su triunfo en la décima etapa de la ronda gala. / S. RELLANDINI (REUTERS)

bra para visitar el coche médico.

ELEGIDOS. Los 11 fugados se lle-

varon bien hasta la Cota de Bastides. Voigt rompió la disciplina y seleccionó a cuatro compañeros

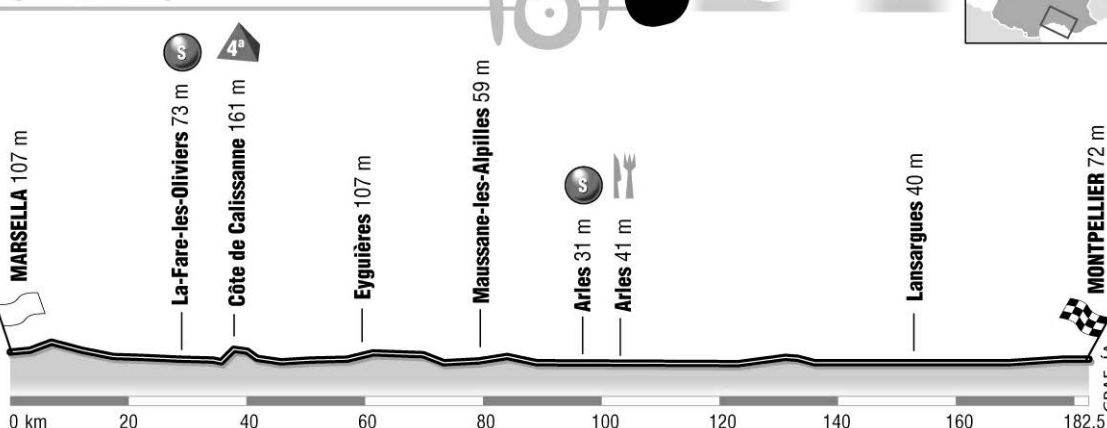
para negociar la victoria: los galos Halgand, Vasseur y Casar y el suizo Albasini.

En el Col de la Gineste se mantuvieron los cinco más fuertes. Llegaron a la recta de meta a ver quien era capaz de conjugar fuerza, táctica y habilidad. Se miraron, se amagaron, se lanzaron faroles, a ver quien arrancaba primero.

Hasta que saltó Vasseur, y no precisamente en broma, y en el momento justo para quitar la capacidad de reacción a sus adversarios. Levantó los brazos de nuevo, 10 años después, en su novena participación. Otra historia bonita para contar a sus nietos en una jornada que se vio teñida de nuevo por el dopaje, después del anuncio del positivo del alemán Patrick Sinkewitz (T-Mobile).

Hoy se disputará la undécima etapa, que unirá las ciudades de Marsella y Montpellier a través de 182,5 kilómetros. Un recorrido llano que se presta a un claro pronóstico de llegada al sprint.

11ª etapa: Marsella-Montpellier (182,5 km)



Calor, viento y... ¿sprint? Con los Pirineos aún un poco lejanos, el calor puede ser el mayor enemigo del pelotón en la etapa que se llevará a cabo hoy entre Marsella y Montpellier. Además, a pesar de que el viento puede ser el invitado inesperado, la llegada al sprint parece inevitable, sujeta a una extensa tradición cuyo último eslabón encadenó el australiano Robbie McEwen con su victoria en 2005.



¿y tú qué opinas?

Porque ahora las palabras tienen más sentido que nunca...

opina, informa, denuncia en

www.eladelantado.com



GOLF

Woods busca su primer 'grande' del año en Escocia

E. P. / CARNOUSTIE (ESCOCIA)
El estadounidense Tiger Woods busca a partir de hoy su tercer Abierto Británico consecutivo, el cuarto de su palmarés, y romper de paso la racha negativa de no haberse impuesto aún en ningún 'grande' esta temporada.

Hasta el momento, el estadounidense Zach Johnson, vencedor en Augusta, y el argentino Ángel Cabrera, ganador del Abierto de los Estados Unidos, son los que dan brillo al 2007 en el que el número uno del mundo no ha mostrado todo su potencial.

Sin embargo, el 'Tigre' sigue siendo el favorito, y espera continuar con su idilio con el 'British', el de mayor tradición y el único que se disputa en suelo europeo.

Junto al californiano participará lo mejor de la 'Armada' norteamericana (Mickelson, Furyk, Johnson, Lehman...), dominadora de 10 de las 12 últimas ediciones.

Enfrente estarán los jugadores del Viejo Continente, que regresan precisamente al escenario donde conquistaron su último 'grande'. En Carnoustie, el escocés Paul Lawrie se hizo con la victoria, después de un 'play-off' al que se llegó tras los múltiples errores cometidos por el francés Jean Van de Velde.

Desde entonces, a los europeos solo les ha quedado el consuelo de sonreír en la Ryder Cup y, pese a la aparición de nuevos talentos, ya suman ocho años sin levantar el trofeo.

Las bazas que aportará el golf español, aún connotado por el anuncio de la retirada de Severiano Ballesteros, serán las del castellonense Sergio García y las del malagueño Miguel Ángel Jiménez, mientras que José María Olazábal causó baja de última hora por lesión.

POCA FORTUNA. El 'Niño' regresa a un campo 'maldito' para él. En Carnoustie, en 1999, la del último triunfo local, no pasó el corte después de firmar sendas tarjetas de 89 y 83, por lo que querrá la revancha después de su buena actuación en el campo de Hoylake en 2006 donde entró a un golpe de Woods en la jornada decisiva.

Todos ellos se enfrentarán a uno de los recorridos más complicados del mundo, con calles estrechas, el siempre peligroso viento y la adversa climatología británica, el 'rough' alto, el arroyo Barry Burn, donde Van de Velde envió la bola hace ocho años para perder su ocasión de oro, y 'bunkers' pequeños y peligrosos de los que es difícil salir. Los hoyos claves están situados del 15 al 18.

TENIS

Verdasco impide a Ferrer revalidar su título en Stuttgart

El madrileño deja fuera al de Jávea, que venía de imponerse en Bastad, por 7-5, 6-3

EFE / STUTTGART (ALEMANIA)

El español Fernando Verdasco puso fin a las aspiraciones de su compatriota David Ferrer de revalidar su título en el torneo de Stuttgart, puntuable para la ATP y dotado con 642.750 euros en premios.

El madrileño, como ya sucediese en el último Roland Garros, dejó fuera al de Jávea, que venía de imponerse en Bastad (Suecia), pero que apenas pudo oponer resistencia a su rival cayendo en dos sets por 7-5, 6-3.

El encuentro solo estuvo equilibrado en la primera manga, donde una ruptura en el tramo decisivo a favor de Verdasco le permitió cerrar el parcial y coger la delantera en el marcador.

En el siguiente, tras un pequeño momento de equilibrio, la debilidad en el servicio del alicantino se saldó con tres roturas que provocaron que su rival pusiese la directa hacia la tercera ronda donde se encontrará con el argentino Juan Ignacio Chela, que dejó fuera al serbio a Boris Pashanski por 7-5, 4-6 y 6-4.

NUEVA MODALIDAD. Por otro lado, Rafa Nadal participará en la primera edición del Betfair Turbo Tennis, un innovador sistema de juego, que se disputará por primera vez el próximo 27 de octubre en Zaragoza y que reunirá a seis grandes raquetas.

El manacorí se enfrentará con

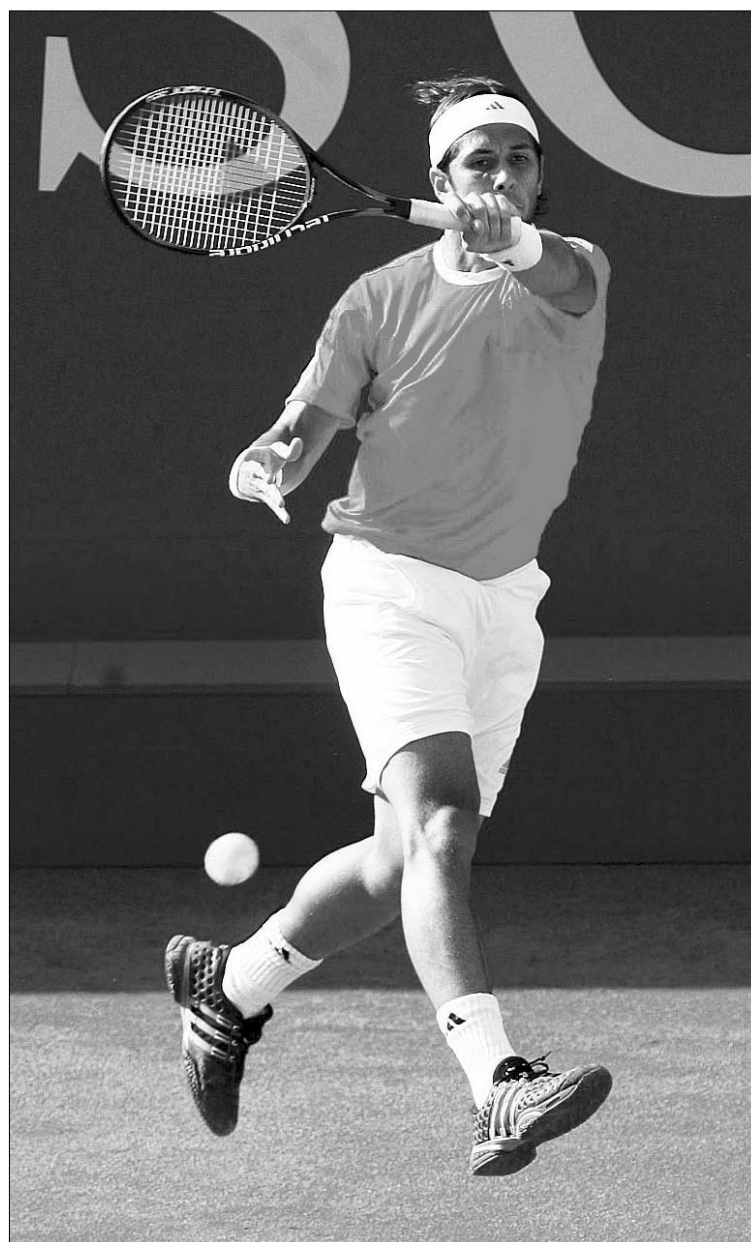
otros tres tenistas y dos veteranos, cuyos nombres aún están por confirmar. La competición constará de cinco encuentros (dos partidos de cuartos de final, las dos semifinales y la final).

El Betfair Turbo Tennis es una nueva modalidad que se caracteriza por ofrecer un tenis más agresivo, rápido y vivo en un tiempo limitado de 30 minutos. El que gane más juegos en media hora pasa a la siguiente ronda. A los 28 minutos del duelo, y sin pausa, sonará una campana que indica la disputa del último juego. En caso de firmar un empate tras los 30 minutos, se disputará un punto de partido. El jugador que se adjudique el servicio ganará el duelo.

El primer campeonato en España se disputará en Zaragoza, en una pista rápida de moqueta. El torneo se sitúa en el calendario anual después del Masters Series de Madrid y antes del torneo de París-Bercy.

Mientras tanto, el australiano Lleyton Hewitt anunció ayer que su compatriota Tony Roche será su nuevo entrenador.

El campeón de Wimbledon en 2001 y del Open de Estados Unidos en 2002 explicó su asociación con Roche durante una conferencia de prensa celebrada en Sydney, tan solo unos meses después que su nuevo preparador fuera despedido por el actual número uno del mundo, el suizo Roger Federer.



Verdasco devuelve la bola en su duelo ante Ferrer. / B. WEISSBROD (EFE)

Hewitt manifestó que llegó a ser líder de la clasificación de la ATP gracias al trabajo que desarrolló con Roche cuando cruzaron sus caminos en la Copa Davis, y espera que con el veterano preparador pueda volver a su mejor forma.

«Tony trabajó a mi lado hace unos años cuando fui seleccionado para participar con la bandera de mi país en el prestigioso torneo

por equipos. Sus sabios consejos y su dilatada experiencia en este deporte fueron las principales bases para que yo pudiera llegar a ser el número uno del mundo», destacó el 'aussie'.

«Estoy deseando reanudar nuestra asociación con la esperanza de volver a tener éxito en torneos de Grand Slam», concluyó Hewitt.

BALONCESTO LIGA ACB

El Barcelona ficha por dos temporadas al turco Ersan Ilyasova

AGENCIAS / BARCELONA

El turco Ersan Ilyasova, que la última temporada jugó en los Bucks de Milwaukee, se convirtió ayer en el primer fichaje del AXA Barcelona para las dos próximas temporadas, según confirmó el club catalán.

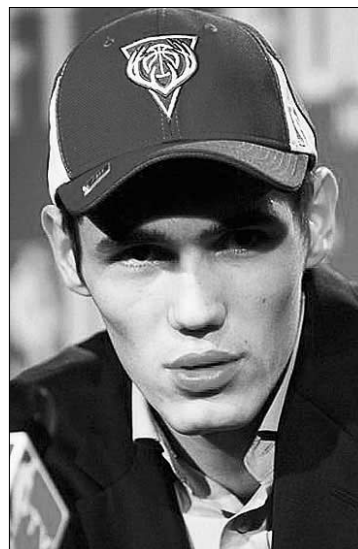
El otomano (2,08 metros y 20 años) es un hombre polivalente, capaz de jugar en posiciones exteriores, a pesar de su altura. Según los informes que se tienen de él, es un baloncestista que corre muy bien en la transición, con un buen porcentaje en el lanzamiento exterior y reboteador, especialmente en ataque.

Formado en la cantera del Ulker de Estambul, fue elegido por los Bucks en la segunda ronda del 'draft' de 2005, y firmó un contra-

to de 2 años con los de Milwaukee, aunque únicamente disputó la última temporada, ya que la anterior actuó como cedido en un conjunto de la NBDL (Liga de Expansión y Desarrollo), que depende de la NBA.

En la pasada campaña, aprovechó la oportunidad que le ofreció el entrenador de los Bucks, debido a las lesiones de otros compañeros para hacerse con minutos. Su mejor partido fue ante Chicago (22 puntos y 9 rebotes).

A pesar de que no han trascendido los detalles económicos de la operación, la prensa turca apuntó que la misma alcanzó los 5 millones de dólares por las dos campañas y, a su término, el otomano tiene pensado retornar a Estados Unidos.



Ersan Ilyasova.

Ilyasova se someterá a la pertinente revisión médica y está previsto que sea presentado hoy como nuevo jugador 'culé'.

RESCISIÓN. Por otro lado, el Tau Cerámica llegó ayer a un acuerdo con su hasta ahora entrenador, Bozidar Maljkovic, para la rescisión de su contrato.

En un breve comunicado, la entidad vasca agradeció al balcánico su trabajo y le deseó suerte para el futuro. El serbio llegó el 8 de marzo de este año a Vitoria, y firmó un acuerdo por lo que quedaba de temporada y una más.

Maljkovic sustituyó a Natxo Lezcano, el preparador temporal que relevó al croata Velimir Perasovic. El objetivo era que su experiencia permitiera el asalto a los títulos, pero se quedó en las semifinales, tanto de la Euroliga como de la Liga ACB.

Unas declaraciones tras la derrota en la 'Final Four' ante el Panathinaikos, en las que el balcánico no asumió su responsabilidad, le distanciaron de la afición.

Ahora, el principal candidato para dirigir el banquillo es el turco Oktay Mahmuti, tras no conseguir la contratación de Aíto García Reneses, que renovó con el DKV. El otomano, joven, serio y amante de la defensa, ya fue seguido en años pasados por el Tau, pero han surgido dudas tras la discreta temporada que ha realizado con el Efes Pilsen, que le han llevado a estar sin equipo.

Hacienda recauda 5.310 millones en su batalla contra el fraude fiscal

La Agencia Tributaria obtiene un 15% más que lo que consiguió en el año 2005

• Los sindicatos rompen las negociaciones con la Administración ante la falta de acuerdo por la carrera profesional y la «desproporcionada» retribución de los empleados.

EUROPA PRESS / MADRID

La Agencia Tributaria ingresó en 2006 un total de 5.310 millones de euros por actuaciones de control en la lucha contra el fraude, un 15,1% más que en 2005, según anunció el director del organismo, Luis Pedroche, durante la presentación de la Memoria de la Agencia Tributaria de 2006.

Pedroche destacó también que la investigación iniciada el pasado año sobre las operaciones realizadas con billetes de 500 euros han provocado que en lo que va de año se hayan presentado 200 declaraciones extemporáneas de contribuyentes. Estas intervenciones han permitido a Hacienda recaudar unos 5 millones de euros. En total, la Agencia Tributaria investiga 2.000 operaciones llevadas a cabo en 2006 con más de 1.000 billetes de esta denominación.

Del mismo modo, el director de la Agencia Tributaria indicó que en los dos primeros años de puesta en marcha del Plan de Prevención del Fraude Fiscal, 2005 y 2006, Hacienda ingresó por actuaciones de control 9.923 millones de euros, una cifra que calificó de «satisfactoria».

Además, Luis Pedroche señaló que este plan ha permitido «como efecto inducido» el fuerte incremento del número e importe de regularizaciones voluntarias mediante la presentación de declaraciones extemporáneas. En 2006, la cuantía de estas declaraciones,

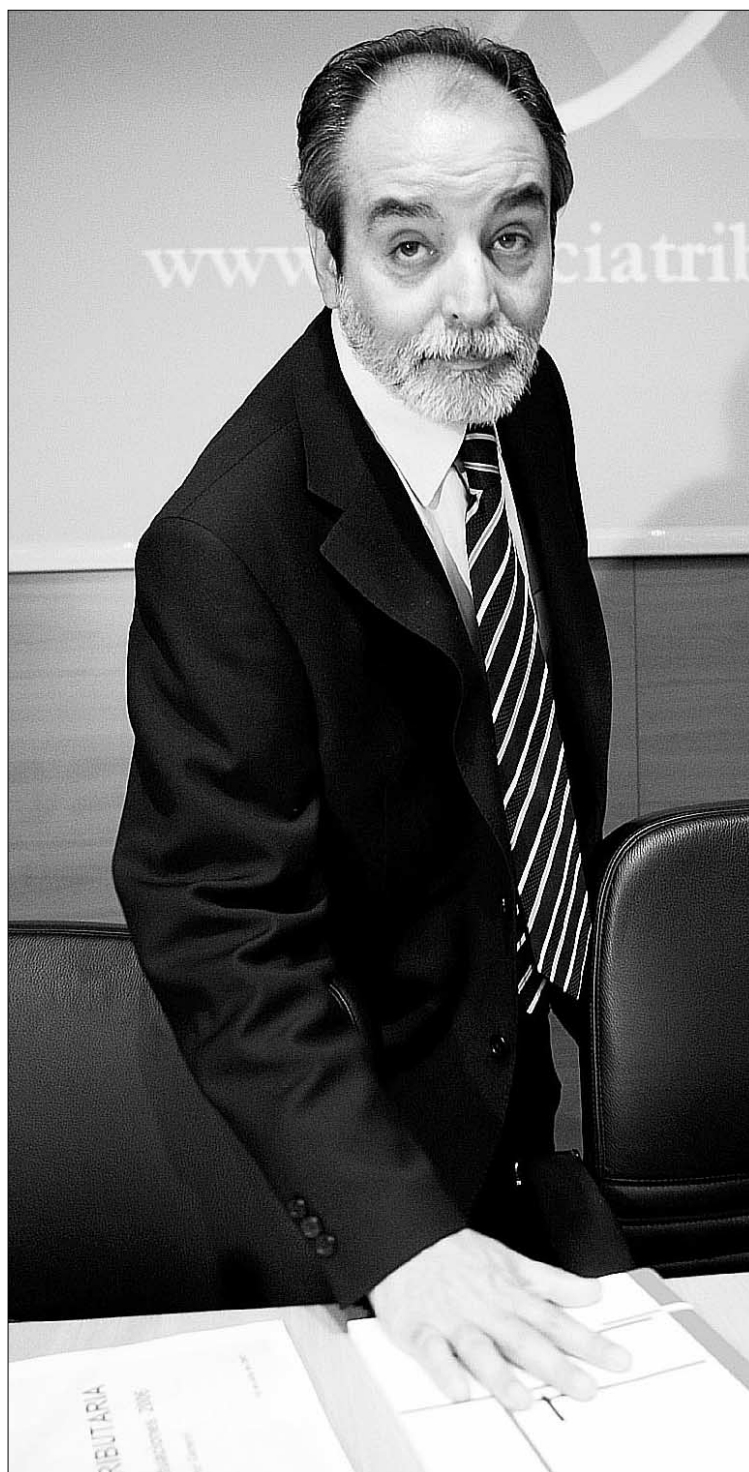
que crecieron un 10,9%, hasta 794.415, aumentó un 20%, hasta los 1.096 millones de euros.

BILLETES DE 500. En cuanto a la investigación de las operaciones con billetes de 500 euros, Luis Pedroche explicó que la investigación se inició en el segundo semestre de 2006, solicitando información al Banco de España y a las empresas que distribuyen los billetes en las entidades financieras, con el fin de establecer el origen y el destino de este dinero. «Estamos viendo la razonabilidad del uso de lo recaudado», añadió.

Fruto de esta información, Hacienda se centró en más de 2.000 operaciones que se realizaron con más de 1.000 billetes de 500 euros, y por tanto, con importes superiores a los 500.000 euros, algunas de las cuales han sido remitidas a la Fiscalía Anticorrupción por ser constitutivas de un posible delito y fraude fiscal.

Según Pedroche, gracias a esta investigación, en lo que va de año, contribuyentes relacionados con estas operaciones han presentado autoliquidaciones fuera del tiempo establecido, que han permitido a Hacienda recaudar en torno a cinco millones de euros.

FIN DE LOS ACUERDOS. Los sindicatos CCOO, UGT, CIG, CSI-CSIF, SIAT-USO y ELA-STV han anunciado movilizaciones a partir del próximo mes de septiembre tras la ruptura de las negociaciones con la Agencia Tributaria sobre la carrera profesional y administrativa de los empleados del organismo recaudatorio y ante la «desproporcionada» retribución existente entre los inspectores de Hacienda y el resto del personal del organismo. En una rueda de prensa conjunta, los grupos sindi-



Luis Pedroche durante la presentación de la Memoria Tributaria de 2006. / EP

cales achacaron la ruptura de los acuerdos a «la incompetencia de la Administración» para aproximar posturas. Afirmaron que sus reivindicaciones «no obedecen solamente a una petición de más o menos retribuciones», sino al objetivo de adecuar el ente público para que sea capaz de cumplir con el objetivo de la Agencia Tributaria de terminar con el fraude fiscal existente.

Las organizaciones sindicales y la dirección de la entidad estatal iniciaron por mandato del Parlamento a finales del pasado año las negociaciones para el desarrollo

de los criterios de la carrera profesional y administrativa de los funcionarios de la Agencia Tributaria.

Dentro del control selectivo, el Luis Pedroche apuntó que el sector inmobiliario ha sido objeto de «especial atención» por parte de la entidad estatal. Así, en 2006 se realizaron 6.516 actuaciones de inspección, un 86% más que en 2005 y un 175% superior que en 2004.

La deuda liquidada ascendió a más de 741 millones de euros, lo que representa un repunte del 34% más que en 2005 y del 98% de aumento que la recaudada hace tres años por Hacienda.

BREVES

INFRAESTRUCTURAS

España podría participar en las obras del Canal de Panamá

■ El jefe del Gobierno español, José Luis Rodríguez Zapatero, y el presidente de Panamá, Martín Torrijos, anunciaron que han alcanzado un «principio de acuerdo» para dar respuesta a los problemas que genera la doble tributación que pesa sobre las empresas españolas que invierten en Panamá, por ser considerado este país un «paraíso fiscal». Si este pacto finalmente fructifica, se abrirá la puerta al capital de empresa españolas en las obras de mejora del Canal panameño.

VIVIENDA

La renta hipotecaria sube un 20,5% con lo que desacelera su trayectoria

■ El crédito hipotecario gestionado por las entidades financieras españolas alcanzó en mayo los 977.747 millones de euros, un 20,5% más que en el mismo mes del año anterior, según datos de la Asociación Hipotecaria Española (AHE). En datos interanuales, se confirma la desaceleración de los préstamos. Un año antes, en mayo de 2006, el crédito hipotecario crecía a una tasa del 26,3%. El préstamo terminó 2006 repuntando a una tasa del 23,3%, mientras que en enero aumentó el 22,9%, en febrero se ralentizó hasta el 22,4% y en marzo y abril aumentó un 21,7% y un 21,2%.

CARBURANTES

Industria multa a dos empresas por no informar del precio de la gasolina

■ El Ministerio de Industria, Turismo y Comercio ha multado por primera vez a dos empresas, cuyos nombres no han trascendido, por no suministrarle los precios de los carburantes que venden en sus estaciones de servicio, informó ayer este departamento. El incumplimiento de la obligación de informar sobre los precios es una sanción grave y la multa puede ascender hasta 300.000 euros.

INDUSTRIA

El ahorro energético de las PYMES en 2006 ascendió a 116 millones

■ El ahorro energético de las más de tres millones de pymes españolas mejoró en lo que va de 2007 un tres por ciento con lo que la capacidad de ahorro potencial de las empresas se situó en el 18,3 por ciento, equivalente a 1.420 millones de euros. El ahorro efectivo, calculado por el estudio anual de Unión Fenosa sobre eficiencia energética, fue del 1,5 por ciento, equivalente a 1.536 GWh por año, es decir unos 116 millones.

La tabacalera Altadis acepta la oferta de Imperial por 16.200 millones en efectivo

AGENCIAS / MADRID

Altadis, el fabricante hispano francés de cigarrillos y cigarros, ha aceptado una oferta de compra de la británica Imperial Tobacco Group de 50 euros por acción en efectivo por algo más de 16.200 millones de euros, cifra en la que va incluida su deuda.

La unión de ambas empresas, si finalmente sale adelante, dará

lugar a la cuarta mayor tabaquera del mundo, con unas ventas cercanas a los 9.000 millones de euros, y culminará más de un año de movimientos corporativos y de especulaciones en este sector.

Según los expertos, esta OPA dificulta una contraoferta a un precio superior por parte del fondo de capital riesgo CVC Partners para hacerse con la compañía. Los

analistas coinciden en que los 50 euros que ofrece la multinacional británica es un precio «razonable», que cuenta con el apoyo del consejo de administración de Altadis

DESPIDOS DE TRABAJADORES.

El consejero delegado de Imperial Tobacco, Gareth Davis, considera que es «muy pronto» para hablar de posibles cierres de fábricas de

Altadis o de posibles despidos» después de lanzar la oferta de compra.

Según Davis, dos equipos directivos, pertenecientes ambos a cada una de las empresas, se reunirán cuando se complete la integración de las dos, previsiblemente en el primer trimestre de 2008, para analizar esos posibles cambios estructurales.

FONDOS DE INVERSIÓN

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
AHORRO CORPORACIÓN					
AC Acciones	RV	29,12	2,63	12,10	235.571.057
AC Dinerplus	D	8,64	0,01	2,37	1.217.997.539
AC Divisa		8,89	1,95	5,18	15.773.796
AC Largo FT	RF	11,70	0,05	0,30	46.693.434
Ahorro fondo	MRV	56,19	1,27	6,71	386.137.467
Ahorro fondo 20	MRF	8,32	0,48	3,63	236.237.823
Caja Segovia Renta	RFC	10,94	0,05	1,92	3.153.390
BANCO ATLÁNTICO					
Atlántico Divisa	RF	9,12	0,00	1,37	6.533.740
Atlántico Plus	GRV	10,60	-0,29	4,08	56.418.438
Bolsatlántico	RV	11,83	0,00	4,58	42.531.208
Dineratlántico	D	1479,23	0,00	0,23	80.934.397
Fondatlántico	RFC	17,45	0,00	0,21	51.661.247
BANCO POPULAR					
Eurovalor Bolsa	RV	355,48	2,10	7,20	301.088.926
Eurovalor Dinero	D	1652,43	0,11	1,44	796.813.544
Eurovalor Global Asegurado	GRV	88,86	0,79	2,61	88.962.414
Eurovalor Interindices	GRV	76,86	0,00	-5,03	103.811.821
Eurovalor Mixto 15	MRF	82,83	0,36	1,80	97.303.563
Eurovalor mixto 70	MRV	3,79	1,33	7,17	230.590.337
Eurovalor Renta Fija	RF	6,16	-0,13	-0,86	129.700.994
Eurovalor RF Corto	RFC	81,09	0,06	0,96	101.829.653
Eurovalor RF Intern.	RFC	94,16	-0,51	-1,48	32.577.387
Eurovalor Tesorería	D	848,74	0,12	1,44	435.286.552
BANCO SABADELL					
SBD Garantía Anual 3	GRF	10,30	0,12	1,55	119.685.639
Solbank Bonos Euro	RF	9,47	0,00	0,10	8.031.973
Solbank Dinero	D	8,33	0,00	0,05	13.976.934
Solbank Interes Euro	RFC	12,76	0,00	0,06	26.873.184
BANKINTER					
BK Bolsa Europa	RV	39,93	1,30	8,48	169.704.025
BK Dinero	D	1279,24	0,14	1,51	90.993.654
BK Dinero 97	D	749,82	0,28	1,95	166.824.491
BK Fondo Bonos	RF	913,25	-0,09	0,34	72.726.681
BK Mixto Europa 20	MRF	78,67	0,48	2,75	114.344.418
Cuenta Fiscal III	RFC	1109,57	0,38	2,14	24.845.798
BBVA					
BBVA Bolsa Europa FI	RV	95,12	2,24	8,76	420.005.567
BBVA Bolsa FI	RV	31,73	2,54	8,83	418.864.944
BBVA Bono 2004 C	GRF	10,25	0,00	-	7.052.657
BBVA Bono 2009 B FI	GRF	1476,20	0,06	0,36	116.658.653
BBVA Bono 2010 FI	GRF	864,76	0,04	0,06	136.434.937
BBVA Bonos Intern. Flexible FI	RF	12,76	-0,26	-0,94	53.445.169
BBVA Deuda FT FI	RF	159,51	0,06	0,05	80.552.969
BBVA Dinero FI	D	1994,33	0,13	1,44	5.403.678.658
BBVA Fondobolsa Japon 2	GRV	7,13	0,00	0,03	1.267.511
BBVA Fondobolsa Japon 3	GRV	7,50	0,00	0,14	5.682.443
BBVA Gar. Flexible III	GRV	929,19	0,00	-	99.334.787
BBVA RF Corto FI	RFC	16,78	0,09	1,12	667.112.308
BETA MEESPIERSON					
Beta Acciones	RV	223,15	3,13	9,09	24.176.965
Beta Dinero	D	1516,23	0,00	1,23	23.509.671
Beta Europyme Acciones	RV	5,96	0,00	-	1.971.238
Beta Renta	RF	17,99	0,14	0,85	5.321.970
Global Assets Fund	MRV	8,04	0,83	4,22	5.925.046
BNP PARIBAS					
BNP Ahorro	RF	10,78	0,00	-	15.790.133
BNP Bolsa	RV	15,95	0,00	-	48.735.741
BNP Global 15-85	MRF	10,25	0,22	2,36	80.040.127
BNP Global 50-50	MRV	13,78	0,05	3,30	97.616.434
CAJA ESPAÑA					
Fondespaña 2002	GRV	106,79	0,09	1,17	23.121.451
Fondespaña Bolsa	RV	152,42	1,49	7,45	54.005.178
Fondespaña FT	RFC	77,04	-0,07	-0,48	84.505.397
Fondespaña Futuro	RF	82,50	-0,10	-0,28	18.192.052
Fondespaña Global	MRF	83,54	0,25	2,04	70.469.261
Fondespaña Int VI	GRV	75,04	-0,11	2,01	55.097.149
CAJA SALAMANCA Y SORIA					
Fondueiro Bolsa	RV	502,67	2,09	6,75	15.361.217
Fondueiro Dinero	D	1065,47	0,13	1,44	234.534.166
Fondueiro Garantizado	GRV	412,50	0,11	0,11	54.987.534
Fondueiro Plus	MRV	596,32	1,64	5,10	24.596.278
Inverbonos	MRF	12,86	0,62	1,74	42.288.856
CITIGROUP					
Citicash Fund	D	1050,62	0,16	1,81	122.501.043
Citidiner	D	783,77	0,16	1,66	90.106.255
Citifondo Premium	RFC	1108,08	0,12	1,08	7.391.472
Citifondo RV	RV	46,88	2,27	8,85	45.817.286
Citimoney	D	1346,35	0,13	1,42	41.597.838
DEUTSCHE BANK					
DB Alemania	MRV	8,61	0,00	-	11.378.055
DB Bolsa Universal	RV	4,12	0,00	-	12.418.056
DB Diner	D	1234,49	0,12	1,38	392.360.262
DB Invest	RFC	12,26	0,00	-0,42	27.466.557

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
DB Mixta	MRV	25,25	1,34	5,95	90.177.978
DB Mixta II	MRV	18,38	0,00	-	37.143.643
LA CAIXA					
Fonc. 17 Mixto Intern	MRV	11,64	0,18	3,32	16.057.935
Fonc. 18 RV Mixto Intern	MRV	10,21	0,18	3,29	7.051.930
Foncaixa 57 RFLargo Euro	RFC	15,26	0,04	0,66	182.094.284
Foncaixa 94 FF Bolsa Europea	GRV	6,57	0,00	0,05	44.419.555
Foncaixa Ahorro 2	RFC	18,79	0,00	-	103.276.591
Foncaixa Ahorro 31	RFC	2,35	0,00	0,49	47.843.145
Foncaixa Ahorro 34	RFC	10,07	0,06	1,03	46.547.827
Foncaixa Ahorro 36	RFC	12,30	0,00	0,53	14.205.815
Foncaixa Ahorro 7	RFC	17,20	0,06	0,99	567.748.299
Foncaixa Bolsa 5	RV	35,64	0,61	11,33	654.634.532
Foncaixa Futuro 24	GRV	6,56	0,00	-	22.228.331
Foncaixa Internacional 1	RFC	0,34	-	-2,40	30.900.523
Foncaixa Mixto 25	MRF	8,10	0,16	1,02	186.571.161
Foncaixa Mixto 28	MRF	8,11	0,16	1,08	230.551.205
MORGAN STANLEY GESTIÓN					
MS Bolsa	RV	44,63	1,54	14,40	211.942.275
MS Bolsaplus	RV	26,83	0,60	7,35	396.627.047
MS Dinerplus	RFC	1473,50	0,12	1,48	106.075.923
MS Divisa	RFC	7,81	-0,95	-3,96	11.152.569
MS Euro Acciones	RV	9,66	0,70	6,32	214.714.699
MS Euro Deuda	RF	8,16	-0,02	-1,07	17.344.842
MS Euro Selección	RV	14,01	0,29	11,87	35.829.689
MS Euro fondo 1	GRV	11,14	5,52	5,52	28.118.199
MS Europa Mixto FI	MRV	8,89	0,30	2,55	275.121.938
MS Fiva	MRF	18,68	0,15	1,80	131.985.651
MS Fondo 25	D	929,90	0,13	1,64	477.678.080
MS Fondo Activo Equilibrio	MRV	20,14	0,54	2,29	620.214.193
MS Fondo Activo Estable	MF	10,88	0,44	1,90	-
MS Fondo Activo Oportunidad	MRV	10,60	0,82	3,96	-
MS Fondos Emergentes	RV	12,87	4,92	31,63	52.501.963
MS Fondos Moderado	MF	10,07	0,00	11,85	-
MS Multigestión Activo Crec.	RF	16,71	0,88	4,88	-
MS Multigestión Activo Estable	RF	13,75	0,44	2,83	-
MS Multigestión Activo Oportunidad	RV	21,13	1,28	6,38	-
MS Multigestión Activo Variable	RV	8,44	1,89	9,80	164.317.700
MS Renta Internacional	RF	16,35	-0,87	-4,96	301.421.166
MS Tesorería Plus	RFC	12,44	0,15	1,97	64.797.715
MSS Asian Equity A	RV	31,75	4,20	22,21	22.318.684.100
MSS Emerging Mark Eq A	RV	30,93	4,81	19,84	32.030.298.300
MSS Euro Strategic Bd A	RF	28,42	-0,11	-1,49	21.062.940.700
MSS Europ. Curr. High Yld A	RF	12,34	-0,48	1,73	8.113.004.800
MSS European Value Eq A	RV	37,83	1,69	10,91	50.996.808.200
MSS Global Bond A	RF	20,57	-0,68	-3,52	24.875.839.600
MSS Global Brands A	RV	43,90	-0,95	4,62	44.500.247.600
MSS Global Sm Cap Val A	RV	30,42	0,10	6,70	11.557.677.100
MSS Global Value Eq A	RV	39,88	0,53	7,64	89.358.974.300
MSS Japanese Value Eq A	RV	8,71	-0,34	2,47	29.297.325.200
SCH					
Banesdeuda FT	RFC	623,22	0,11	0,47	58.529.124
Banesto Dinero	RFC	15,87	0,12	1,12	314.972.159
Banesto G Bolsa Eur. 2003A	GRV	11,79	0,32	6,14	65.728.667
BCH 2004	GRF	95,69	0,09	1,23	13.057.288
BCH 5 A	GRF	95,74	0,00	0,22	10.847.145
BCH Acciones	RV	20,15	2,21	8,74	254.264.630
BCH Bonos Fondtesoro	RF	770,61	0,05	-0,59	61.846.276
BCH Fondimo 1	D	1818,12	0,00	0,07	431.111.277
BCH Fondimo 2	D	1194,99	0,00	0,07	262.292.731
BCH Int. Acciones	RV	120,33	1,06	6,06	36.766.825
BCH Interes Diario	RFC	7,92	0,09	0,97	145.187.287
BCH Internet	RV	33,15	2,32	9,19	39.206.045
BSN Banif Acc. Esp.	RV	30,80	0,00	4,10	312.892.707
BSN Banif Dinero	D	1914,33	0,15	1,57	473.635.345
BSN Banif Europa RF	RFC	19,36	0,00	0,19	28.322.242
BSN Banif SILA	RV	32,40	6,62	29,15	56.978.540
BSN Banif Tesorería FT	D	1169,72	0,14	1,48	49.441.376
Dineractivo	D	1465,55	0,00	0,08	345.885.527
Extradinero Banesto	D	883,30	0,12	1,42	1.780.556.183
Fonbanesto II	RF	12,63	-0,01	-0,75	229.022.504
Fonventure	RV	22,24	1,30	6,43	29.532.545
Sant. A Bolsa Indices	GRV	1348,62	0,08	1,27	51.128.792
Sant. Acciones	RV	3,50	1,60	11,59	261.786.731
Sant. Ahorro	RFC	15,45	0,09	0,98	36.926.877
Sant. Bolsa Europea A	GRV	1216,74	0,09	0,16	76.247.759
Sant. Dinero FT.	D	1317,13	0,13	1,49	2.635.992.306
Sant. Eurostoxx Garant.	GRV	1000,02	0,08	1,28	63.998.157
Sant. Futuro	RF	20,74	-0,01	-0,52	234.829.543
Sant. Garantizado Mixto	GRV	1030,30	0,05	0,05	136.525.688
Sant. Indices	RV	23,63	2,15	8,57	86.983.161
Sant. Siglo XXI 3	GRF	12,05	0,12	0,68	52.038.637
Sant. Tesorería	D	1655,38	0,14	1,51	2.841.701.320
SCH Acc. Españolas 1 Plus	RV	28,82	2,30	9,96	264.475.720
SCH Grandes Valores	RV	105,23	2,08	8,49	45.813.755
SCH Mixto Renta Fija 90/10	MRF	11,27	0,27	1,31	206.122.842

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf: 901 11 64 31

C: Convertibles; D: Dinero; GA: Gestión Alternativa; GM: Garantizados Mixtos; GRF: Garantizados RF; GRV: Garantizados RV; I: Inmobiliarios; MD: Mixtos Dinamicos; MF: Mixtos Flexibles; MRF: Mixtos RF; MRV: Mixtos RV; RF: R.Fija; RFC: RF Corto Plazo; RV: R.Variable; W: Warrants.

DIVISAS RESPECTO AL EURO

1 Euro = X Divisas		
Dólar canadiense		

BONOLOTO

Lunes, 16 de julio

12 17 24 31 36 46

Complem. 11 Reintegro 8

BONOLOTO

Martes, 17 de julio

3 14 15 23 27 49

Complem. 9 Reintegro 9

BONOLOTO

Miércoles, 18 de julio

5 7 16 19 30 44

Complem. 20 Reintegro 3

BONOLOTO

Viernes 13 de julio

26 28 35 38 41 46

Complem. 33 Reintegro 3

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 12 de julio

5 23 36 41 45 48

Complem. 8 Reintegro 9

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 14 de julio

5 10 11 13 35 39

Complem. 49 Reintegro 5

GORDO PRIMITIVA

Domingo 15 de julio

6 10 16 24 48

Nº Clave (Reintegro) 2

EUROMILLONES

Viernes 13 de julio

9 13 15 31 48

Estrellas 6 3

EL COMBO

Miércoles 18 de julio

Reintegro 4 COM-BOLA 01
Doble 6 - 0
Triple 4 - 1 - 6

Sábado 14 de julio

Reintegro 2 COM-BOLA 02
Doble 4 - 1
Triple 3 - 2 - 7

ONCE

Miércoles 18 de julio

94165

Martes 17 de julio 58475

Lunes 16 de julio 14697

Domingo 15 de julio 63331

Viernes 13 de julio 91870

Jueves 12 de julio 95476

EL TIEMPO



El sol sale a las 06:59 y se pone a las 21:46
La luna sale a las 11:05 y se pone a las 23:42

EN SEGOVIA

HOY

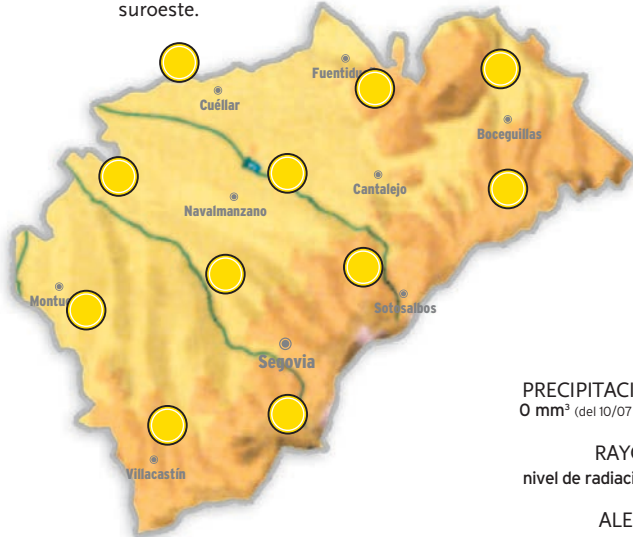


Poco calor

25º MÁXIMA
MÍNIMA 13º

El jueves se producirá un descenso generalizado de las temperaturas en buena parte del país, que también comenzará a notarse en esta provincia y en esta comunidad. De todos modos, predominará un ambiente soleado, sin demasiada presencia de nubes. El viento soplará moderado del suroeste.

SENSACIÓN TÉRMICA 23º
PUNTO DEL ROCÍO -0
HUMEDAD 15%
VIENTO Moderado del suroeste
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 19%
previsiones para media día



PRECIPITACIONES 0 mm³ (del 10/07 al 17/07)
RAYOS UV nivel de radiación alto
ALERGIAS nivel bajo

NIVELES DE LOS EMBALSES

Datos del 10 de julio, al 17 de julio de 2007

Embalse	Capacidad	Nivel actual	Año 2006
Lineares	58 m³	46 m³	32 Hm³
Vencías	5 m³	5 m³	4 Hm³
Duero	7463 m³	6398 m³	4515 Hm³

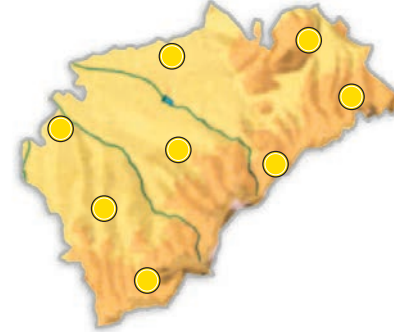
MAÑANA



22º MÁXIMA
10º MÍNIMA

Descenso térmico

El viernes descenderán algo más los termómetros, debido a la llegada de vientos más frescos, que soplarán de componente noroeste. Se producirá un descenso tanto de las máximas, como de las mínimas, pero los cielos continuarán mostrándose despejados. Por eso, no existirá riesgo de precipitaciones importantes.



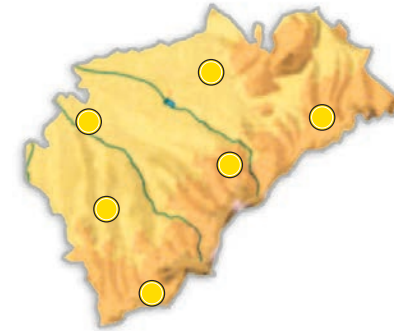
SÁBADO



24º MÁXIMA
10º MÍNIMA

Ambiente parecido

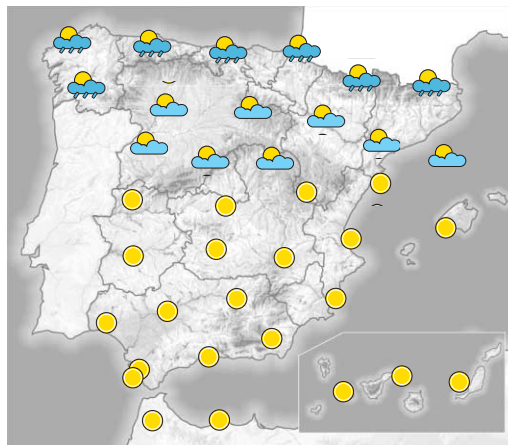
El sábado se producirá un ligero ascenso de las temperaturas máximas, mientras que las mínimas no experimentarán cambios demasiado significativos. En este caso, los vientos soplarán de componente oeste y fuerza moderada, y los cielos se verán azules, con ausencia de lluvias en esta provincia.



EN ESPAÑA

HOY

Los vientos de componente norte se impondrán en la Península y las temperaturas tenderán ligeramente a la baja, de forma que notaremos ambiente más suave en el interior peninsular y temperaturas frescas en el tercio norte donde apenas se alcanzarán los 20 fñC. Serán esos vientos húmedos de componente norte los que aporten nubosidad a Galicia, Castilla y León, Asturias, Cantabria y el País Vasco, y lloverá sobre todo en el norte de Galicia y en las comunidades cántabras occidentales.



TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.		
Albacete	33	18	Cádiz	24	20	Granada	31	17	Lleida	32	19	Soria	27	11
Alicante	31	23	Castellón	32	23	Guadalajara	30	15	Madrid	28	17	Pamplona	27	13
Almería	29	23	Ceuta	30	25	Huelva	30	17	Melilla	29	20	Pontevedra	22	13
Ávila	24	12	Ciudad Real	32	18	Huesca	31	17	Málaga	28	22	Salamanca	25	11
Badajoz	28	14	Córdoba	34	17	Ibiza	32	20	Murcia	35	23	S. Sebastián	19	16
Barcelona	28	23	Coruña, La	21	15	Jaén	28	19	Ourense	24	13	S.C. Tenerife	28	24
Bilbao	23	16	Cuenca	30	16	León	24	9	Oviedo	19	13	Santander	20	16
Burgos	27	12	Girona	35	18	Logroño	28	14	Palencia	24	13	Segovia	25	13
Cáceres	27	13	Gijón	19	16	Lugo	20	11	Palma M.	29	22	Sevilla	34	18

MAÑANA

Fresco en la costa norte

Un nuevo descenso de las temperaturas anuncia valores máximos en torno a los 20 fñC en la costa norte peninsular, unas temperaturas más otoñales que veraniegas. Los termómetros no subirán hasta el domingo.

SÁBADO

Ambiente poco caluroso

En pleno mes de julio, lo normal sería que el calor apretará con fuerza pero no va a ser así en la jornada del sábado. Sólo en la zona del Valle del Guadalquivir se alcanzarán los 35 fñC. En el resto del país esperamos poco calor.

EN EUROPA

HOY

El jueves lo más destacable de la previsión meteorológica en el continente europeo, será la formación de focos tormentosos en el entorno de Los Alpes y Los Andes. Perderán fuerza las precipitaciones en Escandinavia, y todavía persistirán chubascos débiles a moderados en Las Islas Británicas. Se mantendrán las temperaturas frías en los países del norte.

PRÓXIMOS DÍAS

Un centro de bajas presiones muy profundo se centrará en la zona de Benelux donde se anuncian fuertes precipitaciones, que en muchas ocasiones irán acompañadas de carga tormentosa. Las lluvias afectarán también al noroeste de Francia, al sur de las Islas Británicas y al este de Alemania. Se estabilizará el tiempo por el norte de las Islas Británicas y Dinamarca.



EUROPA	Máx.	Min.
Amsterdam	23	14
Atenas	36	26
Berlín	26	17
Bruselas	23	14
Copenhague	21	14
Estocolmo	21	14
Ginebra	29	18
Lisboa	23	16
Londres	22	14
Moscú	25	18
Oslo	20	12
París	24	15
Praga	29	16
Roma	33	20
Viena	35	24
Zurich	28	18



Fontanería, Calefacción, Cuartos de baño, Azulejos y pavimentos de gres



EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Redacción, Publicidad, Suscripciones e Imprenta

C/Peñalara, 3. Pol. Ind. El Cerro
Teléfono 921 43 72 61
Fax 921 44 24 32

Internet: www.eladelantado.com
Correo electrónico: adelantado@eladelantado.com
publicidad@eladelantado.com

EL SEÑOR

D. Javier Ángel Marigómez Marugán

Ha descansado en la paz del Señor en Valladolid el día 17 de julio de 2007
A los 53 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad D. E. P.

Esposa, María del Pilar Álvarez San José; madre, Carmen; hermanos, Alejandro, Luis Miguel, Carmen, Juan Jesús y Rebeca; padres políticos, Gelasiano y Teresa; Cristina y Roberto; hermanos políticos, María Luisa, Ana, Alberto y Jesús, José Carlos, María Teresa, Elena, Miguel, José Luis y Beatriz; sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar el día 20, a las 20:00 horas, en la iglesia parroquial de Nava de la Asunción (Segovia).

EL SEÑOR

D. Roberto Rubio Isabel

Ha descansado en la paz del Señor en Los Huertos (Segovia) el día 17 de julio de 2007
A los 38 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad D. E. P.

Hijo, Cristian Rubio; Padre, Julián Rubio y Salustiana Isabel; hermana, Paula Rubio Isabel; tíos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 19, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen (Segovia); acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 20, a las 10:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

HORARIO DE AUTOBUSES

SEGOVIA-MADRID
LUNES A VIERNES LABORABLES

6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	7.00 S
7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D
14.00 D	14.30 S/R*	15.00 D	15.30 D	16.00 R
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D
21.30 S				

SÁBADOS LABORABLES

7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	9.30 D
10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	12.00 D
12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D
16.30 R	17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S

DOMINGOS Y FESTIVOS

8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D	16.30 R
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.00 D	22.30 D			

MADRID-SEGOVIA
LUNES A VIERNES LABORABLES

6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S
14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.30 D	16.00 S
16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D
20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D
22.30 S	23.00 D			

SÁBADOS LABORABLES

8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	13.00 D
14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D	17.00 S
18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D
21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S	

DOMINGOS Y FESTIVOS

8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

D: Expediciones DIRECTAS * Días lectivos
S: Expediciones SEMIDIRECTAS con paradas en SAN RAFAEL (estación), OTERO y REVENGA
R: Expediciones RUTA

HORARIO DE TRENES

R2 SEGOVIA MADRID

TREN	OBSERVACIONES	SEGOVIA	NAVAS DE RIOFRÍO	ORTIGOSA DEL M.	OTERO DE H.	LOS ANGELES S.R.	EL ESPINAR	SAN RAFAEL	TABLADA	CERCEDILLA	VILLALBA DE G.	MADRID-CH	MADRID-N.M.	MADRID-R.	MADRID-AT.
R (2)		5,55	-	6,06	-	6,16	6,21	6,24	-	6,37	7,00	7,39	7,44	7,48	7,52
R (2)		6,55	7,04	-	7,12	7,15	7,21	7,24	-	7,37	8,00	8,39	8,44	8,48	8,52
R (1)		8,55	9,03	9,07	9,13	9,16	9,20	9,23	9,30	9,35	9,58	10,37	10,42	10,46	10,50
R (1)		10,55	11,03	-	11,13	11,16	11,20	11,23	-	11,35	11,58	12,37	12,42	12,46	12,50
R (1)		12,55	13,03	13,07	13,13	13,16	13,20	13,23	-	13,35	13,58	14,37	14,42	14,46	14,50
R (3)		14,55	15,04	-	15,11	15,14	15,18	15,21	-	15,33	15,58	16,37	16,42	16,46	16,50
R (1)		16,50	-	-	17,10	17,14	17,17	17,24	17,35	17,58	18,37	18,42	18,46	18,50	
R (3)		18,55	19,04	19,07	19,11	19,14	19,18	19,21	-	19,33	20,00	20,37	20,42	20,46	20,50
R (1)		20,55	21,02	21,05	21,10	21,13	21,18	21,21	-	21,35	21,58	22,36	22,41	22,45	22,49

OBSERVACIONES: R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 17-05-07. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 4-4-07. LMXJV: del 7-4-07 al 30-4-07. LMXJV: del 1-10-06 al 17-5-07. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/24 02 02. www.renfe.es

R2 MADRID SEGOVIA

TREN	OBSERVACIONES	MADRID-AT.	MADRID-R.	MADRID-N.M.	MADRID-CH.	VILLALBA DE G.	CERCEDILLA	TABLADA	SAN RAFAEL	EL ESPINAR	LOS ANGELES S.R.	OTERO DE H.	ORTIGOSA DEL M.	NAVAS DE RIOFRÍO	SEGOVIA
R (2)		6,02	6,05	6,09	6,17	7,00	7,27	-	7,46	7,49	7,54	7,57	8,01	8,04	8,13
R (1)		8,01	8,04	8,08	8,15	9,00	9,23	-	9,38	9,41	9,46	9,49	9,53	9,56	10,05
R (1)		10,01	10,04	10,08	10,16	10,57	11,21	11,26	11,36	11,40	11,45	-	-	-	12,04
R (1)		12,01	12,04	12,08	12,16	12,57	13,21	-	13,36	13,39	13,44	13,47	-	13,54	14,02
R (1)		14,01	14,04	14,08	14,15	14,57	15,20	-	15,34	15,37	15,42	15,45	15,50	15,54	16,03
R (2)		15,01	15,04	15,08	15,16	15,57	16,23	-	16,33	16,36	16,41	-	-	16,52	17,10
R (1)		16,01	16,04	16,08	16,16	16,57	17,21	-	17,31	17,34	17,38	-	-	17,48	17,57
R (1)		18,02	18,05	18,09	18,16	18,57	19,22	19,27	19,35	19,38	19,43	19,46	19,50	19,54	20,03
R (1)		20,02	20,05	20,09	20,16	20,57	21,23	-	21,43	21,46	21,51	21,54	21,59	22,03	22,13

OBSERVACIONES: R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 17-05-07. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 4-4-07. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/24 02 02. www.renfe.es

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN:

SEGOVIA
NAVA DE LA ASUNCIÓN RIAZA
SANCHONUÑO CANTIMPALOS
PRÁDENA CARBONERO EL MAYOR
LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

ATENCIÓN PERMANENTE 24 HORAS

902 02 23 24

TELÉFONOS
921 43 00 28 - 921 42 58 10
EN MADRID: 902 42 52 42

LA SEÑORA

D^a María Carmen García Núñez

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 18 de julio de 2007
A los 86 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad D. E. P.

Hija, Carmen de Andrés García; nietos, José María, Carmen María, Verónica, Rafael, Carlos y Fernando,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 19, a las 12:30 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Martín; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 20, a las 20:00 horas, en la iglesia parroquial de San Martín.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

LA SEÑORA

D^a Fuencisla Paramio Gómez

Ha descansado en la paz del Señor el día 18 de julio de 2007
A los 91 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad D. E. P.

Hijos, Ana María y Vicente Llorente Paramio; hijos políticos, Pedro Muñoz y Rosa María Vázquez; nietos, Pedro, Ana, Juan Ramón, Vicente y Paloma; sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por su alma se oficiará mañana, viernes, a las 12:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de El Salvador (Segovia). Seguidamente, las cenizas recibirán sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda.

FUNERARIA SANTO CRISTO DE LA PEÑA

PENSANDO EN LOS MOMENTOS MÁS DIFÍCILES

Tanatorios en: **CUÉLLAR** Telfs. 921 14 22 94 - 921 14 30 88
AGUILAFUENTE Telf. 921 57 23 04. Fax 921 57 20 60

USA 2

Autocasión Exposición y Venta. Polígono Industrial de Hontoria
Gremio de los Canteros, Parcela, 42
40195 Hontoria (Segovia)

TEL.: 921 445 326
FAX: 921 422 990

OTRAS OFERTAS:

- AUDI A3 2.0 TDI AMBITION 19.500 €
- BMW 525TD 115 CV 4P 3.900 €
- CITROEN C5 2.0 HDI SX 110CV 5P 5.700 €
- FORD EXPLORER XLT 4X4 AUT. 13.000€
- JAGUAR XJ6 3.2 SOVEREIGN AUT. 7.900 €
- JEEP CHEROKEE 2.5 TD ADVENTURE 9.500 €
- WOLKSWAGEN GOLF 1.9 CONCEPTLINE TDI 90CV 5P 12.400 €
- MERCEDES-BENZ CLK 270 CDI 33.900 €
- SEAT TOLEDO 1.9 TDI MAGNUS 110CV 5P 5.000 €
- PEUGEOT 405 SRDT 1.9 92 CV 4P 6.900 €

www.usa2.es

MITSUBISHI MONTERO



3.2 DI-D GLX 165CV 3P
Precio: 18.900 €

OPEL VECTRA 2.2 TDI 16V



GTS ELEGAN.AS 125CV 5P
Precio: 15.900 €

SMART PASSION



CDI 41CV 3P
Precio: 6.900 €

ALFA ROMEO



156 1.9 JTD 105CV 4P
Precio: 6.700 €

CARTELERA DE CINE

BOX
TU MUNDO

Luz de Castilla
CENTRO COMERCIAL DE SEGOVIA
Ctra. Madrid-Segovia s/n
Telf. 921 44 80 68

Compra tus entradas:
90 CINEBOX
(902 463 269)

Día espectador: JUEVES
pagina web: www.cinebox.es

<p>Todos los días: 21.45 Viernes y sábado: 00.00</p> <p><i>No recomendada para menores de 18 años</i></p>  <p>28 semanas después</p>	<p>Todos los días: 18.00</p> <p><i>No recomendada para menores de 7 años</i></p>  <p>Piratas del Caribe 3</p>	<p>Todos los días: 18.10, 20.20, 22.30 Viernes y sábados: 00.35 Sábados y festivos: 16.00</p> <p><i>Recomendada para todos los públicos</i></p>  <p>Shrek 3</p>	<p>Todos los días: 18.00, 21.00 Viernes y sábados: 0.00 Sábados y festivos: 16.00</p> <p><i>No recomendada para menores de 7 años</i></p>  <p>Transformers</p>
<p>Todos los días: 19.00, 22.00 Viernes y sábados: 01.00</p> <p><i>No recomendada para menores de 7 años</i></p>  <p>Transformers</p>	<p>Todos los días: 18.40, 21.30 Viernes y sábados: 0.20 Sábados y festivos: 15.50</p> <p><i>No recomendada para menores de 7 años</i></p>  <p>Harry Potter y la Orden del Fénix</p>	<p>Todos los días: 18.05, 20.15, 22.25 Viernes y sábados: 00.45 Sábados y festivos: 16.00</p> <p><i>No recomendada para menores de 18 años</i></p>  <p>Café solo o con ellas</p>	<p>Todos los días: 20.05, 22.30 Viernes y sábados: 00.55</p> <p><i>No recomendada para menores de 7 años</i></p>  <p>Oceans 13</p> <p>Todos los días: 17.55 Sábados y festivos: 15.45</p> <p><i>No recomendada para menores de 7 años</i></p>  <p>Operación Stormbreaker</p>



LOS ARCOS

Pº Ezequiel González, 26
40002 Segovia
Tel.: 921 43 74 62
www.hotelloscarcos.com

Tu Boda, UN EVENTO ESPECIAL PARA UN DÍA ÚNICO

¡¡VISÍTANOS Y TE SORPRENDERÁS!!

Con la GARANTÍA de la Cocina de Segovia

Además, os podréis aprovechar de múltiples atenciones que os regalaremos, entre otras:

- Precio especial en Habitaciones para sus Invitados, Incluyendo desayuno Buffet.
- Semana de Estancia en el Hotel AR Almerimar **** en primera línea de playa para los Novios en Régimen de A/D.
- Lujoso Coche Nupcial con Chófer.
- Y Muchas Sorpresas más...

El Chaparral

MENÚ VIERNES y SÁBADO NOCHE

Ctra. de San Rafael, Km.110
Revenga (Segovia)
Reservas: 921 47 91 10

PRIMER PLATO A ELEGIR ENTRE

- Gambas al Ajillo
- Boletus a la plancha

SEGUNDO PLATO A ELEGIR ENTRE:

- Bacalao Confitado
- Merluza en Salsa Verde
- Cochifrito
- Entrecot con guarnición

POSTRE

- Yogur griego con espuma de grosella negra

Vinos Tormazal y Solar de la Vega
CAFÉ Y CHUPITO

Menús fin de semana 19 € precio sin IVA



las noticias de segovia no acaban en el periódico,
siguen en la red.

información
EL ADELANTADO.com

MAGNÍFICOS CHALÉTS PAREADOS EN TORRECABALLEROS!!



Parcela de 350m²,
165m² construidos,

4 dormitorios, 2 baños, un aseo,
salón con chimenea y vigas vistas
de madera en toda la vivienda.
Materiales de Primera Calidad.
Estilo Rústico.



Santo Tomás 5

921 41 32 20

ANUNCIOS BREVES

921 43 72 61

OFICINAS COMERCIALES EN SEGOVIA

C/ Peñalara, nº 3, (Pol. Ind. El Cerro)
De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
Plaza Mayor, nº 3, 2º Planta
De lunes a viernes de 9 a 14 horas
POR TELÉFONO 921 43 72 61

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,40 € + 16 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 9,00 € + 16 % IVA

TRABAJO

NECESITO PERSONAL de hostelería. Cocina, salón, barra, limpieza. Teléfono 619264755.

SE NECESITA oficial de peluquería. Buenas condiciones. Teléfono 661667384.

SE NECESITA camarero o camarera. Tel. 620983197.

SE NECESITA camarero/a con experiencia. 921463657.

ALMACÉN MUEBLES necesita dependientes/dependientas y

repartidores de muebles. 905445032.

TRABAJO EN cruceros de lujo. Buena imagen. Interesados contactar 648134090.

PERSONAL INTERESADO para impartir curso infantil pintura y dibujo 699009420.

SE NECESITA camarero con experiencia. Interesados llamar al teléfono 647500217 a partir de las 10:00 horas.

SE NECESITAN camareros con experiencia. Jornada completa. Extras y media jornada. Teléfono 921460894.

SE NECESITA camarero/camarera turno de tarde. 670651360.

SE NECESITAN gerocultoras y diplomados en enfermería. Interesados llamar al teléfono 921561945.

PAN'S & COMPANY selecciona encargados/as y personal de equipo. Interesados entregar curriculum en Fernández Ladreda, 30.

SE NECESITA camarero/a. Cafetería Los Soportales. 921461766.

SE NECESITA camarero/a con experiencia. Teléfono 921462541.

SE NECESITA camarero/a con o sin experiencia. Fines de semana. Teléfono 921445601.

SE NECESITA camarero sólo mañanas. Tel. 921433649

SE NECESITA cocinero. 921460996.

SE NECESITA conductor y peones para recogida de basura en Los Ángeles de San Rafael. Imprecindible vehículo propio. Tfno: 667555083.

CONSTRUCCIONES Y reformas internas, externas, techos, destruir edificios, albañilería, cercos, piedras. ¡Económico! Tel: 687657736.

SE NECESITA chico para carnicería. Se valora experiencia. Teléfono 689414307.

VENDE FINCA EN TORRECABALLEROS
1000 M², URBANA
¡281.000 €!
(46.700.000 PTAS)
TELF.: 921 44 30 31 Ref.9799

BINGO SEGOVIA BUSCA LOCUTORES- VENDEDORES
Preguntar en Admisión a partir de las 17H
Travesía Dr. Sancho, 2

VENDE SOLAR EN TORRECABALLEROS CON PROYECTO PARA CHALET. EXCELENTE UBICACIÓN
TELF.: 921 44 30 31 Ref.9455

(Continúa en pág. siguiente)

EUROCOPA SUB 19 en CANAL 4



ESPAÑA - GRECIA: Sábado 21, 18:00 horas
SEMIFINALES: Martes 24, 17:30 y 20:30 horas
FINAL: Viernes 27, 20:00 horas



Sigue a nuestra selección más joven EN DIRECTO desde Austria

EN EXCLUSIVA

las noticias de segovia no acaban en el periódico, siguen en la red.

EL ADELANTADO.com

información última hora encuestas blog

SI TE DUELE QUE MILES DE NIÑOS SUFRAN MALNUTRICIÓN, LLAMA AL MÉDICO

Llama al 902 250 902 o entra en msf.es y hazte socio.

MEDICOS SIN FRONTERAS

Ayuntamiento de CANTALEJO (SEGOVIA) ANUNCIO

JADIESMA S. L. (Germán Sancho Arribas), solicita autorización de uso en suelo rústico común para llevar a cabo la obra civil de canalización de M. T., en Cº de Fuenterrebollo junto a Parcela nº 21 y 22, del Polígono 29, de Cantalejo, por lo que se somete el expediente a información pública por el período de veinte días a efectos de autorizar el emplazamiento de conformidad con el art. 25,2 de la Ley 5/99, de 8 de abril.

Cantalejo, a 10 de julio de 2007
EL ALCALDE
Fdo.: José Antonio Sanz Martín

Ayuntamiento de CANTALEJO (SEGOVIA) ANUNCIO

LUCINIO GIL SANZ, solicita autorización de uso en suelo rústico común para mejora de instalaciones y cambio de uso de bar y anejos para hostel, en Ctra. Comarcal 603, de Cantalejo, por lo que se somete el expediente a información pública por el período de veinte días a efectos de autorizar el emplazamiento de conformidad con el art. 25,2 de la ley 5/99, de 8 de abril.

Cantalejo, a 10 de julio de 2007
EL ALCALDE
Fdo.: José Antonio Sanz Martín

ANUNCIOS BREVES


921 43 72 61

OFICINAS COMERCIALES EN SEGOVIA

C/ Peñalara, nº 3, (Pol. Ind. El Cerro)

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

Plaza Mayor, nº 3, 2º Planta

De lunes a viernes de 9 a 14 horas

POR TELÉFONO 921 43 72 61

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,40 € + 16 % IVA *mínimo diez palabras*

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 9,00 € + 16 % IVA

(Viene de la pág. anterior)

SE NECESITA conductor con experiencia en trailer. Teléfonos 921140686 y 921141278.

SE NECESITA personal para camarera, recepción y limpieza. 921435669.

SE NECESITA ayudante de cocina con experiencia. Domingos libres. Telf: 921490439.

VENDE SOLAR

 EN CTRA. DE SORIA 3400 M²
 ICON PROYECTO PARA HOTEL
 DE 54 HABITACIONES!
 ¡¡INFORMACIÓN PERSONAL!
 TELF.: 921 44 30 31 Ref.9540

**SE BUSCAN
 SOCORRISTAS
 653 99 45 62**

COMPRAMOS PISO
SOL
 INMOBILIARIA
 921 44 00 44
 PREFERIBLE:
 SEGOVIA CAPITAL
 Y EN MAL ESTADO
 (PARA REHABILITAR)

VEHÍCULOS

OPORTUNIDAD HYUNDAI Santa Fe 2.0 CRDI 4x4 nuevo estrenar. 921413958.

ENSEÑANZA

CLASES PARTICULARES matemáticas, inglés, física. 921427718.

TRASPASOS

SE TRASPASA bar-restaurante en Segovia. 620983197.

BAR RESTAURANTE para 100 personas. A 7 km de Segovia. O venta. Funcionando. 619971844.

SE TRASPASA bar-restaurante en funcionamiento. Información: 619362527.

**TRASPASO NEGOCIO
 DISTRIBUCIONES**
 CON O SIN LOCALES.
 VENTAS DEMOSTRABLES
600 47 18 31

PRÉSTAMOS

SEGRUBAN: PRESTAMOS inmediatos hasta 18.000€: 902014215. Refinanciamos-ampliamos hipotecas. Descuento Letras/Pagarés 902014215. Respuesta inmediata.

VENTAS

VENDO TRIGO de siembra Roisac. A pie de cosechadora. En Cobos de Segovia. 915050065.

RELAX

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovacion continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

RECIENTE DIVORCIADA. Atractiva. Rica. Busco sexo. Pago bien. 905889305.


Unión Financiera Asturiana
 Establecimiento financiero de crédito
 Préstamos desde 600 €
921 46 35 13
 PLAZA DOCTOR GILA, Nº2- SEGOVIA

CONTACTOS

AM@S, SUMIS@S, travestis, sadocontactos particulares. Atrevete. www.803414302.com. Gaycontact Segovia. 902999701.

CONTACTOS LOCALES

100%Segovia. 100%particulares. Nuevos conceptos. www.803402023.com.

902010211. AMIGAS en tu ciudad. Amistad o sexo. Prueba gratis.

CASADA CON anciano busca sexo desenfrenado. No cobro. 905445175.

AGENCIA BUSCAMOS caballeros para acompañar a sras. selectas 902107743.

URGEN CABALLEROS para sras adineradas. Altos ingresos. Discreción. 902126969.

**EMPRESA QUÍMICA
 PRECISA TÉCNICO EN
 ANÁLISIS Y CONTROL**
 para trabajar en laboratorio.
 Interesados enviar CV a:
 tecanlab@gmail.com

TRAVESTI MARTHA, 130 pecho, rubia, curva exótica, francés natural, viciosísima, completísima, cariñosa, sado masoquismo, masaje anal, experta, principiantes, salidas. 687350081.

TAROT

GABINETE MERBLEU. Videntes, tarotistas profesionales. Amor, salud, trabajo, seriedad, eficacia. 24 horas. 806424848. Adultos. Máximo 1,33.

TAROT VIDENCIA
 12 HORAS EN DIRECTO!
806 416 468
 Precio máximo: Red Fija 1,09 euro/mín. Red Móvil 1,51 euro/mín. IVA incluido. Mayores 18 años. Clasificados NET S.A. Apdo. de Correos 18171 - 28080 Madrid

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

**HOTEL EN SEGOVIA
 NECESITA
 CAMAREROS
 Y COCINEROS
 638 04 54 50**

AUTOCASIÓN

Vehículos de Ocasión garantizados por la Red Audi.

Creamos confianza


 A4 de ocasión
 procedentes de
 compañía
 y
 uso interno
 (pocos kilómetros)


Audi

 Nuñez
 Automoción

 Avda. Segovia nº 1
 Pol. Ind. Hontoria
 SEGOVIA

Tel. 921 41 25 03 / 921 43 64 34

PROMOCIÓN

DE CHALETS ADOSADOS
EN GARCILLÁN
 3 habitaciones, 2 baños, 1 aseo,
 cocina, salón, jardín, garaje.

Desde 183.308 € + I.V.A


**CHALETES
 PAREADOS EN
 TRECASCAS**

 4 dormitorios,
 estilo rústico
 Parcela
 desde 300 m²

HT
 Grupo Inmobiliario

 Avda de la Constitución, 46. 40006 SEGOVIA
 E-mail: info@ht-inmobiliaria.com

Telf. 921 42 25 89

www.ht-inmobiliaria.com

Atico

INMOBILIARIA
921 44 55 56



En zona RENFE.
120 m², 3 dorm., baño y aseo.
2 terrazas. Suelos de parqué.
Jardín, garaje y ascensor.
Bien comunicado.
270.000 € más IVA.
Ref. 1150.

En Nueva Segovia. Piso de 90 m².
2 dorm. y baño.
Terraza y trastero.
Suelos de parqué.
Jardín comunitario y garaje.
Ascensor, exterior y soleado.
255.430 € más IVA.
Ref. 1004.

En el centro de Segovia.
131 m², 3 dorm. y 2 baños.
3 terrazas, trastero y garaje.
Ascensor. Puerta blindada.
Año construcción 2007.Exterior.
395.500 € más IVA.
Ref. 1050.

www.aticodesegovia.com



Te abrimos
la puerta
de tu nueva
vivienda

En El Adelantado cada día
te ofrecemos la mejor
Guía Inmobiliaria de Segovia.
Promociones nueva vivienda,
alquileres, viviendas de
segunda mano, fincas...

Las empresas inmobiliarias
más importantes de Segovia
lo tienen claro. Las páginas de
El Adelantado son su mejor
herramienta comercial.

Departamento de Publicidad
921 43 72 61

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EL ADELANTADO
ELADELANTADO.com



CANTIMPALOS
Chalets obra nueva 3 dorm.
con garaje y parcela. Excelentes
calidades. Desde 189.291€



HONTORIA
Dúplex y bajos de obra nueva
con jardín. Acabados de diseño.
Desde 135.432 €



**PROMOCIÓN OBRA NUEVA
LA GRANJA- Pisos de 1 y 2
dorm. Dúplex con chimenea y
bajos con patio. Desde 204.000 €**

**COLDWELL
BANKER**
Servicios Inmobiliarios
SEGOVIA

COLDWELL BANKER SEGOVIA
C/ San Francisco, 48 • Segovia
921 41 34 54
segovia@cbeurope.com
www.coldwellbanker.es

OTERO DE HERREROS

JUNTO A LOS ANGELES
DE SAN RAFAEL



6 CHALETS PAREADOS EXCLUSIVOS

¡¡ ALTAS CALIDADES !!

Suelo radiante y fuertes aislamientos.
Domotica, aspirador central y energía solar.
128 m² de vvda. + 29 m² de garaje
EXCELENTE DISTRIBUCION
4 dormitorios, 2 baños, aseo, vestidor, jardín...

INFO: 921 47 38 34, 91 749 80 04



**FINANCIACION
HASTA 40 AÑOS**

**Desde
400 €/mes**

**Lista de espera
sin compromiso**

Gran Inversión



Pol. Ind. las Eras,13
La Granja de San Ildefonso
40100 SEGOVIA
Movil: 639702427

compre su nueva vivienda
y elija cómo pagarla hasta la entrega

disponemos de un servicio
posventa para cualquier
problema con su vivienda

en Torrecaballeros-Segovia

Residencial Nuevo Cerrillo

Chalets pareados con parcela desde 350 m²
totalmente acondicionada, **siembra y riego
automático**. Aproveche la ocasión. A 11 km. de
Segovia. Desde **291.000 € + IVA**. Entrega
inmediata.



T. 921 43 24 99

Grupo
volconsa

nuevadimensión

Pza. Tirso de Molina, 11 local 2A. 40006 Segovia
www.nuevadimension.es

VENDE SOLAR
en Turégano, 200 m²
¡Muchas posibilidades!
¡24.040,48 €!
Ref.5973

VENDE FINCA URBANA
próxima a Segovia,
305 m². Excelente
situación
Ref.6997

VENDE FINCA URBANA
de 452 m² con proyecto
visado en Otero de Herreros
¡Ocasión de negocio!
Ref.8469

VENDE SOLAR
en San Cristóbal, con
1280 m². ¡Infórmese!
¡Excelentes vistas!
Ref.8940

INMOBILIARIA
MANSINO

C/ Independencia, 1 - 40002, Segovia

**VENTA de FINCAS
Y SOLARES**

www.mansinoinmobiliaria.com

IDEAL PARA CONSTRUCCIONES
VENDE SOLAR CÉNTRICO en Segovia, información personal Ref.9144

VENDE SOLAR URBANO en Torrecaballeros con 740 m². ¡Excelente orientación! ¡Sólo 198.300 €! ¡33.000.000 ptas! Ref.9192

VENDE SOLAR en Torrecaballeros con proyecto para chalet. Excelente ubicación Ref.9455

VENDE PARCELA URBANA en Tabanera del Monte 471 m², vallada. ¡Todos los servicios! Ref.9767

VENDE SOLAR magnífico en pueblo de Segovia. Ideal para constructores y promotores. Buena repercusión, precio muy interesante Ref.9164

VENDE SOLAR en La Lastrilla, 500 m² ¡Todos los servicios! ¡Sólo 202.200 €! Ref.9349

VENDE SOLAR en El Sotillo, de 500 m² Todos los servicios, magníficas vistas a la sierra. Para chalet individual Precio interesante Ref.9731

VENDE FINCA en Torrecaballeros 1000 m², urbana. ¡281.000 €! (46.700.000 ptas) Ref.9799

921 44 30 31

 **ARHCE**

ASESORES INMOBILIARIOS

TORRECABALLEROS
PISOS 1,2 Y 3 HABITACIONES
POSIBILIDAD JARDIN
VISTAS A LA SIERRA
EXCELENTES CALIDADES

ESPIRDO
APARTAMENTO
TERRAZA 30M
PROXIMA ENTREGA

LOCALES VENTA
LA LASTRILLA
Orta . VALLADOLID
DISTINTAS SUPERFICIES

LOCAL ALQUILER
LA LASTRILLA
INMEJORABLE SITUACIÓN
Orta SORIA

DÚPLEX JOSE ZORRILLA
ENTREGA INMEDIATA
EXCELENTES CALIDADES
1 Ó 2 HABITACIONES

CARRT. VALLADOLID 13, LA LASTRILLA
40.196 SEGOVIA TFNO.921 43 32 77

PRÉMIATE A TI MISMO

COMPRA TU VIVIENDA
EN Inmobiline
Y LLÉVATE
UNA PANTALLA PLANA
DE 32"

INFÓRMATE



 **Inmobiline**

 **Ohnac**
inmobiliaria

921 41 30 09

Escultor Marinas 12, Segovia

ÚLTIMAS VIVIENDAS
695 092 298

Promotor **BARROSO VELASCO**

CHALETES PAREADOS
EN LA LOSA (SEGOVIA)



EXCELENTES CALIDADES

CASA RÚSTICA:



Estructura de madera de 1ª calidad (pino de Valsain)
(Pilares forjados, vigas, porches,...)
Exterior de piedra natural.

A PARTIR 270.000 €
PARCELA MÍNIMA DE 200 M²

SE TRASPASA
Cervecería/Restaurante
LA ABAJÍA

250 m² de local.

Con menaje y útiles de hostelería

Tel.:695 092 298



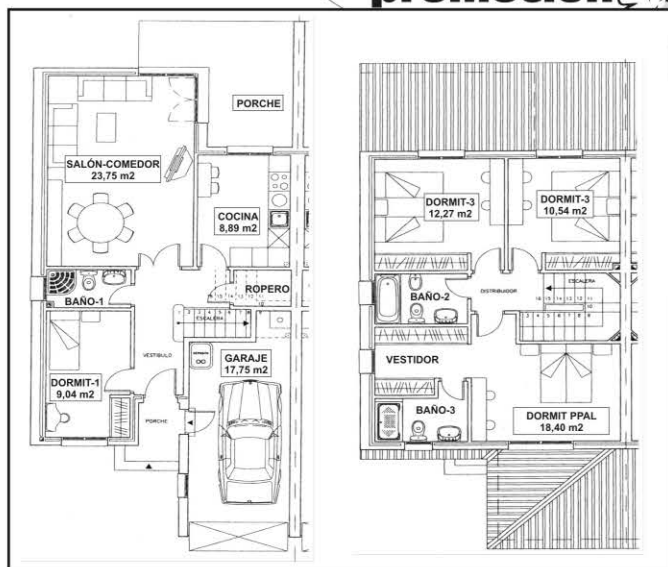
¿Cómo mantienes a un tonto ocupado?
(lee abajo)

¿Cómo mantienes a un tonto ocupado?
(lee arriba)

**ADOSADOS
y PAREADOS**

ORTIGOSA

nueva
promoción



*** PARCELAS DE 500 A 600 M2**

- * AZULEJOS AGATHA RUIZ DE LA PRADA
- * TARIMA FLOTANTE ROBLE
- * CHIMENEA FRANCESA EN SALÓN
- * BAÑERA DE HIDROMASAJE
- * PORTERO AUTOMÁTICO
- * DORMITORIO CON VESTIDOR
- * CARPINTERÍA CEDRO CON GRECA DE ETIMOE
- * ALARMA

**SOLO EN
SOL**



Fernández Ladreda 19 - www.solexclusivas.com - 921.44.00.44

SIERRA Inmobiliaria
VENDE EN EL SOTILLO
PRECIOSO CHALET
5 DORMITORIOS, PISCINA COMUNITARIA, JARDÍN PROPIO...
COMO NUEVO.
Precio: 288.500€ sólo este mes

PISO A ESTRENAR
115 M².
3 DORMIT, 2 BAÑOS, GARAJE Y TRASTERO.

PISO A ESTRENAR
110 M²,
3 DORMIT, 2 BAÑOS, GARAJE Y TRASTERO

PROMOCIÓN EN BERNUY
Últimos pisos
DE 1, 2 Y 3 DORMIT, POSIBILIDAD DE 1 O VARIOS GARAJES, CALIDADES Y ACABADOS DE LUJO
DESDE 86.000 €
FINANCIACIÓN 100%
VENGA A VERLO, SE SORPRENDERÁ

Le esperamos en Curtidores, 4
Tfns: 921 429330 / 637480001 / 02
www.gestionsierra.com

MUNDO House Inmobiliaria
C/ CARRAL, 6 - LA GRANJA
Tlf. 921 470258
www.mundohouse.com


Vivienda individual en La Granja, 200m², 4 dormitorios, Parcela 1.600m². piscina.


FINCA VENTA, La Higuera, 4.000m², Preciosa finca de recreo, con refugio, pozo y árboles frutales.


Casa para rehabilitar, en La Granja, 150m² en planta baja + 80m² en s.s. y 150m² en Sótano.


CUBILLO PORTADA EN VENTA, 80m² + patio de 90m², para rehabilitar, junto a la iglesia.


FINCA EN VENTA, 1.596m² TORRECABALLEROS, Rústica, junto a Ctra. 46.350 €.-


Individual en La Granja, 700m² de vivienda y 1.700m² de Parcela.


FINCA VENTA, urbana, TABANERA, 1.500m², excelente situación, todos los servicios.


FINCA VENTA, La Cuesta, 2.830m², rústica, excelente situación. 10% superficie construable. 51.480€.-

La Granja
Precioso adosado, 5 dormitorios, 3 baños, aseo, amplio salón,
Garaje, jardín individual, perfecto estado.

Ceigrup Inmobiliarias
C/ Santo Domingo de Silos 50 bajo
40002 - Segovia
Teléfono: **921 46 62 26**
LA MAYOR RED INMOBILIARIA

FINCA DE RECREO A 7 KM
63.800 €
Precio Negociable

EL CARMEN
185.200 €
¡Entre a vivir mañana mismo!

PROMOCIÓN ORTIGOSA




ESPACIOSOS ADOSADOS
Entrega Enero 2008

VENDE
FEBI GEST
GESTIÓN INMOBILIARIA

Teléfonos 921 40 66 09
921 40 62 62

FINCAS RÚSTICAS URBANIZABLES Y URBANAS TODO TIPO DE SUPERFICIES Y PRECIOS

VENDE
FEBI GEST
GESTIÓN INMOBILIARIA

FEBIGESTIÓN, S.L.
C/ Arroyo nº 1.
TRECASAS (SEGOVIA)
921 40 66 09 / 921 40 62 62
febigestion@telefonica.net

RAGUS
 ASESORIA INMOBILIARIA
 CANTIMPALOS
 www.ragus.es

CANTIMPALOS
 PISO 2 dormitorios
 Cocina con tendedero
 Armarios empotrados
 Calefac. acumuladores
 Garaje
 PROXIMA ENTREGA
117.620 €

Descubre las
MEJORES OFERTAS
PISOS
 Con garaje y trastero
INCLUIDOS Desde

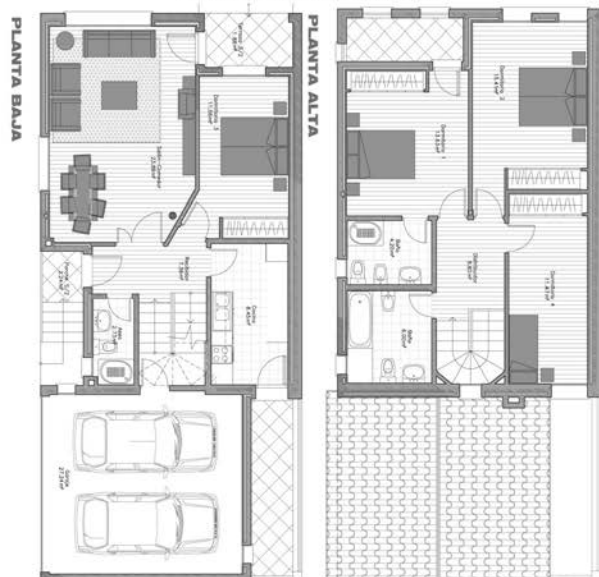
88.450 €

Financiados al 100%

921 49 79 32
 660 04 01 71

MIGUEL TOVAR
IMT
 Ezequiel González, 6
 921 43 54 61
 921 43 59 50

NUEVA PROMOCIÓN EN EL SOTILLO
"RESIDENCIAL LAS QUINTAS DEL SOTILLO"
 16 Viviendas Unifamiliares Adosadas y Pareadas
 4 dormitorios (1 en planta baja), 2 baños y aseo
 Garaje para 2 coches y Jardín privado
 Piscina y zonas verdes comunes
Excelentes Calidades



¡¡BUENAS CONDICIONES DE PAGO!!
 Le invitamos a ver los planos sin compromiso

PURIFICACIÓN HURTADO
 Inmobiliaria

ESPIRDO
 PISOS DE 2 Y 3 DORMITORIOS



Excelentes pisos a estrenar
Terrazas hasta 24,56 m²
 Garaje y ascensor
 Excelentes calidades
Entrega inmediata

EL SOTILLO
 VIVIENDAS UNIFAMILIARES ADOSADAS

201,63 m² construidos
 4 dormitorios, 2 baños y aseo
B/C acondicionado de 33,96 m²
 Excelentes calidades

purificacionhurtado.com

SANTO TOMÁS 6 _ SEGOVIA _ 921 41 33 78 _ 628 36 32 36

LABORCON S.L.
LABORCON
Venta CHALET CABAÑAS DE POLENDOS
 a 12 kms. de Segovia
 Para entrar a vivir ya **150.000 €.**
Venta APARTAMENTOS DÚPLEX en El Espinar
 Para entrar a vivir ya **174.000 €.**
 617 38 70 70
 600 48 76 89

G. HILLOCK & SMITH
 asesoramiento inmobiliario internacional S.A.
Chalets
Garcillán a 12 km. de Segovia
120.000 €
RESIDENCIAL SOTO de ADRIANO
ya a la venta! FASE II
174.000 €
 Consulte información de nuestras promociones contactando por teléfono o visitando nuestra página web...
 departamento comercial
Tel.: 921 46 25 00
 www.ghillocksmith.com
 Plaza Doctor Gila Nº4 Segovia.

Siete Picos inmobiliaria
Bonita Vivienda EL CRISTO
 86 m² construidos
 2 dormitorios, salón, cocina amueblada, baño y trastero amplio.
 ¡¡Ascensor!! Se vende amueblado. No dude en visitarlo. Ref. 946
Bonita casa EN VALVERDE
 A estrenar, 2 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada. Muy buenas calidades de construcción. Ref. 1022
Inmobiliaria Siete Picos
 C/ Alférez Provisional, nº6 40005
 Tfno: 921 41 30 68

REFORMAS INTEGRALES ALBAÑILERIA, FONTANERIA, PINTURAS, PRESUPUESTOS SIN COMPETENCIA.

CASA MATABUENA 217 M2, PARCELA, 3 DOR. 1 BAÑO. R 7125 96.000 €	CASA FUENTEPELAYO 4 DOR. 1 BAÑO, GARAJE, PATIO DE 80 M2. 102.000€
LA LASTRILLA 78 M2 SALON DE 22 M2 COCINA AMUEBLADA, PISCINA. 157.000 €	CASA EN LANGUILLA 390 M2, 6 DOR, 2 BAÑOS, AMUEBLADA, 200 M2 PARCELA. GARAJE. IDEAL TURISMO RURAL. 106.000 €

ESPIVAL inmobiliaria

PROMOCION EN EL COTO DE SAN ISIDRO
 5 VIVIENDAS INDEPENDIENTES, 3 DOR, 2 BAÑOS, 600 MTRS DE PARCELA. VEN A VER LOS PLANOS. SU PRECIO LE SORPRENDERA.
200.000 € FACILIDADES DE PAGO

NAVA ASUNCION PISO 80 M2 3 DOR BAÑO ASEO GARAJE TRAST. AMUEBLADO ENTERO 1 AÑO. 156.000 €	PISO REFORMADO 2 DOR, BAÑO, COCINA AMUEBLADA SUELO TARIMA 157.200 €
---	---

C/ Curtidores, 8. Telf. 921 423 456 / 86
 E-mail: segovia@espival.com
 40002 SEGOVIA
 www.espival.com



C/ INDEPENDENCIA, 25
921 432 381

VENTA DE LOCALES EN PALAZUELOS-TABANERA
60 M2 CONSTRUIDOS + 150 M2 DE TERRAZA
IDEAL PARA SU NEGOCIO O INVERSION
SOLO 109.000 € (18.136.000 PTS)
¡NO DEJE PASAR ESTA OPORTUNIDAD!

DESDE : 145.400 €
24.192.000 PTS
¡ADEMAS PAGALO
COMODAMENTE
450 €/MES!

TU VIVIENDA EN PALAZUELOS CON
2 DORM, 2 BAÑOS
COCINA INDEPENDIENTE
GARAJE Y TRASTERO, ASCENSOR



Triangulo
Inmobiliaria

la forma natural de vender

BERNUY DE PORREROS

RESIDENCIAL "LA ENGINA"
EN LA CIUDAD BIOCLIMÁTICA

Chalets
individuales y adosados

Arquitectura
con un ahorro
energético
del 50 % al 80 %

Parcela privadas,
garaje para dos coches

A 8 km
de
Segovia

PISOS

CHALET

LA LASTRILLA

Piso con 2 dormitorios,
seminuevo,
amueblado, suelos de
gres, puertas de pino
y ventanas de
climalit.
OPORTUNIDAD.

Ref.- P0518

NUEVA SEGOVIA

Piso reformado,
amueblado...de 90
m², 3 dormitorios,
plaza de garaje y
trastero.
INFORMATE.

Ref.- P0624

LA LASTRILLA

Casa con 400 m²
divididos en 5
dormitorios con: una
terrazza en cada una,
armarios
empotrados; 3 baños,
aseo, salón, cocina
con
electrodomésticos...

Ref.- C0646

TORRECABALLEROS

Chalet adosado de
3 dormitorios, salón
con chimenea,
3 baños, jardín de
90 m aprox. con
riego
automático.

Ref.- C0669

LOCALES

- CENTRO -

Local acondicionado
de 60 m² como
peluquería en centro
comercial. Buen precio
en venta o alquiler.

Ref.- L0281

- CENTRICO -

Local de 140 m²
diáfano, actualmente
es un taller mecánico,
tiene escaparate, un
aseo y una oficina.
ECONOMICO.

Ref.- L0293

- ZONA CENTRO -
Local de 50 m² junto al
Acueducto para
cualquier tipo de
pequeño negocio.
Acondicionado.

Ref.- L0278

Local en JUAN BRAVO.
Buenísima situación, en
pleno centro comercial
Almuzara, muy bien
acondicionado y
reformado.
Consúltenos.
Ref.- L0018

www.trianguloinmobiliaria.com



PROFESIONALES INMOBILIARIOS

921 445 077 - 921 435 557

C/LA PLATA, 56

AVDA/ CONSTITUCIÓN, 3

www.gestion-10.com



REF. 9335 CHALET EN HONTANARES. 3 DORMIT.
PARCELA DE 220M. CHIMENEA SALÓN. JARDÍN



REF. 9408 CHALET SAN CRISTOBAL. 170M² 3 DORMIT.
4 BAÑOS. COCINA Y BAÑOS AMUEBLADOS. JADÍN 60M²

VENTAS

REF. 9436 SAN JOSÉ. PISO 60M. 2 DORMIT. 1 BAÑO.
AMUEBLADO. 140.000 €

REF. 9152 SAN LORENZO.68M. 2 DORMIT. AMUEBLADO

REF. 9391 JUNTO A JOSÉ ZORRILLA. 90M. 3 DORMIT.
BAÑO. ASCENSOR. MUY LUMINOSO.
"IDEAL PARA ALQUILAR"

REF. 9257 JUNTO A MISIONEROS 1 DORMIT. COCINA
INDEPENDIENTE. ASCENSOR. MAGNIFICAS CALIDADES.

SEGOVIA PISO REFORMADO. 2 DORMIT. SALÓN- PATIO
COCINA INDEPENDIENTE. EXTERIOR. SUELO DE TARIMA.
PUERTAS DE ROBLE. 119.000 €

CONDE SEPULVEDA. OCASIÓN. PISO DE 80M. 3 DORMIT.
SALÓN Y BAÑO. EXTERIOR. REFORMADO. 198.000 €

JUNTO RENFE. PISO DE 80M. 2 DORMIT. CALEFACCIÓN
CENTRAL. GARAJE. ASCENSOR. A ESTRENAR. REFORMADO
REF. 8503

PROMOCIÓN EXCLUSIVA

**SAN LORENZO
C/ LAS NIEVES**

VIVIENDAS DE 1 Y 2 DORMITORIOS

EXCELENTES CALIDADES
VIDEOPORTERO
PUERTAS BLINDADAS
ARMARIOS FORRADOS
TOMAS DE INTERNET

¡INFORMATE!



921471474

La Granja
Huerta de
La Reina



Elegancia, Confort y
Diseño en un Paraje
Privilegiado



- 1, 2 y 3 dormitorios
- Bajos con jardín y bodega
- Materiales y acabados de 1ª calidad
- Amplios Trasteros

Cocina amueblada
con
electrodomésticos

FINANCIA

caja segovia

100%

INFÓRMATE Y GANA UN
FANTÁSTICO VIAJE



CALIDAD

C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO

www.arco-ramirez.com

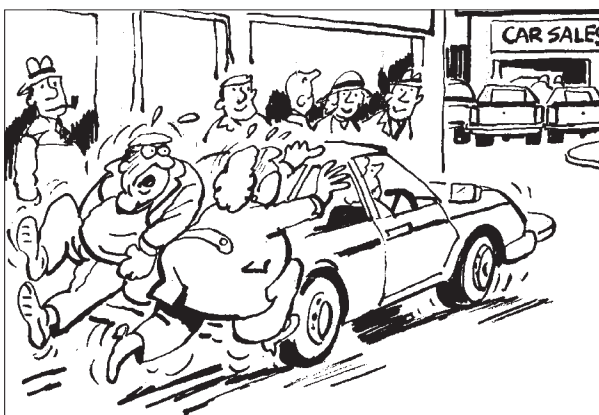
SUDOKU

				8	9			2
	7		1					8
1		8				7		5
	8		9		7	2		
7				1		8		4
			3	4	8			
			7			4		
	6			3			1	
4			5		2			8

Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadrado de 3x3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

GRADO DIFICULTAD: DIFÍCIL

SIETE DIFERENCIAS



CRUCIGRAMA

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	■										
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											

HORIZONTALES.- 1: Arquitecto, pintor y escultor español, autor del retrato mayor de la catedral de Astorga. Símbolo químico.- 2: Distintos, desemejantes.- 3: Terminación verbal. Hijo de Noé. Continente.- 4: Matrícula de coche. Conejillo de Indias.- 5: Río de China, India y Pakistán. Al revés, pila con grifos.- 6: Período de tiempo. Costumbre. Patriarca hebreo.- 7: Al revés, letras de "dance". Remeis hacia atrás.- 8: Refunfuñado.- 9: Pilotos.- 10: Justipreciar. Municipio de Gerona.- 11: Conjunto de instrumentos y demás cosas necesarias para la labranza (PI). Empezar una cosa con audacia.

VERTICALES.- 1: Relación de objetos que se echan de menos.- 2: Antigua ciudad de Egipto, en el mar Rojo, fundada por Tolomeo. Al revés, repetido y familiar, padre.- 3: Existe. Bailase.- 4: Carbón vegetal menudito. Poner huevos las aves y otros animales.- 5: Sector del Mediterráneo. Al revés, herrumbre.- 6: Dirección, derrotero (PI). Símbolo químico.- 7: Dios egipcio. Dícese del vino que contiene mezcla de vino seco y dulce.- 8: Al revés, escritor español contemporáneo. Figura de una falsa deidad.- 9: Al revés, recipiente, lata. Prenda militar.- 10: Adverbio de modo. Vocales diferentes. Letra griega.- 11: Al revés, en Aragón, paloma torcaz.

JEROGLÍFICO

50 E
5 A

¿Qué tal Andrés en el nuevo trabajo ?

DEDUCCIÓN DE PALABRAS

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

C	U	L	T	O	S	0
D	O	B	L	A	R	1
M	I	N	E	R	A	5
E	S	P	I	T	A	3
A	M	I	G	O	S	4
G	O	T	I	C	A	3

_____ I M A _____

AUTODEFINIDO

PERTURBAR GRAVE, IMPORTANTE										NITRÓGENO NOMBRE DE CONSONANTE ENTRE MORENO Y RUBIO	
		PARTIR LETRA GR. SE DEBILITA, CEDE		ADJ. POSES. UNO IRLANDA		NOMBRE DE CONSONANTE VENERO CHARLAN					
										PUNTO CARDINAL SIMULADO ACEITOSA	CULPADO VOCAL CONJUNCIÓN
			CAP. LETONIA LETRAS DE "SIETE" DESGASTA							FILME PREFIJO HUESO DE LA PIERNA	
										MUNICIPIO GUIPUZCOA DE CEUTA (PL) PROYECTO	
											IZQUIERDEEN DÍA DE LA SEMANA (PL)
					CIUDAD DE FRANCIA YODO						RETRASAN AZUFRE MONEDA BORO
		DESGLIZ QUINIENTOS EMBROLLADO									
			TEJIDO PERDÓN CINCuenta REZASE								
					DUENDE PASE ROZANDO						CONSONANTE CANCIÓN DE CUNA PARA
										CONJUNCIÓN EN LATIN, DOS VECES	
										AVALANCHA TRUCHA MARINA GANSO	CALCIO VOCAL APOCOPE DE "SANTO"
											ANSIA SALSA PICANTE RUTENIO
											AGARRADA GORDO, ESPESO
											REVERBERACIÓN DEL SOL UNES, SUMAS

HORÓSCOPO

Aries 21 marzo a 19 abril.
Salud buena. Hoy la fortuna estará de su parte, a pesar de los pequeños escollos que puedan surgir. Tome en serio las advertencias de su pareja.

TAURO 20 abril a 20 mayo.
Agotamiento. Aproveche la jornada para estudiar la situación con calma. En el terreno amoroso no querrá dejar ninguna asignatura pendiente.

Géminis 21 mayo a 20 junio.
Le conviene estar en contacto con la naturaleza. Haga caso de los consejos de su familia y no se arrepentirá. Provocará que su pareja se ponga en guardia.

CÁNCER 21 junio a 22 julio.
Salud muy buena. Las cosas le van a ir muy bien, pero además se sentirá orgulloso de sí mismo y de lo bien que maneja las situaciones. Exponga su amor.

LEO 23 julio a 22 agosto.
Salud regular. Hoy caerá en el error de buscar atajos para salir del escollo. Distráigase y no se quede en casa, olvide el pasado.

VIRGO 23 agosto a 22 septiembre.
Salud regular. Hoy pondrán a prueba su capacidad de comunicación y de relacionarse con la gente. Déle otra oportunidad al ser amado.

LIBRA 23 septiembre a 22 octubre.
Salud regular. A pesar de sus brillantes ideas, le invadirá un fuerte sentimiento de inseguridad que le hará dudar de su capacidad. Normalidad en el amor.

ESCORPIO 23 octubre a 21 noviembre.
Gran dinamismo. Sus ideas serán geniales, su imaginación volará y recuperará la confianza en usted mismo. No cometa tonterías en el amor.

SAGITARIO 22 noviembre a 21 diciembre.
Salud excelente. Los asuntos laborales, que habían sido muy satisfactorios, se convertirán para usted en algo ingrato. Proposición de matrimonio.

CAPRICORNIO 22 diciembre a 19 enero.
Salud buena. Debe aprovechar las oportunidades para asentar las bases de su éxito. El día no ofrece ningún cambio en lo relacionado con el amor.

ACUARIO 20 enero a 18 febrero.
Salud buena. Las relaciones con sus colegas de trabajo comenzarán a crearle problemas. Éxito en el terreno sentimental.

PISCIS 19 febrero a 20 marzo.
Dolor de garganta. Buenas posibilidades en el terreno profesional. En el amor vivirá experiencias un tanto extrañas por la inquietud de saborearlo todo.

SOLUCIONES

AUTODIFINIDO

A	S	Y	N	Y	R	E	S	O	L
O	S	Y	R	E	S	O	L	A	R
Y	R	E	S	O	L	A	R	A	R
N	I	R	E	O	R	I	N	I	O
E	L	F	O	N	A	R	E	N	O
Y	N	A	N	A	R	I	N	O	N
D	B	B	O	L	A	I	L	O	N
S	O	B	R	E	U	R	E	U	R
F	N	U	E	R	D	E	E	D	E
I	N	T	I	S	P	L	A	N	A
N	I	E	R	A	E	O	S	I	
A	P	A	R	E	T	E	A		
R	O	L	I	A	D	O	R	O	
T	R	I	G	U	E	R	O	T	E
R	A	S	T	O	R	N	A	R	

CRUCIGRAMA

HORIZONTALES: 1. Bece-altes. Ros.- 10: Ast. AOL. Eta.- 11: alletis. Ros.- 10: Ast. AOL. Eta.- 11: alletis. Ros.- 10: Ast. AOL. Eta.- 11: alletis. Ros.- 10: Ast. AOL. Eta.- 11: alletis. Ros.- 10: Ast. AOL. Eta.- 11: alletis.

DEDUCCIÓN

JEROGLÍFICO:

ENIGMA
V; A mail
(50 = L; E; 5 = Le va mail)

SIETE ERRORES

visor, abrtigo. rra. Al.- 2: Desiguales. 3: sales, cara. Fr. Sem. Asta.- 4: Se. Coha. 5: somra, retr-. rra. Al.- 2: Desiguales. 3: sales, cara.

SUDOKU

8	6	9	2	7	5	1	3	4
9	6	2	8	3	4	5	1	7
8	5	7	6	9	1	4	2	3
5	1	3	4	2	8	9	7	6
7	2	9	3	1	6	8	5	4
6	8	4	9	5	7	2	3	1
1	9	8	2	6	3	7	4	5
2	7	6	1	4	5	3	8	9
3	4	5	7	8	9	1	6	2

SEGOMAR
GESTION INMOBILIARIA

SU VIVIENDA EN LA PLAYA
SU VIVIENDA EN SEGOVIA

Avda. Fdez. Ladreda 13, 1-1.
TEL: 921 43 40 60

PISO A ESTRENAR

¡ Buena Oportunidad !!

BERNUY DE PORREROS

Excelente Precio

64 m² - 2 Dormitorios
Calefacción individual
Garaje y trastero Ref. 6.341 - V

129.999 €

'Millennium', una cita con el más allá

Cuatro emite hoy a las 01,00 horas un nuevo capítulo de *Millennium*, una serie basada en fenómenos paranormales en la que un hombre con capacidad para escrutar en las mentes de los criminales se dedica a perseguir a asesinos en serie, por cuenta de una misteriosa organización.



El bufete 'Crane, Poole y Schmindt'.

Colson defiende a un herido por un robo

Antena 3 emite a las 01,30 horas un nuevo episodio de *Boston Legal*, la serie norteamericana que narra el día a día de un grupo de abogados civiles de un importante bufete de la ciudad de Boston. Este capítulo comienza cuando Lori Colson decide defender a un hombre herido de un tiro en el pecho.

La mejor ficción de la mano de 'Navy'

La Sexta presenta dos nuevos capítulos de una de las mejores series de ficción, *Navy: Investigación Criminal*. En el episodio *Conducido*, el equipo investiga la muerte de un coronel de la marina. Mientras que en *Sospecha* los miembros de la unidad se enfrentan a un anti-guerrillero. A las 21,55 horas.

LOS PAYASOS DE LA TELE
ARMANDO RODRÍGUEZ

Sin tele

La televisión se estruja el cerebro. Bueno, exactamente ella no, sino quienes la manejan para manejarnos, según ciertas teorías conspirativas. Y la penúltima moda, porque nunca hay una última en esto de meterse tres horas y pico en las casas de los españoles, es la de reírse de sí misma.

Explicado brevemente: la televisión como protagonista de los programas de televisión. De lo mejorcito que hay por el panorama nacional, quizás injustamente ubicado en un canal autonómico -llegará, al tiempo- es el programa *Sensa Tele* de TV3, un nuevo experimento sociológico en el que cinco familias son torturadas durante un tiempo sin poder enchufar el televisor.

Y puede que alguno de ustedes piense: «¡Una bendición, para lo que hay que ver!». Pero la mayoría piensa: «¡Pese a lo que hay que ver, es un gran fastidio!», por no poner algo más contundente.

No obstante, el otro día sucedió algo, cuando menos, interesante. El niño de una de esas familias, que antes de someterse al experimento se confesaban adictas a la tele, pidió, voz en grito, que le pusieran «la película de Peter Pan». El crío parecía llevar su cura de adicción bastante bien, pero el *mono* le invadió; su madre, sorprendida después de un tiempo de buena adaptación, le dijo que no había tele.

Entonces llegó el gran giro de tuerca: el chico, impávido, respondió con frialdad: «En el ordenador». Y allí lo vimos instantes después, degustando a Peter Pan en la pantalla de un portátil.

Películas, vídeos en el *youtube*, descargas, emisiones en directo, canales piratas... Aquella amenaza que a los españolitos nos volvía locos, la de «¡A que te quedas sin televisión!» ha quedado obsoleta. Ahora tenemos el ordenador.

TELEVISIÓN 53

TVE recupera los viernes las mejores series 'de toda la vida'

La cadena pública repone durante las fechas veraniegas y en el horario 'estelar', a partir de las 22,00 horas, diversos programas que ya son verdaderos clásicos de la historia televisiva

• 'Colombo'; 'Kojak'; 'Los ángeles de Charlie'; 'Se ha escrito un crimen'; 'Luz de Luna'; 'La ley de Los Ángeles'; 'Urgencias' y 'Aquellos maravillosos años' pasarán por la pantalla.

SPC

Cada viernes, a partir de las 22,00 horas, Televisión Española emite durante este verano dos series clásicas que llegan a la pantalla agrupadas por temas.

El espacio, que cede su protagonismo a policías, detectives, investigadoras privadas, parejas que resuelven misterios, abogados, humor y a la familia americana, contará además con una presentación a cargo de un rostro popular de la cadena pública.

En *Serie* recupera dos series de los años 70 del siglo pasado ya míticas dentro del género detectivesco: *Colombo* y *Kojak*. Muchos *maduritos* recordarán que se trata de dos agentes con métodos de investigación muy personales al servicio de la resolución de crímenes de lo más variopinto.

El primero, interpretado por Peter Falk, inconfundible por su vieja gabardina, mientras que *Kojak*, está encarnado por Telly Savalas y su inseparable caramelo de palo y desarrolla su trabajo en las calles de Nueva York.

Las féminas también tienen su



'Alf' un extraterrestre tan simpático como 'metepatas' no faltará a la cita con los espectadores de Televisión Española.

merecido hueco en series de investigación que crearon escuela. Sabrina Duncan (Kate Jackson), Kelly Garrett (Jaclyn Smith) y Jill Munroe (Farra Fawcett), *Los ángeles de Charlie*, se convirtieron en un icono en la década de los ochenta.

Junto a ellas, TVE recupera a la inquieta escritora de misterios Jes-

sica Fletcher, protagonista de *Se ha escrito un crimen*, un personaje interpretado por Ángela Lansbury.

Luz de luna, con un jovencísimo Bruce Willis y con Cybill Shepherd; *Hart y Hart*, un matrimonio formado por Jonathan Hart (Robert Wagner) y Jennifer Hart (Stefanie Powers); *Urgencias*, de temática médica y que dio a conocer a

George Clooney, *La ley de Los Ángeles*; *Las chicas de oro*; *Mash*; *Los problemas crecen*; *Alf*; *Falcon Crest* -quién no recuerda a la *malísima* Angela Channing- o *Aquellos maravillosos años* son otras de las impagables series que se pueden volver a ver en Televisión Española durante las noches de los viernes de esta época estival.

Equipo Finanfácil Competición de Vela

¿Quieres cambiar de casa? Nosotros te la financiamos

- SIN PRISAS PARA VENDER (3 años)
- CARENANCIA de 3 AÑOS en el pago de la cuota de tu nueva vivienda
- CUOTA 0€ los 3 primeros meses

Compra-venta al 120%
Hipoteca + Gastos + Liquidez (Sin avales)

Hipotecas para extranjeros 100% sin avales

Préstamos personales

¡Paga menos!

+
 +

Ahora **499** €/mes

Hasta un **50%** de ahorro

Antes **1.070** €/mes

No importa atrasos, embargos, Rai, Asnef...

Finanfácil

www.finanfacil.com SEGOVIA - Av. Fernández Ladreda, 10, 1º entlo. B **921 466 087**

Equipo Finanfácil Competición de Vela

150 OFICINAS

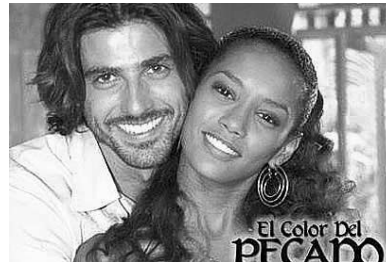
* Condiciones sujetas a la aprobación de la entidad bancaria. Esta información es meramente informativa y no tiene carácter contractual.

LO MEJOR DEL DÍA



El 'Matrimonio con hijos' pretende salir a cenar fuera

Lola, Fran, Pati y Pelayo van a salir juntos a cenar. Mientras deciden dónde van a ir, un claxon interrumpe su conversación. Es *El Cobra*, el nuevo novio de Belén. Fran decide que es un buen momento para conocerle, y como padre, decirle cuatro cosas. CUATRO. 21,45 HORAS.



La telenovela de este verano en Canal 4: 'El color del pecado'

Una joven pareja dispuesta a vencer todos los obstáculos, una mujer que pretende destruir ese amor, dos niños capaces de ablandar a un empresario y una familia de luchadores capaz de enfrentarse a todos menos a su propia madre. CANAL 4. 11,55 HORAS.

Centro Residencial
Doctor Barrios

- Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes
- Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios
- 122 plazas de máximo nivel asistencial

Desde **1.395 €/mes** (iva incluido) **921 48 92 01**
Ortiguosa del Monte (Segovia) www.centrodoctorbarrios.es

LA PROGRAMACIÓN

1 LA PRIMERA	2 LA 2	ANTENA 3	cuatro	5 TELECINCO	6 LA SEXTA	CANAL 4
<p>06:00 Noticias 24 horas 07:00 Telediario matinal. Informativo. 10:00 Saber vivir. Contra la osteoporosis: ración diaria de calcio, soja y vitamina D. 11:30 Por la mañana. Magacín presentado por Silvia Jato. 13:15 El negociador. Serie. 14:00 Informativo Madrid 14:30 Corazón de verano. Con Anne Igartiburu.</p> <p>15:00 Telediario 1 15:55 El tiempo 16:00 Amar en tiempos revueltos. Elisa piensa en suicidarse. En su desesperación la mujer está a punto de contarle a su marido que está embarazada. 16:50 Destilando amor. Nueva telenovela centrada en el personaje de Teresa Hernández, una jornalera que recorre el país con su madre, trabajando en las cosechas. 17:20 La viuda de Blanco. 18:25 España Directo. Presentado por Pilar García Muñiz. 20:00 Gente. Magacín presentado por María José Molina.</p> <p>21:00 Telediario 2 21:55 El tiempo 22:00 El ojo público del ciudadano. Juan Ramón Lucas ofrecerá todo lo que se necesita para tener unas felices vacaciones. 00:30 La Transición. Septiembre de 1975-noviembre 1975. Los fusilamientos de septiembre. Manifestación del 1 de octubre en la plaza de Oriente. Rueda de prensa del capitán Domínguez, La Marcha Verde y la muerte de Franco. 02:05 Historias sobre ruedas. Programa. 03:15 Para que veas 03:00 Noticias 24H</p>	<p>06:00 Euronews 08:00 Los Lunnis. Serie. 08:30 Los Lunnis. Infantil. Incluye: <i>Pocoyo</i>, <i>10+2</i>, <i>Fimbles</i>, <i>Las tortugas Ninja</i>, <i>Troll</i>, <i>Berni y Piggy y sus amigos</i>. 12:10 El show de Basil Brush. Nueva serie. 13:10 Las gemelas de Sweet Valley. Serie. 14:10 Sheena. Serie juvenil que ofrece un episodio.</p> <p>15:15 Saber y ganar. Concurso diario presentado por Jordi Hurtado. 15:45 Tour de Francia. MARSELLA-MONTEPELLIER. 17:30 Bricolocus. Bricolaje. Panel de imanes. 18:00 Leonart. Serie. Crecimiento de las plantas. 18:25 Blue water high. Serie. La relación de Eric y Amy no pasa su mejor momento. 19:30 Lois y Clarke: Las nuevas aventuras de Superman. La destrucción de Edipo. Lois ha recuperado parte de su memoria, sus recuerdos han vuelto. 20:00 Automovilismo. Baja España</p> <p>20:30 La 2 Noticias 20:55 El tiempo 21:00 Dos hombres y medio. Incluye el <i>Sorteo Lotería Primitiva y Euromillón</i>. 22:00 Caso abierto. Serie. <i>Josep. Fin temporada</i>. 00:45 La 2 Noticias Express 00:45 Turf. Desde el hipódromo de La Zarzuela de Madrid. 01:30 A dos metros bajo tierra 02:30 Ley y orden 03:20 Blood. El último vampiro. Más allá del bosque tenebroso. 03:45 One Tree Hill 04:30 Cine de madrugada. El terrible de Chicago. (Ver <i>Las películas</i>) 05:05 Euronews</p>	<p>06:00 Las noticias de la mañana. Informativo. 09:00 Megatrix. Infantil. Incluye Shin Chan, Lizzie y el Príncipe de Bel Air. 12:00 El destape. Concurso presentado por Guillermo Martín. 12:30 La ruleta de la suerte. Concurso presentado por Jorge Fernández. 14:00 Los Simpson. Dibujos.</p> <p>15:00 Antena 3 Noticias 1. Informativo presentado por Roberto Arce y Pilar Galán. 15:50 El tiempo. 16:00 Zorro. Telenovela. Interpretada por Cristina Meier y Marlena Favela. Las intrigas en torno a la identidad del caballero enmascarado siguen en la ciudad de Los Ángeles. 17:00 Amores de mercado. Telenovela. 18:00 En Antena. Magacín de actualidad presentado por Jaime Cantizano. 19:15 El diario de verano. <i>Talkshow</i> diario con Y. Vázquez. 20:15 1 contra cien. Concurso con Carlos Sobera.</p> <p>21:00 Antena 3 Noticias 2. Presentado por Matías Prats y José Antonio Luque. Incluye el <i>Tiempo</i> con Roberto Brasero. 22:00 ¿Sabes más que un niño de primaria? Concurso familiar presentado por el polifacético Ramón García donde examina a los participantes. 23:15 Atak 2. Con Guillermo Martín y Manu Sánchez. 01:30 Boston Legal. Serie de intriga. Hoy emite <i>Personajes dudosos</i>. 02:15 Antena 3 Noticias 3 02:30 Supernova. Concurso. 05:00 Repetición de programas</p>	<p>07:35 Melrose Place. Serie. 08:25 Contamos contigo. Concurso. 09:25 Cosas de marcianos. Diversión con Dick y Janet (II) 09:55 Los Algos. Espacio infantil que incluye: <i>MAR</i> y <i>Bola de dragón</i>. 12:00 Sabrina, cosas de brujas. Serie. 13:05 Pressing Catch: Smackdown. Entretenimiento</p> <p>14:00 Noticias Cuatro 14:55 Embrujadas. Serie. <i>La hora mágica</i> y <i>Érase una vez</i>. Las tres hermanas tienen que encontrar el remedio para acabar con la maldición que está afectando a una pareja. Uno se convierte en un búho por el día y el otro en un lobo por la noche. 16:55 Channel nº4. Magacín presentado por Ana García Siñeriz y Boris Izaguirre. Con mesa debate con Vicky Berrocal y Paola Dominguín. 18:55 Alta tensión. Concurso. 19:55 Money, money. Concurso diario presentado por Josep Lobato.</p> <p>21:00 Noticias Cuatro. Incluye el sorteo de la ONCE. 21:45 Matrimonio con hijos. Serie. <i>¿Cuánto hace que no conduces un fuego?</i> 22:00 Medium. Serie de misterio e intriga. <i>El fantasma de Phoenix</i>, <i>Siempre la misma canción</i> y <i>Desde hace mucho tiempo</i>. 01:05 Millennium. La medianoche del siglo. Serie. 02:00 Cuatrofera. Incluye: <i>South Park: La gran excursión gay de Big Gay</i>, <i>Los Oblongs</i> y <i>Rahxephon</i>. 03:15 Llámame. Concurso. 05:15 Shopping. Comercial. 06:30 Recuadro</p>	<p>07:00 Informativos Telecinco Matinal. Con Yolanda Benítez. 08:45 Día de suerte. Concurso diario. 09:45 Jake 2.0. Serie. 10:45 El programa de verano. Presentado por Máxim Huerta y Óscar Martínez. Incluye, a las 13:45 horas, la sección <i>Karlos Arguiñano en tu cocina</i>. 14:30 Informativos Telecinco. Con Hilario Pino. 15:30 Aquí hay tomate. Crónica social con Carmen Alcaide y Jorge Javier Vázquez. 17:00 Yo soy Bea. Serie. Con la sinceridad por delante, Álvaro sólo consigue empeorar las cosas, ya que Bea no sólo no ha apreciado su gesto de revelar a Cayetana la relación que mantuvieron, sino que ha descubierto que el joven se veía com ambas al mismo tiempo. 17:45 Está pasando. Magacín presentado por Lucía Riaño y Emilio Pineda. 20:15 Pasapalabra. Concurso con Christian Gálvez.</p> <p>20:55 Informativos Telecinco. Con Pedro Piqueras. Incluye el tiempo y deportes. 21:20 Camera café. Espacio de humor que se desarrolla alrededor de una máquina de café protagonizado por los empleados de una oficina. 22:00 Nadie es perfecto. <i>Reality show</i> de superación personal presentado por Jesús Vázquez. Dos grupos de concursantes se esforzarán en potenciar sus habilidades. 01:00 TNT. Presentado por Yolanda Flores. 02:15 Noche de suerte 03:15 Infocomerciales 06:15 Fusión sonora</p>	<p>07:05 Las tentaciones de Eva. Programa de cocina presentado por Eva Arguiñano. 07:30 Sé lo que hicisteis... 08:25 Teletienda 09:10 Despierta y gana 09:55 Hoy cocinas tú 10:50 SMS. Serie. 12:55 Cómo conocí a vuestra madre. Serie. 13:25 Padre de familia 13:55 Crímenes imperfectos</p> <p>14:25 La Sexta Noticias 14 h 14:57 Futurama. Serie de dibujos animados. Capítulo: <i>El chef con 30% de hierro</i>. 15:25 Sé lo que hicisteis... Patricia Conde y sus colaboradores analizan los continuos desastres periodísticos que se comenten en los diferentes espacios televisivos dedicados a la prensa del corazón, con mucho humor. 16:35 Bones. Serie en la que se emite <i>El hombre de la morgue</i>. 17:25 Ley y orden. Serie. <i>Mammon</i>. 18:35 Cine. <i>Diario de un asesino en serie.</i> (Ver <i>Las películas</i>)</p> <p>20:00 La Sexta Noticias 20:55 Padre de familia. Serie para todos los públicos. El capítulo de hoy se titula <i>Brian se hace Hollywood</i>. 21:25 Me llamo Earl. Serie de humor. <i>Hoy, Robé el puesto de PC de P.</i> 21:55 Navy: Investigación Criminal. Serie. Dos capítulos. 23:45 The Unit. Serie. Hoy emite los capítulos <i>Sin anunciar</i> y <i>Desenmascaramiento</i>. 01:45 Fútbol. Mundial Sub-20 Canadá 2007. Semifinales: CHILE-ARGENTINA. 03:35 Juega con La Sexta 06:00 No sabe no contesta. Con Miguel Nadal.</p>	<p>07:00 La increíble zona menguante. Series infantiles. 08:30 Información bursátil 10:00 Programación local 11:55 El color del pecado. Telenovela brasileña que cuenta el distinto camino de Paco y Apolo, gemelos que desconocen de su existencia el uno del otro. 13:30 Programa de cocina. Con Mikel Bermejo.</p> <p>14:00 Actualidad local 14:30 Canal 4 Noticias 1. Informativo con Estefanía Ureña y Antonio Renedo. Incluye información deportiva. 15:05 La increíble zona menguante. Incluye la serie <i>Reporter Blues</i>. 15:30 Actualidad local 16:00 Los inmortales. Serie. El inmortel Duncan MacLeod debe vivir en la sociedad moderna ocultando su verdadera naturaleza. 17:00 Documental 18:00 El Santo. Serie protagonizada por Roger Moore, que da vida a Simon Templar. 19:00 Date el bote. Concurso.</p> <p>19:55 Actualidad local 20:30 Canal 4 Noticias 2. Informativo regional presentado por Antonio Renedo. La previsión meteorológica a cargo de Laura de Miguel. 21:00 Documental. Selección de los mejores reportajes de naturaleza, viajes, destinos y gastronomía del mundo realizados por grandes profesionales especializados en cada uno de los temas específicos. 22:10 Programación local 00:10 Redifusión informativo local 00:40 Redifusión programación local y regional</p>
<p>00:30</p> <p>La Transición La serie documental realizada por Victoria Prego recoge en el capítulo de hoy los últimos días de Franco.</p>	<p>22:00</p> <p>Caso abierto La serie protagonizada por Catherine Morris, que da vida a la detective Lully Rush, finaliza su tercera temporada.</p>	<p>17:00</p> <p>Amores de mercado La telenovela narra la historia de Lucía y Diego, dos personas que sueñan con encontrar el amor verdadero.</p>	<p>22:00</p> <p>Medium Allison Dubois (Patricia Arquette) sigue citándose con el más allá gracias a sus poderes psíquicos.</p>	<p>01:00</p> <p>TNT El <i>late show</i> semanal liderado por Yolanda Flores congrega a un nutrido grupo de colaboradores.</p>	<p>23:45</p> <p>The Unit Bob llega a África para entrenar a unos soldados y le aconseja a Jonas que cancele la visita que tiene.</p>	<p>19:00</p> <p>Date el bote Nueva entrega del divertido concurso presentado por Carlos Sobera en el que se enfrentan dos equipos.</p>

ABIERTO PLAZO MATRICULA 2007-2008 **Gimnasio** **BALLET Y FLAMENCO** **Mario Muniesa** **CALLE DE SAN ROQUE** **Tel 921 43 30 22** **!!! APÚNTATE !!!**

BUTACA DE CINE

★★	Amigos hasta la muerte	16:10	Telemadrid
★	Diario de un asesino en serie	18:35	La Sexta
★★	Una rubia entre dos mundos	22:00	ONO/CINESTAR
★★	Mejor... imposible	23:50	ONO/CINEMATIK
★★	El terrible de Chicago	04:30	La 2

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena



BUTACA DEPORTIVA

Golf. Open Británico	10:00	Golf +
Tenis. Torneo de Stuttgart	13:00	Teledeporte
Ciclismo. Tour de Francia	15:45	La 2
Fútbol. Europeo sub'19	17:30	Eurosport
Fútbol. Mundial sub'20. Chile-Argentina	01:45	La Sexta

necesitamos tu sangre
Vente a donar

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA
HOSPITAL POLICLINICO
Calle San Agustin nº 13. 40001 Segovia
921 46 14 39
921 41 92 91

GMS inmobiliaria www.grupogms.net
C/ José Zorrilla, 4 Telf. 921 41 32 32
GMS inmobiliaria San Facundo, 1 ÁVILA

TELEMADRID	TELESEGOVIA
<p>07:00 Telenoticias. Informativo con Álvaro Santos.</p> <p>08:55 El círculo a primera hora. Invitado: Joaquín Leguina, diputado del PSOE.</p> <p>09:30 Buenos días Madrid</p> <p>11:30 Cazatesoros. Serie.</p> <p>12:25 Walker Texas Ranger V. Atraco real.</p> <p>13:15 Alto y claro. Debate moderado por Curry Valenzuela. Con Victoria Prego.</p> <p>14:00 Telenoticias. Informativo presentado por Víctor Arribas y Susana Pflingsten.</p> <p>15:00 El tiempo. Presentado por Jacob Petrus</p> <p>15:10 Deportes. Presentado por Antonio Mérida.</p> <p>15:40 Cifras y letras. Concurso con Paco Lodeiro.</p> <p>16:10 Cine western. Amigos hasta la muerte. EEUU, 1957.. Con Dean Martin, Susan Clark y Rock Hudson. Fueron amigos desde la más tierna infancia y hoy como hombres están enfrentados.</p> <p>18:15 Madrid Directo. Con Inmaculada Galván.</p> <p>19:30 La caja fuerte. Concurso.</p> <p>20:30 Telenoticias</p> <p>21:15 El tiempo</p> <p>21:20 Deportes</p> <p>21:30 Grand Prix. Presentado por Bertín Osborne y Cristina Urgel.</p> <p>00:00 Diario de la noche. Con Fernando Sánchez Dragó.</p> <p>01:00 Nip/Tuck. Serie.</p> <p>02:40 Cine: Sala de madrugada. Unidad especial. EEUU, 2002. Con Bentley Mitchum y Tyler Christopher. Un equipo de élite de la Navy Seal US, es enviado a unas islas del mar Adriático.</p> <p>04:35 Madrid Directo. R.</p> <p>05:35 Diario de la noche. R.</p> <p>06:35 La otra sinfónica</p>	<p>12:00 Teleserie "Soledad"</p> <p>13:00 Cocina para dos</p> <p>14:00 Telenoticias Segovia</p> <p>14:30 Telenoticias Castilla y León</p> <p>15:05 Fiesta Brava</p> <p>15:30 Telenoticias Segovia</p> <p>16:00 Cine: "Kohny oro"</p> <p>17:30 Punto Zapping</p> <p>18:00 Teleserie: "Rebelde"</p> <p>20:00 Telenoticias Segovia</p> <p>20:30 Telenoticias Castilla y León</p> <p>21:05 El tiempo</p> <p>21:10 Que no falte nadie</p> <p>22:15 Plaza Mayor</p> <p>0:00 Telenoticias Segovia</p> <p>0:30 Telenoticias Castilla y León</p> <p>POPULAR TV</p> <p>08:00 Cloverdale's Corner</p> <p>08:27 Dibujos animados</p> <p>09:25 Salón de cine</p> <p>11:28 El Diccionario Popular</p> <p>12:00 Ángelus</p> <p>12:05 Santa Misa</p> <p>13:00 Animales en familia</p> <p>14:30 Noticias 1</p> <p>15:00 Va de Fresi</p> <p>16:06 Salón de cine</p> <p>18:00 Dibujos animados</p> <p>18:33 El Chavo del ocho</p> <p>20:10 Noticias Popular Tv Segovia</p> <p>20:30 Noticias 2</p> <p>21:20 España en la Vereda</p> <p>23:00 Qué Caló</p> <p>23:58 Noticias 3</p> <p>00:32 Noticias Popular Tv Segovia</p> <p>01:15 Tareas de antaño</p> <p>01:45 Palabra de vida</p>

* Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

NUEVO ESPACIO Y CONCURSO



Especial que muestra los más divertidos ataques de risa de rostros populares

El programa, enmarcado dentro de una serie de emisiones especiales sobre diversos temas, ofrecerá los momentos más comprometidos de personajes famosos del mundo del cine, la televisión y el deporte del panorama internacional. Entre otros, se emitirán imágenes de Patricia Gaztañaga, Paz Padilla, Sara Montiel, Ramón Arangüena, Raquel Revuelta, Quique Sánchez Flores, Jaime Cantizano, Carlos Sobera y Teresa Viejo atacados de risa ante las cámaras. Grandes estrellas internacionales como la actriz Sharon Stone o el actor Dustin Hoffman, tampoco se libran de sufrir ataques de risa inesperados.

TELECINCO 22:00
NADIE ES PERFECTO

Nuevos retos para los 'guapos' y los 'listos'



Los más cultos y preparados, capitaneados por Ivon Armand, tendrán que subirse a las pasarelas como auténticos modelos profesionales y conocer las técnicas de belleza más actuales. El equipo de los más agraciados físicamente, a las órdenes de Xavier Deltell, se enfrentará a pruebas de Ortografía, Gramática e Inglés para medir los conocimientos aprendidos durante la semana. Además, en la prueba de valor, un concursante de cada equipo permanecerá flotando en el aire dentro de un túnel antivibratorio.

LAS PELÍCULAS DE HOY

<p>LA SEXTA 18:35</p> <p>DIARIO DE UN ASESINO EN SERIE</p> <p>★</p> <p>Meterse en la piel del otro puede bloquear</p> <p>T.O.: 'Diary of a serial killer'. EEUU, 2000. Dirección: Joshua Wallace. Intérpretes: Gary Busey, Arnold Vosloo, Michael Madsen y Reno Wilson.</p> <p>Un escritor investiga la vida nocturna de la ciudad para realizar su próxima novela. Una noche, tropieza accidentalmente con un asesino en serie. Desde ese momento la vida del escritor comenzará a carecer de sentido. No consigue concentrarse en su trabajo sino que se pone en la situación de las víctimas del macabro asesino.</p>	<p>LA 2 04:30</p> <p>EL TERRIBLE DE CHICAGO</p> <p>★★</p> <p>Una errónea acusación le cambia la vida</p> <p>Ficha técnica: Comedia. España, 1967. Dirección: Juan Bosch. Intérpretes: Rafael Anglada, Cassen, Marta Flores, Irene D'Astrea y Pepa Ferrer. 86 m.</p> <p>Un buen hombre que trabaja en un banco dejará de ser el modélico empleado cuando se le acusa, erróneamente, de un robo. Esta acusación transformará a nuestro hombre, que llegará a ser finalmente el <i>gángster</i> más peligroso, capaz de hacerse pasar por mil personas diferentes con el único fin de salirse con la suya.</p>	<p>ONO/CINESTAR 23:50</p> <p>MEJOR IMPOSIBLE</p> <p>★★★★</p> <p>Nicholson y Helen Hunt alcanzaron un oscar</p> <p>T.O.: 'As Good As It Gets' Romance. EEUU, 1997. Dirección: James L. Brooks. Intérpretes: Jack Nicholson, Helen Hunt y Greg Kinnear. 138 m.</p> <p>Melvin Udall, un escritor obsesivo y maniático, es uno de los seres más desagradables y desagradecidos que uno pueda tener como vecino, amigo, amante... Pero, un buen día, tiene que hacerse cargo de un perro al que odia a muerte. La presencia en su vida del animal ablandará su corazón y empezará a apreciar ciertas cosas.</p>
--	---	--

Rebajas

Busca este distintivo en los mejores establecimientos **docalles** área comercial de Segovia

Zona Casco Antiguo - Calle Real - Zona San Francisco - Zona Fernandez Ladreda - Zona Gobernador Fdez Jimenez

En guerra contra los topillos

Los agricultores de la Comunidad hacen uso de las trampas tradicionales para intentar salvar sus cultivos de la plaga de roedores

JUAN LÓPEZ / ICAL

Dice que es una de las peores plagas que se recuerdan en el campo regional. Esta vez no se trata de la sequía ni las fuertes tormentas que suelen descargar en la primavera o los primeros días del verano. Ahora, como si fuera una maldición bíblica, es un pequeño animal, torpe pero invasor, el que se lleva la ilusión y los cultivos de miles de agricultores. Un viejo conocido que ya acampó por las tierras de la Comunidad, pero no con tanta furia, y que este año se ha hecho imbatible: el topillo.

Los agricultores de la región no recuerdan algo así, y es que, el problema ya no sólo se encuentra en el campo, sino también en los cascos urbanos de los pueblos, en pleno contacto con personas y animales del medio rural. "No podremos aguantar los 100 días de verano porque la gente ya está desesperada. No sabemos qué hacer y los topillos ya no sólo estropean los cultivos, sino que los tenemos en las casas", señala Juan José Llorente, cultivador de patatas en Tornadizos de Ávila, muy cerca de Arévalo (Ávila), zona muy afectada de la región.

Para intentar frenar, al menos en parte, la plaga que afecta a las parcelas de varias comarcas de la región, cada agricultor utiliza su imaginación para acabar con el máximo número de topillos, aunque reconocen que es una labor "tan compleja", que ni siquiera saben si servirá de algo.

Juan José es propietario de una explotación de patatas y relata, que cuando va a



Juan José Llorente muestra un topillo muerto encontrado en su huerta / LETICIA PÉREZ (ICAL)

regar las patatas, se deshace de cientos de ratones muertos y ahogados por sus trampas tradicionales y realizadas con mucho ingenio: la imaginación agraria.

RUINA Llorente señala que cultivar una hectárea de patatas cuesta 3.500 euros. "Esto es la ruina, porque muchas de estas patatas ya están roídas y los almacenes ya no te las compran", se lamenta Juan José, quien de un rápido movimiento se deshace de cuatro o cinco roedores que se pasan entre las piernas, sin ningún miedo al golpe que van a sufrir con el azadón.

Juan José ha ideado varias trampas que, aunque puedan parecer rudimentarias, entrenan el ingenio al más

alto nivel. "He colocado alrededor de la parcela varias zanjitas cubiertas de plásticos y llenas de agua. Así, cuando el topillo se acerca a beber agua, no puede subir con el plástico y se ahoga", precisa. De esta forma acaba a diario con más de un millar de ratones.

Nadie sabe quién empezó a emplearlas, pero lo cierto es que la voz se ha corrido como un reguero por toda Tierra de Campos y ya se cuentan por miles las garrafas cortadas en las parcelas de localidades como Madrigal de las Altas Torres, Horcajo, Fresno, Carpio o Bobadilla.

El secretario regional de la Unión de Pequeños Agricultores, Julio López, explica que los agricultores "lo intentan todo para terminar con los ratones" y muestra su conven-

cimiento de que el animal contra el que luchan no es un topillo común, dada su capacidad de reproducción.

Los agricultores denuncian que las cunetas de los caminos y carreteras están sin limpiar, lugar donde los topillos tienen sus mayores reservorios. "No entendemos porque todos los años se limpian, y este, que es el que más inmediatez e importancia tiene, aún están llenas de hierbas y sucias", apunta el secretario regional de la UPA.

En los bares, en la panadería, en la calle... los topillos empiezan a ser algo más que un quebradero de cabeza. Es la obsesión que se lleva la energía de tantos agricultores y que tanto necesitan los pueblos.

LA ÚLTIMA

APULEYO SOTO



La mujer, gozne de la historia

¿CÓMO PODRÍA YO ESCRIBIR algo nuevo sobre la mujer cuando tantos ríos de tinta roja y azul y tantas iluminaciones velocísimas de ordenador fijo o portátil se han vertido sobre ese rutilante objeto de deseo que surgió en el Paraíso terrenal?

Saliera de la tierra evolucionada o de una costilla alabeada de Adán, nada hay más cierto que la mujer es el gozne universal en torno al cual giran pobres y ricos, enamorados y desenamorados, blancos y negros y cobrizos, niños y viejos: la humanidad entera en suma.

La mujer es la palmatoria que nos mantiene encendida día y noche la lumbre votiva de la vida. Porque es sagrada, porque es nutricia, porque es original.

Virgen o fecunda, la mujer concentra al hombre como un fanal a las mariposas, para asumirlo o consumirlo. Ella fundó el mundo y lo siguió haciendo habitable.

En estos tiempos turbios y tempestuosos, en los que lo masculino decae a marchas forzadas por el empuje de la historia abierta y democrática, ella se levanta y exhibe como una Victoria triunfal con alas o con conchas de Venus de Sandro Botticelli, la que nos ha salvado después de todas las guerras, de todos los naufragios, de los apogones, terremotos y maremotos todos.

Mi amigo y maestro Cándido Moreno Aragón, adorador rendido de la Verdad y la Belleza, que son una y la misma cosa, me ha propuesto la redacción de este artículo como pieza mosaica para su nuevo libro-devocionario y yo lo pongo en negro sobre blanco con el temor y temblor de estar o no a su altura y a la altura inmarcesible y gloriosa de la mujer, la eterna renaciente.

Mujer/columna, mujer capitel capital, mujer cabeza y vientre, mujer/gozne de seguridad y perdurabilidad.

Gozne es la palabra central y deslizante que me propone y yo la recojo y la asumo y la doy vueltas a ver si consigo encajarla con la omnipresente y significativa presencia y sugerencia que conlleva -tan castellana y tan matriz- de la fijeza y la desenvoltura.

Ya dije que el gozne gira y nos hace girar adónde él abre o cierra. ¿Hay alguien que no pierda el sentido de la dirección cuando se afirma o pasa por su calle o por su vida una mujer? Pues giremos, giremos como una noria, pero sólo en torno y término de esa diosa nuestra, que, cuando pisa y besa, es que pisa y besa... de verdad.

Triangulo
Inmobiliaria
San Francisco 19
921 41 20 90

Todavía hay cosas que conseguirán sorprenderle

Procuramos ofrecerle una publicidad agradable y ofrecerle cientos de ofertas.

Nuñez Automoción
Audi Allroad 2.5 TDI 180 CV 2001

Avda. Segovia nº 1 Pol. Ind.
Hontoria SEGOVIA
Tel. 921 41 25 03 / 921 43 64 34

Varias unidades. Vehículos de flota garantizados 1 año por la Red Audi